REPUBLICA LA ORIENTAL DEL URUGUAY

# MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Promulgación. Se hace la de la Carta de las Naciones Unidas, el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia y los acuerdos provisionales sobre Organización Internacional

El Presidente de la República Oriental del Uruguay, a todos los que el presente vieren, hace saber:

Que, entre la República Oriental del Uruguay y otros Estados, fueron ajustados y firmados en San Francisco, Cal., por Plenipotenciarios debidamente autorizados, la Carta de las Naciones Unidas, el Estatuto de la Corte Internacional de Jústicia, establecida por la mencionada Carta y los Aquerdos Provisionales concertados por los los Carta, y los Acuerdos Provisionales concertados por los iobiernos participantes en la Conferencia de las Naciores Unidas sobre Organización Internacional, celebrada en la susodicha Ciudad de San Francisco, todo lo cual llevá la fecha de 26 de junio de 1945 y cuyo tenor, copiado a letra, en la lengua española en que, conjuntamente con las lenguas china francesa inclesa y rues fué escrito es las lenguas china, francesa, inglesa y rusa fué escrito, es como sigue:

# Carta de las Naciones Unidas

NOSOTROS LOS PUEBLOS DE LAS NACIONES UNIDAS

RESUELTOS

a preservar a las generaciones venideras del flagelo de la guerra, que dos veces durante nuestra vida ha infli-gido a la humanidad sufrimientos indecibles,

a refirmar la fe en los derechos fundamentales del hombre, en la dignidad y el valor de la persona humana, en la igualdad de derechos de hombres y mujeres y de las naciones grandes y pequeñas.

a crear condiciones bajo las cuales puedan mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los tratados y de otras fuentes del derecho internacional.

a promover el progreso social y a elevar el nivel de vida / dentro de un concepto más amplio de la libertad

Y CON TALES FINALIDADES

a practicar la tolerancia y a convivir en paz como bue-

nos vecinos. unir nuestras fuerzas para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales,

asegurar, mediante la aceptación de principios y la adopción de métodos, que no se usará la fuerza armada sino en servicio del interés común, y

a emplear un mecanismo internacional para promover el progreso económico y social de todos los pueblos.

HEMOS DECIDIDO AUNAR NUESTROS ESFUERZOS PARA REALIZAR ESTOS DESIGNIOS

Por lo tanto, nuestros respectivos Gobiernos, por medio de representantes reunidos en la ciudad de San Francisco que han exhibido sus plenos poderes, encontrados en buena y debida forma, han convenido en la presente Carta de las Naciones Unidas, y por este acto establecen una organización internacional que se denominará las Naciones Unidas.

# CAPITORG I

# Propósitos y principios /

# Articulo 1

-Mantener la paz y la seguridad internacionales, y con tal fin: tomar medidas colectivas eficaces para prevenir

y eliminar amenazas a la paz; y para suprimir actos de agresión u otros quebrantamieentos de la paz; y lograr por medios pacíficos, y de conformidad con los principios de la justicia y del derecho internacional, el ajuste o arreglo de controversias o situaciones internacionales susceptibles de conducir a quebrantamientos de la paz:

2.--Fomentar entre las naciones relaciones de amistad basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pueblos, y tomar

otras medidas adecuadas para fortalecer la paz universul; 3.—Realizar la cooperación internacional en la solución de problemas internacionales de carácter económico, social, cultural o humanitario, y en el desarrollo y estímulo del respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión; y

4.—Servir de centro que armonice los esfuerzos de las naciones por alcanzar estos propósitos comunes.

# Artículo 2

Para la realización de los Propósitos consignados en el artículo 1, la Organización y sus Miembros procederán de acuerdo con los siguientes Principios.

1.-La Organización está basada en el principio de la

igualdad soberana de todos sus Miembros.

2.—Los Miembros de la Organización, a fin de asegurarse los derechos y beneficios inherentes a su condición de tales, cumplirán de buena fe las obligaciones contraídas

de tales, cumpirran de cuena le las obligaciones contratadas por ellos de conformidad con esta Carta.

3.—Los Miembros de la Organización arreglarán sus controversias internacionales por medios pacíficos de tal manera que no se pongan en peligro ni la paz y la seguridad internacionales ni la justicia.

4.-Los Miembros de la Organización, en sus relaciones internacionales, se abstendrán de recurrir a la amenaza o al usó de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de cualquier Estado, o en cualquier otra forma incompatible con los Propósitos de las Naciones Unidas.

5.—Los Miembros de la Organización prestarán a ésta toda clase de ayuda en cualquier acción que ejerza de conformidad con esta Carta, y se abstendrán de dar ayuda

a Estado alguno contra el cual la Organización estuviere ejerciendo acción preventiva c coercitiva.

6.—La Organización hará que los Estados que no son Miembros de las Naciones Unidas se conduzcan de acuerdo. con estos Principios en la medida que sea necesaria para

mantener la paz y la seguridad internacionales.
7.—Ninguna disposición de esta Carta autorizará a las Naciones Unidas a intervenir en los asuntos que son esencialmente de la jurisdicción interna de los Estados, ni obligará a los Miembros a someter dichos asuntos a procedimientos de arregio conforme a la presente Carta: pero este principio no se opone a la aplicación de las medidas coercitivas prescriptas en el capítulo VII.

#### CAPITULO II

#### Miembros

# Artículo 3

Son miembros originarios de las Naciones Unidas los Estados que habiendo participado en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional celebrada en San Francisco o que, habiendo firmado previamente la Declaración de las Naciones Unidas do 1 de enero de 1942, subscriban esta Carta y la ratifiquen de con-formidad con el artículo 110.

#### Artículo 4

1.—Podrán ser Miembros de las Naciones Unidas to-dos los demás Estados amantes de la paz que acepten las dos los demás Estados amantes de la paz que acepten las obligaciones consignadas en esta Carta, y que, a juicio de la Organización están capacitados para cumplir dichas obligaciones y se hallen dispuestos a hacerlo.

2.—La admisión de tales Estados como Miembros de las Naciones Unidas se efectuará por decisión de la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

# Artículo 5

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya sido objeto de acción preventiva o coercitiva por parte del Consejo de Seguridad podrá ser suspendido por la Asamblea General, a recomendación del Consejo de Seguridad, del ejercicio de los derechos y privilegios inherentes a su calidad de Miembro. El ejercicio de tales derechos y privilegios podrá ser restituido por el Consejo de Seguridad.

#### Artículo 6

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya violado repetidamente los Principios contenidos en esta Carta podrá ser expulsado de la Organización por la Asambiea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

#### CAPITULO III

#### Organos

# Articulo 7

1.—Se establecen como órganos principales de las Naciones Unidas: una Asamblea General, un Consejo de Seguridad, un Consejo Económico y Social, un Consejo de Administración Fiduciaria, una Corte Internacional de Justicia y una Secretaria Justicia y una Secretaria.

2.—Se podrán establecer, de acuerdo con las disposiciones de la presente Carta, los órganos subsidiarios que se estimen necesarios.

#### Artículo 8

La Organización no establecerá restricciones en cuanto a la elegibilidad de hombres y mujeres para participar en condiciones de igualdad y en cualquier carácter en las funciones de sus órganos principales y subsidiarios

# CAPITULO IV

#### La Asamblea General

Composición

# Artículo 9

La Asamblea General estará integrada por todos los Miembros de las Naciones Unidas.
 Ningún Miembro podrá tener más de cinco representantes en la Asamblea General.

Funciones y Poderes

#### Artículo 10

La Asamblea General podrá discutir cualesquier asun-La Asamblea General podra discutir cualesquier asuntos o cuestiones dentro de los límites de esta Carta o que se refieran a los poderes y funciones de cualquiera de los órganos creados por esta Carta, y salvo lo dispuesto en el artículo 12 podrá hacer recomendaciones sobre tales asuntos o cuestiones a los Miembros de las Naciones Unidas o al Consejo de Seguridad o a éste y a aquélios.

# Artículo 11

1.—La Asamblea General podrá considerar los principios generales de la cooperación en el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, incluso los principios que rigen el desarme y la regulación de los armamentos, y podrá también hacer recomendaciones respecto de tales principios a los miembros o al Consejo de Seguridad o a este y a aquállos

o a éste y a aquéllos.

2.—La Asamblea General podrá discutir toda cuestión relativa al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales que presente a su consideración cualquier Miembro de las Naciones Unidas o el Consejo de Seguridad, O

que un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas presente de conformidad con el artículo 35, párrafo 2, y salvo lo dispuesto en el artículo 12, podrá hacer recomendaciones acerca de tales cuestiones al Estado o Estados interesados o al Consejo de Seguridad o a este y a aquéllos. Toda cuestión de esta naturaleza con respecto a la cual se requiera acción será referida al Consejo de Seguridad por la Asamblea General antes o después de discutiria.

3.—La Asamblea General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia situaciones susceptibles de pos

Consejo de Seguridad hacia situaciones susceptibles de po-ner en peligro la paz y la seguridad internacionales. 4.—Los poderes de la Asamblea General anumerados en este artículo no limitarán el alcance general del ar-tículo 10.

# Artículo 12

1.-Mientras el Consejo de Seguridad esté desempeñando las funciones que le asigna esta Carta con respecto a una controversia o situación, la Asamblea General no ha-

una controversia o situación, la Asamblea General no ha-rá recomendación alguna sobre tal controversia o situa-ción, a no ser que lo solicite el Consejo de Seguridad. 2.—El Secretario General, con el consentimiento del Consejo de Seguridad, informará a la Asamblea General, en cada período de sesiones, sobre todo asunto relativo at mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales que estuviere tratando el Consejo de Seguridad, e infor-mará asimismo a la Asamblea General, o a los Miembros de las Naciones Unidas si la Asamblea no estuviere reu-nida, tan pronto como el Consejo de Seguridad cese de tranida, tan pronto como el Consejo de Seguridad cese de tratar dichos asuntos.

#### Articulo 13

1.—La Asamblea General promoverá estudios y hará recomendaciones para los fines siguientes:

Fomentar la cooperación internacional en el campo político e impulsar el desarrollo progresivo del de-recho internacional y su codificación; Fomentar la cooperación internacional en materias de

carácter económico, social, cultural, educativo y sa-nitario y ayudar a hacer efectivos los derechos huma-nos y las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o reli-

2.—Los demás poderes, responsabilidades y funciones de la Asamblea General con relación a los asuntos que se mencionan en el inciso b) del parrafo 1 precendente quedan enumeradas en los Capítulos IX y X.

#### Artículo 14

Salvo io dispuesto en el artículo 12, la Asamblea General podrá recomendar medidas para el arreglo pacífico de cualesquiera situaciones, sea cual fuere su origen, que a juicio de la Asamblea puedan perjudicar el bienestat general o las relaciones amistosas entre naciones, incluso las situaciones resultantes de una violación de las dispo-siciones de esta Carta que enuncian los Prepósitos y Principios de las Naciones Unidas.

# Artículo 15

1.—La Asamblea General recibirá y considerara informes anuales y especiales del Consejo de Seguridad. Estos informes comprenderán una relación de las medidas que el Consejo de Seguridad haya decidido aplicar o haya aplicado para manten la paz y la seguridad internacionales.

2.—La Asamblea General recibirá y considerará informes de los demás órganos de las Naciones Terdas.

# Artículo 16

Le Asambica General desempeñará, con respecto al régimen internacional de administración fiduciaria, las funciones que se le atribuyen conforme a los Capitulos XII y XIII, incluso la aprobación de los acuerdos de administración fiduciaria de zonas no designadas como estratégicas.

# Artículo 17

1.-La Asamblea General examinará y aprobará el preaupuesto de la Organización.

2.—Los Miembros sufragarán los gastos de la Organización en la proporción que determine la Asamblea Ge-

3.-La Asamblea General considerará y aprobará los arregios financieros y presuguestarios que se celebren con los organismos especializados de que trata el Artículo £7 r examinará los presupuestos administrativos de tales organismos especializados con el fin de hacer recomendaciones a los organismos correspondientes.

#### Artículo 18

Votación

1.—Cada Miembro de la Asamblea General tendrá un

-Las decisiones de la Asamblea General en cuestio-2.nes importantes se tomarán por el voto de una mayoría de dos tercios de los miembros presentes y votantes. Estas cuestiones comprenderán: las recomendaciones rela-tivas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, la elección de los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, la elección de los miembros del Consejo Económico y Social, la elección de los miembros del Consejo de Administración Fiduciaria de conformidad con el inciso c), parrafo 1, del Artículo 86, la admisión de nuevos Miembros, a las Naciones Unidas, la suspensión de los derechos y privilegios de los Miembros la expulsión de Miembros, las cuestiones relativas al funcionamiento del régimen de administración fiduciaria y las cuestiones presupuestarias.

3.—Las decisiones sobre otras cuestiones, incluso la de-terminación de categorías adicionales de cuestiones que deban resolverse por mayoría de dos tercios, se tomarán por la mayoría de los miembros presentes y votantes.

#### Artículo 19

El Miembro de las Naciones Unidas que esté en mora en el pago de sus cuotas financieras para los gastos de la Organización, no tendrá voto en la Asamblea General cuan-do la suma adeudada sea igual o superior al total de las cuotas adeudadas por los dos años anteriores completos. La Asamblea General podrá, sin embargo, permitir que dicho Miembro vote si llegare a la conclusión de que la mora se debe a circunstancias ajenas a la voluntad de dicho Miembro.

# Artículo 20

Procedimiento

La Asamblea General se reurira anualmente en sesiones ordinarias y, cada vez que las circunstancias lo exi-jan, en sesiones extraordinarias. El Secretario General convocará a sesiones extraordinarias a solicitud del Consejo de Seguridad o de la mayoría de los Miembros de las Naciones Unidas.

# Artículo 21 A

La Asamblea General dictará su propio reglamento y elegirá su Presidente para cada período de sesiones.

#### Artículo 22

La Asamblea General podrá establecer los organismos Bubsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funciones.

# CAPITULO V

#### El Consejo de Seguridad

Composición

# Articulo 23

I.-El Consejo de Seguridad se compondrá de once Miembros de las Naciones Unidas, La República de China, Francia, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, serán miembros rerma-nentes del Consejo de Seguridad. La Asamblea General elegirá otros seis miembros de las Naciones Unidas que serán miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, prestando especial atención, en primer término, a la contribución de los Miembros de las Naciones Unidas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales y a los demás propósitos de la Organización, como también a una distribución geográfica equitativa.

2.—Los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad serán elegidos por un período de dos años. Sin embargo, en la primera elección de los miembros no perma-nentes, tres serán elegidos por un período de un año. Los mierabros salientes no serán reelegibles para el período

subsiguiente.

8.—Cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá u representante.

# Articulo 24

Functiones y Poderes

1.—A fin de asegurar acción rápida y eficaz por parte de las Naciones Unidas, sus Miembros confieren al Consejo de Seguridad la responsabilidad primordial de mantener la paz y la seguridad internacionales, y reconocen que el Consejo de Seguridad actúa a nombre de ellos al desempeñar las funciones que le impone aquella responsa-

2.—En el desempeño de estas funciones, el Consejo de Seguridad procederá de acuerdo con los Propósitos y Principios de las Naciones Unidas. Los poderes ctorgados al Consejo de Seguridad para el desempeño de dichas funciones quedan definidos en los Capítulos VI, VII, VIII

y XII. 3.—El Consejo de Seguridad presentará a la Asamblea General para su consideración informes anuales, y cuando fuero necesario, informes especiales.

# Articulo 25

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen aceptar y cumplir las decisiones del Consejo de Seguridad de acuerdo con esta Carta.

#### Artículo 26

A fin de promover el establecimiento y mantenimiento A fin de promover el establecimiento y mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales con la menor desviación posible de los recursos humanos y económicos del mundo hacia los armamentos, el Consejo de Seguridad tendrá a su cargo, con la ayuda del Comité de Estado Mayor a que se refiere el Artículo 47, la elaboración de planes que se someterán a los Miembros de las Naciones Unidas para el establecimiento de un sistema de regulación de los armamentos los armamentos.

Votación

#### Artículo 27

1.-Cada Miembro del Consejo de Seguridad tendrá un voto.

2.—Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre cuestiones de procedimiento serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros.

3.-Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre todas las demás cuestiones serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros, incluso los votos afirmativos de todos los miembros permanentes; pero en las decisiones tomadas en virtud del Capítulo VI y del párrafo 3 del artículo 52, la parte en una controversia se abstendrá de votar.

Procedimiento

#### Artículo 28

1.—El Consejo de Seguridad será organizado de modo de pueda funcionar continuamente. Con tal fin, cada que pueda funcionar continuamente. Con tal fin, cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá en todo momento su representante en la sede de la Organización.

2.—El Consejo de Seguridad podrá celebrar reuniones periódicas en las cuales cada uno de sus miembros podrá, si lo desea, hacerse representar por un miembro de su Cobier-

no o por otro representante especialmente designado 3.—El Consejo de Seguridad podrá celebrar reuniones en cualesquiera lugares, fuera de la sede de la Organización. que juzgue más apropiados para facilitar sus labores.

#### Artículo 29

El Consejo de Seguridad podrá establecer los organismos subsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funciones.

# Artículo 30

El Consejo de Seguridad dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente

# Articulo 31

Cualquier Miembro de las Naciones Unidas que no sea miembro del Consejo de Seguridad podrá participar sin derecho a voto en la discusión de toda cuestión llevada

ante el Consejo de Seguridad cuando este considere que los intereses de este Miembro están afectados de manera especial.

# Artículo 32

El Miembro de las Naciones Unidas que no tenga asiento en el Consejo de Seguridad o el Estado que no sea Miembro de las Naciones Unidas, si fuere parte en una controversia que esté considerando el Consejo de Seguridad, seversia que este considerando el Consejo de Seguridad, ser rá invitado a participar sin derecho a voto en las discu-siones relativas a dicha controversia. El Consejo de Segu-ridad establecerá las condiciones que estime justas para n participación de los Estados que no sean Miembros de las Naciones Unidas.

#### CAPITULO VI

# Arregio pacífico de controversias Artículo 33

1.-Las partes en una controversia cuya continuación sea susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales tratarán de buscarle solución, ante todo, mediante la negociación, la investigación, la mediación, la conciliación, el arbitraje, el arregio judicial, el recurso a organismos o acuerdos regiona-

les u otros medios pacíficos de su elección.

2.—El Consejo de Seguridad, si lo estimare necesario, instrá a las partes a que arreglen sus controversias por instance medios.

dichos medios.

#### Artículo 34

El Consejo de Seguridad podrá investigar toda controversia, o toda situación susceptible de conducir a fricción Internacional o dar origen a una controversia, a fin de determinar si la prolongación de tal controversia o situación puede poner en peligro el mantenimiento de la vaz y la seguridad internacionales.

# Artículo 35

1.- Todo Miembro de las Naciones Unidas podrá llevar cualquiera controversia, o cualquiera situación de la na-turaleza expresada en el artículo 34, a la atención del Con-

sejo de Seguridad o de la Asamblea General.

2.—Un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas podrá llevar a la atención del Consejo de Seguridad
das podrá llevar a la atención del Consejo de Seguridad o de la Asamblea General toda controversia en que sea parte, si acepta de antemano, en lo relativo a la controversia, las obligaciones de arreglo pacífico establecidas

en esta Carta. 3.-El procedimiento que siga la Asamblea General con respecto a asuntos que le sean presentados de acuerdo con este artículo quedará sujeto a las disposiciones de

los articulos 11 y 12.

#### Articulo 36

1.-El Consejo de Seguridad podrá, en cualquier estado en que se encuentre una controversia de la naturaleza de que trata el artículo 33 o una situación de índole semejante, recomendar los procedimientos o métodos de ajuste que sean apropiados.

2.—El Consejo de Seguridad deberá tomar en conside-

z.—El Consejo de Seguridad debera tomar en consideración todo procedimiento que las partes hayan adoptado para el arreglo de la controversia.

3.—Al hacer recomendaciones de acuerdo con este artículo, el Consejo de Seguridad deberá tomar también en consideración que las controversias de orden jurídico, por consideración de orden jurídico, por consideración de orden jurídico, por consideració regla general, deben ser sometidas por las partes a la Corte Internacional de Justicia, de conformidad con las disposiciones del Estatuto de la Corte.

# Artículo 37

-Si las partes en una controversia de la naturaleza definida en el artículo 33 no lograren arreglarla por fos medios indicados en dicho artículo, la someterán al Con-

medios indicados en dicho artículo, la someterar al Consejo de Seguridad.

2.—Si el Consejo de Seguridad estimare que la continuación de la controversia es realmente susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, el Consejo decidirá si ha de proceder de conformidad con el artículo 36 o si ha de recomendar los términos de arreglo que considere apropiados.

# Artículo 38

Sin perjuicio de lo dispuesto en los artículos 33 a 37, el Consejo de Seguridad podrá si así lo solicitan todas las partes en una controversia, hacerles recomendaciones a efecto de que se llegue a un arreglo pacífico.

#### CAPITULO VII

Acción en caso de amenazas a la paz

Quebrantamientos de la paz o actos de agresión

#### Artículo 39

El Consejo de Seguridad determinara la existencia de toda amenaza a la paz, quebrantamiento de la paz o acto de agresión y hará recomendaciones o decidirá que medidas serán tomadas de conformidad con los artículos 41 y 42 para mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales.

# Articulo 40

A fin de evitar que la situación se agrave, el Consejo de Seguridad, antes de hacer las recomendaciones o decidir las medidas de que trata el artículo 39, podrá instar a las partes interesadas a que cumplan con las medidas provisionales que juzgue necesarias o aconsejables. Dichas medidas provisionales no perjudicarán los derechos, las reclamaciones o la posición de las partes interesadas. El Consejo de Seguridad tomará debida nota del incumplimiento de dichas medidas provisionales.

# Artículo 41

El Consejo de Seguridad podrá decidir que medidas que no impliquen el uso de la fuerza armada han de emplearse para hacer efectivas sus decisiones, y podrá instar a los Miembros de las Naciones Unidas a que uniquen dichas medidas, que podrán comprender la interrupción total o para decidad de la comprender de la comprendera del la comprendera del la comprendera de la comprendera de la comprendera del la comprendera del la comprendera del la ciai de las relaciones económicas y de las comunicaciones ferroviarias, maritimas, aéreas, postales, telegráficas, radioeléctricas, y otros medios de comunicación, así como la ruptura de relaciones diplomáticas.

#### Artículo 42

Si el Consejo de Seguridad estimare que las medidas de que trata el artículo. 41 pueden ser inadecuadas o han demostrado serio, podrá ejercer, por medio de fuerzas aéreas, navales o terrestres, la acción que sea necesaria para mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales. Tal acción podrá comprender demostraciones, bloqueos p otras operaciores ejecutadas por fuerzas aéreas, navales o terrestres de Miembros de las Naciones Unidas.

#### Artículo 43

1.-Todos los Miembros de las Naciones Unidas, con el fin de contribuir al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, se comprometen a poner a disposición del Consejo de Seguridad, cuando este lo solicite, y de conformidad con un convenio especial o con convenio: especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarias para el propósito de man-

tener la paz y la seguridad internacionales.
2.—Dicho convenio o convenios fijarán el número y cla-

se de las fuerzas, su grado de preparación y su ubicación general, como también la naturaleza de las facilidades y, de la ayuda que habrán de darse.

3—El convenio o convenios serán negociales a iniciativa del Consejo de Seguridad tan pronto como sea posible; serán concertados entre el Consejo de Seguridad y Miemero. aerán concertados entre el Consejo de Seguridad y Miembros individuales o entre el Consejo de Seguridad y grupos de Miembros, y estarán sujetos a ratificación por los Estados signatarios de acuerdo con sus respectivos procedimien tos constitucionales.

#### Articulo 44

Cuando el Consejo de Seguridad haya decidido hacer uso de la fuerza, antes de requerir a un Miembro que no esté representado en él a que provea fuerzas armadas en cumplimiento de las obligaciones contraídas en virtud del Artículo 43, invitará a dicho Miembro, si este así lo deseare, a participar en las decisiones del Consejo de Seguridad relativas al empleo de contingentes de fuerzas armadas de dicho Miembro.

# 'Artículo 45

A fin de que la Organización pueda tomas nuclidas tal-litares urgentes, sus Miembros mantendrán contingentes de fuerzas aéreas nacionales inmediatamente discontibles para la ejecución combinada de una acción coercitiva internacional. La potencia y el grado de preparación de estos contingentes y los planes para su acción combinada serán determinados, dentro de los límites establecidos en el convenio o convenios especiales de que trata el Artículo 43, por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité de Estado Mayor

#### Artículo 46

Los planes para el empleo de la fuerza armada, secan hechos por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité

#### Artículo 47

2.—Se establecerá un Comité de Estado Mayor para ase-sorar y asistir al Consejo de Seguridad en todas las cuestio-nes relativas a las necesidades militares del Consejo para el mantenimiento de la paz y la seguridal internacionales, ni empleo y comando de las fuerzas puestas a su disposición, a la regulación de los armamentos y al posible desarme.

2.-El Comité de Estado Mayor estará integrado por los Jefes del Estado Mayor de los Miembros permanentes del Consejo de Seguridad o sus representantes. Todo Miembro de las Naciones Unidas que no esté permanentemente reprecentado en el Comité será invitado por éste a asociarse a sus labores cuando el desempeño eficiente de las funciones del Comité requiera le participación de dicho Miembro.

3.—El Comité de Estado Mayor tendrá a su cargo bajo la autoridad del Consejo de Seguridad, la dirección estratistica de tedes les fuerzas armadas puestos a discosición del

tégica de todas las fuerzas armadas puestas a disposición del Consejo. Las cuestiones relativas al comando de dichas fuerzas serán resueltas posteriormente.

.4 — El Comité de Estado Mayor, con autorización del Consejo de Seguridad y después de consultar con los organismos regionales apropiados, podrá establecer subromités regionales.

#### Artículo 48

1.-La acción requerida para llevar a cabo las decisiones dei Consejo de Seguridad para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, sera ejercida por todos los Miembros de las Naciones Unidas o por algunos de ellos, según lo determine el Consejo de Seguridad.

2.—Dichas decisiones serán llevadas a cabo por los Miembros de las Naciones Unidas directamente y mediante su acción en los organismos internacionales apropiados de que formen parte.

# Artículo 49

Los Miembros de las Naciones Unidas deberan prestarse ayuda mutua para llevar a cabo las medidas dispaestas por el Consejo de Seguridad.

### Artículo 50

Si el Consejo de Seguridad tomare medidas preventivas o coercitivas contra un Estado, cualquier otro Estado, sea o no Miembro de las Naciones Unidas, que confrontare problemas económicos especiales originados por la ejecución de dichas medidas, tendrá el derecho de consultar al Consejo de Seguridad scerca de la selución de esos problemas.

#### Articulo 51

Ninguna disposición de esta Carta menoscabará el derecho imanente de legitima defensa, individual o colectiva, en caso de ataque armado contra un Miembro de las Naciones Unidas, hasta tanto que el Consejo de Seguridad haya tomado las medidas necesarias para mantener la paz y la seguridad internacionales. Las medidas tomadas por Miembros en ejercicio del derecho de legítima defensa serán comunicadas inmediatamente al Consejo de Seguridad, y no afectarán en manera alguna la autoridad y responsabilidad de Consejo conforme a la presente Carta para ejercer en cualquier momento la acción que estima necesaria con cl fin de mantener o establecer la paz y la seguridad internacionales.

# CAPITULO VIII

# Acuerdos regionales

# Artículo 52

1.—Ninguna disposición de esta Carta se opone a la existencia de acuerdos u organismos regionales cuyo fin sea entender en los asuntos relativos al mantenimiento de la paz

v la seguridad internacionales y susceptibles de acción gional siempre que dichos acuerdos u organismos y su actividades, sean compatibles con los Propósitos y Principio de las Naciones Unidas.

2.—Los Miembros de las Naciones Unidas que sean pur-tes en dichos acuerdos o que constituyan dichos organis-mos, harán todos los esfuerzos posibles para lograr el arreglo pacífico de las controversias de carácter local por medio de tales acuerdos u organismos regionales antes de someterlas al Consejo de Seguridad.

3.—El Consejo de Seguridad promoverá el desarrollo nel erregio pacífico de las controversias de carácter local por medio de dichos acuerdos u organismos regionales, procediendo, bien a iniciativa de los Estados interesados, bien a instancia del Consejo de Securidad

4.—Este Artículo no afecta en manera alguna la aplicación de los Artículos 34 y 35.

#### Artículo 53

1 — El Consejo de Seguridad utilizará dichos acuerdos u organismos regionales, si a ello hubiere lugar, para aplicar medidas coercitivas bajo su autoridad. Sin embargo, no se aplicarán medidas coercitivas en virtud de acuerdos regionales o por organismos regionales sin autoriza-ción del Consejo de Seguridad, salvo que contra Estados enemigos, según se les define en el párrafo 2 de este Arenemigos, segun se tes define en el parrafo 2 de este Ar-tículo, se tomen las medidas dispuestas en virtud del Ar-tículo 107 o en acuerdos regionales dirigidos contra la renovación de una política de agresión de parte de dichos Estados, hasta tanto que a solicitud de los gobiernos inte-resados quede a cargo de la Organización la responsabil-dad de prevenir puevas agresiones de parte de agrellos dad de prevenir nuevas agresiones de parte de aquellos

2.—El término "Estados enemigos" empleado en el rárrafo 1 de este Artículo se aplica a todo Estado que durante la segunda guerra mundial haya sido enemigo de cualquiera de los signatarios de esta Carta.

# Articulo 54

Se deberá mantener en todo tiempo al Consejo de Seguridad plenamente informado de las actividades emprendidas o proyectadas de conformidad con acuerdos regionales o por organismos regionales con el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales.

#### CAPITULO IX

# Cooperación internacional económica y social

#### Artículo 55

Con el propósito de crear las condiciones de estabilidad y bienestar necesarios para las relaciones pacíficas y amistosas entre las naciones, basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pueblos, la Organización promoverá:

- niveles de vida más elevados, trabajo permanente para todos, y condiciones de progreso y desarrollo eccnómico y social;
- la solución de problemas internacionales de carácter económico, social y sanitario, y de otros proble-mas conexos; y la cooneración internacional en el orden cultural y educativo; y
- el respeto universal a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, y la efectividad de tales derechos y libertades.

# Artículo 56

· Todos los Miembros se comprometen a tomar medidas conjunta o separadamente, en cooperación con la Organización, para la realización de los propósitos consignados en el Artículo 55.

# Artículo 57

1.-Los distintos organismos especializados estableridos por acuerdos interguhernamentales, que tengan amplias atribuciones interpubernamentales, que tengan amplias atribuciones internacionales definidas en sus estatutos. y relativas a materias de carácter económico, social, cultural, educativo, sanitario y otras conexas, serán vinculados con la Organización de acuerdo con las disposiciones del Artícula 62 Articulo 63.

2.-Tales organismos especializados, así vinculados con la Organización, se denominarán en adelante " los organismos especializados".

#### Articulo 58

La Organización hará recomendaciones con el objeto de coordinar las normas de acción y las actividades de los organismos especializados.

#### Articulo 59

La Organización iniciará, cuando hubiere lúgar, negociaciones entre los Estados interesados para crear los nuevos organismos especializados que fueren necesarios para la realización de los propósitos enunciados en el Artículo

# Artículo 60

La responsabilidad por el desempeño de las funciones de la Organización señaladas en este Capítulo correspende-rá a la Asamblea General y, bajo la autoridad de ésta, al Censejo Económico y Social, que dispondrá a este efecto de las facultades expresadas en el Capítulo X.

#### CAPITULO X

# El Consejo Económico y Social

Composición

#### Articulo 61

1.—El Consejo Económico y Social estará integrado por dieciocho Miembros de las Naciones Unidas elegidos por la Asamblea General.

- Salvo lo prescripto en el párrafo 3, seis miembros del Consejo Económico y Social serán elegidos cada año por un neríodo de tres años Los miembros salientes serán reelegidos para el período subsiguiente.

2. En la primera elección serán designados dieciocho miembros del Consejo Económico y Social. El mandato de

seis de los miembros así designados expirará al terminar el primer año, y el de otros seis miembros, una vez transcurridos dos años conforme a las disposiciones que dicte la Asamblea General.

4 - Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un renresentante.

### Funciones y Poderes

# Articulo 62

1.-El consejo Económico y Social podrá hacer o iniciar estudios e informes con respecto a asuntos internacionales de carácter económico, social, cultural, educativo y sanitario y otros asuntos conexos, y hacer recomendaciones sobre tales asuntos a la Asamblea General, a los Miembros de las Naciones Unidas y a los organismos especializados interesados

El consejo Económico y Social podrá hacer recomendeciones con el objeto de promover el respeto a los dere-chos humanos v a las libertades fundamentales de todos, y la efectividad de tales derechos y libertades.

3.-El Consejo Económico y Social podrá formular proyectos de convención con respecto a cuestiones de su com-

petencia para someterlos a la Asamblea General.
4.—El Conseio Económico y Social podrá convocar, conforme a las reglas que prescriba la Organización, conferencias internacionales sobre asuntos de su competencia.

## Artículo 63

1.-El Consejo Económico y Social podrá concertar con cualquiera de los organismos especializados de que trata el Artículo 57, acuerdos por medio de los cuales se establezcan las condiciones en que dichos organismos habrán de vincularse con la Organización. Tales acuerdos estarán sujetos a la aprobación de la Asamblea General.

2.-El Consejo Económico y Social podrá coordinar las actividades de los organismos especializados, mediante consultas con ellos y haciéndoles recomendaciones, como tam-bién mediante recomendaciones a la Asamblea General y a los Miembros de las Naciones Unidas

#### Artículo 64

1.—El Consejo Económico y Social podrá tomar las medidas apropiadas para obtener informes periódicos de los organismos especializados. También podrá hacer arreglos con los miembros de las Naciones Unidas y con los organismos especializados para obtener informes con respecto a las medidas tomadas para hacer efectivas sus propias recomendaciones y las que haga la Asamblea General acerca de materias do la competencia del Cousejo. 2.—El Consejo Económico y Social podrá comunicar sa la Asamblea General sus observaciones sobre dichos informes.

#### Artículo 65

El Consejo Económico y Social rodrá suministrar información al Consejo de Seguridad y deberá darle la ayeda que éste le solicite.

#### Artículo 66

1.—El Consejo Económico y Social desempeñará las funciones que caigan dentro de su competencia en relación con el cumplimiento de las recomendaciones de la Asam-

2.—El Consejo Económico y Social podrá prestar, con aprobación de la Asamblea General, los servicios que le solicitan los Miembros de las Naciones Unidas y los organis-

mos especializados.

3.—El Consejo Económico y Social desempeñará las demas funciones prescriptas en otras partes de esta Carta o que le asignara la Asamblea General.

#### Artículo 67

Votación

1.-Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un voto.

2.--Las decisiones del Consejo Económico y Social se tomarán por la mayoria de los miembros presentes y votantes.

#### Artículo 68

#### Procedimiento

El Consejo Económico y Social establecerá comisiones de orden económico y social y para la promoción de los derechos humanos, así como las demás comisiones necesarias para el desempeño de sus funciones.

#### Artícuo 69

El Consejo Económico y Social invitará a cualquier Miembro de las Naciones Unidas a participar, sin derecho a voto, en sus deliberaciones sobre cualquier asunto de particular interés para dicho Miembro.

#### Artículo 70

El Consejo Económico y Sucial podrá hacer arregios para que representantes de los organismos especializados participen, sin derecho a voto, en sus deliberaciones y en las de las comisiones que establezca, y rara que sus pro-pios representantes participen en las deliberaciones de aquellos organismos.

# Artículo 71

El Consejo Económico y Social podrá hacer arreglos adecuados para celebrar consultas con organizaciones no gu-bernamentales que se ocupen en asuntos de la competen-cia del Consejo. Podrán hacerse dichos arreglos con organizaciones internacionales, y, si a ello hubiere lugar, con organizaciones nacionales, previa consulta con el respectivo Miembro de las Naciones Unidas.

## Artículo 72

1.—El Consejo Económico y Social dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.

2.—El Consejo Económico y Social se reunirá cuando sea necesario de acuerdo con su reglamento el cual incluirá disposiciones para la convocación a sesiones cuando lo selleite una mayoría de sus miembros.

# CAPITULO XI

# Delaración relativa a territorlos no autónomos

# Artículo 73

Los Miembros de las Naciones Unidas que tengan o asuman la responsabilidad de administrar territorios cuyos pueblos no hayan alcanzado todavía la plenitud del gobierno propio reconocen el principio de que los intere-ses de los habitantes de esos territorios están por encima de todo, aceptan como un encargo sagrado la obligación de promover en todo ló posible, dentro del sistema de paz

y de seguridad internacionales establecido por esta Carta. el bienestar de los habitantes de esos territorios, y asimismo se obligan:

a asegurar, con el debido respeto a 13 cultura de los pueblos respectivos, su adelanto politico, económico, social y educativo el justo tratamiento de dichos pue-

blos y su protección contra todo abuso. a desarrollar el gobierno propio a tener debidamente en cuenta las aspiraciones políticas de los pueblos, y a ayudarlos en el desenvolvimiento progresivo de sus libres instituciones políticas, de acuerdo con las circunstancias especiales de cada territorio, de sus pueblos y de sus distintos grados de adelanto.

a promover la paz y la seguridad internacionales, a promover medidas constructivas de desarrollo, estimular la investigación, y cooperar unos con otros y, cuando y donde fuere del caso, con organismos internacionales especializados, para conseguir la realización práctica de los propósitos de carácter social, económico y científico expresados en este Artículo: y a transmitir regularmente al Secretario General, a ti-

tulo informativo y dentro de los límites que la segu-ridad y consideraciones de orden constitucional re-quieran, la información estadística y de cualquier otra naturaleza técnica que verse sobre las condiciones económicas, sociales y educativas de los territorios por los cuales son respectivamento responsables, que no sean de los territorios a que se refieren los Capítulos XII y XIII de esta Carta.

## Articulo 74

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen igual-mente en que su política con respecto a los territorios a que sa refiere este Capítulo, no menos que con respecto a sus territorios metropolitanos, debera fundarse en el principio general de la buena vecindad, teniendo debidamente en cuenta los intereses y el bienestar del resto del mundo en cuestiones de carácter social, económico y comercial.

#### CAPITULO XII

# Régimen internacional de administración fiduciaria Artículo 75

La Organización establecera bajo su autoridad un régimen internacional de administración fiduciaria para la administración y vigilancia de los territorios que puedan colocarse bajo dicho régimen en virtud de acuerdos especiales posteriores. A dichos territorios se les denominará "territorios fideicometidos".

# Articulo 76

Los objetivos básicos del régimen de administración fi-duciaria, de acuerdo con los propósitos de las Naciones Unidas enunciados en el Artículo 1 de esta Carta, serán:

fomentar la paz y la seguridad internacionales; promover el adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de los territorios fideicometidos, y su desarrollo progresivo hacia el gobierno propio o la independencia, teniéndose en cuenta las circunstancias particulares de cada territorio y de sus pueblos y los deseos libremente expresados de ios pueblos interesados, y según se dispusiere en cada acuerdo sobre administración fiduciaria;

promover el respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, así como el reconocimiento de la interdependencia de los

pueblos del mundo; y asegurar tratamiento igual para todos los Miembros de las Naciones Unidas y sus nacionales en materias de carácter social, económico y comercial, así como tratamiento igual para dichos nacionales en la administración de la justicia, sin perjuicio de la realiza-ción de los objetivos arriba expuestos y con sujeción a las disposiciones del Artículo 80.

# Artículo 77

1.-El régimen de administración siduciaria se aplicará a los territorios de las siguientes categorías que se colocaren bajo dicho régimen por medio de los correspondientes

territorios actualmente bajo mandato;

territorios que, como resultado de la segunda guerra mundial, fueren segregados de Estados enemigos; y

- territorios voluntariamente colocados bajo ese réglmen por los Estados responsables de su administra-
- 2.-Será objeto de acuerdo posterior el deferminar cuáles territorios de las categorías anteriormente mencionadas serán colocados bajo el régimen de administración fiduciaria y en qué condiciones.

#### Artículo 78

El régimen de administración fiduciaria no se aplicará a territorios que hayan adquirido la calidad de Miembros de las Naciones Unidas, cuyas relaciones entre si se basarán en el respeto al principio de la igualdad oberana.

# Artículo 79

Los términos de la administración fiduciaria para cada territorio que haya de colocarse bajo el régimen expresado, y cualquier modificación o reforma, deberán ser sado, y cualquier modificación o reforma, deperan ser acordados por los Estados directamente interesados, incluso la potencia mandataria en el caso de territorios bajo mandato de un Miembro de las Naciones Unidas, y serán aprobados según se dispone en los artículos 83 y 85.

#### Artículo 80

1.—Salvo lo que se conviniere en los acuerdos especia-les sobre administración fiduciaria concertados de conformidad con los artículos 77. 79 y 81 y mediante los cua-les se coloque cada territorio bajo el régimen de adminisles se coloque cada territorio bajo el regimen de administración fiduciaria, y hasta tanto se concierten tales acuerdos, ninguna disposición de este Capítulo será interpretada en el sentido de que modifica en manera alguna los derechos de cualesquiera Estados o pueblos, o los términos de los instrumentos internacionales vigentes en que sean partes Miembros de las Naciones Unidas.

2.—El párrafo 1 de este artículo no será interpretado en el sentido de que da motivo para demorar o diferir la negociación y celebración de acuerdos para aplicar el ré-gimen de administración fiduciaria a territorios bajo man-

dato y otros territorios, conforme al artículo 77.

# Articulo 81

El acuerdo sobre administración fiduciaria contendrá en cada caso las condiciones en que se administrará el territorio fideicometido, y designará la autoridad que ha de-ejercer la administración. Dicha autoridad, que en lo su-cesivo se denominará la "autoridad administradora", po-drá ser uno o más Estados o la misma Organización.

#### Artículo 82

Podrán designarse en cualquier acuerdo sobre administración fiduciaria, una o var as zonas estratégicas que comprendan parte o la totalidad del territorio fideicometido a que se refiere el acuerdo. sin perjuicio de los acuerdos especiales celebrados con arreglo al artículo 43.

#### Artículo -83

1.-Todas las funciones de las Naciones Unidas relativas a zonas estratégicas, incluso la de aprobar los .érminos de los acuerdos sobre administración fiduciaria y de las modificacione o reformas de los mismos, serán ejercidas por el Consejo de Seguridad.

2.—Los objetivos básicos enunciados en el artículo 76 serán aplicables a la población de cada zona estratégica.

3.—Salvo las disposiciones de los acuerdos sobre administración fiduciaria y sin perjuicio de las exigencias de la seguridad. el Consejo de Seguridad aprovechará la ayuda del Consejo de Administración Fiduciaria para desempeñar en los correctorios de Seguridad. peñar, en las zonas estratégicas, aquellas funciones de la Organización relativas a materias políticas, económicas. económicas, sociales y educativas que correspondan al régimen de administración fiduciaria.

# Articulo 84

La autoridad administradora tendrá el deber de velar La autoridad administradora tendrá el deber de velar porque el territorio fideicometido contribuya al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales. Con fal fin, la autoridad administradora podrá hacer uso de las fuerzas voluntarias, de las facilidades y de la ayuda del citado territorio, a efecto de cumplir con las obligaciones por ella contraídas a este respecto ente el Consejo de Seguridad, como también para la defensa loca y el mantenimiento de la ley y del orden sentro del territorio del descritorio del contraídas. nimiento de la ley y del orden centro del territorio fidelcometido.

#### Artículo 85

Las funciones de la Organización en lo que respecta a los acuerdos sobre administración fiduciaria relativos a todas las zonas no designadas como estratégicas, incluso la de aprobar los términos de los acuerdos y las modificaciones o reformas de los mismos, serán ejercidas por la Asombiea General

2 - El Consejo de Administración Fiduciaria, bajo la autoridad de la Asambiea General, ayudara a ésta en el

desempeño de las funciones aqui enumeradas.

#### CAPITULO XIII

# El Consejo de Administración Fiduciaria

#### Artículò 86

### Composición

1.-El Consejo de Administración Fiduciaria estará integrado por los siguientes Miembros de las Naciones Unidas:

es. Miembros que administren territorios fideicomea)

los Miembros mencionados por su nombre en el artículo 23 que no estén administrando territorios fidei-

cometidos; y tantos otros Miembros elegidos por períodos de tres años, por la Asamblea General cuantos sean necesarios para asegurar que el número total de miembros del Consejo de Administración Fiduciaria se divida por igual entre los Miembros de las Naciones Unidas ministradores de tales territorios y los no administradores

2.- Cada miembro del Consejo de Administración duciaria designará a una persona especialmente calificada para que lo represente en el Consejo.

# Articulo 87

# Funciones y Poderes

En el desempeño de sus funciones, la Asambiea Generai, y, bajo su autoridad, el Consejo de Administración Fiduciaria, podrán:

considerar informes que les haya rendido la autoridad administradora;

aceptar peticiones y examinarlas en consulta con la

autoridad administradora;

disponer visitas periódicas a los territorios fideicometidos en fechas convenidas con la autoridad ad-

ministradora; y tomar estas y otras medidas de conformidad con los términos de los acuerdos sobre administración fiduciaria.

#### Artículo 88

El Consejo de Administración Fiduciaria formulará un cuestionario sobre el adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de cada territorio fidelcometido; y la autoridad administradora de cada territorio fideicometido, dentro de la competencia de la Asamblea General, rendirá a ésta un informe anual sobre la base de dicho cuestionario.

#### Artículo 89

#### Votación

1.-Cada miembro del Consejo de Administración Vi-

duciaria tendrá un voto.

2 — Las decisiones del Consejo de Administración Fiduciaria serán tomadas por el voto de la mayoría de les miembros presentes y votantes.

### Artículo 90

#### Procedimiento

1.-El Consejo de Administración Fiduciaria dictará su propio reglamento, el cual establecerá el métedo de elegir su Presidente.

2.-El Consejo de Administración fiduciaria se reunirá cuando sea necesario, según su reglamento. Este contendrá disposiciones sobre convocación del Consejo a solicitud de Li mayoría de sus miembros.

#### Articulo 91

El Consejo de Administración Fiduciaria, cuando lo estime conveniente, se valdrá de la ayuda del Consejo Econó-nico y. Social y de la de los organismos especializados con respecto a los asuntos de la respectiva competencia de los mismos.

# CAPITULO XIV

# La Corte Internacional de Justicia

#### Articulo 92

La Corte Internacional de Justicia perà el organo judicial principal de las Naciones Unidas; funcionará de conformidad con el Estatuto anexo, que está basado en el de la Corte Permanente de Justicia Internacional, y que forma parte integrante de esta Carta.

# Artículo 93

1.-Todos los Miembros de las Naciones Unidas son ipso facto" partes en el Estatuto de la Corta Internacional de Justicia

2 —Un Estado que no sen miembro de las Naciones Uni⊀ das podrá llegar a er parte en el Estatuto de la Corte In-ternacional de Justicia de acuerdo con las condiciones que determine en cada caso la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

#### Artículo 94

1.—Cada Miembro de las Naciones Unidas se compromete a cumplir la decisión de la Corte Internacional de Justicia en todo litigio en que sea parte.

2.—Si una de las paries en un litigio dejare de cumplir las obligaciones que le imponga un tallo de la Corte, la otra rarte podrá recurrir al Cousejo de Seguridad, el cual podrá. s' lo-cree necesario, hacer recomendacione, o dictar medidas con el objeto de que se lleve a efecto la ejecución del fallo.

#### Articulo 95

Ninguna de las disposiciones de esta Carta impedira a los Miembros de las Naciones Unidas encomendar la solución de sus diferencias a otros tribunales en virtud de acuerdos ya existentes o que puedan concertarse en el futuro.

#### Artículo 96

1.-La Asamblea General o el Consejo de Seguridad podran solicitar de la Corte internacional de Justicia que emita una opinión consultiva sobre cualquier cuestión jurídica. 2—Los otros órganos de las Naciones Unidas y los orga-nismos especializados que en cualquier momento sean au-torizados para cho por la Asamblea General, podrán igual-mente solicitar de la Corte opiniones consultivas sobre cues-tiones jurídicas que surjan dentro de la esfera de sus ac-tividades.

# CAPITULO XV

# In Secretaria

#### Artículo 97

La Secretaria se compondrá de un Secretario General y del personal que requiera la Organización, El Secretario General será nombrado por la Asamblea General a recomen-acción del Consejo de Seguridad. El Secretario General será el más alto funcionario administrativo de la Organización.

#### Artículo 98

El Secretario General actuará como tal en todas las sesiones de la Asamblea General del Consejo de Seguridad, del Consejo Económico y Social y del Consejo de Administración Fiduciaria, y desempeñará las demás funciones que le encomienden dichos órganos. El Secretario General rendirá a la Asamblea General un informe anual sobre las actividades de la Organización.

#### Articulo 99

El Secretario General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia cualquier asunto que en su opinión pueda poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

#### Artículo 100

1.-En el cumplimiento de sus deberes, el Secretario General y el personal de la Secretaría no solicitarán ni recibirán instrucciones de ningún gobierno ni de ninguna autoridad ajena a la Organización, y se abstendrán de actuar en forma alguna que sea incompatible con su condi-ción de funcionar os internacionales responsables única-mente ante la Organización.

2.-Cada uno de los Miembros de las Naciones Unidas se compromete a respetar el carácter exclusivamente internacional de las funciones del Secretario General y del personal de la Secretaría, y a no tratar de influir sobre ellos en el desempeño de sus funciones.

#### Artículo 101

1.-El personal de la Secretaría será nombrado por el Secretario General de acuerdo con las reglas establecidas

por la Asamblea General.
2.—Se asignara permanentemente personal adecuado al Consejo Económico y Social, al Consejo de Administración Fiduciaria, y, según se requiera a otros órganos de las Naciones Unidas. Este personal formará parte de la Secre-

3.-La consideración primordial que se tendrá en cuenta al nombrar el personal de la Secretaría y al determinar las condiciones del servicio, es la necesidad de asegurar el más alto grado de eficiencia, competencia e integridad. Se dará debida consideración también a la importancia de contratar el personal en forma de que haya la más amplia representación geográfica posible.

### CAPITULO XVI

#### Disposiciones varias

#### Artículo 102

1.-Todo tratado y todo acuerdo internacional concertado por cualesquiera Miembros de las Naciones Unidas después de entrar en vigor esta Carta, serán registrados en la Secretaría y publicados por ésta a la mayor brevedad

2.—Ninguna de las partes en un tratado o acuerdo internacional que no haya sido registrado conforme a las disposiciones del párrafo 1 de este Artículo podrá invocar dicho tratado o acuerdo ante órgano alguno de las Nacionas Illiados.

#### Artículo 103

En caso de conflicto entre las obligaciones contraidas por los Miembros de las Naciones Unidas en virtud de la por los imemoros de las Naciones Unidas en virtud de presente Carta y sus obligaciones contraídas en virtud de cualquier otro convenio internacional, prevalecerán las obligaciones impuestas por la presente Carta.

# Articulo 104

La Organización gozará, en el territorio de cada uno le sus Miembros, de la capacidad jurídica que sea necesaria para el ejercicio de sus funciones y la realización de sus

# Articulo 105

1.—La Organización gozará, en el territorio de cada uno de sus Miembros, de los privilegios e inmunidades necesarios para la realización de sus propósitos.

2.—Los representantes de los Miembros de la Organi-

zación y los funcionarios de ésta, gozarán asimismo de los privilegios e inmunidades necesarios para desempeñar

con independencia sus funciones en relación con la Organización.

3.—La Asamblea General podrá hacer recomendacio-nes con el objeto de determinar los pormenores de la aplicación de los parrafos 1 y 2 de este Artículo, o propo-ner convenciones a los Miembros de las Naciones Unidas con el mismo objeto.

# CAPITULO XVII.

# Acuerdos transitorios sobre seguridad

# Artfeulo 106

Mientras entran en vigor los convenios especiales previstos en el Artículo 43 que a juicio del Consejo de Seguridad lo capaciten para ejercer las atribuciones a que se refiere el Artículo 42, las partes en la Declaración de las Cuatro Potencias firmada en Moscú el 30 de octubre de

1943, y Francia, deberán, conforme a las disposiciones del párrafo 5 de esa Declaración, celebrar consultas entre sí, y cuando a ello hubiere lugar, con otros Miembros de la Organización, a fin de acordar, en nombre de ésta, la acción conjunta que fuere necesaria para mantener la paz y la seguridad internacionales.

#### Articulo 107

Ninguna de las disposiciones de esta Carta invalidará o impedirá cualquier acción ejercida o autorizada como resultado de la segunda guerra mundial con respecto a un Estado enemigo de cualquiera de los signatarios de esta Carta durante la citada guerra, por los gobiernos responsables de dicha acción.

#### CAPITULO XVIII

#### Reformas

#### Artículo 103

Las reformas a la presente Carta entrarán en vigor para todos los Miembros de las Naciones Unidas cuando Layan sido adopiadas por el voto de las dos terceras partes de los Miembros de la Asamblea General y ratificadas, de conformidad con sus respectivos precedimientos constitucionales, por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, incluyendo a todos los Miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

#### Artículo 109

1.—Se podrá celebrar una Conferencia General de los Miembros de las Naciones Unidas con el propósito de revisar esta Carta en la fecha y lugar que se determinen por el voto de las dos terceras partes de los Miembros de la Asamblea General y por el voto de cualesquiera siete Miembros del Consejo de Seguridad Cada Miembro de las Naciones Unidas tendrá un voto en la Conferencia.

2.—Toda modificación de esta Carta recomendada por el voto de las dos terceras partes de la Conferencia entrará en vigor al ser ratificada de acuerdo con sus res-pectivos procedimientos constitucionales por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, in-cluyendo a todos los Miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

3.—Si no se hubiere celebrado tal Conferencia antes de la décima revnión anual de la Asamblea General después de entrar en vigor esta Carta, la proposición de convo-car tal Conferencia será puesta en la agenda de dicha reu-nión de la Asamblea General, y la Conferencia será ce-lebrada si así lo decidieren la mayoría de los Miembros de la Asamblea General y siete Miembros cualesquiera del Consejo de Seguridad.

#### CAPITULO XIX

#### Ratificación y firma

# Artículo 110

1.-La presente Carta será ratificada por los Estados signatarios de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales.

2.-Las ratificaciones serán entregadas para su depó-2.—Las rauncaciones seran entregadas para su depo-sito al Gobierno de los Estados Unidos de América, el cual notificará cada depósito a todos los Estados signata-rios así como al Secretario General de la Organización cuando haya sido designado. 3.—La presente Carta entrará en vigor tan pronto co-mo hayan sido depositadas las ratificaciones de la Repú-

blica de China, Francia, la Unión de las Repúblicas So-cialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, y por la mayoría de los demás Estados signatarios. Acto seguido se dejará constancia de las ratificaciones depositadas en un protocolo que extenderá el Gobierno de los Estados Unidos de América, y del cual transmitirá copia a todos los Estados signatarios.

4.-Los Estados signatarios de esta Carta que la ratifiquen después que haya entrado en vigor adquirirán la calidad de miembros originarios de las Naciones Unidas en la fecha del depósito de sus respectivas ratificaciones.

# Artículo 111

La presente Carta, cuyos textos en chino, francés, reso, inglés y español son igualmente auténticos, será depositada en los archivos del Gobierno de ion Estados Unidos de América. Dicho Gobierro enviará copias debidamente certificadas de la misma a los Gobiernos de los

temás Estros signatarios.

En fe de lo cual los Representantes de los Gobiernos de las Naciones Unidas han suscrito esta Carta.

Elegada en la Ciudad de San Francisco, a los veintiséis dias del mes de junio de mil novecientos cuarenta y

Por China: Vi-Kyuin Wellington Koo, Wang Chung-Hul, Wei Tao-Ming, Wu Yi-Fang, Li Hwang, Chun-Mai Carson

Chang, Tung Pi Wu, Hu Lin.
Por la Unión de las Repúblicas Soviéticas Socialistas: A. Gromyko, A. Lavrentiev, K. Novikok, S. Tsarapkin, S. Golunsky. S. Krylov, Rodionov.

Por el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Nor-

te: Halifax, Granborne.

Por los Estados Unidos de América: E. R. Stettinius, Jr., Tom Connally, A. H. Vandenberg, Sol. Bloom, Charles A. Eaton, Harold E. Stassen, Virginia C. Gildersleeve.

Por Francia: J. Paul-Boncour. Por Argentina: M. Cárcano, O. Ibarra G. Juan Carlos Bassi, A. D. Brunet.

Por Australia: F. M. Forde, H. V. Evatt.

Por el Reino de Bélgica: A. E. De Schryver.
Por Bolivia: V. Andrade, C. Salamanca F. E. Arze Q.
Por Brasil: P. Leao Velloso, C. de Freitas Valle, Gen.
Estevao Leitao de Carvalho, A. Camilo de Oliveira, Dr.

Bertha Lutz Por la República Soviética Socialista de Rusia Blanca: K. Kiselev, A. Zhebrak, V. Pertsev, G. Baidakov, F. Shmy-

Por Canadá: W. L. Mackenzie King, Lous S. St. Laurent. Por Chile: Joaquín Fernández F., Marcial Mora M., José Maza, Gabriel González, Contreras Labarca, F. Nieto del Río, E. Alcalde C., Germán Vergara, Julio Escudero.

Por Colombia: Alberto Lleras, A. González Fernández, Eduardo Zuleta Angel, Silvio Villegas, Jesús M. Yenes.

Por Costa Rica: Julio Acosta, J. Rafael Oreamuno.
Por Cuba: Gmo. Belt. Ernesto Dihigo.
Por Checoeslovaquia: Jan Masaryk.
Por Dinamarca: Henrik Kauffman, Hartvig Frisch, E.

Por la República Dominicana: M. Peña Batlle, Emilio G. Godoy, Gilberto Sánchez Lustrino, T. Franco F., Minerva Bernardino.

Por Ecuador: C. Ponce Enriquez, Galo Plaza, C. Tobar Zaldumbide.

Por Egipto: A. Badawi, Ib. Hadi. Por el Salvador: Héctor David Castro, Carlos Lei-

Por Etiopía: Aklilu H., Ambaye W., Ephrem T. Medhen. Por Grecia: J. A. Sofianopoulos. Por Guatemala: Guillermo Toriello, M. Noriega M., E. Silva Peña.

Por Haití: Gerard Lescot, A. Liautaud.

Por Honduras: Julian R. Caceres, Marcos Carias Reyes, Virgilio R. Galvez,

Por la India: A. Ramaswami Mudaliar, V. T. Krishnamachari.

Por Irán: Mostafa Adle.
Por Irán: Mostafa Adle.
Por Irán: Mohd. Fadhel Jamali.
Por Libano: W. Naim, A. Yafi, Salem, Charles Malik.
Por Liberia: C. L. Simpson, Gabriel L. Dennis, J. Lemuel Gibson, Richard Henries, M. N. Grant.
Por el Gran Ducado de Luxemburgo: Hugues Le Gallais.
Por Méjigo: F. Padille, F. Castillo Néjare, Monnel Tollo.

Por Méjico: E. Padilla, F. Castillo Nájera, Manuel Tello.

Por el Reino de Países Bajos: A. Loudon. Por Nueva Zelandia: Peter Frasor, C. A. Berendsen. Por Nicaragua: Mariano Argüello, Luis Manuel de Bayle. Por el Reino de Noruega: Wilhelm Munthe Morgens.

Por Panamá: Roberto Jiménez.

Por Paraguay: Celso R. Velázquez, J. B. Ayala. Por Perú: Manuel C. Gallagher, V. A. Belaunde, Luis

Por la Comunidad Filipina; Carlos P. Romulo, Francis-co A. Delgado.

Por Polonia:

Por Arabia Saudita: Faisal. Por Siria: F. Al-Khouri, N. Antaki, N. Koudsi. Por Turquia: Hasan Saka, Huseyin Ragip Baydur, Feridun Cemal Erkin.

Por la República Soviética Socialista de Ucrania: Dm. Manuilsky, Ivan Senin, Alexander Palladin, Mikola Pe-

Por la Unión Sudafricana: J. C. Smuts F. M.

Por Uruguay: José Serrato, Jacobo Varela. Héctor Lui-si, Cyro Giambruno, Juan F. Guichón, Héctor Payssé Re-

Por Venezuela: C. Parra Perez, Gustavo Herrera, A. Machado Hudz, E. Ernesto López. Por Yugoeslavia: Stanoje Simié.

# Estatuto de la Corte Internacional de Justicia

#### Artículo 1

La Corte Internacional de Justicia establecida por la Carta de las Naciones Unidas como órgano judicial principal de las Naciones Unidas, quedará constituída y fun-cion di conforme a las disposiciones del presente Educatio.

#### CAPITULO I

#### Organización de la Corte

#### Artículo 2

La Corte será un Cuerpo de Magistrados independientes elegidos, sin tener en cuenta su nacionalidad, de entre personas que gocen de alta consideración moral y que reúnan las condiciones requeridas para el ejercicio de las más altas funciones judiciales en sus respectivos países. o que sean jurísconsultos de reconocida competencia en materia de derecho internacional.

#### Articulo 3

1.—La Corte se compondrá de quince Miembros, de los cuales no podrá haber dos que sean nacionales del mismo

Estado.

2.—Toda persona que para ser elegida Miembro de la Corte pudiera ser tenida por nacional de más de un Estado, será considerada nacional del Estado donde ejerza ordinariamente sus derechos civiles y políticos.

#### Artículo 4

1—Los Miembros de la Corte serán elegidos por Asamblea General y el Consejo de Seguridad de una nómina de candidatos propuestos por los grupos nacionales de la Corte Permanente de Arbitraje, de conformidad con las disposiciones siguientes.

2.—En el caso de los Miembros de las Naciones Unidas no estén representados en la Corte Permanente de Arbitraje, los candidatos serán propuestos por grupos na-cionales que designen a este efecto sus respectivos Go-biernos, en condiciones iguales a las estipuladas para los Miembros de la Corte Permanente de Arbitraje por el Artículo 44 de la Convención de La Haya de 1907 sobre arreglo pacífico de las controversias internacionales.

3.—A falta de acuerdo especial, la Asamblea General fijará, previa recomendación del Consejo de Seguridad, las condiciones en que pueda participar en la elección de los Miembros de la Corte un Estado que sea parte en el presente Estatuto sin ser Miembro de las Naciones Unidad. das.

#### Artículo 5

1.—Por lo menos tres meses antes de la fecha de la elección, el Secretario General de las Naciones Unidas invitará por escrito a los Miembros de la Corte Permanente de Arbitraje pertenecientes a los Estados partes en este Estatuto y a los Miembros de los grupos nacionales designados según el parrafo 2 del Artículo 4 a que, dentro de un plazo determinado y por grupos nacionales, propongan como candidatos a personas que estén en condi-ciones de desempeñar las funciones de Miembro de la Cor-

2.-Ningún grupo podrá proponer más de cuatro cam didatos, de los cuales no más de dos serán de su misma nacionalidad. El número de candidatos propuestos por un grupo no será, en ningún caso, mayor que el doble del número de plazas por llenar.

#### Artículo 6

Antes de proponer estos candidatos, se recomienda a cada grupo nacional que consulte con su más alto Tribunal de Justicia, sus facultades y escuelas de derecho, sus academias nacionales y las secciones nacionales de academias internacionales dedicadas al estudio del derecho.

# Artículo 7

1.—El Secretario General de las Naciones Unidas pre-parará una lista por orden alfabético de todas las perso-nas así designadas. Salvo lo que se dispone en el párra-

fo 2 del Artículo 12, únicamente esas personas serán ele-

2.-El Secretario General presentará esta lista a la Asamblea General y al Consejo de Seguridad.

#### Artículo 8

La Asamblea General y el Consejo de Seguridad procederán independientemente a la elección de los Miembros de la Corte.

#### Artículo 9

En toda elección, los electores tendrán en cuenta no sólo que las personas que hayan de elegirse reúnan individualmente las condiciones requeridas, sino también que en el conjunto estén representadas las grandes civilizaciones y los principales sistemas jurídicos del mundo.

#### Articulo 10

1.-Se considerarán electos los candidatos que obtengan una mayoria absoluta de votos en la Asamblea General y en el Consejo de Seguridad.

2.—En las votaciones de Cons in de Seguridad, sean

para elegir Magistrados o para designar los Miembros de la Comisión prevista en el Artículo 12, no habrá distinción alguna entre Miembros permanentes y Miembros no permanentes del Consejo de Seguridad.

3—En el caso de que más de un nacional del mismo Estado obtenga una mayoría absoluta de votos tanto en la Asamblea General como en el Consejo de Seguridad, se considerará electo el de mayor edad

#### Articulo 11

Si después de la primera sesión celebrada para las elecciones quecan todavía una o más plazas por llevar, se celebraré una segunda sesión y, si necesario fuere, una

#### Artículo 12

1—Si después de la tercera sesión para elecciones quedan todavía una o más plazas por lleuar, se podrá constituir en cualquier momento, a petición de la Asamblea General o del Consejo de Seguridad, una Comisión conjunta compuesta de seis Miembros, tres nombrados por la Asamblea General y tres por el Consejo de Seguridad, con el objeto de escoger, por mayoría absoluta de votos, un nombre para cada plaza aun vacante, e fin de someterlo a la aprobación respectiva de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad

2.—Si la Comisión conjunta acordare unanimemente proponer a una persona que satisfaga las condiciones requeridas, podrá incluirla en su lista aunque esa persona no figure en la lista de candidatos a que se refiere el

Artículo 7.

3.—Si la Comisión conjunta llegare a la conclusión de que no logrará asegurar la elección, los Miembros de la Corte ya electos llenarán las plazas vacantes dentro del término que fije el Consejo de Seguridad, escogiendo a candidatos que hayan recibido votos en la Asamblea Genarda de Seguridad. neral o en el Consejo de Seguridad.

4.-En caso de empate en la votación, el Magistrado de mayor edad decidirá con su voto.

# Artículo 13

1.—Los Miembros de la Corte desempeñarán sus cargos por nueve años, y podrán ser reelectos. Sin embargo, el período de cinco de los Magistrados electos en la primera elección expirará a los tres años, y el período de otros cinco Magistrados expirará a los seis años.

2.—Los Magistrados cuyos períodos hayan de expirar al cumplirse los mencionados períodos iniciales de tres y de seis años, serán designados mediantes sorteo que efec-tuará el Secretario General de las Naciones Unidas inme-diatamente después de terminada la primera elección

3.-Los Miembros de la Corte continuarán desempenando las funciones de sus cargos hasta que tomen posesión sus sucesores. Después de reemplazados, continuarán conociendo de los casos que hubieren iniciado, hasta su erminación.

4.—Si renunciare un Miembro de la Corte, dirigirá la renuncia al Presidente de la Corte, quien la transmitirá al Secretario General de las Naciones Unidas. Esta última notificación determinará la vacante del cargo.

#### Articulo 14

Las vacantes se llenarán por el mismo procedimiento seguido en la primera elección, con arreglo a la disposición siguiente: dentro de un mes de ocurrida la vacante, el Secretario General de las Naciones Unidas extenderá las invitaciones que dispone el Artículo 5, y el Consejo de Seguridad fijará la fecha de la elección,

#### Artfculo 15

Todo Miembro de la Corte electo para reemplazar a otro que no hubiere terminado su período desempeñará el cargo por el resto del período de su predecesor.

# Artículo 16

1.--Ningán Miembro de la Corte podrá ejercer función política o administrativa alguna, ni dedicarse a ninguna otra ocupación de carácter profesional.

2.—En caso de duda, la Corte decidirá.

#### Artículo 17

1.—Los Miembros de la Corte no podrán ejercer funciones de agentes, consejero o abogado en ningún asunto.
2.—No podrán tampoco participar en la decisión de ningún, asunto en que hayan intervenido anteriormente. como agentes, consejeros o abogados de cualquiera de las partes, o como Miembros de un Tribunal nacional o internacional o de una Comisión Investigadora, o en cualquier otra calidad.

3.—En caso de duda, la Corte decidirá.

# Artículo 18

1.—No será separado del cargo ningún Miembro de la Corte a menos que, a juicio unántme de los demás Miembros, haya dejado de satisfacer las condiciones requeridas 2-El Secretario de la Corte comunicará oficialmente lo anterior al Secretario General de las Naciones Unidas. 3.-Esta comunicación determinará la vacante del car-

#### Artículo 19

En el ejercicio de las funciones del cargo, los miembros de la Corte gozarán de privilegios e inmunidades diplomá-

#### Articulo 20

Antes de asumir las obligaciones del cargo, cada miembro de la Corte declarará solemnemente, en sesión pública, que ejercerá sus atribuciones con toda imparcialidad y conciencia.

# Artículo 21

1.—La Corte elegirá por tres años a su Presidente y Vi-

cepresidente; éstos podrán ser reelectos.

2.—La Corte nombrará su Secretario y podrá disponer el nombramiento de los demás funcionarios que fueren menester.

# Artículo 22

1.-La sede de la Corte será La Haya. La Corte podrá sin embargo, reunirse y funcionar en cualquier otro lugar cuando lo considere conveniente.

2. -El Presidente y el Secretario residirán en la seda de

#### la Corte.

#### Artículo 23

1 -La Corte funcionará permanentemente, excepto durante las vacaciones judiciales, cuyas fechas y duración fijará la misma Corte.

2.—Los miembros de la Corte tienen derecho a usar de licencias periódicas, cuyas fechas y duración fijará la mis-ma Corte, teniendo en cuenta la distancia de La Haya al domicilio de cada magistrado.

3.-Les miembres de la Corte tienen la obligación de estar en todo momento a disposición de la misma, salvo que estén en uso de licencia o impedidos de asistir por enfermedad o por razones graves debidamente explicadas al Presidente.

#### Artículo 24

1.—Si por alguna razón especial uno de los miembros de la Corte considerare que no debe participar en la decisión de determinado asunto, lo hará saber así al Presi-

2 .- Si el Presidente considerare que uno de los miembros de la Corte no debe conocer de determinado asunto per alguna razón especial, así se lo hará saber.

3.—Si en uno de estos casos el miembro de la Corte y el Presidente estuvieren en desacuerdo, la cuestión será resuelta por la Corte.

# Artículo 25

1.--Salvo lo que expresamente disponga en contrarlo este Estatuto, la Corte ejercerá sus funciones en sesión ple-

2.-El Reglamento de la Corte podrá disponer que, según las circunstancias y por turno, se permita a uno o más magistrados no asistir a las sesiones, a condición de que no se reduzca a menos de once el número de magistrados disponibles para constituir la Corte.

quórum de nueve magistrades para 3.—Bastará un

constituir la Corte.

# Artículo 26

1.—Cada vez que sea necesario, la Corte podrá constituir una o más Salas compuestas de tres o más magistra-dos, según lo disponga la propia Corte, para conocer de determinadas categorías de negocios, como los litigios de trabajo y los relativos al tránsito y las comunicaciones.

2.—La Corte podrá constituir en cualquier tiempo una Sala para conocer de un negocio determinado. La Corte fi-

jará, con la aprobación de las partes el número de magistrados de que se compondrá dicha Sala.

3.—Si las partes lo solicitaren, las Salas de que frata este Artículo oirán y fallarán los casos.

#### Artículo 27

Se considerará dictada por la Corte la sentencia que dicte cualquiera de las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29.

# Articulo 28

Las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29 podrán reunirse y funcionar, con el consentimiento en las Partes, en cualquier lugar que no sea La Haya.

#### Artículo 29

Con el fin de facilitar el pronto despacho de los asuntos, la Corte constituirá anualmente una Sala de ciaco magistrados que, a petición de las partes, podrá oir y fallar casos sumariamente. Se designarán además dos magistrados para reemplazar a los que no pudieren actuar.

### Articulò 30

1.—La Corte formulară un Regiamento mediante el eual determinara la manera de ejercer sus funciones. Establecerá, en particular, sus reglas de procedimiento. 2.—El Reglamento de la Corte podrá disponer que ha-

ya asesores con asiento en la Corte, o en cualquiera de sus Salas, pero sin derecho a voto.

#### Anticulo 31

1.--Los magistrados de la misma nacionalidad de cada una de las partes litigantes, conservarán su derecho a participar en la vista del negocio de que conore la Corte.

2.—Si la Corte incluyere entre los magistrados del conocimiento uno de la nacionalidad de una de las partes, cualquier otra parte podrá designar a una persona de su elección para que tome asiento en calidad de magistrado, Esa persona deberá escogerse, preferiblemente de entre las que hayan sido propuestas como candidatos de acuerdo con los Artículos 4 y 5.

3.—Si la Corte no incluyere entre los magistrados del co-nocimiento ningún magistrado de la nacionalidad de las partes, cada una de éstas podrá designar uno de acuerdo

con el párrafo 2 de este Artículo.

4.—Las disposiciones de este Artículo se aplicarán a los casos de que tratan los Artículos 26 y 20. En tales casos, el Presidente pedirá a uno de los miembros de la Corte que constituyen la Sala, o a dos de ellos, si fuere necesario, que cedan sus puestos a los miembros de la Corte que constituyen la la partes interesadas, y si no sean de la nacionalidad de las partes interesadas, y si no

los habiere o si estuvieren impedidos, a los magistrados especialmente designados por las partes.

5.—Si varias partes tuvieren un mismo interés, se contarán como una sola parte para los fines de las disposicio-

nes precedentes. En caso de duda, la Corte decidirá.
6.—Los magistrados designados según se dispone en
los párrafos 2, 3 y 4 del presente Artículo, deberán tener las condiciones requeridas por los Artículos 2, 17 (parrafo 2), 20 y 24 del presente Estatuto, y participarán en 128 decisiones de la Corte en términos de absoluta iguadad con sus colegas.

# Artículo 32

1. - Cada miembro de la Corte percibirá un sueldo

2.-El Presidente percibirá un estipendio anual espe-

cial. 3.-El Vicepresidente percibirá un estipendio especial por cada dia que desempeñe las funciones de Presidente.

4.-Los magistrados designados de acuerdo con el Artículo 31 que no sean miembros de la Corte, percibirán romuneración por cada día que desempeñen las funciones

5.—Los sueldos, estipendios, y remuneraciones serán fi-jados por la Asamblea General, y no podrán ser disminuí-dos durante el período del cargo.

6 -El sueldo del Secretario será fijado por la Asam-

blea General a propuesta de la Corte.

7.-La Asamblea General fijará por reglamento las condiciones para conceder pensiones de retiro a los miembros de la Corte y al Secretario, como también las que rijan el reembolso de gastos de viaje a los miembros de la Corte y al Secretario.

8.-Los sueldos, estipendios y remuneraciones arriba mencionados, estarán exentos de toda clase de impuestos.

# Artículo 33

Les gastos de la Corte serán sufragados por las Naciones Unidas de la manera que determine la Asamblea General.

# CAPITULO II

# Competencia de la Corte

#### Artículo 34

1 .-- Sólo los Estados podrán ser partes en casos ante la

2.—Sujeta a su propio Reglamento y de conformidad con el mismo, la Corte podrá solicitar de organizaciones internacionales públicas, información relativa a casos que se litiguen ante la Corte y recibirá la información que dichas organizaciones envien a iniciativa propia.

3.—Cuando en un caso que se litigue ante la Corte se discuta la interpretación del instrumento constitutivo de una organización internacional pública, o de una conven-ción internacional concertada en virtud del mismo, el Secretario lo comunicará a la respectiva organización internacional pública y le enviará copias de todo el expediente.

# Artículo 35

1.-La Corte estará abierta a los Estados partes en este Estatuto.

2.-Las condiciones bajo las cuales la Corte estará abierta a otros Estados serán fijadas por el Consejo de Seguri-dad con sujeción a las disposiciones especiales de los tratados vigentes, pero tales condiciones no podrán en manera alguna colocar a las partes en situación de desigualdad ante la Corte.

3.-Cuando un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas sea parte en un negocio, la Corte, fijará la cantidad con que dicha parte debe contribuir a los gastos de la Corte. Esta disposición no es aplicable cuando dicho Estado contribuye a los gastos de la Corte.

# Artículo 36

1.—La competencia de la Corte se extiende a todos los litigios que las partes le sometan y a todos los asuntos es-pecialmente previstos en la Carta de las Naciones Unidas o en los tratados y convenciones vigentes.

2.-Los Estados partes en el presente Estatuto podrán declarar en cualquier momento que reconocen como obligatoria ipso facto y sin convenio especial, respecto a cualquier otro Estado que acepte la misma obligación, la jurisdicción de la Corte en todas las controversias de orden jurídico que versen sobre:

173-A

Cualquier cuestión de derecho internacional;

La existencia de todo hecho que, si fuere establecido, constituiría violación de una obligación internacional;

La naturaleza o extensión de la reparación que ha de hacerse por el quebrantamiento de una obligación internacional.

3.—La declaración a que se refiere este artículo podrá hacerse incondicionalmente o bajo condición de reciprocidad por parte de varios o determinados Estados, o por

4.- Estas declaraciones serán remitidas para su depósito al Secretario General de las Naciones Unidas, quien transmitirá copias de ellas a las partes en este Estatuto y al Secretario de la Corte.

5.-Las declaraciones hechas de acuerdo con el Artículo 36 del Estatuto de la Corte Permamente de Justicia Interpacional que estén aún vigentes, serán consideradas, respecto de las partes en el presente Estatuto, como aceptación de la jurisdicción obligatoria de la Corte Internacional de Justicia por el período que aún les quede de vigencia y conforme a los términos de dichas declaraciones.

6.—En caso de disputa en cuanto a si la Corte tiene o

no jurisdicción, la Corte decidirá.

#### Artículo 37

Cuando un tratado o convención vigente disponga 41:0 un asunto sea sometido a una jurisdicción que debía rstituir la Sociedad de las Naciones, o a la Corte Permanente de Justicia Internacional, dicho asunto, por lo que respecta a las partes en este Estatuto, será sometido a la Corte Internacional de Justicia.

#### Artículo 38

1.-La Corte, cuya función es decidir conforme al Jerecho internacional las controversias que le sean sometidas, deberá aplicar:

Las convenciones internacionales, sean generales o particulares, que establecen reglas expresamente reconocidas por los Estados litigantes;
La costumbre internacional como prueba de una prác-

tica generalmente aceptada como derecho? Los principios generales de derecho reconocidos por

las naciones civilizadas;

Las decisiones judiciales y las doctrinas de los publicistas de mayor competencia de las distintas naciones, como medio auxiliar para la determinación de las reglas de derecho, sin perjuicio de lo dispuesto en el Artículo 59.

-La presente disposición no restringe la facultad de la Corte para decidir un litigio ex aequo et bono, si las partes asi lo convinieren.

#### CAPITULO III

# **Procedimiento**

#### Artículo 39

-Los idiomas oficiales de la Corte, serán el francés y el inglés. Si las partes acordaren que el procedimiento se niga en francés la sentencia se pronunciará en este idioma. Si acordare que el procedimiento se siga en inglés, en

este idioma se pronunciará la sentencia.

2.—A falta de acuerdo respecto del idioma que ha de usarse, cada parte podrá presentar sus alegatos en el que prefiera, y la Corte dictará la sentencia en francés y en inglés. En tal caso, la Corte determinará al mismo tiempo

cual de los dos textos hará fe.
3.—Si lo solicitare una de las partes la Corte la autorizará para usar cualquier idioma que no sea ni el francés

ni el inglés.

# Artículo 40

1.-Los negocios serán incoados ante la Corte, según el caso, mediante notificación del compromiso o mediante solicitud escrita dirigida al Secretario. En ambos casos, se indicarán el objeto de la controversia y las partes.

2.-El Secretario comunicará inmediatamente la solicitud

todos los interesados.

3.—El Secretario notificará también a los Miembros de las Naciones Unidas por conducto del Secretario General, así como a los otros Estados con derecho a comparecer ante la Corte.

#### Artículo 41

1.-La Corte tendrá facultad para indicar, si considera que las circunstancias así lo exigen, las medidas provisionales que deban tenerse para resguardar los derechos de cada una de las partes

2.—Mientras se pronuncia el fallo, se notificarán inmediatamente a las partes y al Consejo de Seguridad las me-

didas indicadas.

#### Artículo 42

1.-Las partes estarán representadas por agentes

2.—Podrán tener ante la Corte consejeros o abogados.
2.—Los agentes, los consejeros y los abogados de las partes ante la Corte gozarán de los privilegios e inmunidades necesarios para el libre desempeño de sus funciones.

#### Artículo 43

1:-El Procedimiento tendrá dos fases: una escrita y otra oral.

2 - El procedimiento escrito comprenderá la comunicación a la Corte y a las partes, de memorias, contra memorias y, si necesario fuere, de réplicas, así como de toda

pieza o documento en apoyo de las mismas. 3.—La comunicación se hará por conducto del Secretario, en el orden y dentro de los términos fijados por la Corte.

4.—Todo documento presentado por una de las partes será comunicado a la otra mediante copia certificada 5.—El procedimiento oral consistirá en la audiencia que la Corte ctorque a testigos, peritos, agentes, consejeros y abogados.

#### Artículo 44

1.—Para toda notificación que deba hacerse a personas que no sean los ageutes, consejeros o abogados, la Corte se dirigirá directamente al Gobierno del Estado en cuyo territorio deba diligenciarse

2 — Se seguirá el mismo procedimiento cuando se trate de obtener pruebas en el lugar de los hechos.

#### Artículo 45

El Presidente, dirigirá las vistas de la Corte y, en su ausencia, el Vicepresidente; y si ninguno de ellos pudiere hacerlo, presidirá el más antiguo de los Magistrados presentes.

#### Artículo 46

Las vistas de la Corte serán públicas, salvo lo que disponga la propia Corte en contrario o que las partes pidan que no se admita al público.

# Artículo 47

1.--De cada vista se levantará un acta que firmarán el Secretario y el Presidente

2.--Esta acta será la única auténtica.

#### Articulo 48

La Corte dictará las providencias necesarias para el curso del proceso, decidirá la forma y términos a que cada parte debe ajustar sus alegatos, y adoptará las medidas necesarlas para la práctica de pruebas.

#### Artículo 49

Aun antes de empezar una vista, la Corte puede pedir a los agentes que produzcan cualquier documento o den cualesquiera explicaciones Si se negaren a hacerlo, se dejará constancia formal del hecho.

#### Artículo 50

La Corte podrá, en cualquier momento, comisionar a cualquier individuo, entidad. negociado, comisión u otro organismo que ella escoja, para que haga una investigación o emita un dictamen pericial.

### Artículo 51

Las preguntas pertinentes que se hagan a testigos y peritos en el curso de una vista, estarán sujetas a las condiciones que fije la Corte en las reglas de procedimiento de que trata el Artículo 30.

#### Artículo 52

Una vez recibidas las pruebas dentro del término fijado, la Corte podrá negarse a aceptar toda prueba adicional, oral o escrita, que una de las partes deseare presentar, salvo que la otra dé su consentimiento.

#### Articulo 53

1.—Cuando una de las partes no comparezca ante la Corte, o se abstenga de defender su caso, la otra parte

podrá pedir a la Corte que decida a su favor. 2—Antes de dictar su decisión, la Corte deberá aseguiarse no sólo de que tiene competencia conforme a las disposiciones de los Artículos 36 y 37, sino también de que la demanda está bien fundada en cuanto a los hechos v al derecho.

#### Artículo 54

1.—Cuando los agentes, consejeros y abogados, conforme a lo proveído por la Corte, hayan completado la presentación de su cuso, el Presidente declarará terminada la vista

 La Corte se retirará a deliberar.
 Las deliberaciones de la Corte se celebrarán en privado y permanecerán secretas.

#### Articulo 55

1.-Todas las decisiones de la Corte se tomarán por mayoría de votos de los Magistrados presentes.

2.-En caso de empate, decidirá el voto del Presidente o del Magistrado que le reemplace.

#### Artículo 56

1.—El fallo será metivado. 2.—El fallo mencionará los nombres de los Magistrados que hayan tomado parte en él.

#### Artículo 57

Si el fallo no expresare en todo o en parte la opinión unánime de los Magistrados, cualquiera de éstos tendrá derecho a que se agregue al fallo su opinión disidente.

# Artículo 58

El fallo será firmado por el Presidente y el Secretario, y será leido en sesión pública después de notificarse debidamente a los agentes.

#### Artículo 59

La decisión de la Corte no es chligatoria sino para las partes en litigio y respecto del caso que ha sido decidido

#### Artículo 60

El fallo será definitivo e inapelable. En caso de des-acuerdo sobre el sentido o alcance del fallo, la Corte lo interpretará a solicitud de cualquiera de las partes.

## Artículo 61

1.-Sólo podrá pedirse la revisión de un fallo cuando la solicitud se funde en el descubrimiento de un hecho de tal naturaleza que pueda ser factor decisivo y que, al pro-nunciarse ci fallo, fuera desconocido de la Corte y de la parte que pida la revisión, siempre que su desconocimiento no se deba a negligencia.

2.—La Corte abrirá el proceso de revisión mediante una resolución en que se haga constar expresamente la existencia del hecno nuevo en que se reconozca que este por su naturaleza justifica la revisión, y en que se decla-

re que hay lugar a la solicitud.

3.—Autes de iniciar el proceso de revisión la Corte po-drá exigir que se cumpla lo dispuesto por el fallo. 4.—La solicitud de revisión deberá formularse dentro

del término de seis meses después de descubierto el hecho nueve.

5.—No podrá pedirse la revisión una vez transcurrido el término de diez años desde la fecha del fallo.

#### -Articulo 62

1.—Si un Estado considerare que tiene un interés de orden jurídico que puede ser afectado por la decisión del litigio, podrá pedir a la Corte que le permita intervenir. 2—La Corte decidirá con respecto a dicha petición.

#### Artículo 63

1.-Cuando se trate de la interpretación de una convención en la cual sean partes otros Estados además de las partes en litigio, el Secretario notificará inmediatamente a todos los Estados interesados.

2.—Todo Estado así notificado tendrá derecho a inter-venir en el proceso; pero si ejerce esé derecho, la inter-pretación contenida en el fallo será igualmente obligato-

ria para él.

#### Artículo 64

Salvo que la Corte determine otra cosa, cada parte sufragará sus propias costas.

#### CAPITULO IV

#### Opiniones consultivas

#### Artículo 65

1.—La Corte podrá emitir opiniones consultivas respecto de cualquier cuestión jurídica, a solicitud de cualquier organismo autorizado para ello por la Carta de las Naciones Unidas, o de acuerdo con las disposiciones de la misma.

2 -Las cuestiones sobre las cuales se solicite cpinión consultiva serán expuestas a la Corte mediante solicitud escrita en que se formule en términos precisos la cuestión respecto de la cual se haga la consulta. Con dicha solicitud se acompañarán todos los documentos que puedan

arrojar luz sobre la cuestión.

#### Articulo 66

1.-Tan pronto como se reciba una solicitud de opinión consultiva, el Secretario la notificará a todos los Estados

que tengan derecho a comparecer ante la Corte. 2.-El Secretario notificará también, mediante comuni-

cación especial y directa a todo Estado con derecho a com-parecer ante la Corte, y a toda organización internacional que a juicio de la Corte, o de su Presidente si la Corte no estuviere reunida, puedan sumi istrar alguna información sobre la cuestión, que la Corte estará lista para re-cibir exposiciones escritas dentro del término que fijará el Presidente, o para oír en audiencia pública que se celebrará al efecto, exposiciones orales relativas a dicha cuestión.

3.-Cualquier Estado con derecho a comparecer ante la Corte que no haya recibido la comunicación especial mencionada en el parrafo 2 de este Artículo, podrá expresar su deseo de presentar una exposición escrita o de

ser oído y la Corte decidirá.

4.—Se permitirá a los Estados y a las organizaciones que hayan presentado exposiciones escritas u orales, o de ambas clases, discutir las exposiciones presentadas por otros Estados u organizaciones, en la forma, en la exten-sión y dentro del término que en cada caso fije la Corte o su Presidente si la Corte no estuviere reunida. Con tal fin, el Secretario comunicará oportunamente tales exposiciones escritas a los Estados y organizaciones que hayan presentado las suyas.

#### Artículo 67

La Corte pronunciará sus opiniones cónsultidas en audiencia pública, previa notificación al Secretario General de las Naciones Unidas y a los representantes de los Miembros de las Naciones Unidas, de los otros Estados y de las organizaciones internacionales directamente interesados.

#### Articulo 68

En el ejercicio de sus funciones consultivas, la Corte se guiará además por las disposiciones de este Estatuto que rijan en materia contenciosa, en la medida en que la propia Corte las considere aplicables.

#### CAPITULO V.

#### Reformas

### Artículo 69

Las reformas al presente Estatuto se efectuarán mediante el mismo procedimiento que establece la Carta de las Naciones Unidas para la reforma de dicha Carta, con sujeción a las disposiciones que la Asamblea General adopte, previa recomendación del Consejo de Seguridad, con respecto a la participación de Estados que sean partes en el Estatuio pero no Miembros de las Naciones Unidas.

#### Artículo 70

La Corte estará facultada para proponer las reformas que juzgue necesarias al preserte Estatuto, comunican-dolas por escrito al Secretario General de las Naciones Unidas a fin de que sean consideradas de conformidad con las disposiciones del Artículo 69

Por China: Vi-Kyuin Wellington Koo, Wang Chung-Hui, Wei Tao-Ming, Wu Yi-Fang, Li Hwang, Chun-Mai Carson Chang, Tun Pi Wu, Hu Lin.

Por la Unión de las Repúblicas Soviéticas Socialistas: A. Gromyko. A. Lavrentiev, K. Novikok, S. Tsarapkin, S. Golunsky, S. Krylov, Rodionov.

Por el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte: Halifax, Granborne.

Por los Estados Unidos de América: E. R. Stettinius, Jr., Tom Connally, A. H. Vandenberg, Sol. Bloom, Charles A. Eaton, Harold E. Stassen, Virginia C. Gildersleeve.

Por Francia: J. Paul-Boncour.

Por Argentina: M. Carcano, O. Ibarra G. Juan Carlos

Bassi, A. D. Brunet.

Por Australia: F. M. Forde, H. V. Evatt.

Por el Reino de Bélgica: A. E. De Schryver.
Por Bolivia: V. Andrade, C. Salamanca F., E. Arze Q.
Por Brasil: P. Leo Velloso, C. de Freitas Valle, Gen
Estevao Leitao de Carvalho, A. Camilo de Oliveira, Dr. Bertha Lutz.

Por la República Soviética Socialista de Rusia Blanca: K. Kiselev, A. Zhebrak, V. Pertsev, G. Baidakov, F. Shmy-

Por Canadá: W. L. Mackenzie King, Lous S. St. Laurent. Por Canada: W. L. Mackenzie King, Lous S. St. Lauren: Por Chile: Joaquín Fernández F., Marcial Mora M., José Maza, Gabriel González, Contreras Labarca, F. Nieto del Río, E. Alcalde C., Germán Vergara, Julio Escudero. Por Colombia: Alberto Lleras, A. González Fernández, Eduardo Zuleta Angel, Silvio Villegas, Jesús M. Yepes.

Por Costa Rica: Julio Acosta, J. Rafael Oreamuno.

Por Cuba: Gmo. Belt, Ernesto Dinigo.
Por Checoeslovaquia: Jan Masaryk.
Por Dinamarca: Henrik Kauffman, Hartvig Frisch, E. Husfeldt.

Por la República Dominicana: M. Peña Batlle, Emiro G. Godoy, Gilberto Sánchez Lustrino, T. Franco F., Minerva Bernardino.

Por Ecuador: C. Ponce Enriquez, Galo Plaza, C. Tobar Zaldumbide.

Por Egipto: A. Badawi, Ib. Hadi. Por el Salvador: Héctor David Castro, Carlos Lei-

va, M. D.
Por Etiopía: Aklilu H., Ambaye W., Ephrem T. Mednen. Por Grecia: J. A. Sofianopoulos.

Por Guatemala: Guillermo Toriello, M. Noriega M., E. Silva Peña.

Por Haitf: Gerard Lescot, A. Liautaud, Por Honduras: Julián R. Cáceres, Marcos Carias Reyes, Virgilio R. Galvez.

Por la India: A. Ramaswami Mudaliar, V. T Krishnamachari.

Por Irán: Mostafa Adle.

Por Iraq: Mohd. Fadhel Jamali.
Por Libano: W. Naim, A. Yafi, Salem. Chattes Matik.
Por Liberia: C. L. Simpson, Gabriel L. Dennis, J. Lemuel Gibson, Richard Henries, M. N. Grant.

Por el Gran Ducado de Luxemburgo: Hugues Le Gallais. Por Méjico: E. Padilla, F. Castillo Najera, Manuel Tello.

Por el Reino de Países Bajos. A. Loudon.

Por Nueva Zelandia: Peter Fraser, C. A. Berendsen.

Por Nicaragua: Mariano Argüell), Luis Manuel de Bayle. Por el Reino de Noruega: Wilhelm Munthe Morgenstierne.

Por Panamá: Roberto Jiménez.

Por Paraguay: Celso R. Velázquez, J. B. Ayala,

Por Perú: Manuel C. Gallagher, V. A. Belaunde, Luis Fernán Cisneros

Por la Comunidad Filipina: Carlos P Romuio, Francisco A. Delgado.

Por Polonia:

Por Arabia Saudita: Faisal.

Por Siria: F. Al-Khouri, H. Antaki, N. Kenesi. Por Turquia: Hasan Saka, Huseyin Ragip Baydur, Feridun Cemal Erkin.

Por la Republica Soviética Socialista de Ucrania: Dm. Manuilsky, Ivan Senin, Alexander Palladin, Mikola Petrovsky.

Por la Unión Sudafricana: J. C. Smuts F. M.

Por Uruguay: José Serrato, Jacobo Varela, Héctor Luisi, Cyro Giambruno, Juan F. Guichón, Héctor Payssé Reyes.

Por Venezuela: C. Parra Pérez, Gustavo Herrera, A. Machado Hudz, E. Ernesto López.

Por Yugoeslavia: Stanoje Simie.

# Acuerdos provisionales concertados por los gobiernos participantes en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional

Los G<sup>o</sup>bier<sup>n</sup>os representados en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional cele-brada en la Ciudad de San Francisco.

Habiendo resuelto que se establezca una organización internacional denominada las Naciones Unidas; y

Habiendo suscrito en este día la Carta de las Naciones

Unidas; y Habiendo decidido que mientras la Carta entra en vigencia y se efectúa la constitución de las Naciones Unidas conforme se estipula en dicha Carta, debe establecerse una Comisión Preparatoria de las Naciones Unidas para que desempeñe determinadas funciones y deberes,

Han convenido en lo siguiente:

1.-Se establece una Comisión Preparatoria de las Naciones Unidas con el objeto de llevar a cabo arregios provisionales para las primeras sesiones de la Asamblea General, del Consejo de Seguridad, del Consejo Económico y Social, y del Consejo de Administración Fiduciaria, para el establecimiento de la Secretaría, y para la reunión de la Corte Internacional de Justicia.

2 - La Comisión se compondrá de un representante por cada Govierno signatario de la Carta. La Comisión dictará su reglamento. Las funciones y facultades de la Comisión, cuado no esté en sesión. serán ejercidas por un Co-mité Ejecutivo compuesto de los representantes de los Gobiernos representados actualmente en el Comité Ejecuti-vo de la Conferencia. El Comité Ejecutivo nombrará los Comités que sean necesarios para facilitar sus labores y empleará para ello personas de conocimientos y experiencia especiales.

3.-La Con.isión contará con los servicios de un Secretario Ejecutivo, quien ejercerá las facultades y funciones que la Comisión determine y con el personal que sea ne-cesario. Este personal estará compuesto, hasta donde sea posible, por funcionarios designados para este fin, por los Gobiernos participantes, a indicación del Secretario Ejecutivo

4.—Corresponderá a la Comisión:

Convocbar la Asamblea General a su primera reunión. Preparar la agencia provisional para la primera reunión de los órganos principales de las Naciones Unidas y preparar documentos y recomendaciones relativos a todas las cuestiones consignadas en la Agenda.

Formular recomendaciones en o relativo al posible traspaso de ciertas funciones, actividades y bienes de la Sociedad de las Naciones que se considere deseable adquirir para la nueva Organización en las condiciones que se acuerden más adelante.

Estudiar los problemas que entrañe la vinculación que ha de establecerse entre las agencias y organismos intergubernamentales especializados y las Naciones Unidas.

Extender invitaciones para la presentación de candidatos a la Corte Internacional de Justicia de acuerdo

con las disposiciones del Estatuto de la Corte. Preparar recomendaciones acerca de los arreglis que sean necesarios para establecer la Serretaria de la Organización; y

g) Hacer estudios y preparar recomendaciones, relativos a la ubicación de la sede permanente de la Organiza-

5.—Los gastos que cause la Comisión y los necesarios para la primera reunión de la Asamblea General serán-sufragados por el Gobierno del Reino Unido de la Gran Bretana e Irlanda del Norte, o, si la Comisión así lo selicita, serán distribuídos entre otros Gobiernos. Los adelantos que hagan los gobiernos serán deducibles de su primera cuota para el sostenimiento de la Organización. 6 —La sede de la Comisión será Londres. La Comisión

celebrará su primera reunión en Sac Francisco inmediatamente después de la clausura de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional El Comité Ejecutivo convocará la Comistia a sesiones tan pronto como sea posible después de la entrada en vigencia de la

Carta de las Naciones Unidas, y de ahí en adelante cuan-tas veces lo estime conveniente.

7.—La Comisión se disolvera al ser elegido el Secreta-rio General de las Naciones Unidas y efectuada la elección los bienes y archivos de la Comisión serán traspasados a la Organización.

S.--El Gobierno de los Estados Unidos de América será depositario temporal y tendrá la custodia del documento original que contiene estos acuerdos provisionales, en los cinco idiomas en que se firman. Se transmitirán copias de-bidamente certificadas del mismo a los Gobiernos de los ctros Estados. El Gobierno de los Estados Unidos de América transferirá el original de este documento al Secretario Ejecutivo al ser éste nombrado.
9.—El presente documento tendrá

efecto desde su fecha, y estará abierto a la firma de los Estados con dereche a ser Miembros originarios de las Naciones Unidas hasta tanto que la Comisión se disuelva de conformidad con

el párrafo 7. En fe de lo cual, los infrascriptos representantes, debi-damente autorizados para el efecto, firman este documen-to en los idiomas inglés, francés, chino, ruso y español. Cada uno de los textos en estos idiomas tendra igual auten-

Hecho en la ciudad de San Francisco a los veintiseis días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y cinco. Por China: Vi-Kyuin Wellington Koo, Wang Chung-Hui, Wei Tao-Ming, Wu Yi-Fang, Li Hwang, Chun-Mai Carson

Chang, Tun Pi Wu, Hu Lin.
Por la Unión de las Repúblicas Soviéticas Socialistas:
A. Gromyko, A. Lavrentiev, K. Novikok, S. Tsarapkin, S. Golunsky, S. Krylov, Rodionov.

Por el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Nor-

te: Halifax, Granborne.
Por los Estados Unidos de América: E. R. Stettinius, Jr., Tom Connailly, A. H. Vandenberg, Sol. Bloom, Charles A. Eaton, Harold E. Stassen, Virginia C. Gildersleeve.

Por Francia: J. Paul-Boncour. Por Argentina: M. Cárcano, O. Ibarra G. Juan Carlos Bassi, A. D. Brunet.

assi, A. D. Brunet.
Por Australia: F. M. Forde, H. V. Evatt.
Por el Reino de Bélgica: A. E. De Schryver.
Por Bolivia: V. Andrade, C. Salamanca F., E. Arze Q.
Por Brasil: P. Leao Velloso. C. de Freitas Valle Gen, Estevao Leitao de Carvalho, A. Camilo de Oliveira, Dr. Bertha Lutz.

Por la República Soviética Socialista de Rusia Blanca: K. Kiselev, A. Zhebrak, V. Pertsev. G. Baidakov, F. Shmy-

Por Canadá: W. L. Mackenzie King, Lous S. St. Laurent. Por Chile: Joaquín Fernández F., Marcial Mora M., José Maza, Gabriel González, Contreras Labarca, F. Nieto del Río. E. Alcalde C., Germán Vergara, Julio Escudero.

Por Colombia: Alberto Lleras, A. González Fernández, Eduardo Zuleta Angel, Silvio Villegas, Jesús M. Yepes.
Por Costa Rica: Julio Acosta, J. Rafael Oreamuno.
Por Cuba: Gmo. Belt, Ernesto Dihigo.
Por Checoeslovaquia: Jan Masaryk.

Por Dinamarca: Henrik Kauffman, Hartvig Frisch, E. **H**usfeldt.

Per la República Dominicana: M Peña Batlle, Emilio G. Godoy, Gilberto Sánchez Lustrino, T. Franco F., Minerva Bernardino.

Por Ecuador: C. Ponce Enriquez, Galo Plaza, C. Tobar Zaldumbide.

Por Egipto: A. Badawi, Ib. Hadi. Por el Salvador: Héctor David Castro, Carlos Leiva, M. D.

Por Etiopía: Aklilu H., Ambaye W., Ephrem T. Medhen. Por Grecia: J. A. Sofianopoulos. Por Guatemala: Guillermo Toriello, M. Noriega M., E. Silva Peña.

Por Haití: Gerard Lescot, A. Liautaud. \* Por Honduras: Julián R. Cáceres, Marcos Carias Reyes, Virgilio R. Galvez.

Por la India: A. Ramaswami Mudaliar, V. T. Krishnamachari.

Por Irán: Mostafa Adle.

Por Iraq: Mehd. Fadhel Jamali.

Por Libano: W. Naim, A. Yafi, Salem. Charles Malik. Por Liberia: C. L. Simpson, Gabriel L. Dennis, J. Le-

muel Gibson, Richard Henries, M. N. Grant.
Por el Gran Ducado de Luxemburgo: Hugues Le Gallais.

Por el Gran Ducado de Luxemburgo: Hugues Le Gallais. Por Méji:o: E. Padilla, F. Castillo Nájera, Manuel Tello. Por el Reino de Países Bajcs: A. Loudon. Por Nueva Zelandia: Peter Fraser, C. A. Berendsen. Por Nicaragua: Mariano Argüello, Luis Manuel de Bayle. Por el Reino de Noruega: Wilhelm Munthe Morgenstierne.

Por Panamá: Roberto Jiménez.

Por Paraguay: Celso R. Velázquez, J. B. Ayala. Por Perú: Manuel C. Gallagher, V. A. Belaunde, Luis Fernán Cisneros

Por la Comunidad Filipina: Carlos P. Romulo, Francisco A. Delgado.

Por Polonia:

Por Arabia Saudita: Faisal. Por Siria: F. Al-Khouri, N. Antaki, N. Koudsi. Por Turquía: Hasan Saka, Huseyin Ragip Baydur, Feridun Cemal Erkiu.

Por la República Soviética Socialista de Ucrania: Dm. Manuilsky, Ivan Senin, Alexander Palladin, Mikola Petrovsky.

Por la Unión Sudafricana: J. C. Smuts F. M.

Por Uruguay: José Serrato, Jacobo Varela, Héctor Lui-si, Cyro Giambruno, Juan F. Guichon, Héctor Payssé Re-

Por Venezuela: C. Parra Pérez, Gustavo Herrera, A. Machado Hudz, E. Ernesto López.
Por Yugoeslavia: Stanoje Simié.

Y habiendo sido ratificados, por parte de la Recública, los precedentes pactos internacionales y hecho, en Washington, el depósito del correspondiente Instrumento de Ratificación de los mismos, con fecha 18 del actual, El Presidente de la República Oriental del Uruguay los promulga para su debido cumplimiento.

Dado en Montevideo, a los veintiséis días del mes de diciembre del año mil novecientos cuarenta y cinco. AMEZAGA. - ETUARDO RODRIGUEZ LARRETA.



# DIARIO DE SESIONES

# CAMARA DE REPRESENTANTES

# TERCER PERIODO DE LA XXXIV LEGISLATURA

# 73. SESION ORDINARIA

# DICIEMBRE 5 DE 1945

# PRESIDENCIA DE LOS DOCTORES ARTURO LUSSICH Y TOMAS J. DE LA FUENTE

(PRIMER Y SEGUNDO VICEPRESIDENTES)

# 

-Asistencia. -Asuntos entrados.

-Textos de los proyectos presentados.

A) Por el señor Representante dector Pantaleón L. Astiazarán incluyendo en el beneficio establecido en el articulo 81 de la ley número 9.940 de 2 de julio de 1940, a los Agentes de rentas y Jofes de sucursales de correos jubilados bajo el régimen legal anterior.

SUMARIO

B) Por los señores Representantes doctor Raúl Gaudin, don Jorge Carbonell y Migal, don José Cabriel D'Amado y don Carlos L. Fischer, sobre aceleración en el despacho de expedientes que se tramitan en la Caja de Jubilaciones de la Indus-

tria, Comercio y Servicios Públicos.
Por los señores Representantes doctores José
Olivera Ubios, José L. Morales Arrillaga y
Francisco Gilmet, creando hosas de trabajo
destinadas a hogares de los tuberculosos hospi-

Por los mismos señores Representantes creando bolsas de trabajo para tuberculosos hospitalizados, recuperados, o equilibrados.

-Inasistencias.

-Exposición escrita. — Del señor Representante don Miguel Vieyte al Pcder Ejecutivo, solicitando que éste envié al Parlamento un mensaje y proyecto de lev otorgando pensión graciable a la señora Carmen Miraballes de Pereira. - Se vota el envío de esta exposición: Afirmativa.

#### MEDIA HORA PREVIA

-Aumento de recur<sup>s</sup>os para la Facultad de D<sup>e</sup>recho. Exposición del señor Representante don Esteban J. Bacigalupi. — Resolución: versión taquigráfica al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social y a la Comisión de Presupuesto.

-Enfermeras para las policlínicas de José, Pedro Varela, Zapicán, Mariscala y Solís. (Departamento de Lavalleja). — Exposición del señor Representante don Juan A. Maldonado. — Resolución: Versión taquigráfica al Ministerio de Salud Pública.

Construcción del cdificio para el liceo de Bella Unión. (Departamento de Artigas). — Esposición del señor Representante doctor Humberto Ladano. - Resolu-Representante doctor humberto Jadano. — Resolución: versión taquigráfica a los Ministerios de Instrucción Pública y Previsión Social y de Obras Públicas, y al Consejo de Enseñanza Secundaria.

-Sueldo mínimo le \$ 50.00 para funcionarias de "Casa Maternal" dependiente del Ministerio de Salud
Pública. — Exposición del señor Representante doc-

tor Guillermo Retamoso. — Resolución: versión taquigráfica a la Contaduría General de la Nación, por intermedio del Ministorio de Hacienda.

\_Sueldos de Maestros de Ens<sup>e</sup>ñanza Primaria en escuelas privadas. — Exposición del señor Representante don Horacio Terra Arocena, alusiva a manifestaciones hechas sobre este particular por el señor Representante doctor Goyén en la 71 a sesión ordinaria del 3 del corriente mes. — Resolución: versión ta-quigráfica al Ministerio de Iustrucción Pública y Previsión Social.

Jornales de obreros de la Administración Nacional Ge Puertos. — Exposición del señor Representanta doctor José M. Penco. — Resolución: versión taquigráfica al Directorio de la Administración Nacional de Fuertos, por intermedio del Ministerio de Hacien-

-Petición de la "Unión de Jornaleros de Capatacías de la Administración Nacional de Puertos". — Exposición del señor Representante doctor José P. Cardoso. — Resolución: versión taquigráfica al Directorio de la Administración Nacional de Puertos, por intermedio del Ministerio de Hacienda

-Reiteración de pedidos de informes a los Ministerios de Hacienda, de Industrias y Trabajo y de Instruc-ción Pública y Previsión Social. — Exposición del se-ñor Representante don Daniel Fernández Crespo. — Resolución: versión taquigráfica a los referidos Mi-

nisterios.

14-Juzgado Letrado de Instrucción de 4.0 Turno. - Exposición del señor Representante doctor Tomás G. Brena, solicitando de la Comisión de Constitución, Legislación General y Códigos, el pronto estudio e informe sobre su proyecto de ley presentado en la sesión anterior, por el cual se prorroga el decreto ley de 19 de noviembre de 1942, que creó el Juzgado Letrado de Instrucción de Cuarto Turno, y se autoriza al Poder Ejecutivo a nombrar una Comisión Especial Técnica para proponer la incorporación al Có-digo Penal de las figuras delictivas contempladas en

el referido decreto-ley. — Exhortación de la Mesa.

-Cosecha triguera del corriente año. — Exposición del señor Representante don Adolfo Tejera. — Resolución: versión taquigráfica al Poder Ejecutivo.

# CUESTIONES DE ORDEN

16-Licencia. - Al señor Representante don Orcar P.

Establecimiento Correccional y de Detención de Mujeres. - Por moción del señor Representante Gamba, se resuelve incluir este proyecto de ley en la orden del dia de la sesión del martes 11 del corriente mes

18—Departamento Financiero de Habilitación. — Por meción del señor Representante doctor Grauert, sa resuelve incorporar este asunto a la orden del día de la sesión del lunes 10 del corriente mes.

-Conflicto del gremio de plomeros y cloaquistas. Exposición y moción del señor Representante Zuni-no, para que se autorice a la Comisión de Legislación Social a intervenir como mediadora en este con-

- flicto. Se vota: Afirmativa.

  20—Servicios de investigación y lucha contra la aftosa. - Moción del señor Representante doctor Badano, a nombre de la Comisión de Fomento de la Producción, para que este proyecto de ley se incluya en la orden del día de la sesión del miércoles 12 del corriente mes, en primer término. -- Se vota: Afirmativa.
- -Ubicación del pabellón para bacilares en la ciudad de Florida. — Exposición y moción del señor Representante doctor Olivera Ubios, para que se reitere su pedido de informes al Ministerio de Salud Pública, respecto a la ubicación de ese pabellón. — Se vota: Afirmativa.

Exoneración de derechos aduaneres y demás impuestos a los artículos de primera necesidad. — Pedido del señor Representante Fernández Crespo, para que

del señor Representante Fernández Crespo, para que se exhorte a la Conisión respectiva al pronto estudio y despacho de ley presentado por él, conjuntamente con el señor Representante doctor Gilmet, hacce algún tiempo. — Exhortación de la Mesa 23—Reorganización de los Registros Públicos. — Préstamos para construcciones. (Ampliación a \$ 20.000.00 el límite de 15.000.00 fijado por el artículo 11 de la ley número 9.385). — Por moción del señor Representante Bacigaiupi, se resuelve incluir estos dos asuntos en la orden del día do la sesión del lunes 10 asuntos en la orden del día de la sesión del lunes 10 del corriente mes.

24-Pensiones a las señoritas María Ventura Vidal Lavalleja y Ernestina Muñoz Oribe. — Por moción del señor Representanta Silva, se resuelve incluir estos dos prevectos de pensión en la orden del día de la se-

sión del martes 11 del corriente mes.

-Lirencia anual obligatoria remun<sup>c</sup>rada para todos los empl<sup>c</sup>ados y obreros. — Ley Orgánica Mititar. (Modificación de los artículos 226 y 337). — Moción del señor Representante doctor Retamoso, para que estos dos asuntos se consideren a continuación de los que ya están en discusión. — (No se puede votar por falta de quórum reglamentario).

-Moción del señor Representante doctor Lorenzi, para que el proyecto de ley sobre licencia anual obligatoria remunerada para todos los empleados y obreros, se incluya en la orden del día de la sesión del luncs 10 del corriente. — Se vota: Afirmativa.

#### ORDEN DEL DIA

 26—Lucha antituberculosa. — Creación de un Fondo Nacional Permanente. — (Ver antecedentes en las 71.a y 72.a sesiones ordinarias del 3 y 4 del co-corriente mes). — Continúa la discusión general. corriente mes). — Continua la discusión general. — Exposiciones de los señores Representantes Cardoso, Lussich Capozoli, Chouhy Terra y Grauert. — Se vota una moción del señor Representante Chouhy Terra, para que este proyecto vuelva a Comisión: Negativa. — Manifestación del señor Representante Chouhy Terra.

-Continua el debate -- Exposición del señor Representante doctor Cutinella. - (Se interrumpe la discusión).

#### CUESTIONES DE ORDEN

27—Juegos de azar en establecimientos balnearios. Por moción del señor Representante doctor Grauert, se resuelve incluir ese asunto en la orden del día de la sesión del martes 11 del corriente.

Computo presuntivo para documentar servicios jubilatorios. - Pedido del señor Representante D'Amado, para que se de cuenta de este proyècto de ley, que ha presentado conjuntamente con los señores Re-

presentantes Gaudín, Carbonell y Migal y Fischer. (Se dará cuenta en su oportunidad)

—Prórroga de la ley de Alquileres. (Rebaja y estabilización. — Modificaciones del Senado). — Por noción del señor Representante doctor Lissidini, se resuelve incluje este caracter del día de resuelve este del día de resu suelve incluir este asunto en la orden del día de la sesión del lunes 10 del corriente mes.

20—Difusora C. W. 7 "Radio Carmelo". — Por moción del señor Representante doctor Bianchi, se resuelve incluir este proyecto de ley del Poder Ejcutivo, sobre adquisición de esta difusora en la orden del día de la sesión del mióscale. 12 del consignid magni día de la sesión del miércoles 12 del corriente mes.

Comisión especial para el estudio de problemas relacionados con la leche. - Exhorteción de la Mesa.

# ORDEN DEL DIA (Continuación)

-Lucha antituberculosa. (Creación de un fondo nacio-nal permanente). — Continúa la discusión general. — Prosigue y termina su exposición el señor Re-presentante doctor Cutinella. — Se vota nominalmente el paso a la discusión particular: Afirmativa.
—Se lovantó la sesión.

Asisten los señores Representantes Eduardo Acevedo Al-Asisten los señores Representantes Eduardo Acevedo Alvarez, Víctor Alvarez Menéndez, Simón B. Amighetti, Magdelena Antonelli Moreno, C. Arrarte Corbo, Atilio Arrillaga Safons, Pantaleón L. Astiazarán, Esteban J. Bacigalupi, Humberto Badano, Luis Batlle Berres, Emilio L. Bessonart, Celestino H. Bianchi, Luis Alberto Brause, Tomás G. Brena, José A. Capozzoli, Jorge Carbonell y Migal, José Pedro Cardoso, Lisandro Cersósimo, A. Carlos Cutinella, Juan Vicente Chiarino, Pedro Chouhy Terra, Gabriel José D' Amado, Eofelio de Dovitiis, Tomás J. de la Fuente. Aquiles Espalter Daniel Fernández Crespo. Salla Fuente, Aquiles Espalter, Daniel Fernández Crespo, Salvador M. Ferrer Serra, Roberto Ferrería Ferla, Carlos L. Fischer, José A. Gallinal, Carlos T. Gamba, Elio García Austt, Juan Francisco García, Salvador García Pintos, Raúl Gaudin, Francisco A. Gilmet, Ricardo A. Gómez Gavazzo, Carmelo R. González, Efraín González Conzi, Francisco Goyén, Héctor Grauert, Vicente Grucci, Ramón Guerico Goyén, Hector Grauert, Vicente Grucci, Ramón Guerico Grauert, Vicente Grauert, rrero Flores, Juan F. Guichon, Florentino Guimaraens, Sofildo Hernández, Carlos A. Larrosa, José G. Lissidini, Sofildo Hernandez, Carlos A. Larrosa, José G. Lissidillo, Juan A. Lorenzi, Arturo Lussich, Juan A. Maldonado, José L. Morales Arrillaga, Carlos A. Mora Otero, Félix Nogueira, Martín M. Ois, Toribio Olaso, Luis Oliú, José Olivera Ublos, Enrique Oribe Coronel, Ernesto F. Paravís, Héctor Payssé Reyes, José María Penco, Oscar A. Pérez, Jaime E. Pou, Alfredo Puig Spangenberg, Ventura Puig, José A. Quadros, Guillermo Retamoso, Arturo Reyes Cabrona Arturio Bichero, 1926 Ross Ciffuni Césan I. Possi José A. Quarros, Guntenino Retainosi, Artino Reyes Cabrera, Antonio Richero, José Rosa Giffuni, César I. Rossi, José V. Ruibal, Ramón M. Salgado, Amador Sánchez, Oscar Secco Ellauri, Silvio H. Silva, Euclides Sosa Aguiar, Adolfo Tejera, Horacio Terra Arocena, Marcelino Urioste, Antonio Valiño y Sueiro, Miguel Vieyte, Ramón Viña, Alebrato E. Zubira, Herminio Zunino berto F. Zubiría y Herminio Zunino.

Faltan:

Con licencia: los señores Representantes Oscar P. Calleriza y Julia Arévalo de Roche. Con aviso: los señores Representantes José M. Dambo-

riarena, Antonio G. Fusco. Omar Goyenola.
Sin aviso: los señores Representantes Felipe Amorim Sánchez, Javier Barrios Amorim, Florencio Core, Mauro García da Rosa, Enrique D. Martínez, Segundo F. Santos, Carlos A. Silvera y Miguel A. Trianón.

SEÑOR PRESIDENTE. -- Está abierto el acto. (Son las 17 horas y 2 minutos). -Se va a dar cuenta de los asuntos entrados. (Se da de los siguientes:)

# DE LA PRESIDENCIA DE LA ASAMBLEA GENERAL

La Presidencia de la Asamblea General destina a la Cá-

mara los siguientes asuntos:

Beneficios de la ley de 15 de diciembre de 1936, a los funcionarios y jornaleros eventuales de la Administración Pública, incluídos los de los entes autónomos, sevicios descentralizados e intendentes municipales. (Servicio de garantía de alquileres en beneficio de los empleados públi-

cos).

—A la Comisión de Constitución, Legislación General 7.

Códigos.

Autorización al Instituto de Jubilaciones y Pensiones del Uruguay para consoler préstamos a las Cajas de Jubi-laciones y Pensiones Civiles y Escolar de Jubilaciones y Pensiones, a fin de que estos organismos puedan cumplir sus obligaciones.

-A la Comisión de Legislación Social.

Inversión de \$ 50.000.00 con destino a los gastos para la celebración del Primer Congreso Panamericano de Ferrocarriles.

-A la Comisión de Obras Páblicas,

# DE LA CAMARA DE SENADORES

La Cámara de Senadores remite con sanción un proyecto sobre colonización. (Se aumenta el capital de la Sección Femento Rural y Colonización del Banco Hipoteca

rio del Uruguay, con tres millones de pesos más, de titulos del empréstito de Fomento Rural y Colonización).

—A la Comisión de Fomento de la Produción.

La misma Cámara comunica la sanción del proyecto por el que se autoriza al Ministerio de Salud Pública, para vender a las señoritas de Muraglia, la parte que les corresponde de un panteón en el Cementerio de La Teja. -Archivese.

La misma Cámara remite en nueva forma el proyecto bre reclamaciones de los militares que se consideren lesionados en sus derechos.

-A la Comisión de Constitución, Legislación General y Códigos.

#### PROYECTOS INFORMADOS

De la Comisión de Defensa Nacional, sobre modificación de la ley Orgánica Militar. (Situación de retiro de los Sargentos Primeros del Ejército. Derogación del artículo 368).

De la Comisión de Presupuesto, sobre Servicio de Sanidad Militar. (Sustitución del Item 3.19. Gastos Clase A. Retribución de Servicios. Grupo 1.03. Rubro 1.01. Partidas 30 y 32).

De la misma Comisión, sobre Caja de Compensaciones Desoculación de la Industria Frigorifica. (Gastos de instalación y organización).

–Repártanse.

#### PROYECTOS PRESENTADOS

El señor Representante doctor Pantaleón L. Astiazarán rresenta un proyecto por el que se incluye en el beneficio establecido por el articulo 81 de la ley N.o 9.940, de 2 de julio de 1940, a los agentes de rentas y jefes de sucursa-

les de correos jubilados, bajo el régimen legal anterior.

Los señores Representantes doctor Raúl R. Gaudín, don
Jorge Carbonell y Migal, don Gabriel José D'Amado y don
Carles L. Fischer presentan un proyecto por el que se tiende a acelerar el trámite de los expedientes que se tramitan ante la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la Industria,

Comercio y dervicios Públicos. Los señores Representantes doctores José Ubios, José Morales Arrillaga y Francisco Gilmet presentan un proyecto sobre creación de bolsas de trabajo destinadas a los hogares de los tuberculosos hospitalizados.

señores Representantes doctores José Olivera José Morales Arrillaga, Francisco Gilmet presentan un proyecto sobre creación de bolsas de trabajo para tuberculesos hospitalizados, recuperados o equilibrados.

-A la Comisión de Legislación Social.

#### LICENCIA

El señor Representante don Oscar P. Calleriza solicita licencia por los días 5, 6 y 7 le diciembre.

—Se votarán oportunamente.

#### EXPOSICION ESCRITA

El señor Representante don Miguel Vieyte solicita el envío de una exposición al Poder Ejecutivo para que destine al Parlamento un mensaje que otorque pensión a la seño-ra Carmen Miraballes de Pereyra madre del extinto sol-dado del Ejército Nacional, Juan Francisco Pereyra, que Perdió la vida en la acción de guerra librada en el Paso de Morlán.

–Se votará oportunamente.

# COMUNICACIONES GENERALES

# Despachos telegráficos.

Del Comité de Comerciantes e Industriales, del Centro Cultural y del Gremio de Choferes de Punta del Este, relativo al proyecto sobre juegos de azar en establecimientos balneari.

De la Unión Nacional Femenica, relativo al proyecto sobre derechos civiles de la mujer.

De Sindicato de Oficios Varios de Carmelo, relativo al provecto a bre seguro de var, por licencias remuneradas. -A sus antecedentes.

3

Textos de los proyectos presentados:

# PROYECTO DE LEY

Artículo 1.0 Inclúyense en el beneficio establecido en el artículo 51 de la ley número 9.940, de 2 de julio de

1940, los Agentes de Rentas y Jefes de Sucursales de Correo jubilados bajo el régimen legal anterior, así como sus causahabientes.

Los haberes de aumento que correspondan en virtud de las reformas de las cédulas ya concedidas de jubilación y pensión que se autorizan se servirán a partir de la promulgación de la presente ley.

Art. 2.0 Declárase que tendrán también derecho a gestionar reforma de cédula para que se les computen las sumas percibidas de la Caja Nacional de Ahorro Postal co-

mo remuneración de servicios prestados a ese Instituto
Art. 3.0 Los montepios y reintegros que origine el cumplimiento de lo establecido en el artículo anterior serán percibidos por la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles en todo de acuerdo con lo preceptuado por la ley número 9.940.

Art. 4.0 Comuniquese, etc.

Montevideo, 5 de diciembre de 1945.

Pantaleón L. Astiazarán Rep. por Durazno.

#### EXPOSICION DE MOTIVOS

Señores Representantes:

# 1

# Objeto del proyecto

Tengo el agrado de someter a la consideración de la Cá mara el adjunto proyecto de ley que viene a conceder a un núcleo de meritorios ex funcionarios, los ex Agentes le Rentas y Jefes de Sucursales de Correo inbilados couforme a la legistación anterior a la ley número 9 943 y sus causahabientes, el derecho al beneficio de casa-habitación del que gozan hoy los jubilados y pensionistas amparados por la legislación y la jurisprudencia administrativas más justas y recientes. También se declara a texto expreso su derecho a computar las retribuciones recibidas por servicios prestados a la Caja Nacional de Ahorro Postal.

#### Fundamento doctrinario

El fundamento de la computación, a los efectos de determinar el sueldo básico, de las partidas percibidas por los funcionarios para alquiler de casa-habitación es de estricta Iuncionarios para aiquiler de casa-nabitación es de estricta lógica y está impuesto por los conceptos elementales en materia de previsión social. Decía en efecto, con razón la Comisión de esta Cámara de Representantes en su erudito informe de 11 de diciembre de 1939, que el beneficio de casa-habitación es reconocible en los casos del artículo 31 porque la partida para gastos de alquiler "constituye ena paga en especie que forma parte integrante del sueldo total de actividad, y que nor ende debe provectarse en el paga en especie que forma parte integrante del sueldo to-tal de actividad, y que por ende, debe proyectarse en el campo jubilatorio lo mismo que el sueldo, como lo recono-ce la doctrina" (Diario de Sesiones de la Camara de Re-presentantes, Diario Oficial N.º 10.018 de 26 de enero de 1940, página 292-B, 2a. columna).

#### Ш

# Antecedentes

No sólo razones doctrinarias sino los precedentes de nuestra propia legislación social aconsejan extender el reconocimiento del beneficio de casa-habitación, que ya se va convirtiendo, como lo decía acertadamente en reciente mensaje el Poder Ejecutivo, en "figura de arraigo en nuestro derecho positivo" (Mensaje de 24 de setiembre de 1945, sobre extensión del beueficio de casa-habitación a los ex Directores de Liceos Departamentales, jubilados con ante-rioridad a la ley N.º 9.940 de 2 de julio de 1940, Diario Oficial de 3 de octubre de 1945, página 19-A).

En efecto, ya lo reconcela la ley de jubilaciones de empleados y obreros de servicios públicos de 16 de octubre de 1919 en su artículo 44, modificado en detalles por la ley de 11 de enero de 1934. Para el personal escolar extendió a la jubilación y a la pensión el beneficio de la caso habitación de que disfruta el artículo 52 de la lay de sa-habitación de que disfruta, el artículo 5.º de la ley de 16 de julio de 1920. Reconoció también el derecho al beneficio de casa-habitación la ley de 16 de agosto de 1928 sobre jubilación de empleados y obreros de sociedades anónimas en su artículo S.º, inciso B.

# Razones especiales de justicia inherentes al caso de 109 beneficiarios del proyecto

Las condiciones en que han debido desempeñar sus funciones los eventuales beneficiarios del proyecto hacen par ticularmente dignas de atención sus justas aspiraciones.

ellos.

Los Jefes de Sucursales de Correo y Agentes de Rentas que se beneficiarán de la sanción de la ley han debido cumplir muy pesadas tareas de oficina, de gran responsabilidad, con una sensible precariedad de medios personales y materiales para desempeñar sus cometidos, en localidades del interior y de mediocre desarrollo, alejados de los halagos y ventajas de la vida urbana. No es justo en consecuencia privarlos de un beneficio que hoy otorga la ley a sus colegas que no han hecho mayores sacrificios que

Ý

#### La aplicación de la ley N.º 9.940

La jurisprudencia administrativa del Poder Ejecutivo, de acuerdo con sus Fiscales de Gebierno, ha quedado finalmente establecida, luego de profundo y defenido estudio, en una resolución ampliamente fundada y de vastas proyecciones jurídicas, de 20 de noviembre de 1945, recaída en un recurso de reconsideración interpuesto por el ex Jefe de Sucursal de Correo y Agente de Rentas de Paso de los Toros, señor Washignton Escayola, patrocinado por el doctor Alberto Ramón Real. Por dicha resolución se decidió que el recurrente tiene derecho a que se le computen por aplicación del artículo 81 de la ley N.º 9.940, las partidas percibidas del Correo para alquileres y de la Dirección de Impuestos Directos como contribución al pago del alquiler del local en que tenía asiento la oficina, que era a la vez casa-habitación del Jefe.

Con anterioridad se había reconocide a otros funcionarios en situación similar el beneficio de casa-habitación (Ex Agentes de Rentas señores Alfredo Goncálvez Amorín y Alfredo De León), pero luego se suscitó una ocasional vacilación (Resolución de 9 de julio de 1945, Diario Oficial de 19 de julio de 1945, página 108-A) con la que ha terminado definitivamente la reconsideración en el caso Escayola, de 20 de noviembre del año en curso, más arribacitado. De manera que en el estado actual de la jurisprudencia administrativa está firmemente establecido que el artículo 81 de la ley N.º 9.940 beneficia a los ex Agentes de Rentas y Jefes de Sucursal de Correos que se amparer al régimen de dicha ley, lo cual viene a crear una situación de desigualdad con respecto a los jubilados y pensionistas de los mismos cargos amparados en la ley N.º 7.818 de 6 de febrero de 1925, porque esta no reconocía el beneficio de la casa-habitación ("Cabe significar que es una innovación de esta ley", decía en el comentario al artículo 81 la Comisión de la Cámara de Representantes en sus informes, antes citado, de 11 de diciembre de 1929). El presente proyecto de ley, si fuera sancionado, colocaría en situación semejante en cuanto al goce del beneficio, cuando menos para lo porvenir, a los jubilados por la ley-N.º 7.818.

#### 'VI

# Limitaciones del proyecto

Siguiendo el ejemplo del mencionado proyecto del Poder Ejecutivo sobre reconocimiento del beneficio de casa-habitación a los ex Directores de Liceos Departamentales se proyectaban hacia el futuro los efectos de la ley, de acucrdo con el principio general de no retroactividad (artículo 7.º del Código Civil) y para no gravar las finanzas de la Caja Civil.

#### VII

#### Cómputo de las retribuciones de la Caja Nacional de Anorro Postal

Los Jefes de Sucursal de Correo por obligación accesoria a su cargo deben atender determinados servicios de la Caja Nacional de Ahorro Postal, que ésta retribuye con sumas de dinero que el artículo 19 de la ley N.º 6.888, le autoriza a repartir, con la denominación de "premios o aguinaldos", entre los empleados de correos y toda otra persona o entidad que contribuya notoriamente al éxito de las operaciones de la Caja.

El Poder Ejecutivo acaba de resolver, en el caso artes citado del señor Washington Escayola, que conforme a la ley N.º 9.940 procede computar esas sumas porque consisten en una retribución esencial y única del servicio.

En lo que respecta a los funcionarios amparados en el régimen anterior a la ley N.º 9.940 una jurisprudencia similar pudo fundarse en el artículo 18 de la ley N.º 7 818 pero para eliminar dudas, con una finalidad declarativa o interpretativa, se hace la declaración del artículo 2.º del proyecto a fin de que queden también en este punto equiparados a los que se han jubilado bajo la ley N.º 9.940.

La justicia del contenido de este proyecto hace innecesario extenderse en más dilatadas consideraciones, motivo por el cual descuento la aprobación del mismo por los sefiores Representantes, previa la obtención de la conformidad del Poder Ejecutivo prevista en el artículo 76 de la Constitución.

Montevideo, 5 de diciembre de 1945.

Pantaleón L. Astiazarán, Representante por Ju-

(Trámite: Comisión de Legislación Social).

#### "B) PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Las gestiones de jubilación y de pensión, y las de reforma de ambas, que aún se encontraban en trámite el 1.º de enero de 1945, ante la Caja de Jubilaciones, Comercio y Servicios Públicos, serán resueltas definitivamente de acuerdo con las disposiciones de esta ley.

Mediando iguales circunstancias se resolverán del mismo modo las gestiones de reconocimiento de servicios que deban ser traspasados a otras Cajas, cuando éstas certifiquen que los titulares de dichas gestiones son júbilados o pensionistas suyos o que antes de aquella fecha les solicitaron jubilación o nensión

taron jubilación o pensión.

Art. 2.º Acéptase la presunción de haber sido prestados todos los servicios que se denunciaron —dentro de los plazos establecidos— en esas gestiones, a partir de los diez y ocho años de edad de quienes los prestaron. Sin embargo, por los otros medios en vigor podrá probarse computable anterior a los diez y ocho años y desde los doce años de edad.

Si la persona que presto los servicios es extranjera, además de la edad indicada deberá justificarse de manera fehaciente la fecha de su ingreso al país.

La presunción no comprenderá los servicios ya probados por otros medios o que puedan probarse fácilmente en forma documental; ni se la admitirá en oposición a lo que ya resulte establecido por las pruebas recibidas en esas gestiones antes de la promulgación de esta ley.

Art. 3.º Cuando las declaraciones estampadas en las fichas contengan lagunas, imprecisiones y otras deficiencias que hagan imposible reconstruir la historia de los servicios prestados. La Caja citará a los autores de denuncias de servicios para que se ratifiquen de ellas mediante una declaración bajo juramento. En tal oportunidad podrán hacerse modificaciones y aclaraciones que no comporten aumento del tiempo de servicios denunciados.

Art. 4.º No obstante lo establecido en los dos artículos precedentes, la Caja podrá aún después de concedidas las jubilaciones y pensiones, y los traspasos, hacer la revisión de las mismas y, constatada falsedad en las declaraciones, disponer la revocación total o parcial de los beneficios concedidos y deducir las acciones penales que correspondan.

cedidos y deducir las acciones penales que correspondan.

Art. 5.º La presunción se establece exclusivamente respecto de los servicios de empleados, obreros y obreros independientes incluídos en las leyes cuya aplicación corresponde a la Caja de la Industria, Comercio y Servicios Públicos y, en general, respecto de los prestados con auterioridad a la fecha de la respectiva ley de inclusión; pero podrá extenderse a los posteriores a esa fecha cuando, por inexistencia actual de las empresas, imposibilidad de compulsa de toda documentación o circunstancias análogas, la Caja así lo resuelva expresamente en cada caso. Antes de Que se tome esta resolución, las empresas serán intimadas administrativamente a que documenten estos servicios mediante las planillas respectivas, dentro del término perentorio de diez dias siguientes al de la intimación; si no lo hicieren quedarán obligadas al pago de la deuda por concepto de aportes resultante de los servicios que se den por probados, el que deberán efectuar dentro de igual término siguiente a la fecha de notificación de lo adeudado.

Art. 6.º Para calcular los reintegros debidos por los ser-

Art. 6.º Para calcular los reintegros debidos por los servicios probados mediante la presunción establecida en el artículo 2.º, la actuación total de los titulares, o de los causantes en su caso, se considera dividida en tres períodos decenales cuyos sueldos se fijan para el primero y el segundo período, respectivamente, en el cincuenta y el setenta por ciento de los sueldos percibidos en el tercer período que lo forman los diez años finales de servicios. Si la actuación total excediera de treinta años, el sueldo básico para el cálculo del reintegro por el tiempo excedente de servicios, se fija en el veinticinco por ciento de dicho promedio.

Art. 7.º Sustitúyese el artículo 11 de la ley 9.196, do 11 de enero de 1934, por el siguiente:
"Las personas que vuelvan o hayan vuelto a la activi-

"Las personas que vuelvan o hayan vuelto a la actividad con posterioridad a la ley de inclusión de sus servicios deperán haber cumplido en forma continua o no, un término de cinco años de permanencia en la plana activa, pa-

ra tener derecho a los beneficios de ésta ley; pero ambien tendrán este derecho o causarán el de pensión las que. dentro de ese término, se imposibiliten para el trabajo o fallecieren, respectivamente.

Derógase el artículo 57 de la misma ley"

Art. 8.º Sustitúyense los artículos 11 y 54 de la ley de

6 de octubre de 1919 por los siguientes:

Artículo 11. Las Administraciones de las Empresas cuyo personal esté comprendido en los beneficios de esta ley, quedan obligadas a efectuar los descuentos a que se refiere el inciso B) del artículo 7.º y a pagarlos en la forma que determinen las leyes o reglamentos, con lo percibido de acuerdo con los incisos A) E) y G) del mismo artículo, dentro del mes siguiente al mes vencido, sin deducir cantidad alcuna non ningúa concesto. tidad alguna por ningún concepto.

Artículo 54. Las Empresas que no pagaren en el tiempo y forma establecido por los artículos 11 y 47 de esta ley las sumas a que están obligadas con sujeción a la misma. sufrirán por via de multa un recargo del 5% anual sobre esas sumas, hasta tanto las paguen con el interés del 7% anual a contar, igual que el recargo, desde el primer día

de la demora.

La Administración de la Caja tendrá personería suficiente para promover ante los Jueces y Tribunales de la República las acciones que correspondan para hacer efec-

tivas las acciones y penalidades de esta ley.

Comprobada administrativamente la mora de la Empresa, la Administración de la Caja estará obligada a extender un certificado en el que conste el monto preciso de la deuda, cuyo documento autenticado por un Escribano de la Caja constituirá titulo ejecutivo y dará lugar a las acciones previstas en el inciso anterior".

No sufrirán recargo alguno las empresas que paguen las sumas a que se refiere el precedente artículo 54 dentro de los seis meses de la promulgación de la presente

Art. 9.º Declárase de la mayor urgencia el despacho de los expedientes a que hace referencia el artículo 1.º y fijase para ese objeto un término de diez y ocho meses a par-tir de la fecha de promulgación de esta ley.

A tal efecto y para los de promover el acrecimiento de la recaudación de sus rentas y el cobro de sus créditos, la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la Industria, Comercio y Servicios Públicos podrá invertir hasta la suma de trescientos mil pesos, previa autorización del Poder Ejecutivo, que la otorgará por partidas de cincuenta mil

Durante el periodo establecido en el inciso 1.º de este ortículo, la Caja informará trimestralmente al Poder Ejecutivo sobre el desarrollo y rendimiento de los trabajos y dará cuenta de la intervención de los recursos especiales autorizados por este artículo, los que serán adelantados, lo mismo que los correspondientes a la gestión ordinaria, por el fondo "Industria y Comercio", y cargados a los de-más fondos en proporción a los respectivos ingresos, al finalizar cada ejercicio.

Art. 10. Los empleados extraordinarios que sea necesario contratar eventualmente, deberán someterse a las pruebas establecidas en el Estatuto del Funcionario, salvo que acrediten haber cursado totalmente la Enseñanza Secun-

Artículo 11. El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

# Montevideo, noviembre 24 de 1945:

Raul R. Gaudin, Representante por Salto. — Jorge Carbonell y Migal, Representante por Paysandu. — Gabriel J. D'Amado, Representante por Paysandu. — Carlos L. Fischer, Representante por Río Negro

### EXPOSICION DE MOTIVOS

En nombre de la Agrupación de Gobierno Nacional de nuestro Partido, presentamos el adjunto proyecto de ley.

El hecho denunciado públicamente de que existen al-redegor de veinticinco mil expedientes de jubilaciones y pensiones solicitados ante la Caja de Jubilaciones y Pen-siones de la Industria, Comercio y Servicios Públicos, con el agregado de que la mayoría de esos expedientes llevan varios años de tramitación sin que se productos llevan varios años de tramitación, sin que se vea como factible ninguna solución a breve plazo con los medios con que actualmente cuenta la Caja, dió lugar a que nuestra Agrupación de Gobierno decidiera abocarse al estudio del problema jubilatorio.

A tal efecto la Agrupación designó de su seno una Comisión, resolviendo además, que la misma fuera integra-da con elementos de notoria versación en éste aspecto de

la previsión social

Luego de un detenido examen del problema, la Comisión resolvió dividir su trabajo en dos etapas. En la pri-

mera, el esfuerzo de la Comisión se orientó en el sentido de hallar una fórmula eficaz y rápida para acelerar el tramite de los expedientes atrasados. En la segunda etapa nuestra atención se dirigirá hacia la revisión de nuestra legislación jubilatoria, unificando y armonizando la serie de leyes dictadas a partir de la ley "madre" de 1919, y, también, hacia la reorganización de las Cajas sobre la base de amplia autonomía. Parte de los argumentos en que se han de fundamentar las medidas que en ése sentido some eremos oportunamente a la consideración de la Cámara, se anticipan ya en ésta Exposición de Motivos.

Ninguno de los problemas mencionados más arriba cede al otro en importancia. Pero resultando obvia la justifi-cación de la preferencia dada a la solución del atraso de los expedientes, pasamos a fundamentar el proyecto de ley que sometemos a la consideración de la Cámara.

El beneficio de la jubilación a los servidores de la actividad privada comienza en el país con la ley de octubre de 1919 Ella amparó a los empleados y obreros de las ompresas privadas de servicios públicos, Por leyes sucesivas se fué extendiendo a otros gremios el beneficio de la jubilación. Principalmente las leyes de agosto de 1928 y de enero de 1934, significaron en la práctica la extensión del beneficio jubilatorio a todos los trabajadores ros y patronos— de la industria y el comercio.

Si a ello se agregan las leyes especiales como las que ampararon a los periodistas y gráficos, maestros de ense-fianza privada, etc., "se llega a la conclusión de que la vieja aspiración hacia las "jubilaciones generales", dentro de nuestro sistema legal, es hoy una realidad. (Párrafos del informe presentado a nuestra Agrupación de Gobierno por ios señores doctor Armando Malet, Arturo Lezama-y Raúl Cordones Alcoba. En ésta Exposición de Motivos se reproducen la mayoría de los argumentos expuestos en aquella brillante pieza por los citados correligionarios).

En la letra de la ley las jubilaciones generales, la vieja genuina aspiración batllista, es, pués, una realidad. Pero la realidad contenida en la ley, no ha podido ob-

Lo prueban esos 25.000 expedientes atrasados. Si se calcula que alrededor de cada solicitante hay otras tres personas que también han de heneficiar de la pasividad solicitada, tenemos que por lo menos cien mil habitantes del país están a la espera de que el Estado cumpla la promesa solemne contenida en la ley. Cien mil personas condenadas desde hace años, y quien sabe por otros cuantos más, a la estrechez y la penuria económica Que no re-claman ninguna gracia, ninguna concesión Que sólo aspiran a ejercer un derecho cuya procedencia nadie puede discutir]es

Cien mil personas a las cuales urge solucionarles su angustiosa situación. Se corre el riesgo, de lo contrario, de que ellas ingresen en la legión de los amargados y descreidos Fácil pasto para el primer demagogo que quiera mentirles la promesa de una solución que la democracia no ha sabido cumplir.

Es axiomático que para poner remedio a un mal, es menester primero dar con la causa, o las causas, que lo produceu.

El Directorio de la Caja resolvió dar preferencia en el tramite a los expedientes de las viudas, mayores de 70 años de edad e imposibilitados para el trabajo. Esta generosa medida del Directorio no va a alcanzar en la práctica el resultado apetecido. Por que entre otras razones que se dan a continuación al analizar las causas del atraso en los expedientes, al efectuar una compulsa de cuantos serían los beneficiados por la preferencia en el trámite decretada por la Caja, se ha encontrado que ellos son tautos —suman varios miles— que no va a ser posible despachar esos expedientes con la celeridad que se preveía en un principio.

¿Cuál es la causa que ha producido a lo largo de estos filtimos años éste amontonamiento de expedientes que ame-naza ahogar a la Caja bajo una montaña de papeles?

En opinión de los expertos las causas principales son

La Caja de Jubilaciones fué o ganizada hace 26 años para cun plir lo establecido en la ley de octubra de 1919. Aquella ley amporaba : " unas pocas empresas de servicios súblicos Empresas poderosas y bien or-gastzadas. Que en razón de su poten ialidad económica Revalan métodos contables que les permitian suministrar

a la Caja detalles concretos y claros acerca de la actividad cumplida por cada afiliado.

Era tarea fácil, pués, frente a una solicitud de computo de servicios determinar con exactitud los servicios prestados por el peticionante. El trámite jubilatorio era, por lo tanto, breve.

Esta situación sufrió un cambio radical cuando en virtud de las leyes de agosto de 1928 y enero de 1934, todas las empresas del país, —en la actualidad más de 75.000—, quedaron comprendidas dentro del régimen jubilatorio

La Caja no supo, o no pudo reajustar sus resortes internos de modo que ellos pudieran actuar eficientemente frente a la avalancha de nuevos afiliados que aquellas leyes le echaron encima.

Esta situación resultó agravada por la actitud hacia la Caja adoptada por la mayoría de las empresas que en virtud de aquellos preceptos legales fueron incluidas en el régimen de jubilaciones. En su mayoría no remitieron planillas ni pagaron los aportes a que estaban obligadas. En algunos casos llegaron hasta querer sabotear las leyes que amparaban a sus servidores.

El resultado fué que se hizo cada vez más difícil obprueba documental de los servicios denunciados tener por los interesados. A falta de planillas, no fué posible tampoco, en la mayoría de los casos, recurrir a referencias contables. Las empresas opusieron obstáculos y evidente mala voluntad en proporcionar los datos edidos por la Caja. En otros casos su contabilidad era tan deficiente que no proporcionaba elementos de prueba para constatar la veracidad de las denuncias formuladas por los afiliados, mientras en otros las empresas en que el interesado alegaba haber prestado servicios, hacía ya años

que habían dejado de existir Se hizo necesario entonces recurrir a la llamada prueba testimonial. Pero la experiencia demuestra que le es dificil al interesado reconstruir, con el solo auxilio de su

memoria, todas las etapas de su vida. Tanto más difícil ha de resultar ésa reconstrucción si está a cargo de testigos que, no habiendo podido prever la importancia que sus observaciones sobre la actividad de otra persona tendrían en el futuro, raras veces se encuentran en condiciones de responder con claridad y exactitud a las preguntas que se les formulan.

De ahí que, en numerosos casos, las afirmaciones del afiliado no coinciden con las declaraciones de los testigos. Y, cuando la coincidencia es total, se está siempre ante la sospecha de declaraciones amañadas. Tanto por un motivo, como por el otro, la Caja se ha visto obligada a establecer lo que llama la "prueba de oficio", que consiste en la búsqueda por su cuenta de testimonios que completen, aclaren o destruyan los que ha presentado el afiliado

Ese doble trabajo alarga enormemente el tiempo de tramitación de cada expediente. Y como cada vez es mayor el número de afiliados que se presentan solicitando la jubilación por haber alcanzado los límites de edad y de años de servicios que fijan las leyes, la diferencia entre los expedientes despachados y los que se inician se hace cada vez mayor. No obstante interesantes medidas de reorganización implantadas por la Administración, ya que, como es lógico, ellas recien podrán rendir en su plenitud pasado cierto tiempo.

Entendemos que el proyecto que presentamos, basado en la aplicación atemperada y circunscripta solo a los expedientes en trámite en la actualidad del llamado "cómputo presuntivo", es el remedio más eficaz para remediar los males que aquejan a la Caja de Jubilaciones en éste aspecto de su función.

Como lo expresamos al principio tanto la Caja, como nuestro régimen jubilatorio, exigen soluciones de más envergadura para corregir sus deficiencias.

En un principio se pensó por parte de algune de los firmantes que la solución que se buscaba podía encontrarlos autorizando a la Caja a contratar personal extraordinario, en cantidad suficiente como para poner al dia, en breve plazo, todos los expedientes atrasados.

Pero, consultadas personas de gran experiencia —Directores y altos funcionarios de la Caja— esa solución fué dejada de lado. Como única vía, por lo menos, para llegar a la liquidación de los atrasos.

En el proyecto que presentamos a la consideración de la Cámara, se mantiene, aunque reducida, la autorización a la Caja para contratar personal extraordinario. Pero la solución radica, principalmente, en la presunción de que es verdadera la denuncia de servicios prestados que cada afiliado ha estampado en su ficha

Al hablar de "cómputos presuntivo" está lejos de nuestro pensamiento sostener que nos hallamos ante un concepto nuevo.

El cómputo presuntivo es un viejo conocimiento en to-dos aquellos que han seguido de cerca el problema de las

jubilaciones.

Fué planteado por don José Batlle y Ordóñez en 1928 En numerosas asambleas realizadas con la finalidad de ilustrar al pueblo acerca de las jubilaciones generales, Baille, don Andrés Martínez Trueba y otros destacados hombres de nuestro Partido, analizaron y explicaron el alcance del cómputo presuntivo. En artículos periodísticos expuso también Baille, con todo el vigor y la lógica de su razonamiento, las ventajas y la justicia de su iniciativa, que fué recogida en un proyecto de jubilaciones generales presentado a la Cámara de Representantes por varios legisladores batllistas en abril de 1928.

El cómputo presuntivo se basa en que una probada experiencia demuestra que, con la sola excepción de los vagos y los rentistas, toda persona, ilegada a cierta edad, ha tenido necesidad de trabajar para vivir. Cumplido los sesenta años de edad. debe presumirse, pués, que todo afiliado ha trabajado 40, 35, 6 30 años, según que la presunción se establezca a partir de los 20, 25 ó 30 años de edad.

Aunque el proyecto batilista de jubilaciones generales no obtuvo sanción legislativa, el cómputo presuntivo no fué olvidado.

En un trabajo muy interesante, que no podrá ser dejado de lado por quienes pretendan hallar soluciones de fondo para el problema jubilatorio, publicado en 1942 por el señor Raul Cordones Alcoba bajo el título de "Un Plan de Previsión Social", se recoge la iniciativa de Batlle. En los artículos 139 y 140 del referido proyecto se establece que a todo afiliado con 60 o más años de edad deberá reconocérsele 30 años de trabajo, siempre que no pueda presentar prueba documentada de los servicios prestados.

For último, en 1943, el actual Directorio del Instituto de Jubilaciones, en un proyecto sometido a la consideración del Poder Ejecutivo con el fin de agilitar el trámite de los expedientes atrasados, propone como solución la implantación del cómputo presuntivo. Se establece, al efecto, en ése proyecto, que para probar los servicios prestados con anterioridad a la ley que lo comprende, se acepta lo que cada afiliado ha trabajado, "presuntivamente", diez meses por cada año que su edad pase de 18. Se establece, al

La Comisión de nuestra Agrupación de Gobierno trabajó finalmente schre la base de dos proyectos. Fundados ambos en la aceptación del cómputo presuntivo.

Uno, presentado por el actual Administrador de la Ca-ja de Jubilaciones y Pensiones de la Industria, Comer-cio y Servicios Públicos, señor Américo Pedragosa Sierra. El otro, por los señores doctor Armando Malet, Arturo Lezama y Raúl Cordones Alcoba

Por el primero de ésos proyectos se establece que el reconocimiento de servicios anteriores a la ley de inclusión se efectuará sobre la base de la presunción de que todo afiliado con 55 años de edad, ha trabajado 30 años. Siempre que pruebe haber residido en el país Debiendo sustanciarse la prueba ante el Juzgado de Paz del afiliado.

La Comisión considera que este proyecto, para los flnes que ella perseguía -aceleración del trámite jubila-

torio- presentaba dos inconvenientes.

La prueba de residencia ante el Juzgado de Paz, podría en muchos casos resultar tanto, o más larga, que la de servicios ante la Caja. No preveia, tampoco, la dificultad con que tropiezan muchos afiliados para probar los ser-vicios posteriores a la ley que los incluyó en el régimen jubilatorio. La negligencia, las omisiones, la mala voluntad de las empresas a que nos hemos referido anteriormente, las deficiencias de sus apuntes de contabilidad, y hasta la extinción de muchas de ellas, han traído como consecuencia que a muchos afiliados les sea tan difícil probar los servicios posteriores, que los anteriores a la ley que los comprende.

El segundo de los proyectos mencionados, que hizo suyo la Comisión y es el que presentamos, es el que reúne las mayores ventajas. El que permitirá sustanciar a más corto plazo el atraso en los expedientes.

Consiste en aceptar, como presuntivamente ciertas, todas las denuncias de servicios formuladas por los interesados en las fichas. Tanto las que se refieran a los servicios anteriores, como también, en casos especiales y por resolución del Directorio de la Caja, las que tengan relación con los servicios posteriores. Para aquellos casos en que sea imposible dar con ciro medio de prueba.

Se han formulado objeciones a ésta fórmula. Se teme que la rápida liquidación de los expedientes atrasados, aumentando las erogaciones de la Caja en cerca de diez millones de pesos anuales ponga en grave riesgo las finanzas del Instituto; se objeta que por éste procedimiento se prescinde por completo de las garantías procesales que son ya de indiscutida aceptación tanto en materia judicial como administrativa, permitiendo la justificación de los servicios denunciados mediante una simple decla-ración del interesado; y, finalmente, que importa trato preferencial para los actuales solicitantes en relación con los que vengan en el futuro.

Es evidente que si aumentan las pasividades aumentaran las erogaciones de la Caja. Pero no es totalmente exacta la suposición de que el aumento de los compromisos en diez millones de pesos anuales pueda hacer peligrar la estabilidad financiera del Instituto.

La Caja confronta en la actualidad, además del de los otros serios problemas. La rápida terminación de esos 25.000 expedientes permitiria destinar las energías del personal a otros menesteres de capital importancia para el futuro del Instituto

La reorganización de los servicios y el ajuste de la situación de las empresas, solo será factible cuando el funcionario de la Caja quede libre de la absorvente tarea que le impone la atención de ésa montaña enorme de expedientes en trámite.

Se ha denunciado que, de 75.000 empresas afiliadas, solo una pequeña proporción cumple sus obligaciones con el Instituto. La fórmula que proponemos permitirá a la Caja dedicar gran parte de su personal a la tarea de re-gularizar la situación de las empresas. El aumento de los ingresos por concepto de percepción de aportes que en la actualidad no se efectúan será de tal entidad, que sobrepasarán con exceso las erogaciones que importe la rápida concesión de las solicitudes en trámite. En lugar de un riesgo en su estabilidad financiera, el Instituto verá consolidada sus finanzas.

La segunda objeción se refiere a la falta de garantías que supone aceptar como verdaderas las declaraciones con-tenidas en las fichas de los afiliados, La experiencia de muestra que solo un uno por mil de solicitudes resultan denegadas por la Caja. Un altisimo porcentaje, pués, de las declaraciones contenidas en las fichas son exactas.

Pero prueba más la experiencia. Prueba que una gran parte de los afiliados declara menos servicios de los que ha prestado. Para no pagar reintegros en unos casos, para no alargar el trámite, ya de suyo prolongado, cuando la dificultad de presentar pruebas le aconseja no denunciar servicios de problemática constatación.

No existe por lo tanto riesgo ninguno, y si probadas ventajas, en presumir como ciertas las declaraciones contenidas en las fichas, por cuanto el expediente solo se adopta por vía de excepción y referido únicamente a los expedientes en trámite en fecha anterior a los expedientes en trámite en fecha anterior a la sanción de la ley. No siendo lógica la suposición de que los actuales solicitantes estaban en condiciones de adivinar que se aceptarían como ciertas sus declaraciones, debe descartarse la sospecha de que haya habido adulteración en la denuncia de servicios. Para mayor garantía se establece que la presunción sólo se admitirá a favor de las solicitudes presentadas antes del 1.º de enero de 1945, plazo que no habría inconveniente en ampliar hasta el 30 de junio, época a partir de la cual recién comenzó nuevamente a debatirse en público el cómputo presuntivo

La tercera y última objeción consiste en que por este proyecto se otorga un trato preferencial a los actuales solicitantes en relación con los que vengan después.

Es evidente que todo aquel que se presente ahora ante la Caja reclamando la jubilación, tendrá que esperar a que se despachen las solicitudes en trámite. Espera que puede anticiparse que será de años. Pero si se consigue desembarazar a la Caja de sus actuales dificultades, las nuevas solicitudes podrán atenderse y despacharse en mucho menos tiempo.

Las ventajas serán iguales para todos. Para los que desde hace años viven con la esperanza puesta en la ansiada jubilación que nunca llega. Y para los que se presenten en el futuro, que no tendrán que soportar la larga espera que han debido padecer los actuales solicitantes.

Dejamos constancia de que el señor Representante por Durazno, doctor Antonio Gustavo Fusco, que fué uno de los que señalaron en el seno de nuestra Agrupación de Gobierno la gravedad del problema jubilatorio, interviniendo luego activa y eficazmente en las deliberaciones de la Comisión, no ha podido firmar este proyecto por encontrarse ausente del pars.

Montevideo, diciembre 5 de 1945.

Raúl R. Gaudín, Representante por Salto. — Jórge Carbonell y Migul, Representante por Montevideo. — Gabriel José D'Amado, Repre-sentante por Paysandú. Carlos i. Fischer, Representante por Río Negro"

(Trâmite: Comisión de Legislación Social)

#### C) "PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Toda empresa particular de carácter industrial o comercial está obligada a admitir en su personal obrero, mensual o a jornal, hasta un 5 % de familiares de tuberculosos en asistencia hospitalaria

Art. 2.º Todas las dependencias del Estado están obligadas a admitir en su personal funcional y obrero, mensual o a jornal, hasta un 10 % de familiares de tuberculosos hospitalizados.

Art, 3.º La persona que ocupe uno de esos puestos de trabajo debe ser, en primer término, un familiar directo. De no contarse con él puede desempeñar el trabajo un familiar indirecto, propuesto por el-jefe de familia.

Los familiares directos entregarán el 75 % de su suel-do o jornal al hogar del tuberculoso cuando son solteros, y el 50 % cuando se trata de casados

En caso de desempeñar el trabajo un familiar indirecto, éste entregará — por lo menos— el 30 % de su sueldo o jornal al hogar del bacilar que representa. El no cumplimiento de este requisito dará lugar a la

115

inmediata destitución.

Art. 4.º La "Comisión Honoraria para la Lucha Antituberculosa" del Ministerio de Salud Pública, de acuerdo a las facultades que le otorga el artículo 16 de la "Ley de Protección Social a la Famila del Bacilar Hospitalizado", confeccionará la nómina de las familias más indigentes de los tuberculosos en asistencia hospitalaria, como así mismo fichará a aquellos de sus familiares que -por sn edad, salud, condiciones morales y aptitudes pa-—por su edad, salud, condiciones morales y apriludes para el trabajo, etc.— puedan desempeñar plazas de trabajo en organismos privados y públicos a que se hace referencia en los artículos 1.º y 2º de este proyecto de ley.

Art. 5.º Fuera de la Capital de la República, la "Comisión Honoraria para la Lucha Antituberculosa" dej Ministonia de Solud Pública.

nisterio de Salud Pública, contará con la colaboración de la dirección técnica de asistencia y preservación antitu-berculosa de cada zona del país, la que a su vez, en acuer-do celebrado con las comisiones fusionadas de "Distribu-ción de Trabajo Obrero", del "Consejo del Niño" y la "Comisión de Salud Pública" de la misma localidad, confeccionará la nómina completa de los cargos vacantes o a crearse en los organismos regionales conforme a lo dis-

puesto en los citados artículos 1 y 2.º
Art. 6.º El "Instituto Nacional de Trabajo y Servicios Anexados", colaborará en los fines sociales que se propone alcanzar esta ley.
Art. 7.º El Poder Ejecutivo reglamentará la presen-

te ley.

Montevideo, diciembre 5 de 1945.

F. Gilmet, Representante por Florida. Olivera Ubios, Representante por Soriano. — José Morales Arrillaga. Representante por Lavalleja.

# EXPOSICION DE MOTIVOS

Senores Representantes: .

El puesto de trabajo que una empresa comercial o industrial privada, reserva en un 5 % de su personal total para el familiar de un hogar afectado por la tuberculosis y del cual uno de sus principales sostenes económicos ha debido hospitalizarse, en nada puede conspirar contra la buena marcha del establecimiento que va a llenar, así, un altruista y simpático cometido de solidaridad social (articula de la constanta de tículo 1.º).

Lo mismo debemos admitir con respecto al personal funcional y obrero de las diversas dependencias del Estado que —en el porcentaje de un 10 %— facilitará paliar el desamparo económico, social y moral de los hogares castigados por el terrible flagelo blanco. (Artículo 2.º). Nada más práctico, más humano y más simpático que contribuir a alcanzar el equilibrio presupuestal de los hogares de bacilares hospitalizados, tomando como fuente

de recurso económico el trabajo que siempre honra y dig-

nifica.

Por el artículo 3 e se trata de asegurar un porcentaje

respetando los intereses en juego.

Como no siempre se cuenta con familiares directos para desempeñar un puesto de trabajo, se salva ese inconveniente recurriendo a la buena voluntad de un familiar indirecto a proposición del jefe del hogar a auxiliar.

Por los artículos 4.º y 5.º se utilizan los buenos oficios de la "Comisión Honoraria para la Lucha Antituderculos" del Ministerio de Salud Pública como así misma de

sa" del Ministerio de Salud Pública, como así mismo de aquellos organismos populares que puedan colaborar apolíticamente en la cruzada de auxilio a la familia del tuberculoso hospitalizado o en tratamiento.

Como organismo técnico y de fiscalización es imprescindible contar con la colaboración del "Instituto Nacional de Trabajo y Servicios Anexados". (Artículo 6.º).

Por su parte el Poder Ejecutivo dehe ser fiel y riguroso intérprete en la aplicación equitativa e imparcial de esta fuente de recursos que se destina a la familia del tuberculoso hospitalizado, para lo cual procurará llegar a una reglamentación ajustada y de aplicación eficiente. (Ar-

Esta fuente de recursos que nos proponemos introducir en pro de la familia del tuberculoso hospitalizado, constituve un importante esfuerzo para el "Fondo permanente de ayuda a la familia del bacilar en asistencia"

Montevideo, diciembre 5 de 1945.

Francisco Gilmet, Representante por Florida. José Olivera Uhios, Representante por Soria-- José Luis Morales Arrillaga, Representante por Lavalleja".

(Trámite: A la Comisión de Legislación Social)

#### D) "PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º. Toda vacante o puesto a crearse o licencia a llenarse en lo sucesivo en el personal técnico o secunda-rio de los Centros de Asistencia Tuberculosa de la República, serán desempeñados, en lo posible, por dos bacilares recuperados o equilibrados, prefiriéndose aquellas personas que se asisten en el mismo establecimiento.

Art. 2.º. Los empleados que ingresen de acuerdo al artículo 1.º, realizarán media jornada de trabajo en labores, en sitios y dentro de horarios que no perjudiquen su salud.

Art. 3.°. Los pacientes beneficiados con empleos otorgados conforme a los artículos 1.º y 2.º, quedan obligados a, enviar el 75 % de su sueldo o jornal al hogar de sus familiares.

Art. 4.º. El no cumplimiento del requisito impuesto por el artículo 3.º automáticamento dará lugar a la destitución del funcionario.

Art. 5.º. Toda vacante producida por la causal anterioro por razones de salud o por abandono del puesto, se llenará con otro paciente que reuna las condiciones exigidas en los artículos 1.º y 3.º de esta ley.

Art. 6.º. Tendrán preferencia para ocupar los cargos vacantes o a crearse, aquellos pacientes cuyos hogares pa-

san por la mayor indígencia. Art. 7.º. "La Comisión Honorarla para la Lucha Antitu-berculosa" del Ministerio de Salud Pública, colaborará berculosa" del Ministerio de Salud Pública, colaborará con la Dirección técnica de cada establecimiento hospitalario de bacilares, en el sentido de proporcionar el aseseramiento y fichaje de los hogares de tuberculosos hospitaiszados que puedan y deben beneficiarse por el sistema de bolsas de trabajo que acuerda la presente ley.

Art. 8.º. El Poder Ejecutivo reglamentara la presente lev en todos sus aspectos y en especial en las medidas de distribución, dosificación y vigilancia del trabajo que se acuerda desempeñar a esta clase de empleados pacientes.

Montevideo, diciembre 5 de 1945.

José Olivera Ubios, Representante por Soriano. Francisco Gilmet, Representante por Florida. José Morales Arrillaga, Representante por Lavalleja.

#### EXPOSICION DE MOTIVOS

Señores Representantes:

Los más afanados y destacados tisiólogos, sociólogos, furistas, economistas y estadistas del mundo, coinciden en la necezidad de readaptar al bacilar equilibrado o recuperado a una labor adecuada, labor que a nuestro juicio debe ser, a su vez remunerada.

Desde ya se impone que el ambiente de trabajo del tuberculoso recuperado o equilibrado debe estar sometido a condiciones propicias de higiene y salubridad en primer término; luego a reducción y selección de horas de traba-jo que deben alternar con horas de reposo; labor moderada y dosificada bajo contralor médico; contar con una oficina de readaptación, con servicio sanitario vigilante y asistencial, alimentación adecuada, etc.

Se deduce, por lo tanto, la necesidad de precisar el potencial de actividad personal, en cada caso, del tuberculoso restablecido para fijarle el empleo que mejor se adap-

te a su grado de salud.

Nadie podrá negarnos que -entre los derechos del turecibir "asistencia y tratamiento berculoso están: el de adecuado y oportuno; el de poder contar con el equilibrio económico personal y sobre todo de la família a su cargo; el de poder reintegrarse a su trabajo de origen o a uno similar, o a uno distinto por educación y por readaptación dentro de las condiciones que hemos mencionado anteriormente; el de recibir indemnización cuando en un acciden-te de trabajo está el contagio tuberculoso de por medio; el del seguro contra las enfermedades y en particular el seguro obligatorio contra la tuberculosis, aún no logrado lamentablemente en nuestro país; el de recibir una ayuda subsidiaria del Estado, etc.

No existe incompatibilidad entre el trabajo y la tuber-

culosis equilibrada o curada.

Veamos lo que, con respecto al tuberculoso restablecido,

expresan los más renombrados tisiólogos.
El doctor de Montevade, distinguido tisiólogo brasileño, considera el trabajo en el tuberculoso como un "direito movo após a guerra mundial del 14".

"El trabajo es una de las mejores razones para vivir" ha sostenido el renombrado hombre de ciencia francés el

El también maestro galo doctor Dumarest, que nos honrara con su confianza y estímulo hace más de veinte años, al igual que Biondi, Camponi, Lollini, Hirch, Hochstätter, Alberto Silva y otros ilustrados tisiólogos ha proclamado: "Eg necesario repetir y reconfortante pensar, que un grandísimo número de tuberculosos recuperados, son perfectamente capaces de ejercer normalmente una profesión, empleo u oficio".

Y sin caer en los extremos peligrosos y temerarios del tisiólogo inglés Paterson, introductor hace 40 años del trabajo violento "como método de cura más rápido y sólido", ni de Louis Renon, de la Facultad de Medicina de Paris, que aconsejaba sistemáticamente someter al tuberculoso al reposo físico y mental más permanente y severo, debemos admitir con Gimbert, autor de la "cure di trabail", que el trabajo moderado y gradual, bien dosificado, se torna en "fuente de vida", entre otras azones, por sus beneficios de orden fisiológico.

Nuestro compatriota, el venerado profesor Morelli, acepta posible la vuelta al trabajo normal de los "Mejorados estables" después de cinco años de afirmarse su cu-

ración.

Debemos admitir con el sabio brasileño Queiroz Telles: "Que no debe ser vedado sistemáticamente a los tuberculoses curados o equilibrados su acceso a las funciones pú-blicas o a empresas privadas" Y menos agregamos nosotros, cuando en nuestro proyecto de ley fijamos como escenario de trabajo el propio ambiente asistencial con todas las garantías y condiciones que hemos mencionado.

Con Warnery, tisiólogo inglés, seguimos creyendo que: "el trabajo bien dosificado puede ejercer un beneficio terapéutico y de derivativo transformarse en tónico". Más, a estas razones, agregaremos aquella no menos favorable para el paciente recuperado, y es la que se refiere al efecto inmejorable de orden psicológico. De orden psicológico, 1.º, porque al paciente que se le permite trahajar, se le saca de una inactividad excesiva, peligrosa, inconveniente y derrotista; 2.º porque quien se sabe capaz de aportar recursos económicos a su hogar, logrados con su propio esfuerzo, tiene que experimentar una de las más grandes emociones y satisfacciones de su accidentada existencia. y 3.º, porque servirá de estímulo y de aliento este procedimiento de bolsas de trabajo para todos aquellos pobres pacientes, que ven ahora, un porvenir más promisor para si y para sus familiares, toda vez que se sometan a las disciplinas asistenciales con mayor patiencia y perseverancia. El abnegado cuerpo médico y sus dignos colaboradores

tendrán en nuestra iniciativa un poderoso y generoso

aliado.
El "Fondo permanente de ayuda social a la familia del tuberculoso hospitalizado", tendrá —por su parte— una fuente más coadyuvante de recursos en pro de la patriótica y humana cruzada para que ha sido creado.

El articulado es claro y de su redacción surgen, sin dudas, las medidas a adoptar para que no se malogre ni se desnaturalice la noble finalidad que buscamos.

Montevideo, diciembre 5 de 1945.

José Olivera Ubios, Representante por Soriano. - Francisco Gilmet, Representante por Florida. — José Luis Morales Arrillaga, Representante por Lavalleja".

(Trámite: A la Comisión de Legislación Social).

SEÑOR PRESIDENTE. - Léase las inasistencias.

"Señores Representantes que no concurrieron a la sesión del día 4 del corriente:

Con Brencia: Acevedo Alvarez y Arévalo de Roche. Con aviso: Battle Barres y Fusio.

Sin aviso: Amorim Sánchez, Arrillaga Safons, Barrios Amorin, Calleriza, Core, de Dovitiis, García da Rosa, Guerrero Flores, Martínez, Olaso, Santos, Silvera y Tria-

Señores Representantes que no concurrieron a las Comisiones citadas para el día martes 4:

Higiene y Asistencia, integrada.

Sin aviso: Bianchi y Payssé Reyes.

Asuntos Financieros y Bancarios.

Con aviso: Acevedo Alvarez.

Sin aviso. González, Chouhy Terra y Martínez.

Presupuesto.

Con aviso: Lissidini, Viña y Trianón,

Sin aviso: Martinez.

Legislación Social.

Con aviso: Salgado, Brena, Gómez Gavazzo, Grucci, Oliú Penco.

Sin aviso: Amighetti, Govenola y Zunino.

Investigadora sobre situación de los integrantes del Go. bierno que forman parte de Directorios de empresas y sociedades anónimas.

Sin aviso: Mora Otero, Richero y Silvera.

SEÑOR PRESIDENTE. - Habiendo número ,está ablerta la sesión.

Se va a votar el envío al Poder Ejecutivo de una expe-sición del señor Diputado den Miguel Vieyte, solicitando destine al Parlamento un mensaje que otorgue pensión a la señora Carmen Miraballes de Pereira, madre del extinto soldado del ejército nacional Juan Francisco Pereira, que perdió la vida en la acción de guerra librada en

el Paso del Morlan (Se vota: 32 en 36. — Afirmativa). —Se procederá de conformidad. (La exposición de referencia es la siguiente:)

"Montevidec, diciembre 4 de 1945.

Señor Presidente de la Cámara de Representantes, don Luis Batlle Berres.

De mi consideración:

De acuerdo con las disposiciones reglamentarias pertinentes ruego a usted quiera trasmitir al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social la exposición siguiente: En cumplimiento de su deber como soldado del Ejército Nacional perdió su vida en la acción de guerra librada en el Paso de Morián, en el movimiento revolucionario de 1935, Juan Francisco Pereyra.

La madre vinda de este humilde soldado ha quedado en situación de desamparo. Sólo le fué concedida una pen-

sión relativa al cargo de tan modesto sueldo que aquél ocupaba. Esta señora se llama Carmen Miraballes de Pereyra y se ha presentado hace muchos meses ante el Ministerio de Instrucción Pública solicitando sea contemplada su situación concediéndosele una pensión graciable que

la redima en algo de su precario estado económico.

Entiendo, señor Presidente, que si en esta Cámara hemos emitido el voto conforme para leyes tendientes a contemplar la situación de los familiares de otras victimas de aquel suceso, victimas voluntarias que respondian a la fé o apego a sus ideales políticos, tan instificado por lo me-nos como en estos casos, sinó más, es el de la anciana madre de aquel soldado que obedeciendo a órdenes superiotes y en cumplimiento de sú deber arriesgó y perlió su vida. No creo que haya inconvenientes para el Poder Ejecutivo en considerar esta situación haciendo llegar al seno del Parlamento el respectivo mensaje, como no dudo que en el seno del Parlamento será, él recibido con la misma applitud de capitila con que homos tratado y la misma amplitud de espiritu con que hemos tratado y resuelto los casos ya aludidos

Por lo expuesto, solicito que la versión de mis palabras sca pasada al Ministerio de Instrucción Pública, a los fi-

nes del caso.

Saluda al señor Presidente con su mayor consideración.

Miguel Vieyte, Representante por Montevideo".

SEÑOR PRESIDENTE, - Se han inscripto diez señores Representantes para hacer uso de la palabra en la media hora previa.

Tiene la palabra el señor Diputado Bacigalupi.

SENOR BACIGALUPI. - Señor Presidente: insistentemente se ha hablado, en estos últimos días, del problema presupuestal de la Facultad de Medicina. Pero, entiendo que debe prestarse también atención al problema general universitario, no sólo en lo que tiene relación con los estudios secundarios e industrial, sino también en lo que

tiene relación con la enseñanza superior. Voy a referirme, señor Presidente, porque conozco más de cerca el problema, a la situación en que se encuentra la Facultad de Derecho A ese efecto, deseo puntualizar las preocupaciones que han tenido los miembres del Consejo de dicha Facultad para que, por quien corresponda, se reconozca la situación apremiante en que vive esa casa

de estudios.

Tengo en mi poder la estadística que ilustra, en forma terminante; sobre el movimiento de ingresos y de cgresos registrados en la Facultad de Dérecho desde el año 1910 a 1944 inclusive. De esta relación resulta el aumento intensivo de la publición estudiantil

En el año 1920 se anota un ingreso para abogacia de En el año 1920 se anota un ingreso para abogacia de 52 alumnos y para notariado de 42, en el año 1925 53, respectivamente; en el año 1930, 65 y 63, respectivamente; en el año 1935, 107 para abogacia y 84 para notariado; en el año 1940, 153 para abogacia y 117 para notariado; en el año 1941, 199 para abogacia y 118 para notariado; en el año 1942, 175 para abogacia y 48 para notariado; en 1943, 157 y 40 respectivamente y en 1944, 214 y 51 respectivamente; terminando en el año 1945 con un jugreso de 265 alumnos para abogacia y 50 para poun ingreso de 265 alumnos para abogacia y 50 para notariado, sin contar los que cursan actualmente segundo año de Preparatorios de abogacia, que son más de 500 estudiantes, por lo que, presumiblemente, el ingreso en 1946 excederá de 300.

El número de estudiantes de abogacía es de aproximadamente de 1.300 y el de notariado puede calcularse en 400.

Los servicios de la Facultad en lo administrativo se atiende con el mismo personal de Secretaria de hace 20 años.

El presupuesto actual de la Facultades de \$ 119.202.00, el que no ha sufrido modificaciones sensibles en los últimos 20 años.

·La Facultad de Dereche, no tiene, con su presupuesto actual, la posibilidad de dividir en dos grupos, por lo menos, los estudiantes de primer año. Debe pensarse en lo que significa impartir la enseñanza a grupos de más de doscientos estudiantes.

Yo he comprobado estos días, señor Presidente, que se está diciandi, clases con casi trescientos altimnos. y en las que empiezan a primera hora, es decir, a las 8 y 15, los alumnos tienen, como se dice, que ha er cola de da las 7 y 20 de la mañana, a efecto de nader obtener n' asiento desde el cual puedan ofr la clase

Esta situación, señor Presidente, grave por cierto, deseo destacarla en esta Camara, para que por el Minis erlo correspondienté se tomen las medidas que urgentemente el caso requiere. A esos fines, y dado lo exiguo del tiempo para hacer una exposición más amplia, como hubiera suco mi deseo, dejo puntualizada en estas palabras, en esta Camara, la preocupación que las autoridades de la Facultad de Derecho sienten en este momento por el difícil problema que se les crea, para proseguir en forma normal los escudos en la misma.

CAMARA DE RE-

Hago moción para que la versión taquigráfica de mis palabras pase al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social y a la Comision de Presupuesto de esta Cámara, que tiene a consideración un presupuesto para aten-

mara, que tiene a consideración un presupuesto para atender los servicios de esta casa de estudios.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se pasa la versión taquigráfica de las palabras pronunciadas por el señor Diputado Bacigalupi, al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social y a la Comisión de Presupuesto de la Camara.

(Se vota: 32 en 37. — Afirmativa).

-Tiene la palabra el señor Diputado Maldonado. SENOR MALDONADO. — Señor Presidente: como es de conocimiento público, el Poder Ejecutivo se halla en estos momentos confeccionando un nuevo Presupuesto General de Gastos, y si bien entiendo que las circunstancias actuales aconsejan a los gobernantes mucha mesura en los gastos públicos, no es menos cierto que problemas como el de la salud pública, no deben posponerse por grave que sea la situación financiera del Estado.

Con respecto a esto quiero manifestar, señor Presidente, que en el Departamento de Lavalleja funcionan, desde hace muchos años, cuatro Policlínicas: en el Pueblo de José Pedro Varela, Zapicán. Mariscala y Solís, atendidas por esforzados médicos que luchan contra todas las dificulta-des del médio, algunos de cuyos médicos ejercen la medicina en esos lugares desde hace más de veinte años como un verdadero apostolado, mereciéndose destacar la acción laboriosa y tenaz del doctor Podestá Carnelli, el más antiguo de todos.

He hablado con algunos de esos señores médicos y me han manifestado, en repetidas oportunidades, que ellos ne-cesitarian para el mejor desarrollo de sus labores, una en-fermera que atienda a los enfermos, distribuya los remedios, haga la limpieza del instrumental, como a su vez la de la Sala y, además, realice todas las tareas inherentes a

Lo que ellos piden para secundarlos en su labor, es muy poco y, en cambio, todos los pacientes que se asisten en esas Policlínicas serían mucho mejor atendidos.

Yo solicito, señor Presidente, del señor Ministro de Salud Pública, hombre que comprende y siente hien estos problemas, que al confeccionar este Presupuesto trate de darle una solución a la cuestión enunciada, en el mejor sentido, esperando de esta manera solucionar en parte las situacionar de accuraciones. situaciones denunciadas.

Hago, pues, moción para que se pase la versión taqui-gráfica de mis palabras; al Ministerio de Calud Pública.

SENOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se pasa la versión taquigráfica de las palabras del señor Diputado Maldonado, al Ministerio de Salud Pública.

Se vota: 37 en 40. — Afirmativa).

—Tiene la palabra el señor Diputado Badano. SEÑOR BADANO. — En la ley de creación del liceo de

Bella Unión, se estableció la cantidad de quince mil posos destinada a la habilitación del liceo de esta lecalidad. El organismo pertinente utilizó la cantidad de siete mil-

pesos, a efectos de las reparaciones necesarias, indispensables, para poner en condiciones el único lecal que existía en aquella localidad, que sin ser muy aparente, y por la razón de ser único, no hubo más remedio que arrendar.

Ahora bien: de acuerdo a lo que establece el plan de Obras Públicas del año 1944, el cual fija la cantidad de servita en il neces para la construcción en una primera etans.

senta mil pesos para la construcción en una primera etapa aprovechable del local para este liceo, me permito solici-tar al Ministerio de Instrucción Pública, al Ministerio de Obras Públicas y al Consejo de Enseñanza Secundaria, que cuanto antes traten de terminar el estudio que me consta están haciendo con muy buena voluntad. del preyecto de este establecimiento, a efectos de que, si es rosible, sea iniciada la construcción del mismo el próximo año.

Me veo obligado a hacer este redido, se nor Prodente, porque a pesar de las reparaciones que se dicieron en el local que ocupa actualmente el liceo de Bella Unión, no

onstante haber mejorado en su aspecto aparente, en sus partes fundamentales, que son los techos, están en condiciones pésimas: Lenos de goteras, mas bien de chorros de agua que obligan a las autoridades de aquel establecimiento a estar cambiando constantemente cuando lineve los libros de las bibliotecas, no pudiendo dar las clases, tenien-do que reunirse en un salón dos o tres clases, porque los otros se llueven, etcétera.

En consecuencia, solicito que la versión taquigráfica de mis palabras pase al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social, al Ministerio de Obras Públicas y al Con-

sejo de Enseñanza Secundaria. SENOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si la versión taquigráfica de las palabras pronunciadas For el señor Diputado, se pasa a los Ministerios de Instrucción Pública y Previsión Social y de Obras Públicas y a) Consejo de Enseñanza Secundaria.

(Se vota: 38 cn 41. - Afirmativa).

-Tiene la palabra el señor Diputado Retamoso. SEÑOR RETAMOSO. — En el Ministerio de Salud Pú-blica, señor Presidente, en el establecimiento denominado "Casa Maternal", prestan servicio un numeroso grupo de funcionarias desde hace varios años. Son alrededor de veintiseis.

Esta; personas actualmente perciben una asignación de trein:a resos mersuales, sin que hasta la fecha se les ha-ya amparado por la ley de sueldo mínimo dictada en el

período anterior por esta legislatura Considero que a estas funcionarias debe ampararlas la disposición legal invocada, porque el sueldo minimo no só o comprende y ampara a los funcionarios presupuestados, sino también, de acuerdo con los términos del articulo 1.º de dicha ley, a aquellos funcionarios que son pagades con cargo a la planilla de gastos. Y estas personas perciben sus asignaciones con cargo al Item 10.56, "Retribuciones Varias, Partida 1.09" y desde hace años perciben la cantidad de treinta pesos como sueldo, en forma continuada e ininterrumpida, lo que le da la característica de una asignación fija, que la ley de sueldo mínimo ha querido establecer en cincuenta pesos.

Yo sólo me explico por error de interpretación haya

posido mantenerse esta situación.

Por consiguiente, solicito que la versión taquigráfica de mis palabras, se pase a la Contaduría General de la Nación, por intermedio del Ministerio de Hacienda, a fin de que, a la brevedad posible, se regularice la situación, asignándoles, a las personas a que me he referido, en su calidad de funcionarias del Ministerio de Salud Pública, la remuneración de cincuenta pesos mensuales, que es la que legalmente les corresponde.

mente les corresponde.

SENOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se pasa la versión taquigráfica de las palabras pronunciadas por el señor Diputado a la Contaduría General de la Nación, por intermedio del Ministerio de Hacienda.

(Se vota: 40 en 43. - Afirmativa).

-Tiene la palabra el señor Diputado Terra Arocena. SEÑOR TERRA AROCENA. - Señor Presidente: para abreviar, y mantenerme en el plazo estricto, me voy a permitir leeer en unos apuntes, lo que pensaba decir, con el

permiso de la Mesa. En la sesión del último lunes, el señor Representante doctor Goyén, hizo en Cámara denuncias relativas a bajos sueldos de maestros en la enseñanza privada, reçayendo sus citas concretas en varias escuelas católicas. Casi todas ellas son modestas escuelas gratuitas, como la mencionada de la Sagrada Familia de Malvin o la del Perpetuo Socorro, y no expresan realmente el nivel de los sueldos en la

enseñanza privada católica, en general. Los datos que he recogido, confirman algunas de las citas hechas por el señor Diputado Goyén, y rectifican, en parte, otras. En la escuela San Francisco de Asis, de Nuevo Paris, por ejemplo, el sueldo más bajo es de \$.60.00; en vo París, por ejemplo, el sueldo mas bajo es de \$.00.00; en la escuela San José de la Calle Porongos, el más bajo es de \$50.00; en el Colegio Gianélii hay un sueldo de \$30.00, que corresponde a medio día de trabajo, y 'os más bajos que siguen, son de \$50.00. En el de la Sagrada Familia de Malvín, los dos sueldos de \$30.00 corresponden a medio día de trabajo. En el de Nuestra Señora del Huerto, hay un sueldo de \$50.00 'por medio día de trabajo a una maestra los sueldos menores corresponden a haras de clases lice. tra, los sueldos menores corresponden a horas de clases liceales de profesoras. En el Colegio San Vicente de Paul, do la calle Treinta y Tres, los sueldos son de \$ 60.00 y pc sos 50.00. No he comprobado la existencia de sueldos de \$ 20.00, de \$ 15.00 o de \$ 12.00 a que se hizo referencia,

por trabajos de maestros en estas escuelas; lo que no significa aceptar, tampoco, como satisfactorios, los sueldos que he mencionado, ni mucho menos.

De todos modos, he preferido puntualizar los hechos, pa-

ra fijar un punto de partida, y darle a estos hechos su verdadera magnitud en el panorama de conjunto que ofrece en el país el esfuerzo magnifico de la enseñanza cató:ica.

También al Estado, hasta hace muy poco, y aún ahera mismo —un ejemplo lo acaba de dar el señor Diputado Retamoso— podrían señalársele lunares delorosos, sin por esto echar sombras en torno a su obra, y sobre la justicia de sus remuneraciones en la docencia y en la administra-ción en general. Sé que el doctor Goyén tampoco ha pretendido echar sombras, con este motivo, sobre la obra de la enseñanza católica, sino bregar por la justicia en las remuneraciones del trabajo docente.

Quiero declarar, no sólo como representante de mi Partido, sino como católico, que estamos dispuestos a acompañarlo en todas las soluciones de justicia.

Pero en estas soluciones de justicia, esperamos la comprensión y la amplitud de miras de todos los sectores del país, para nuestros derechos. Las familias pobres católicas, que creen su deber de conciencia elegir para sus hijos la escuela confesional, no pueden ser castigadas injustamente con la financiación total de estas escuelas. Una libertad así gravada, aunque esté garantida teóricamente por los artículos 40, 59 y 60 de la Constitución de la Re-

pública, no es una libertad efectiva.

La obra de la escuela católica, responde a una exigencia de la libertad de conciencia, y tropieza con inmensas dificultades económicas para llegar a cumplir su misión

La responsabilidad de las dificultades o de la mala financiación de muchas o de algunas de estas escuelas, recae también sobre el Estado que no hace justicia en la repartición de sus recursos para la enseñanza, y desam-para a los hijos de las familias pobres cuando ellos clizen la educación religiosa.

· Toda solución de justicia en la materia, ha de comenzar por la equiparación de todas las familias del país en sus derechos a la enseñanza gratuita, sean cuales fueren sus orientaciones de conciencia en materia de educación,

Sólo la repartición proporcional escolar satisface a la justicia y a la neutralidad de parte del Estado. Y yo espero que el Poder Ejecutivo, al atender a la justa denuncia del Diputado doctor Goyén, encare de una vez por todas la solución de fondo de este problema, enviándonos

un proyecto de ley sobre la materia.

Solicito que se envien estas palagras, junto con las del señor Diputado Goyén, al Ministerio de Instrucción Pú-

SEÑOR PRESIDENTE. -- Se va a votar, si se envia al Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social la versión taquigráfica de las palabras del señor Diputado Terra Arocena, conjuntamente con las del señor Diputado Goyén.

(Se vota: 40 en 42. - Afirmativa).

# 11

Tiene la palabra el señor Diputado Penco.

Thene la palabra el senor Diputado Fenco.

"EÑOR PENCO, — Una cosa que me llena extraordina amente de asombro, señor Presidente, es la actitud de una dependencia de la administración general del país, que manifiesta una evidente insensibilidad para cumplir algunos reclamos fundamentales de elemental justicia con

Hace algún tiempo tuve oportunidad de expresarla, en el seno de esta Cámara, llamando la atención de la Administración Nacional de Puertos respecto a la conducta de sus autoridades con el personal jornalero. Ahí demostré —a mi juicio en forma bien clara— que no se pro-cedía con un criterio equitativo y justo para la distribu-ción de trabajo, y se creaba una situación de angustía económica muy grande a una cantidad importante de modestos obreros.

Este problema, que yo planteé con la esperanza de que fuera recogido por las autoridades correspondientes y le buscaran una solución práctica, no ha sido tenido en cuenta; y desgraciadamente no solamente ese aspecto del asunto no se ha resuelto, sino que además se han creado, agravándolo en otros aspectos, situaciones de injusticia fla-grante que, a mi juicio, hay que tratar de eliminar cuanto antes.

Yo voy a limitarme en este instante -porque, por otra parte, no podría hacerlo mejor ni en forma más claraa leer unos párrafos de una nota de la Unión de Jornaleros y Capatacías de la Administración Nacional del Puerto, dirigida a la Administración Nacional de Puertos.

Verá por ella la Cámara cómo la reclamación de estos obreros es profundamente justa, y es por lo tauto urgente, señor Presidente, que se tomen medidas que cotnemplen tan humana aspiración.

Dice ella:

"Como el memorándum elevado el 20 de julio de 1945 a vuestra consideración no ha sido contestado, ni se han contemplado hasta el presente nuestras aspiraciones, el gremio reunido en sucesivas asambleas ha resuelto unánimemente elevar a la consideración de ese Directorio el siguiente petitorio:

"La Administración Nacional de Puertos debe proceder al aumento de los jornales hasia equipararlos a los de-

más de la industria, por las siguientes razones:

A) Por el aumento de los artículos de primera necesidad

aumentando con ello el costo de la vida:
Porque el Puerto puede hacer frente al desembolso
que representa ese aumento, o en su defecto, puede
aumentar las tarifas por descarga directa a los consignatarios, pues estos han aumentado los precios obteniendo ganancias fabulosas;

C) Porque la Administración Nacional de Puertos puede extraer con cargo a rubros extraordinarios, según expresiones del propio Presidente de la República, hasta la incorporación al presupuesto de 1946, el monto

necesario para cubrir esos aumentos;

D) Porque no es posible que el propio Estado pague a sus obreros salarios tan inhumanos ni es admisible que dentro del Puerto de Montevideo, exista una diferencia en los salarios tan desproporcionada" —ob-serve la Camara que esto es muy importante—" siendo que todos realizan la misma tarea en la carga y descarga de mercancías, diferencia que pasamos a detallar.

Se establece la dilerencia en el pago entre la Administración del Puerto y los organismos privados que realizan trabajos similares. Dice así:

ESLIDA	Capotaje y lanchor		inchoneros	A. N. de	ruertos
Diurno .	\$	4.54	4.5À	£.	3.00
Nocturno	23	9.08	9.08		6.00
Extraordinario	22,	6.81	6.81	4.20	y 4.50
Carga sucia	**	5.07	5.07		3.50
Horas extras	17	2.40	2.40	1.50	y 0.78

Hay diferencia fundamental, con las cifras que acabo de expresar, entre la forma que paga un organismo público y lo que pagan los organismos privados. Comenta con toda razón y sensatez a mi juicio, este memorándum,

de la siguiente manera:
"Debe resolverse la insostenible situación creada por la elevada incorporación de personal en los registros de pornaleros y de suplentes, decretando el cierre de los registros; no debiendo además la Administración realizar economías a costa de sus obreros, dando a las Agencias a cantidad de personal que estas solicitan, pues su no cumplimiento aparte de conspirar contra el normal desarrollo del trabajo, perjudica directamente a los obreros que ven así defraudadas sus esperanzas de trabajar". En otro aspecto del mismo comentario expresa lo si-

guiente:
"Siendo el número de jornaleros suplentes tan elevado, v, por consiguiente, sus posibilidades de trabajo muy limitadas creándoles una situación económica insostenible, la Administración Nacional de Puertos, debe dar en parle una solución, asignándoles la cantidad de (un peso, pe-sos 1.00 siempre que éstos no trabajen, (ya scan, o no citados)".

Quiere decir que no puede ese organismo público seguir con esa política verdaderamente inmoral, puesto que usa conduca diferente frente a las actividades particulares y a las actividades públicas.

Hago moción para que la versión taquigráfica de mis palabras, agregada a este memorándum, pase al Ministerio de Hacienda para que los haga llegar a la Administración Nacional de Puertos.

SEÑOR PRESIDENTE. -- Se va a votar la moción del señoñr Diputado Penco, para que se transmita la versión taquigráfica de sus palabras en la forma que lo ha soli-

(Se vota: 38 en 40. ... Afirmativa).

#### - 12

-Tiene la palabra el señer Diputado Cardoso. SENCR CARDOSO. - En realidad, señor Presidente, el señor Diputado Penco se ha adelantado al considerar un asunto que yo iba a tratar.

Varios Diputados hemos recibido -por lo menos yoel memorándum a que se ha referido el señor Diputado Penco, que consiste, como él lo ha explicado, en una petición de la Unión de Jornaleros de Capatacías de la

Administración Vacional de Puertos.

Yo voy a unir mi voz a la del señor Diputado Penco para apoyar ese petitorio y me voy a limitar a agregar lo siguiente: el Directorio de la Administración Nacional de Puertos ha dado recientemente demostraciones de su interés por solucionar problemas sociales de la índole del que nos ecupa, al solicitar del Parlamento, por la via del. Poder Ejecutive, la autorización correspondiente para servir las asignaciones familiares y hace poco la Cámara ha Votado complacida esa autorización. Yo pienso, pues, que si hay ese espíritu de solidaridad

social demostrado en ese aspecto en la Administración del Puerto, no es aventurado pensar que podrá encontrar un

ambiente favorable este petitorio.
Yo pregunto, pues, dirigiéndome, a través de la vía solicitada por el señor Diputado Penco, al Directorio de eso organismo público, si no habría posibilidad de tomar, en lo que respecta a la equiparación de jornales, la misma actitud justa y comprensiva que se tomó en lo refe-

rente a las asignaciones familiares. Me limito, pues, a pedir que la versión taquigráfica de estas palabras se una a lo expuesto por el señor Di-

putado Penco.

SEÑOR PRESIDENTE - Se va a votar la moción del señor Diputado Cardoso, para que se transmita la version taquigráfica de sus palabras en la forma que lo ha colicitado.

(Se vota: 38 en 52. - Afirmativa)

13

--Tiene la palabra el señor Diputado Fernández Crespo. SEÑOR FERNANDEZ CRESPO. — Señor Presidente: con fecha 23 de junio del corriente año y por nota 2.441 de 1945, la Cámara envió al Ministerio de Hacienda un de 1945, la Cámara envió al Ministerio de Hacienda un nedido de informes que yo había formulado, relacionado con lo percibido por los señores Directores del Consejo Nacional de Enseñanza Primaria y Normal, por concepto de nafta, viáticos y diferencias de sueldo, en el períoco comprendido entre el mes de enero de 1934 a mayo de 1943. El Ministerio de Hacienda me comunicó que, con fecha 29 de junio, había sido pasado este pedido a la Centaduría General de la Nación.

Pero, lamentablemente, señor Presidente, hasta el pre-sente no me ha venido contestación y de ella dependen consideraciones que haré en su oportunidad a esta Cámara sobre ese pedido de informes, que no he podido ha-

cer. repito por esas circunstancias.
Solicito, por lo tanto, que se reitere al Ministerio de
Hacienda el envio de estos datos.
También solicitamos con el señor Diputado Gilmet, con fecha 8 de octubre por nota N.o 2.748, al Ministerio de Industrias y Trabajo que se sirviera informar sobre los signientes puntos:

Primero, En qué oportunidad y para qué clase de ar-tículos de primera necesidad, desde el 1.0 de marzo de 1943 hasta el presente, el Poder Ejecutivo ha hecho uso de las facultades que le otorga el inciso C) del artículo 1.0 de la ley 10.075, de 23 de octubre de 1941.

Segundo. En qué oportunidad y para qué clase de artículos de primera necesidad, desde el 1.0 de marzo de 1943 hasta el presente, el Poder Ejecutivo ha hecho uso de las facultales que le otorga el inciso E) del artículo 1.0 de la ley 10.075, de 23 de octubre de 1941.

Tercero. De acuerdo con el artículo 26 de la ley arriba

indicada, en qué fechas se comunicó a la Asamblea General el uso que hizo de las facultades referidas en los

dos puntos anteriores.

Continuando, señor Presidente, con estos pedidos de informes que no he tenido la suerte de que tengan contestación todavía, me voy a referir a otro más reciente, pero como termina el período parlamentario, es necesario que venga cuanto antes la contestación. Me refiero a uno enviado el 3 de octubre por nota 2.733 de la Cámara al Ministerio de Instrucción Pública, para que el Consejo Nacional de Enseñanza Primaria y Normal dé informes referentes a la provisión de ayudantias escolares,

de acuerdo con la ley de 22 de agosto de 1944

En la esperanza, señor r'residente, de que estos informes vengan oportunamente, es que solicito de la Cámara quiera reiterar el envío de los mismos, así como también la versión taquigráfica de mis palabras a los dis-

tintos Ministerios a que he hecho referencia, SEÑOR PRESIDENTE. — La Mesa reiterará el pedido de informes.

Se va a votar lo referente al envío de la versión taquigráfica de las palabras pronunciadas por el señor Diputado a los Ministerios correspondientes.

(Se vota: 34 en 38. - Afirmativa).

-Tiene la palabra el señor Diputado Brena. EÑOR BRENA. — Señor Presidente: presenté ayer SEÑOR BRENA. un proyecto de ley, que en esencia establece lo siguiente: la prórroga, por el término de dos años, a contar de la fecha del decreto-ley de 19 de noviembre de 1942, estableciendo, además, que el Poder Ejecutivo nombraría una Comisión especial técnica para proponer la incorporación al Código Penal de las figuras delictivas contempladas en ese decreto-ley.

Se trata, señor Presidente, del decreto-ley de 19 de noviembre de 1942, que creó el Juzgado de Instrucción de 4 o Turno. llamado, así, un poco impropiamente, Juz-gado de Defensa Nacional; y los delitos previstos en la segunda parte de ese decreto-ley son los que corren con el

nombre de Ley Amézaga

Entiendo que ese decreto-ley debe continuar en su vigencia, adaptando la terminología del mismo por una Co-

misión de especialistas.

En estos momentos el Uruguay, lo mismo que los integrantes de las Naciones Unidas, están un poco obligados a extirpar cualquier centro de influencia totalitaria que pueda surgir en ellos; y a esto los obliga especialmente las últimas conferencias y reuniones internacionales, como las de Chapultepec y de Río de Janeiro. En la Conferencia de Chapultepec se dice expresamente: "Reafirimar la determinación de los Gobiernos participantes de evitar que, dentro de sus respectivas jurisdicciones, individuos o grupos de individuos se dediquen a actividades fomentadas por el "eje" o sus satélites, con el fin de perjudicar la seguridad individual y colectiva, o el bienestar de las Repúblicas Americanas". Una recomendación semejante y-más concreta figura en la Conferencia de Cancillana lleres realizada en Río de Janeiro. Esto plantea a la Cámara la obligación de estudiar es-

te proyecto de ley, porque de lo contrario el decreto del 19 de noviembre de 1942, que creó el Juzgado Nacional de Instrucción de Cuarto Turno, y los delitos previstos en las disposiciones de la llamada, en esta parte, Ley Amé-zaga, terminaría, porque el artículo 7.0 del decreto es-tablece la finiquitación de ese decreto-ley seis meses des-pués de la conclusión de la guerra.

Como estamos, entonces en peligro inminerte de una de estados cosas: o que se declaren absciutamente fini-quibadas las atribuciones del Juzgado Nacional de Cuarto Turne, y se convierta en otro Juzgado, de Instancia o de Hacienda, y que, en consecuencia, desaparezcan todos los delitos previstos en la Ley Amézaga; o, de lo contra-rio, sancionar una ley que dé continuidad hasta que se adopte su terminología a las nuevas exigencias de las Conferencias Internacionales, me parece que la Cámara, frente a ese dilema tiene que tomar alguna resolución.

Por eso me permito solicitar a la Mesa que exhorte a la Comisión de Constitución, Legislación General y Códigos a que traiga cuanto antes, en el período hábil de este mes,

un informe sobre ese proyecto.

SENOR PRESIDENTE. — Se exhorta a la Comisión de Constitución, Legislación General y Códigos al despacho del asunto cuya urgencia acaba de poner de manificsto el señor Diputado.

15

Tieno la palabra el señor Piputado Tejera.

SEXOR TEJERA. - De acuerdo con las estimaciones hechas por los organismos técnicos correspondientes, la cosecha triguera de este año será muy pobre; y según se desprende de las manifestaciones formuladas públicamente por el señor Ministro de Industrias, y por la opinión que al respecto tiene el señor Ministro de Ganadería y Agricultura, que fué Presidente de la Comisión Nacional de Subsistencias, y que conoce no sólo las necesidades nacionales, sino las capacidad de producción que, en circunstancias como las actuales, tiene el país en esta ma-teria, puede calcularse en 80.000 toneladas el déficit triguero de la zafra corriente.

Al respecto estos días he tenido oportunidad de hablar

con núcleos de agricultores de dos o tres Departamentos del Sur del país, y todos ellos me han manifestado que el precio que, según se anuncia, fijará el Poder Ejecutivo para el trigo, no es un precio remunerador, teniendo en cuenta el trigo, no es precio remunerador, teniendo en cuenta 🖢 escasez de producción.

Los agricultores, naturalmente, se inclinan por la so-lución de que no se fije precio al trigo, pero eso también podría traer como consecuencia una suba excesiva del precio del producto, debido a su carencia y, como consecuencia directa y lógica, la suba de los derivados del trigo. de los productos que se manufacturan con harina.

Creo, sin embargo, que puede evitarse este último extremo, y que el Poder Ejecutivo tendría en sus manos la posibilidad de impedir esa suba, destinando primas o subsidios a los productores de harina, a fin de evitar que el pueblo deba pagar las consecuencias de la escasez de la cosecha de trigo.

Yo recuerdo, a este efecto, que en ley reciente, estableció que el 25 o o del producido de la aplicación del impuesto de ganancias excesivas sería destinado al abaratamiento de los artículos de primera necesidad. Creo que aquí, en este caso, tendría una aplicación perfectamente lógica y que. además, daría muy buenes resultados y, por sobre todas las cosas, sería bien recibida por el pueblo consumidor. Pero creo, sí, señor Presidente, que el Poder Ejecutivo tiene en sus manos términos hábiles todavía para aplicar nor-

mas que tiendan a estimular a los agricultores del país.

La agricultura está en quiebra en la República; eso
todos nosotros lo sabemos. Todos los días, desde todos
las tribunas se dice que es necesario estimular el amor a la tierra de quienes, viviendo y trabajando en el campo, huyen del campo hacia las ciudades; pero, en los ins-

rantes en que deben aplicarse prácticamente esas ideas, vemos cómo generalmente los Poderes Públicos abandonan a su suerte a quienes laboran la tierra.

Yo, señor Presidente, que tengo una gran confianza en este Gobierno y que sé, además, el alto espíritu de justicia que inspira sus resoluciones, pido que la versión taquigráfica de estas palabras, pase a conocimiento del Prodes Figurities Poder Ejecutivo.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se pasa al Poder Ejecutivo la versión taquigráfica de las palabras pronunciadas por el señor Diputado Tejera. (Se vota: 40 en 42. — \$firmativa).

#### 16

—Se va a votar la licencia solicitada por el señor Dipu-tado Calleriza para faltar a las sesiones de los días 5, 6 7 del mes corriente.

(Se vota: 40 en 43. - Afirmativa).

SEÑOR GAMBA. — Pido la palabra para una moción , de orden.

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

SEÑOR GAMBA. — Voy a solicitar, señor Presidente,

al preferencia para un asunto, en el sentido de incluirlo en la sesión del martes de la próxima semana.

Se trata del asunto así enunciado: "Establecimiento Correccional y de Detención para Mujeres". Este proyecto aparecía ya en la Orden del día del lunes pasado, con el

Hago moción en el sentido indicado.

SENOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si el asunto "Establecimiento Correccional y de Detención para Mujeres", se incluye en la orden del día de la sesión del martes próximo, en el lugar correspondiente.

(Se vota: 38 en 43. — Afirmativa).

SENOR GRACERY. - Pido la palabra para una moción de orden

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Diputado.

SENOR GRAUERT. — En cuarto término del Orden del día de la sesión de hoy, figura el asunto siguiente: "Departamento Financiero de Habilitación (Establécese su organización en el Banco Hipotecario del Uruguay)".

Como el informe correspondiente a este asunto recién fué repartido en el día de hoy, yo voy a proponer que este asunto sea incluído en la Orden del día de la sesión del próximo lunes, en primer término.

SENOR PRESIDENTE. — Tendría que ir en el lugar

correspondiente, porque hay tres preferencias para ese día

SEÑOR GRAUERT. — Muy bien.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si el asunto que figura en cuarto término de la Orden del dia: "Departamento Financiero de Habilitación", se incluye en la Orden del día de la sesión del próximo lunes en el lugar correspondiente.

(Se vota: 37 en 43. - Afirmativa).

19

SEÑOR ZUNINO. — Pido la palabra. SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

SEÑOR ZUNINO. Señor Presidente: todos los diarios de la Capital en el dia de hoy, qublican un remitido con las firmas de más de noventa de las más grandes empresas técnicas constructoras, en el que declaran que el gremio de plomeros y cloaquistas hace setenta y seis días que se halla en conflicto. Han intervenido para solucionar dicho conflicto, la Liga de la Construcción y la Sociedad de Empresarlos de Obras, que no han obtenido el fruto que ellos deseaban. Pero en el remitido que se publica, anuncian esas firmas técnicas constructoras que de blica, anuncian esas firmas técnicas constructoras, que de permanecer el conflicto, el día 15 del mes corriente se paralizarán todas las obras.

Paralizar louas las obras.

Paralizar las obras en construcción, señor Presidente, significa dejar sin trabajo a más de cuarenta mil obreros. Se trata no sólo de aquellos que trabajan en la construcción de los edificios, sino también de aquellos que 
trabajan en los talleres de los subcontratistas que intervienen en la construcción. Debemos tener en cuenta que ese hecho, de tanta gravedad, traería como consecuencia una gran miseria en los hogares mas modestos.

En tal sentido, señor Presidente, voy a hacer moción para que la Mesa de la Cámara autorice la intervención en este conflicto, para solucionarlo, de la Comisión de Legislación Social, y que en otras oportunidades, con mucha eficacia, ha intervenido.

SEÑOR PRESIDENTE. -– Se va a votar, si se autoriza a la Comisión de Legislación Social para intervenir en el conflicto que afecta a los plomeros y cloaquistas, a que ha hecho referencia el señor Diputado Zunino.

(Se vota: 40 en 43. — Afirmativa).

SEÑOR BADANO. - Pido la palabra.

SENOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Diputado.

SENOR BADANO. — Señor Presidente: en nombre de la Comisión de Fomento de la Producción, voy a solicitar una preferencia: que se coloque en el primer puesto de la Orden del día de la sesión del miércoles próximo, el proyecto del Poder Ejecutivo sobre creación del Servicio de Investigación y Lucha contra la Aftosa, que el lunes próximo será enviado a la Cámara con informe.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se coloca en primer término de la Orden del día de la sesión a reali-zarse el miércoles próximo, el proyecto a que ha hecho referencia el señor Diputado Badano.

(Se vota: 28 on 41. - Afirmativa).

SEÑOR OLIVERA UBIOS. — Pido la palabra SEÑOR PRESIDENTE. , — Tiene la palabra el señor

SEÑOR OLIVERA UBIOS. - Señor Presidente: en octubre del año pasado, hice un pedido de informes al Ministerio de Salud Pública, relacionado con la instalacion del Pabellón para bacilares en la Ciudad de Florida. Este año, en des oportunidades, y contando con el apoyo de la Cámara, he reiterado el mismo pedido.

El tuevo Ministro de Salud Pública, an pionic como

asumió su cargo, me prometió que sería contestado ese pedido de informes; pero éste no ha llegado hasta el pre-

Estando en las últimas sesiones del año, yo voy a pedir que en nombre de la Cámara se solicite, con carácter urgente, la contestación a ese pedido de informes, pues no creo conveniente que se inicien las obras, en plena planta urbana y próxima al Parque de Piedra Alta, en la Ciudad de Florida, sin antes hacer algunas consideraciones de orden técnico.

En ese sentido, señor Presidente, reitero el pedido de informes al Ministerio de Salud Pública, relacionado con la instalación del Pabellón para bacilares, en plena planta urbana de la Ciudad de Florida.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar la reiteración

del pedido de informes formulado por el señor Diputado Olivera Ubios.

(Se vota: 37 en 40. — Afirmativa).

SEÑOR FERNANDEZ CRESPO. - Pido la palabra. SENOR PRESIDENTE — Tiene la palabra el sefior SENOR FERNANDEZ CRESPO. — Hace un tiempo presontamos, con el señor Diputado Gilmet, un proyecto por el cual se exoneraba de derechos aduaneros y demás impuestos a artículos de primera necesidad, a los envases y a los implementos para máquinas agrícolas, y se exoneraba o disminuía la patente de giro de los almacenes de

Entiendo que es urgente que la Comisión considere ese proyecto, porque él va a influir en el abanatamiento de los artículos de primera necesidad. Por lo tanto, pido que se exhorte a la Comisión respectiva para el pronto estu-dio y despacho de ese asunto. SEÑOR PRESIDENTE. — La Mesa exhorta a la Comi-

sión correspondiente el pronto despacho del asunto a que se ha referido el señor Diputado.

23

SEÑOR BACIGALUPI. — Pido la palabra. SEÑOR PRESIDERTE. — Tiene la palabra el señor

SENOR BACIGALUPI. — Señor Presidente: en la orden del día de la última sesión figuraban dos asuntos uno de ellos relacionado con la ley de Registro Público y el otro por el cual se aumentan los préstamos de construcción por la ley Serrato, por el Banco Hipotecario, a los empleados públicos.

Como no figuran esos asuntos en la orden del día de hoy, y siendo lógica la aspiración de que esos asuntos se traten de inmediato, formulo moción para que ellos se incluyan en la orden del día del lines próximo, en el orden

que les corresponda. SENOR PRESIDENTE. — Se va a votar, si se inclu-yen en la orden del día del lunes próximo, los asuntos a que se ha referido el señor Diputado Bacigalapi.

(Se vota: 37 en 39. — Afirmativa).

24

SEÑOR SILVA. — Pido la palabra. SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor. Diputado.

SEÑOR SILVA, - Figura en la orden del día de hoy, en sexto término, el asunto relacionado con la licencia anual obligatoria remunerada para los empleados y obre-ros del comercio y de la industria. Se trata de un proyec-to que ya ha sido aprobado por la Cámara y que vuelve con modificaciones del Senado.

Como entiendo que es un asunto urgente, que ha despertado gran expectativa en la masa obrera y de empleados, voy a hacer moción para que la Cámara trate sobre

tablas las modificaciones del Senado a este asunto. SENOR PRESIDENTE. — Para alterar la orden del día se necesitan cincuenta votos, y no hay en Sala ese número de Diputados.

SENOR SILVA. — Dejo formulada la moción para cuando la Mesa se sirva indicarme que hay en Sala cincuenta señores Diputados.

Aprovecho que estoy en el uso de la palabra, para pedir que los asuntos que figuran en séptimo y octavo términos, que se refieren a dos pensiones, para votar los cua-les se necesitan también cincuenta votos, y parecería que el ambiente de la Cámara no es para llegar a ese número, so incluyan en la orden del día del martes próximo, en el orden que les corresponda.

SEÑOR PRESIDENTE - Se va a votar, si se incluyen en la orden del día del martes próximo los asuntos a que

se ha referido el señor Diputado. (Se vota: 35 en 39. — Afirmativa).

25

SEÑOR RETAMOSO. — Pido la palabra. SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor

SEÑOR RETAMOSO. — Deseo consultar a la Mesa si

se puede alterar la orden del día, respetando el asunto que figura en primer término.

SESOR PRESIDENTE. — Hay dos asuntos que están en discusión, señor Diputado, y para interrumpir la consideración de les mismos se necesian cincuer a vot s

SESOR RETAMOSO. — A continuación de esos asuntos, propondría, entonces, que se incluyera el asunto a que se ha referido el señor Diputado Silva y, de inmediato, el asunto que figura en quinto término, que se refiere a la Ley Organica Militar.

SENOR PRESIDENTE. - El señor Diputado debe preseriar au moción cuando se concluya la consideración de los dos asuntos que están en discusión.

SENOR LORENZI - Pido la palabra,

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor

SEÑOR LORENZI. — Como posiblemente en el día da hoy no haya, en ningún momento, cincuenta Diputados en Sala, solicito que el asunto que figura en sexto término a que se han referido los señores Diputados Silva y Re-tamoso, sobre licencia anual obligatoria remunerada para todos los empleados y obreros, sea incluido en la orden del día del lunes próximo.

Formulo este pedido, porque, de no hacerlo en el dia de hoy, según me ha informado la Secretaría, ese asunto

desaparecería del orden del día.

FANTES

(Apoyados) SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar la moción formulada por el señor Diputado Lorenzi. (Se vota: 40 en 42. — Afirmativa).

26

Se entra a la orden del día, con la consideración del asunto que figura en primer término: "Lucha antituber-

asunto que figura en primer termino: "Lucha antituderculosa. (Creación de un fondo nacional permanente)".

—Continúa la discusión general.

—Tiene la palabra el señor Diputado Cardoso.

SEÑOR CARDOSO. — Señor Presidente: tengo discrepancias de entidad con el proyecto sobre creación de un
fondo nacional permanente de lucha antituberculosa, que
está a estudio de la Cámara. Pero, estas discrepancias con el proyecto no me impedirán colaborar en la consideración del mismo. Intervendré preferentemente en la discusión particular, con el propósito de plantear en ella algunas modificaciones que considero necesarias para salvar algunos errores graves, a mi juicio, contenidos en el articulado. En la discusión general voy a limitarme, pues, a subrayar mis discrepancias de fondo con el proyecto, que pueden sintetizarse en este simple enunciado: se ha proferido constituir un fondo de bases inseguras y aún injustas, como lo voy a demostrar más adelante, de rendimiento incierto, otorgar una prima de monto también incierto, seguramente insuficiente; se ha preferido todo esto a un sistema financiado y organizado, por lo menos en lo fundamental, con las bases y las características del seguro social.

Yo no voy a entrar —ya anuncié que en la discusión goneral me voy a limitar a fundamentar brevemente mi posición— a hacer largas consideraciones sobre lo que podría ser, o como podría ser en nuestro país, un seguro de enfermedad con las características del seguro social. Voy a limitarme, en este aspecto. a puntualizar o a sintetizar, mejor dicho, lo que a mi juicio constituye las ventajas fundamentales de este sistema, que no están presentes, por desgracia, en el proyecto de ley a nuestra con-

En el sistema del seguro social auténtico y verdadero, el que contribuye —porque está demás que recuerde a los señores Diputados que el seguro se edifica, por así decirlo, sobre la contribución de los empleadores, de los empleados y del Estado— se siente con derecho a reclamar la prestación y no espera esta prestación o esta asistencia con el sentido de un regalo o de una limosna. El propio seguro y el propio asegurado tienen interés especial —y subrayo este aspecto, que es muy importante—en la profilaxis, porque saben que la buena profilaxis disminuye los riesgos y, en consecuencia, disminuye las prestaciones

El seguro permitiría la contribución de todos, cosa que no ocurre en el sistema que tenemos a nuestra consideración, e iniciaría una verdadera atención colectiva en materia profiláctica; permitiria ir organizando un seguro con motivo de una enfermedad, la tuberculosis en el caso presente, que podría ampliarse para otras enfermedades,

(Ocupa la Presidencia el señor Representante dector De la Fuente Segundo Vicepresidente).

-Finalmente, para enumerar sólo las cosas esenciales. el hecho de que existiera en su dirección una representación obrera, con carácter de representación, realmente representación de los asegurados, permitiria el contralor de quienes tienen un interés esencial en que las contribucio-

Todas estas ventajas ausentes del proyecto de ley que estamos tratando, y no es raro, pues, que puedan señalársele estas fallas, que en forma sintética voy a indicar -porque reitero que mi propósito es ocuparme del asunto, preferentemente, en la dicusión particular, para

defender algunas modificaciones—, fallas que consisten fundamentalmente en lo siguiente: falta una contribución adecuada, que tendría que ser importante, de los empleaderes, de los capitalistas.

Yo no creo pecar de injusto si digo que la clase patronal, que la clase capitalista, que la clase de los empleadores realiza un excelente negocio con la exigencia, tan minima, que se estabece en este proyecto de ley.

Realiza un buen negocio porque, evidentemente, si el amparo al tuberculoso se constituyese s bre las bases del seguro social, esa contribu"ión del empleador, esa contribución del capitalista, tendría que ser mucho más impor-tante que la que se establece en este proyecto.

(Apoyados!).

-En cambio, se sustituyen esas fuentes de ingresos, por recursos de rendimiento más que incierto, como lo decía hace un momento.

Para demostrar la razón de lo que afirmo, basta echar una rápida ojeada a los artículos que tienen que ver, precisamente, con los recursos.

Si nos referimos al artículo 1.º a los recursos para el Fondo Nacional Permanente, encontramos fuentes como estas: se constituirá con el producido de las otras colectas que pueda organizar la Comision Honoraria; con las contribuciones voluntarias que pueden hacer determinados organismos del Estado; con las donaciones, herencias o lega-dos que puedan producirse, que puedan destinar los parti-culares a este fin; con las e onomías (esto es ún poco risible) que se produzcan actualmente en los rubros del Ministerio de Salud Pública sobre las asignaciones presupuestales, por vacantes de cargos no ilenados en el Item 10.56.

Hay que jeer detenidamente ese Item. No se puede sacar nada de ahi. Yo creo que no seria nada difícil que hasta estuviera en déficit en el momento actual. Es el Item en el que están contenidas, por ejemplo, las ampliaciones de servicios técnicos.

Y así, continuando esta rápida revista, nos encontramos con el inciso G), que dice: "... recursos y contribuciones aportados por quienquiera que sea...

Si en vez de examinar los recursos para el Fondo Nacional Permanente, examinamos los recursos para iniciar de inmediato la asistencia social, nos encontramos con un panorama análogo también: contribuciones voluntarias de los organismos del Estado; donaciones, herencias o legados de particulares; contribuciones extraordinarias que el Mi-nisterio de Salud Pública pueda obtener de 10s quinieleros; los frutos de los bienes inmuebles que integran el patrimonio privado del Ministerio de Salud Pública, etcétera.

Yo creo, señor Presidente, que con esto y con la renta perpetua del fondo obtenido por la importante colecta antituberculosa y con los impuestos que se proyectan en el artículo 6.º no puede asegurarse, por cierto, que estemos en condiciones de proyectar un amparo eficaz. Creó que eso es, por demás dudoso.

Hay, evidentemente, una desproporción entre estos recursos que se proyectan y cuyo readimento no conocemos, porque no figura ningún cálculo de ese rendimiento, y las finalidades proclamadas por el Poder Ejecutivo.

Yo tengo aquí, precisamente, una publicación de la pro-pia "Cruzada Antitubercuiosa Nacional". en la que se incluye una síntesis de un estudio muy documentado, hecho por la doctora Cleopatra Epifanio, del personal técnico del Instituto de Tisiología, en cuya síntesis se hacen afirmaciones como la siguiente: que la tuberculosis, en nuestro país, es causa del tercio de nuestros decesos.

Se hacen cálculos en el terreno estrictamente económico -dejando ahora de lado todos los etros aspectos humanos y sociales de la cuestión— sobre la perdida anual por mortalidad tuberculosa en el Uruguay.

Se dice que multiplicando el saldo del yaler econômico de cada edad por el número de fallecidos en la edad correspondiente, se llega a un monto superior a 'os \$ 15.000 000 oro uruguayo, como pérdida económica total y anual que la República ha sufrido en 1939, por concepto de mertalidad tuberculosa, calculados sobre bases mínimas de producción y de consumo humanos. Luego se hace un calculo de la pérdida anual por morbilidad que se establece en \$ 24:000.000 desglosando \$ 13:500.000 por costos de construidad de la pérdida anual por morbilidad por costos de construidad de la propositione de construidad de cons as'stencia y \$ 10:500.000 por entradas no percibidas, para llegar a esta conclusión; que el queoranto anual total por mortalidad y morbilidad tuberculosas, asciende, ; ara el año 1939 en nuestro país, a la sama global de \$ 39:700.000.

Tengo, pues, razones, señor Presidente, para decir que hay una evidente desproporción entre estos recursos inclertos que se nos proponen y el peligro que se nos expone en el Mensaje y las finalidades que se proclaman en la campaña que parece culminar con el proyecto de ley que està a nuestra consideración

Falla, además en este proyecto, como ya to die al pasar, la intervención de los directamente interesados.

En la discusión particular voy a proponer una medida tendiente a contemplar en parte esta deficiencia..

Ya he dicho que falta un cálculo siguiera aproximado

de los recursos de los que se va a servir...

El Poder Ejecutivo en su mensaje, pretende justif car esta actitud suya, diciendo que dada la importancia — la trágica importancia — del problema tuberculoso, y la necesidad de darle un pronto y rápido destino al fondo millonario obtenido en la colecta, se apresura a enviar el proyecto al Parlamento, sin mayores antecedentes, sin managores datas estadísticas en apropria da la catalogística en apropria da la cat yores datos estadísticos, en cuanto a las exigencias financieras, en cuanto al número de amparados, etc.

Asimismo en su mensajo se pregunta a cuántos bacitares o familiares de bacilares deberá otorgársele la asistencia social creada por esta ley Dice que ese conocimiento exacto, no es posible, y agrega poco después que el Poder Ejecutivo está imposibilitado en estos momentos para dar al Parlamento una cifra aproximada de las necesidades financieras -subrayo el concepto- que niquivan esta ley. Y luego agrega, todavía, que el examen de una serie de cifras sobre las condiciones de los bacilares y los miembros de sus familias, demuestran lo díficil —"diríamos bres de sus familias, demuestran lo dificil — "dirfamos imposible", manifiesta textualmente el Poder Ejecutivo— de determinar a pr'ori las necesidades financieras de 12 asistencia social al iniciarse esta.

Yo quiero a este respecto manifestar que la misma dificultad que el Poder Ejecutivo ha ncontrado para llenar estas exigencias previas, por así decirlo, al enviar este proyecto de ley. y que no se ha esforzado por vencer, tienen que encontrarse necesariamente para edificar otro siste-

ma más racional y más justo.

Creo que en último término, si estas dificultades eran insalvables, el Poder Ejecutivo debió haberse colocado en el terreno de proponer o prever mayores posibilidades, no construídas sobre bases tan endebles como las que rápidamente he enunciado, si es que se parte —como es evi-dente que se quiere partir; y para ello busta leer el men-saic— del propósito de cumplir finalidades trascendentes en materia de profilaxis y en materia de asistencia social; y si en realidad se tienen en cuenta los datos terribles contenidos aquí, en el mismo repartido que tenemos en nuestras manos.

Yo invito a los señores Diputados a que relean, por ejemplo, los que aparecen en la página 19 y a los que hiza referencia ayer el señor miembro informantetrafdos de un estudio de los doctores Sarno y Piaggio Blanco: de 6 000 bogares bacilares de Montevideo, 840 no presentan ningún medio definitivo de sostén y 1.500 tienen ingresos que solamente llegan a \$ 40.00 mensuales.

Yo quería poner frente a frente, por así decirlo, estas dos realidades: las realidades de los recursos financieros que se nos proponen y las realidades social e higiénica que se nos plantean sobre la base de estudios documentados, por otra parte.

Falta, además, en este sistema que se proyecta, la organización que lo sirva con un sentido nacional. En este aspecto también yo, en la discusión particular, voy a propo-ner alguna modificación.

Señor Presidente: a pesar de todo esto que yo tenía el deber de decir, reitero mi propósito de colaborar con espíritu ampl'amente constructivo en la consideración de este proyectó de ley.

· Hace ya más de siete años yo libraba en esta Cámara mi primer batalla parlamentaria, en una interpelación al Ministro de Salud Pública de la época, señalando las efi-ciencias en la asistencia de los tuberculosos y en la asis-tenca de los alienados. Entonces luchábamos, sobre todo en lo que respecta a la asistencia de tuberculosos, con el problema de la falla de camas. Criticábamos entonces --lo haciamos en forma documentada— la insuficiençia, la timidez o la desidia con que se marchaba en lo referente a satisfacer la necesidad del país de tener el número de camas para tuberculosos que las concepciones científicas, unánimemente aceptadas, determinaban como absolutamente indispensables.

Hoy, ann cuando todavia —como ayer mismo lo senala-be con autoridad el doctor Galliral— no se han llenado completamente esas necesidades, es cierto que nos estamos acercando si no al desideratum, a una situación bastante satisfactoria en materia de camas hospitalarias para la asistencia del tuberculoso.

En cambio tenemos frente a nosotros el otro problema, el otra aspecto de la cuestión. Ya no tiene carácter tan trágico ni urgente el obtener recursos y el aplicarlos bien para ampliar los establecimientos hospitalarios destinados a la asistência de tuberculosos. Hoy lo que tenemos a nuestra consideración, lo que tenemos que resolver, es el problèma del seguro les decire el problema de auxiliar e obnómicamente a las familias de los tuberculosos pobres que tienen que deiar su trabajo como consecuencia de la enfer-redad

(Interrupción del es a Representante Capozzoli).

-El señor Diputado Capozzoli dice "de todos los enfermos". Yo me estoy refiriendo al problema de la tuberculo-sis. Y b'en, en este aspecto, aún cuando votemos este proyecto de ley, aún cuando nos esforcemos por mejorarlo en todo lo que sea posible, tenemos que puntualizar, hasta para salvar cada uno su responsabilidad, que la primera fundamental como el otro, de la lucha antituberculosa, es

realmente poco feliz.

y voy a hacer, de paso, una consideración que puede entenderse que tiene un significado político, pero yo la voy a hacer colocándome, como acostumbro hacerlo, en el plano de la discusión constructiva. No puedo ocultar la piano de la discusion constructiva. No puedo ocultar la extrañeza que me ha producido que venga a consideración del Parlamento, firmado por dos Ministros batllistas y anoyado por la Agrupación Batllista este proyecto de ley, cuando, según es público y notorio —todos lo hemos visto en los diarios y yo tengo aquí los recortes— ha sido estudiado en la Convención de dicho Parcido un proyecto de Seguro de Enfermedad, que yo no he examinado en detalle pero que, seguramente, evidentemente, es muy superior a éste. ¿Por qué, entonces, esa Agrupación partidaria mantiene en la Convención el buen proyecto, el amplio proyecto, el moderno proyecto y nos trae al Parlamento el acoyecto incompleto, el proyecto insuficiente?

(Interrupción del señor Representante Capozzoli).

--Aún así con todas estas deficiencias del sistema, -lo reconozco con la misma lealtad con que he señalado las otras observaciones- este proyecto va a ser de utilidad

No quiero que se interprete equivocadamente mi concepto: Cuando no hay nada, esto que tenemos a nuestra consideración es algo. y todos debemos esferzarnos en que es-

te algo salga lo mejor posible.

Voy a adelantar en forma sintética, —a efectos de que tanto los señores Diputados como la Comisión dictaminante. y especialmente ésta, puedan ir tomando en considera-ción — las modificaciones que, en lo esencial, yo creo que es necesario introducir a este proyecto de ley. A mi modo de ver, las modificaciones deben tomar en

cuenta cuatro aspectos fundamentales. Uno se refiere al concepto que debo aplicarse en cuanto al monto de la rensión a servirse. En el proyecto que está a nuestra consideración, por el artículo 12 se dice que el monto de las pensiones mensuales se servirán teniendo en cuenta diversos elementos de juicio: sueldos, jornal ganado, familia que tiene el enfermo a su cargo, etc.; y finalmente dice el incido d): "Todos los demás datos y antecedentes que jurguen convenientes o necesarios para fijar la pensión, a efectos de que, en los posible, la familia continue viviendo como cuando trabajaba el jefe o el sostén parcial de aquella". Bien: yo creo que este concepto debe ser cambiado, porque basta hacer la siguiente consideración: las condiciones en que trabajaba el jefe o el sostén parcial del hogar, antes de enfermarse, han sido, posiblemente en muchos casos, las condi-

ciones que determinaron la eclosión de la tuberculosis.
Yo creo que no es posible que el servicio de la pensión pueda limitarse a proporcionar estrictamente el salario, —que será miserable en muchos casos— que tenia el jefe del hogar o sosten principal antes de enfermarse, que debe ser sustituído, a mi modo de ver, por este otro concepto: debe fijarse la pensión a los efectos de que la familia disponga del mínimo necesario para su subsistencia.

La otra modificación que propondré tiene que ver, no ya con el monto de la pensión, sino con la extensión del

servicio. Creo aceptable que el criterio o la norma general de los tres años es un plazo realmente amplio. Pero creo que este plazo no debe ser tan estricto y que no debemos limitarnos a establecer que, salvo en casos especiales, y por motivos fundados, podrá ampliarse el término de los tres años. Creo que ese criterio debe ser sustituido por otro: por el de que la Comisión Honoraria, previo informe técnico y por motivos fundados, prolongue el servicio de la pensión hasta que el enfermo esté en condiciones de trabajar o se le haya ofrecido una tarea adecuada o la haya encontrado.

Creo, además, que este mismo criterio debería apli-carse en caso de fallecimiento, estableciendo que el monto del subsidio debe mantenerse mientras haya dificul-tades para el sostén de la familia del fallecido, aún cuando pueda irse disminuyendo, claro está, a medida que los familiares vayan obteniendo otros recursos.

La tercera cuestión que plantearé en la discusión par-"ticular, se refiere a la conveniencia de establecer desde ya en el texto de la ley de existencia de organismos que extiendan al interior del país la vacción que realice en Montevideo la Comisión Honoraria. De tal rianera que propondre la creación de Comisiones departamentales; con la intervención de los Municipios, del Ministerio de Satud I ública, del Consejo del Niño, del Consejo de En-señanza Primaria, del de Secundaria, etc. En este aspecto de la organización de la dirección, he

de proponer, además, que se establezca expresamente en la ley, y no que se deje librado a la buena voluntad expresada por el Poder Ejecutivo en su mensaje, que entre esos doce ciudadanos que designará el Poder Ejecutivo, debe haber dos o tres representativos de las organi-

zaciones obreras. Y finalmente, señor Presidente, sometere a la Comisión dictaminante y a la Camara, en la discusión particular, otra proposición tendiente a ampliar el concepto de la asistencia. —desde luego, supeditado esto al jui-cio que la Comisión Honoraria se formará en cada ca-so— de ampliar la asistencia, comprendiendo en ella no sólo al caso del tuberculoso jefe de familia o sostén de la misma, que no puede trabajar y que tiene que asistirse o aislarse, sino a aquellas familias que tienen tuberculosos en su seno, en las que no es el jefe del hogar ni el sostén principal, el enfermo.

Se trata de familias que tienen que subvenir de una manera muy especial, en los casos de asistencia a domi-cilio —se entiende—, a las necesidades de un enfermo tuberculoso, con un jefe de hogar a veces desocupado, otras veces enfermo, o que, en otros casos, recibe un sa-

lario insuficiente.

Estos son, señor Presidente, los puntos de vista que costendré en la discusión particular.

SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor Di-

putado Lussich.

SEÑOR LUSSICH. — Si no fuera que no hay en Camara cincuenta votos para convertir en lev este proyecto, cuya urgencia todos reconocemos, no haría uso de la ralabra; pero dada esa circunctancia, y mi carácter de integrante de la Comisión de Higiene y Asistencia, me siento un pogo obligado a distraer a la Cámara algunos mo-

Pocos proyectos han sido sometidos a consideración de este Cuerpo, que tengan que ser mirados con mayor simpatía. La lucha antituberculosa es un problema de gran vastedad, y, por lo tanto, no es el momento de aborcarlo sino como lo hace el proyecto, en uno de sus eslaboues, esto es: en lo que hace relación con la ayuda de las familias de los tuberculosos hospitalizados, ayuda que el señor Diputado Cardoso propone sea extendida aún a aquellos tuberculosos no hospitalizados que se encuentren en condiciones de necesidad.

Esta ampliación no puede despertar sino la mayor simpatía también en el seno de todos los que entendemos que este proyecto tiene dos características fundamentales: una, la que hace relación con el tuberculoso mismo, es decir, con el enfermo propiamente dicho, y otra, que hace relación con las familias de los tuberculosos, es decir, con aquellos que han estado en contacto más directo con los enfermos

Yo voy a decir una vulgaridad, cuando afirme que en esta cuestión de la tuberculosis hay dos factores fundamentales: por un lado, el germen y por ctra parte, el

Hubo un momento, en el principio de la era Pasteuriana, en que se dió un predominio fundamental al germen, olvidando un poco la acción importante que está ligada al terreno en que este germen debe desarrollarse. Bastará decir un hecho muy conocido: de que es inútil sem-brar trigo en la arena, porque por más fecunda que sea la semilla y por mayor cantidad de ella que echemos en el surco, la cosecha será absolutamente desfavorable. Con esto quiero decir que si el germen tiene un valor real, no deja de tener también, y lo tiene indiscutiblemente, un valor bien ponderable, el terreno en el cual el germen debe desarrollarse.

El organismo no se deja invadir impunemente por las enfermedades, cualesquiera ellas sean, y la tuberculosis no escapa a este hecho bien conocido.

Este proyecto reviste, pues, como decía, dos aspectos: un aspecto, que podríamos decir humanitario, de solidaridad social obligatoria, que es como se entiende actualmente la asistençia pública, que en cierta época se encaró desde el punto de vista de la caridad, y que chora ya hace muchos años se encara como una obligación social, y otro punto de vista, de positiva defensa social. Porque, de acuerdo con lo que acabo de decir, la vigorización del terreno contribuye poderosamente a hacer refractarios & los organismos para el desarrollo de la tuberculosis. Este aspecto es el que contribuye poderosamente,

lado del otro a que me he referido, de solidaridad social, a poner de manifiesto la bondad indiscutible de este proyecto y de todos aquellos que tiendan, repito, a ayudar a quienes han estado en contacto con los tuberculosos.

La tuberculosis es una de las enfermedades más extendidas. Esto es exacto, hasta el extremo de que se ha podido decir que todo el mundo ha sido, es o será tuber<sub>c</sub>uloso. ¿Por qué? Porque hace más de cien años que en B. Natalis Guyob, examinando a los muertos en Bietre, de más
de sesenta años (B es un hospicio idéntico a nuerto antigua hospital de mendigos, hoy Piñeyro del Campo) examinando digo, o haciendo autopsias de los viejos muertos
de una enfermedad completamente extraña a la tuberculosis, encontraba que el 60 o lo de ellos tenían lesiones
tuberculosas microscópicamente reconocibles, es decir, visibles a simple vista y que habían curado expontáneamente.

sibles a simple vista y que habían curado expontáneamente. Brouardel, médico legista muy conocido por todos los médicos, y Decano de la Facultad de Medicina de Paris durante muchos años, había hecho la misma constatación en los muertos por accidentes, esto es, que el 60 o o de estos muertos presentaban lesiones tuberculosas microscópicamente reconocibles, y curadas espontáneamente, entiendase bien, y Letulle, haciendo estudios microscópicos, había puesto de manificato que el 98 o o de las autopsias presentaban lesiones tuberculosas microscópicamente reconocibles y curables espontáneamente, repito

Esto nos lleva a la conclusión alentadora de que si la tuberculosis es una de las enfermedades más extendidas, es al mismo tiempo una de las enfermedades que tiene más tendencia a la curación espontánea. Este hecho, bien reconocido, aboga en favor de la eficacia de los proyectos como éste, y con más razón, de aquellos que encararan el problema del seguro de la enfermedad que, indiscutiblemente, sería un expediente mucho más eficaz que este todavía, porque llevaría al seno de la familia una ayuda mucho mayor.

Este hecho, pues, nos pone de manifiesto, repito, que el dinero invertido en esta forma es de una utilidad verdadera. Vigorizar el organismo haciéndolo refractario a la tuberculosis, o colocándolo en condiciones de lucha ventajosa contra ella, es una forma eficaz de luchar contra la tuberculosis misma.

Este problema está, en este proyecto, intimamente ligado a la hospitalización de lo3 tuberculosos. Ahora bien: a este respecto se ha discutido mucho por los tisiólogos, si lo que conviene es hospitalizar a los tuberculosos, que podríamos decir abiertos, esos que siembran la muerte a su paso, que extienden la enfermedad por todas partes lor los bacilus de su espectoración, o si, por el contrario, lo que interesa es hospitalizar a los tuberculosos incipientes, ya que el primer grupo a que he hecho referencia integra esa cifra de 3.000 muertos por año que hay en nuestro país y que mueren fatalmente, porque están ya en un estado de incurabilidad bastante relativa. Si se admite el otro guarismo de que se ha hecho mención en Cámara y que es también generalmente admitido, de que por cada tuberculoso averiado existen diez tuberculosos en potencia, tipo evolutivo, llegaríamos a la conclusión de que en nuestro país existen, por lo menos, 30.000 tuberculosos. Esto nos debe llevar a esta otra conclusión: la gran cificultad, la dificultad casi insalvable, de hospitalizar a todos los tuberculoses, porque eso de nandaría un presupuesto superior al de Instrucción Pública y al de Defensa Nacional.

Pero es que, felizmente, no es indispensable hospitalizarlos a todos, porque la lucha antituberculosa no está exclusivamente limitada a la hospitalización de los tuberculosos, sino a su fichaje, a 13 observación, a segun al enfermo y a los que viven a su alrededor y darle los consejos correspondientes en todos los dispensarios, cue desembeñan así un rol muy eficaz en la lucha antituberculosa.

Como digo, pues, el problema es muy complejo y de gran vastedad, y no es necesario decir que este nroyecto tiende a resolverlo ni siquiera en la faz en que lo esbeza y plantea. Es por eso que las observaciones del señor Diputado Cardoso son muy atinadas; pero él, con el espíritu práctico que lo domina, no niega el apoyo a este proyecto: tiende a que se llegue a un grado mayor de ayuda, pero debe convenir con todos nosotros que este es un primer paso, y un primer paso, pues, bien eficaz en la ayuda a la lucha antifuberculosa, además de realizar, como he dicho, una de las obligaciones sociales des el punto de vista de la solidaridad porque es imposible dejar desamparada a la familia del tuberculoso hospitalizado, que desde ese momento está en la imposibilidad de aportar ningún recurso a la familia.

Pero para que se vea como el problema de la lucha antituberculosa es muy complejo, aprovecho la portunidad para señalar en Camara un hecho sobre el cual voy a pasar como sobre áscuas, porque nos llevaría muy lejos, y éste es la lucha que habría que realizar desde otro punto de vista, extraño a este proyecto, con respecto a la tuberculosis bovina

Es un hecho admitido que la tuberculosis bovina es transmisible al hombre, y, sin embargo, hay que convenir que desde el punto de vista del sancamiento de la tuberculosis bovina, se hace muy poca cosa. La leche de vacas

tuberculosas -y es necesario decirlo para que, Juando sea posible, se aborde el problema en sus grandes 'ineamientos- viene todos los días a la ciudad de Montevideo porque el saneamiento de las vacas tuberculosas de todas las cuencas lecheras no se realiza en nuestro país por dificultades de orden económico. Habría que sacrificar totalmente, algunos ejemplares, utilizar en otros (asos la carne, cuando sólo la tuberculosis fuera en forma loca-lizada, etc., problema, pues, que también es de gran importancia desde el punto de vista de la tuberculosis, y que si yo lo menciono en este momento, es para poner de manifiesto cuál es la complejidad de todos los problemas que se nos presentan cada día a nuestra consideración, como esta del sancamiento de las cuencas lecheras del país, saneamiento que se ha tentado en el Departamento de Canelones, pero que no se hace sino en una forma re-lativamente imperfecta, porque no realizándose en los De-partamentos limítrofes, todos comprendemos que es muy difícil impedir la filtración de vacas enfermas a los tambos de ese Departamento.

No se me oculta que esto representa sumas elevadísimas, y sólo podría ser resuelto este problema mediante la emisión de deudas importantes.

Paso sobre este asunto, pero dejo constancia de la gravedad que él encarna, y saco esta otra derivación: la derivación que tiene sobre la entrada de la leche cruda en Montevideo. Es a estos efectos, precismente, que yo quería mencionar el caso; no así, como un simple becho de elocuencia parlamentaria o de conocimiento del asunto. La entrada de leche cruda a Montevideo, aunque no se encarara más que desde este punto de vista, del no saneamiento de las vacas tuberculosas, anoto a la Cámara la importancia y la gravedad que representa El señor Diputado Cardoso ha hablado de algunas mo-

El señor Diputado Cardoso ha hablado de algunas modificaciones a este problema y ha puntualizado, como decía hace un momento, que él preferirla que se abordara y resolviera el problema desde el punto de vista del seguro de enfermedad, en este caso, seguro del tuberculoso. Estoy seguro — aunque sea una redundancia de la palabra, pero con otra acepción— que la Cámara prestará su atención preferente a un proyecto de este orden cuando él pueda venir bien estudiado al seno del Parlamento; pero, todos convenimos en que no se debe detener el andamiento de este proyecto a la espera de una ley que, si no será perfecta, por lo menos representará un grado mucho mayor de perfeccionamiento que ésta. Ya que no es posible hacerlo así, es necesario hacer las cosas por etapas. No voy a repetir aquel dicho vulgar de que lo mejor es enemigo de lo bueno; concretémosuos por ahora a la sprobación de este proyecto y habremos hecho un verdadero servicio a la salud pública.

Entre las modificaciones que presenta el señor Dipu-

Entre las modificaciones que presenta el señor Diputado Cardoso, se encuentra la que se refiere a la integración de las Comisiones con elementos obreros. En realidad, no me resistiría a una modificación de ese orden: pero creo que debemos encarar las cosas decde otro punto de vista, y no pretender que esta ley va a ir, no digo contra los obreros, sino que no va a tener en cuenta los intereses de los obreros.

Precisamente, yo creo que hay que dirigir las mentalidades de los homores desde otro punto de vista. No hay que pretender que las autoridades universitarias son enemigas de los estudiantes, como tampoco partir de la base de que el Parlamento o las Comisiones que van a aplicar esta ley van a hacerlo en provecho propio o de los enfermos de sus familias. Hay que suponer que un espíritu de ecuanimidad y de sana orientación social es lo que va a predomínar en todas estas Comisiones; que no van a hacer cer trabajos "pro-domo-sua" sino que van a nacer os en beneficio de los otros, de las clases más modestas y, al mismo tiempo, defendiéndose a si mismos, ya que que todas aquellas medidas que tiendan al mejoramiento de la salud pública son un poco como aquello de la generosidad, que es un perfume que es imposible derramar sin que algunos efluvios no alcancen también a quien los derrama

Yo pues, tendría como punto de vista el que esta Comisión estuviera integrada por los hombres más eficaces para la acción a desarrollar, sin tener en quenta, por lo tanto, ni gremios, ni partidos, ni personas.

El señor Diputado preopinante, entre las observaciones que ha mencionado, se ha referido también a una que no puede sino merecer la mayor aprobación, es decir, a la extensión de la ayuda, no sólo a las familias de los tuberculosos hospitalizados sino a otros tuberculosos que iuvieran nocesidad de esta ayuda por su situación noco favorable desde el punto de visia económico, y aún llega a que esta ayuda se extienda aún para los entierros de los tuberculosos

El señor Diputado recogió un poco lo del vian.

SENOR CARDOSO. - Yo no propuse eso: de entierros

SENOR LUSSICH. - Yo he apuntado la palabra, Tal vez se le deslizó al señor Diputado, sin filtrarse, del cerebro a los labics. Pero habió de "aún después de la muerte'

SEÑOR CARDOSO. — ¡Ah! SEÑOR LUSSICH. — Tal vez éste ha sido el sentido, y no el que yo he tomado.

- Me he referido a la ayuda a la SENOR CARDOSO. — Me he referido a la ayuda a la familia dei faliccido, después del fallecimiento.

SENOR LUSSICH. — A la familia del fallecido, después

del fallecimiento... perfectamente.

Esta modificación es indudable que tiene que ser acogida

con la mayor simpatía, porque tiene la misma final dad: tiende a vigorizar el terreno de aquellas personas que han estado más en contacto con el tuberculoso Y desde el momento que todos sabemos que la propagación de la tuberculosis se debe. principalmente, a este mecanismo —la tuberculosis no se hereda ni se nace tuberculoso fatalmente, sino que la extensión de la tuberculosis, es un hecho vulgar, es una vanalidad repetirlo, se debe al contagio de las personas que viven con el tuberculoso— es natural que cuanto más se pueda ayudar a las familias que han estado en contacto con los tuberculosos, aunque no sean hospitalizados, esa ayuda es de lo nás simpática

y es una medida a tener en cuenta.

Ahora, ia cuestión es ver hasta qué grado es posible extenderla porque, como hemos dicho, si es exacta la cifra de que hay treinta mil tuberculosos, en relación con los tres mil de mortalidad anual, sabría que pensar que una buena parte de aquéllos, un tercio por lo menos, diez mil familias ta: vez, tendrían que ser auxitiadas en la forma más o menos prudente que propone el señor Diputado.

Yo hago este cálculo, no para oponerme a esa finalidad, desde el momento que está perfectamento de acuerdo con la tesis que hemos desarrollado hace un momento en el sentido de que es necesario tratar de hacer refractarlo al organismo, en todo lo posible, contra el estallido del germen que lo invade. Pero hay que ver dentro de que limites es posible realizar el propósito generoso que guía al doctor Cardoso.

Decía que eso se acerca un poco al Plan Beveridge, que trata de llevar en Inglaterra, desde el punto de vista social general, la ayuda a todos los habitantes de la nación y que representaría, si se hubiera puesto en ejercicio en julio de este año, un desembolso de seiscientos setenta millones de libras anuales.

Dejo, pues, la palabra expresando —porque no hay duda que este proyecto tiene la aprobación de la Cámara— que sería de desear que este proyecto se convierta lo más pron-to posible en ley, y que sea seguido de otros proyectos de mejoramiento, aun en aquellas partes que no puedan ser contempladas en el momento actual, en cuanto entremos a la discusión particular

Es 10 que tenia que decir.. SEÑOR OLIVERA UBIOS. — Pido la palabra para una cuestión de ordeu

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Diputado

SEÑOR OLIVERA UBIOS. - Debo llamar la atención de que corremos el peligro de que la Camara quede sin número, por lo que pido que la Presidencia exhorte a los señores Diputados que no se encuentren en Sala, a que no

señores Diputados que no se encuentren en saia, a que no se alejen del recinto.

SEÑOR PRESIDENTE. — Así se hará, señor Diputado.

Estaha inscrinto previamente el señor Diputado Valiño y Sueiro. No hallándose presente en Sala, tiene la palabra el señor Diputado Capozzoli.

SEÑOR CAPOZZOLI. — Yo no pensaba intervenir en la discusión del asunto que está en debate. Solamente, acaso hubiera agregado algunas consideraciones personales, a mayor abundamiento, de aquellas que, solidario con la Comisión de Higiene y Asistencia que integro, se emiten en el informe respectivo. emiten en el informe respectivo.

S'n embargo, una manifestación vertida por el señor Diputado Cardoso me obliga a hacer uso de la palabra, especialmente para hacer una puntualización que desvirtúa totalmente una apreciación por el señor. Diputado mencionado, vertida. Es la que se refiere a su asombro respecto de que dos Ministros batllistas -y debió haper agregado: dos diputados batllistas integrantes de la Cemisión de Higiene y Asistencia hicieran suya la iniciativa venida del Poder Ejecutivo con la firma de dos Ministros batllistas, para que su asombro estuviera más justificado— suscribieran este proyecto, en la forma en que ha sido presentado Sin embargo, la verdad de las cosas es, señor Presidente, que cuando en la Comisión de Higiene y Asistencia de la Camera se estaba tratando no ya el proyecto de ley que e tá en debate, sino otro auterior, que todavía se eucuentra a consideración de dicha

Comisión sobre mutualismo, los Diputados batllistas que integran dicha Comisión hicieron cateróricas manifestaciones en el seno de la misma, en el sentido de qe que nuestro Partido estaba estructurando un proyecto de ley de seguro obligatorio y universal contra la enfermedad, la invalidez y los riesgos de la maternidad, la desocupación, etc., el que indudablemente traería aparejado gran beneficio para el mutualismo en el Uruguay porque trataría, si no de comtualismo en el Uruguay porque trataría, si no de com-

batirlo o reempiazarlo totalmente, de aliviarlo fundamen-talmente en sua vastas y proficuas finalidades sociales. Dijimos más, señor Presidente: que estaba por llegar a esta Cámara y, por consiguiente, a la Comisión de Higiene, un proyecto de ley de ayuda a la familia del tu-berculoso y de asistencia social al bacilar, que indudablemente traería aparejado un gran alivio económico a as instituciones mutualistas del país, particularmente a las de la Capital de la República, que albergan alrededor de tresc'entas mil personas, que por extensión alcanza a unatrorientas mil, beneficiadas por esos servicios de asistencia mutual

Quiere decir, señor Presidente, que los representantes batllistas de la Comisión de Higiene, solidarios con el pensamiento que an'ma a nuestro Partido, de una permanente preocupación por todos los intereses sociales, no sólo los de orden político, los de orden económico, sino los de orden social, como ha sido la conducta inveterada de nuestro Partido deste su fundación, no podían escapa' a esa sensibilidad de un Partilo que así ha procedido desde los albores de su nacimiento, en un problema de tan vasta trascendencia social, como es el de seguro contra las enfermedades.

Pero entiendo, y en esto no hago más que hacer mías las brillantísimas palabras y enjundiosos concentos que acaba de vertir con autoridad técnica profesional el dector Lussich, que serán vastas las proyecciones, aunque insuficientes — porque lo bueno que tiene este proyecto no ha de ser enemigo de lo mejor— que tendrá un proyato de seguro social obligatorio contra la enfermedad, invalidez, maternidad, etcétera.

Debo agregar que este proyecto de ley no tiene las caractersíticas de un seguro social. Es un proyecto de ley que tiene las características de un servicio de asistencia social.

Hay razones de oportunidad, de urgentisima necesidad de tomar alguna providencia —he dicho alguna providencia —respecto del pavoroso problema que ya han comentado con toda autoridad profesionales distinguidos. médicos, que se sientan en este Parlamento, y aún médicos que, sin formar parte de este Parlamento han nonrado a la medicina nacional, saliendo de los lindes de la frontera nacional, que han incursionado en el mundo universal de la ciencia en esta materia, con iniciativas técnicas de cosecha criolla, señor Presidente, para honra de la medicina nacional.

Y aprovecho esta oportunidad para señalarlo, porque no ha de ser el Parlamento solamente la caja de resonan-cia de las críticas y observaciones a las cosas que conceptuamos insuficientes, erróneas o malas, sino para hacer también las justas ponderaciones que llenan de honor y de orgullo a la nacionalidad.

De modo, pues, señor Presidente, que si este proyecto no tiene las pretensiones, no tiene las caractrísticas de un seguro social, tiene, como he dicho, las caractersiti as fundamentales de un servicio de asistencia social. Por consiguiente, no puede exigirse que tenga las vastas pro-yecciones que debe tener y tendrá, necesariamente, una ley de seguro social, que deberá ser universal y obligatorio.

Y aprovecho esta oportunidad para hacer una leve ob-servación a este proyecto de ley que estamos consideran-do: le falta la característica de obligatoriedad de la hospitalización y de contralor del tratamiento. Pero esto, claro está, sería un aspecto perfeccionante del proyecto claro está, sería un aspecto perfeccionante del proyecto que estamos considerando, perfección que costaría mucho dinero, y cuya financiación escaparía a los límites de lo

Además, falta en este proyecto — y no lo digo a título de censura, de crítica ni de observación, sino de colaboración— un aspecto importantisimo a considerar. Se ha hablado mucho del germen, se ha hablado mucho del terreno, se ha hablado mucho de la necesidad social de liberarnos de este flagelo universal, pero nada se ha d'cho en esta Sala - y no es por desconocimiento, por cierto, sino que necesariamento na siao un olvido de los distinguidos técnicos ricdicas que en era Sala se sientan— con respecto a un aspecto importantísimo a considerar que no se ha tenido en cuenta, que es el de los bacilares recupe-

¿Es, seilar eura train ente quial que es rehabilitado para volver a reallitr el trabajo que posiblemente determinó, como razón fundamental, la adquisición de su enfermedad, o aquél que por defecto de su enfermedad ha quedado disminuído notablemente en su carifo especialmente al cuerpo médico que se sienta en esta gala — de gran ventaja, de gran economía y de un mejor perfeccionamiento de este proyecto, establecer el instituto de readaptación o reeducación profesional de los baci-lares, que tengamos la suerte de recuperar, mediante esta medida de profilaxis, de asistencia del enfermo y de los familiares?

Pero, indudablemente, señor Presidente, el instituto dereadaptación y reeducación, habría de insumir, también, ingentes sumas de dinero, y eso será lo mejor, pero no es enemigo de lo bueno, que es el proyecto que estamos discutiendo.

Apunto estas ideas, aún sin tener ninguna autoridad técnica en la materia, sino la autoridad sentimental 7 la autoridad social, de haber vivido unas cuantas decenas de años en un medio universitario como el que me ha to-

SEÑOR GALLINAL. — ¿Me permite? SEÑOR CAPOZZOLI. — Con mucho gusto. SEÑOR PRESIDENTE. — Pucae interrumpir el señor Dioutado.

SENOR GALLINAL. — El señor Diputado acaba de ma-nifestar que este proyecto tiene el defecto de no exigir la hospitalización del enfermo que va a recibir el sub-

SEÑOR CAPOZZOLI. - No he dicho eso, sino que no exige la hospitalización obligatorio de todo enfermo bacilar declarado tal.

SEÑOR GALLINAL. — Si es así, está bien. El enfer-, mo que va a recibir un subsidio, lo establece el proyecto, será hospitalizado. Justamente, es una de las virtudes de este provecto.

SEÑOR CAPOZZOLI. - Sí, señor. El doctor Gallinal, no ha interpretado, como acabo de darme cuenta, exactamente mi pensamiento.

Yo sé perféctamente, como firmante del proyecto, -no sólo lo he leído, estudiado y colaborado modestisimamente en su confección, no en el informe, sino en su estudio que con este proyecto de ley —y estará contexte conmigo el doctor Gallinal— no se hace obligatoria la hospitalización ni el contralor del tratamiento de todos los bacitares que se han descubierte en les clínicas y religiologica. lares que se han descubierto en las clínicas y policlinicas, públicas y particulares.

SENOR GALLINAL — Porque el proyecto no se refie-re justamente al tratamiento de todos los bacilares. SENOR CAPOZZOLI. — Ya lo sé. Pero, ano cree el dis-

tinguido tisiólogo doctor Gallinal, que poniendonos en la misma tesitura en que se colocaba el señor Diputado Cardoso hace unos instantes, en tren de perfeccionar este proyecto, que sería preferible o mejor, que todos los naeste cilares fueran hospitalizados o, por lo menos, controla-dos en su tratamiento? Creo que indudablemente estará contexte conmigo el doctor Gallinal, en que eso sería pre-

SENOR OLIVERA UBIOS. — ¿Me permite una interrup-

ción, señor Diputado? SEÑOR CAPOZZOLI. — Sí, señor Diputado. Con mucho gusto,

SEÑOR PRESIDENTE. — Puede interrumpir el señor

SEÑOR OLIVERA UBIOS. - Ha dicho el señor Diputado Capozzoli, que los médicos que intervenimos en la discusión general de este proyecto, no nos hemos referido

al problema de la readaptación. SEÑOR CAPOZZOLI. — Lo ha dicho el señor Diputado. SEÑOR OLIVERA UBIOS. — En dos palabras, quiero refrescarle la memoria. Tengo la versión taquigráfica de la sesión de ayer, en la que digo que entre los derechos de los bacilares, está este: el de poder reintegrarse a su trabajo de origen o a uno similar, o a uno distinto por educa-ción o por readaptación en las condiciones ajustadas y perfectamento controladas en tiempo, en intensidad de labor, en higiene v en remuneración.

SENOR CAPOZZOLI. — Yo le agradezco la exacta afirmación que hace con la lectura textual de la versión taquigráfica de sus palabras. Iba a hacer en honor a là verdad, manifestación respecto a ellas en el sentido de que ya el doctor Olivera Ubios, en su calidad de miembro informante, lo habría expresado en su informe verbal en el día de ayer; no habria expresado en su informe verbal en el dia de ayer; pero debo significar, también en honor a la verdad, que no está en el texto del proyecto de ley estructurado, el Instituto de Readaptación y Reeducación. En eso estará conteste conmigo el doctor Olivera Ubios.

Por razones de fuerza mayor, de orden económico, todos estos nuevos institutos, como el instituto de la paga o el subsidio a la familia de los bacilares fallecidos, como la atención ecunómica al que sin ser jefe de familia está aten-

atención económica al que, sin ser jefe de familia, esté ata-

cado de bucilosis, y el proyecto no los ampara expresamente en el texto de la ley.

Pero creo que en este último aspecto la Comisión Especial establecida en el proyecto de ley, le da facultades de tal naturaleza que en la medida de las posibilidades económicas, cierta y seguramente, ha de llegar a esas pro-yecciones que señalaba el doctor Cardoso, como perfeccionando este proyecto de ley.

Señor Presidente; no quiero extenderme en otras consideraciones. Quise aclarar, y pretendo haberlo logrado en forma satisfactoria, que no hemos estado en falta con nuestro Partido, que está estructurando, ya lo tiene para someterlo a consideración de la agrupación de Gobierno y presentarlo luego al Parlamento, un proyecto de seguro contra enfermedades, invalidez, maternidad, etc. Pero a la espera de la presentación, de la discusión y de la sanción de ese proyecto que mejora nuestro estado social en esa materia, innegablemente le asistia toda la razón al doctor Lussich cuando hace un instante afirmaba que eso, que es lo mejor, no es precisamente enemigo de esto, que es ciertamente bueno.

Por otra parte nos reconforta que personas de tan elevados quilates mentales como es el doctor Cardoso ya ma-nifestara que, a pesar de sus observaciones, le dará su voto favorable a este proyecto. SEÑOR CARDOSO. — Es muy amable el señor Dipu-

SEÑOR CAPOZZOLI. — Usted lo merece. SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor Di-

putado Chouhy Terra.

SEÑOR CHOUHY TERRA. — No creo, señor Presidente, que en esta Cámara tome asiento ningún Diputado que pueda ser insensible al grave y complejo problema que se trata de resolver por este proyecto de ley. Mucho menos pedríamos serlo nosotros, solidarios con un Gobierno que en esta materia se caracterizó, como en otras tantas, por ser singularmente ejecutivo y emprendedor.

(Ocupa la Persidencia el señor Representante doctor Lussich (Primer Vicepresidente). —Baste señalar que las 1.200 camas para enfermos que-se habían creado en el país en los últimos cuarenta años fueron llavadas a más del doble por el gobierno anterior: frente a las 1.200 camas, creó 1.400 camas más. Ese indice habla con suficiente elocuencia de cuán grande fué la preocupación por atender a este grave mal social.

Es exacto, como lo señalaba el señor Diputado Cardoso, que fué necesario atender con gran urgencia el problema que planteaban los cavitarios que deambulaban sin tener sitios donde poder asistirse de su penosa dolencia y que, posiblemente, en atención a ese grave problema, hubo de ser dilatada la solución del otro, también grave, pero que no planteaba una cuestión tan pavorosa como plantea la que he referido.

No podríamos ser insensibles nosotros, que hemos cola-borado y prestado aprobación y liberado intensas tatallas en este Parlamento porque se sancionaran los recursos que permitieron establecer más de veinte centros y clinicas preventivas con médicos higienistas al frente de ellas, es-tablecer el carnet de salud y el servicio de radiografía de colectividades.

Esa intensa acción na cabe en el caso de destacarla, porque ello no había nada más que agregar elementos a la historia de la lucha contra la tuberculosis en nuestro país; pero, sí, interesa destacar la preocupación nuestra por el enfoque y resolución del tema.

No cabrian tampoco mis palabras, luego de haber escu-chado esta Cámara la de destacados técnicos en la materia y, especialmente, la clara y erudita lección que nos ha dictado en la tarde de hoy el doctor Lussich. De modo que no cabría que yo me extendiera en ello. Sería redundanto y, además, pretensioso. Quiero, si acaso, hacerle al doctor Lussich un pequeño reproche que no se refiere al problema actual, al tema de hoy, sino al recuerdo que él ha traido sobre el problema que nos crea a los hombres el contagio de la tuberculosis de los bovinos. El reproche mio consistía en que no he encontrado en el doctor Lussich la colaboración necesaria cuando me estorcé por todos los medios —y como espero que lo hará en el futuro cuando siga insistiendo en ello — de que el señor Ministro de Ga-nadería nos explique cual fué su actuación frento a sate problema, que es una explicación que debe al país, porque el actual Ministro de Ganadería señalo que seguiría los pasos de su antecesor y su antecesor delé pendiente en esta Cámara y en el Senado una grava acusación, la de que había invertido en forma incogyaciente, o que no conqueía a tal fin, los fondos que estaban destinados a la expropiación de animales lecheros atacados de tuberculosis, con la excusa de que no tenía rubro, y que los rubros los

había gastado en sueldos burocráticos.

Podria caber el pequeño reproche al señor Presidente y comprendo que me salgo del tema, pero como él nos trajo el recuerdo del peligro que significaba el contagio por intermedio del ganado lechero, es bueno también recordar que existe un Ministerio cuya Cartera está a cargo de un representante del Partido a que pertenece el señor Diputado que preside en este momento, Ministerio que nos debe todavía una explicación.

SEÑOR PRESIDENTE. — Deseo expresar al señor Diputado que no he hecho ninguna manifestación en ese sen-

SEÑOR CHOUHY TTERRA. — El señor Presidente sefialó que existía un grave peligro de contagio de la tuberculosis bovina hacia el hombre; el que no ha sido encarado, y que en necesario que el Estado tome cartas en el asunto, porque significa una situación de verdadera gravedad. En mérito a ello es que yo recuerdo que no he encontrado en esta Cámara la colaboración necesaria para coadyuvar en la extirpación de ese mal.

SEÑOR PRESIDENTE. — S! la Cámara me disculpa, difé que en ese momento yo no hice ninguna manifestación contraria a las aspiraciones del señor Diputado.

SENOR CHOUHY TERRA. — He dicho que no le prestó la suficiente colaboración, dada la singular capacidad del señor Presidente y su reconocida versación en el tema. Pero esta es una acotación un poco al margen y que tal vez no venga del todo al caso.

Para nosotros, lo fundamental en este problema es otro aspecto totalmente distinto y que no nos explicamos como no lo encararon los oradores que nos antecedieron en el

uso de la palabra.

Yo escuchaba recién al señor Diputado Cardoso que tefia un reproche, si acaso velado, a la bancada batliista por el hecho de que ésta prestigiaba el proyecto que tenemos a consideración, y ese reproche, evidente, es injusto. Es injusto, pero no por las causas de las cuales se defendía ei señor Diputado Capozzoii, que tomó la defensa de su sector político: es injusto porque el batllismo creo que es el único Partido que puede votar este proyecto de ley; lo puede votar per lo menos con tranquilidad y con satisfacción. No así todas las otras bancadas parlamentarias; porque este proyecto nos brindaba una oportunidad como ninguna otra para què cristalizara una aspiración que todos los partidos hau hecho público. Con este proyecto se pudo haber aprovechado la contingencia para haber introducido el impuesto a la renta. Se daba el caso que hasta el propio sector horrerista que dice no votar ningún impuesto y que en lo que se refiere a la imposición a los réditos había hecho caudal de que debía ser aprobado con carácter sustitutivo, con toda seguridad que habría depuesto esa posición, desde que parece que va a votar estos otros impuestos, sin duda, contradicen la política general que asumiera en esa materia,

Creo que la oportunidad es casi única, y que sería realmente lamentable que la Cámara la perdiera Creo que el proyecto del doctor Martín C. Martínez, tanto como el del doctor Manini, cuando intentaron que prosperaran en el Parlamento, no tendian, lisa y llanamente a una modificación del régimen impositivo: los presentaron para financiar, alguno de esos servicios públicos a los que los Diputados no pueden negar recursos: los presentaron hara financiar pensiones a la vejez.

Me pregunto si no venía al caso aprovechar este proyecto de lucha antituberculosa para haber puesto en nuestra legislación impositiva un sistema en que todos creen ver, o la mayoría cree ver, la panacea en materia impositiva.

Existe, todavia, otra argumentación, que podría agregarse: la misma ignorancia del monto de los recursos que se requiere para atender la lucha de este mal; la ignorancia del producido de los impuestos que se pretende establecer; la insuficiencia evidente para combatir ese mal, podrían llevarnos por un buen camino si dilatáramos la aprobación de este proyecto, a todas luces inconveniente, y lo utilizáramos para presionar en el ánimo de todos los señores Diputados para cambiar nuestro sistema impositivo, y hacer dos grandes bienes en lugar de hacer uno pequeño, insuficiente.

Lo digo con total convicción: por esta vía vamos a un poco más de lo que se quiso en la ley de diciembre de 1939, en cuyo artículo 7.0 se establecía que habían de destinarse unos cuantos miles de pesos a las familias de los leprosos que por una ley de 1937 se exigió que fueran internados; y que el remanente, en caso de que hubiese excedente de los recursos del presupuesto de Salud Pública, debía ser aplicado, hasta la cantidad de \$ 150.000, para atender a otros males sociales. Desle luego no se

produjeron los superavit: la Comisión honoraria que habría de administrar esos recursos, no tuvo uinguna actuación

En este caso ni sucederá le mismo, desde que algo bastante importante se habrá de recaudar, pero todas las opiniones están contestes en que es completamente insuficiente, y que será necesario dotarla de mayores recurses, si se quiere hacer una obra efectiva.

Es por estas circunstancias —y no quiero ser mayormente extenso— que dejo planteada nuestra proposición de que este proyecto vuelva a la Comisión de la Cámara, y que lo tengamos antes que termine este período, o las sesiones extraordinarias que habremos de realizar, articulado con el proyecto de impuesto a la renta; y que no dejemos pasar esta oportunidad de plantearlo al Parlamento; quizás sea la última que nos quedar y es bueno que todas las bancadas sepan que si dejan de utilizar este arbitrio no habrán de ver plasmado en la realidad un ideal por el cual dicen haber combatido tanto.

Nada más.

SEÑOR GRAUERT. - Pido la palabra.

SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor Diutado.

SEÑOR GRAUERT. — Yo no pensaba hacer uso de la palabra en esta discusión, y si lo hago es para oponerme a la moción que recién acaba de hacer el señor Diputado Chouhy Terra y, sobre todo, para destacar mi extrañeza, porque no puede ser sino esa mi situación ante este cambio de frente que ha adoptado el señor Diputado Chouhy Terra.

Hemos conversado muchas veces en Comisión sobre el impuesto a la renta. El señor Diputado Chouhy Terra se ha munifestado siempre contrario a esta clase de impuestos, incluso yo también, que soy contrario a esta clase de impuestos, tuvo en más de una oportunidad el placer de cambiar opiniones con este señor Diputado, contestes precisamente en la inconveniencia de este impuesto.

Sabe también el señor Diputado Chouhy Terra, que en la Comisión de Asuntos Financieros y Bancarios hemos pasado durante largas sesiones y en muchas sesiones, discutiendo este impuesto. Sabe que al final, aún los contrarios á este impuesto, entre los que nos encontrábamos él y yo, votamos el nombramiento de una Subcomisión, integrada por representantes de todos los sectores o bancadas que eran partidarios del impuesto a los rendimientos, para ver si era posible que esas baucadas se pusieran de acuerdo sobre un proyecto de esta naturaleza que unificara las distintas opiniones manifestadas en la Comisión y manifestadas aún en el seno mismo de la Cámara, por diversos proyectos que habían tenido origen en las distintas bancadas, y ahora, después de dos o tres años durante los cuales no nos hemos podido poner de acuerdo sobre un régimen impositivo tan importanta —yo lo ca-lifico así, a pesar de no ser partidario de él— y que podría dar lugar a estudios y a discusiones, el proyecto en si, de impuestos a los rendimientos, pretende que en diez o quince dias vaya este proyecto a Comisión y vuelva a la Camara, para aprobar, no ya un solo bien, que sería el aporte o colaboración por intermedio del proyecto que estudiamos, a la lucha contra la tuberculosis, sino dos bienes: el proyecto actual y el impuesto a los rendimientos. Aquel impuesto, que él durante tanto tiempo combatió y hasta hace poco combatimos juntos, ahora io califica de bien, de nuevo bien que se puede aportar a la nación o al país, en un estudio de siete u ocho días, para tracrio consideración de la Cámara antes de que termine el período legislativo.

Yo lamento mucho, como contrario que soy del impuesto a los rendimientos, perder un compañero para las luchas futuras que habremos de sostener en Cámara, del valer del señor Diputado Chouhy Terra, pero ello no es obstáculo para que destaque, como dije al principio, mi extrañeza por este cambio de frente, y para decir que es absolutamente imposible, que nadie puede creer que sea seria la proposición del señor Diputado, en el sentido de que este proyecto vuelva a Comisión para venir en el correr de diez o quince días — siquiera uno o dos meses— informado o financiado, mejor dicho, nada menos que con un impuesto que plantea un problema tan vasto y tan profundo como es el del régimen impositivo a base del impuesto a la renta o a los rendimientos.

Sería darle un entierro de primera, como me dice el señor Diputado Guichón, al proyecto que estamos tratando actualmente.

De paso voy a aprovechar medio minuto, para decir que fuí partidario, cuando este proyecto se discutió en la agrupación de mi Partido, de que viniéramos aquí con un más amplio proyecto de seguro como se ha dicho, de carácter universal, obligatorio, de desceupación, maternidad, enfermedad y muerte. Lo continuamos estudiando; al fi-

nai decidi prestar mi apoyo a este proyecto, por las consideraciones que aquí mismo en Cámara, pareceria que contestando al señor Diputado Cardoso, hizo, en primer término, el doctor Lussich, y después el señor Diputado Capozzoli.

Lo voy a votar, porque considero que lo bueno no es opuesto a lo mejor, con la esperanza de que a oreve plazo hagamos un gran y enorme bien social votando un proyecto mucho más amplio de seguro social opligatorio.

SEÑOR PRESIDENTE. - Se va a votar la moción presentada por el señor Diputado Chouny Terra, para que el asunto en debate vuelva a Comisión.

(Se vota: 3 en 35. — Negativa.) SEÑOR CHOUHY TERRA. — Pido la palabra, SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor Di-

SEÑOR CHOUHY TERRA. - Cuanto acaba de decir el señor Diputado Grauert es exacte, en lo que respecta a mi posición personal frente al impuesto a la renta. Yo lo he dicho en cuatro o cinco oportunidades, y no creí necesario reiterarlo ahora. Lo dije hace alrededor de quince días. Señalé que en mi sector político soy el único contrario al establecimiento del impuesto a los réditos.

(Interrupciones).

-Lo interesante es que siendo el único contrario al impuesto a los réditos no puedo menos de sentirme obligado -como integrante de un sector político en el cual existe una opinión tan unánime en torno a la bondad de ese sistema- a acompañar la tesitura de mi Partido sacrificando, en el caso, las opiniones personales, cuando se refiere a un solo punto de discrepancia.

Es por ello que me llama todavia más la atención, que los sectores que son partidarios del impuesto a los réditos,

dejen pasar esta tan buena oportunidad.

En cuanto a lo que decía el señor Diputado Grauert —y voy a contestar su afirmación— de que era imposible que en pocos días tuviéramos un proyecto articulado sobre impuesto a los rendimientos, le recuerdo que esa Subcomisión que se nombró en la Comisión de Asuntos Financieros y Bancarios, ha trabajado intensamente y ha arribado a conclusiones bastante interesantes. Además, un distin-guido técnico de su sector, el doctor Agustín Minelli, estructuró un proyecto de impuesto a los rendimientos, que lo presentó junto con el doctor Acevedo Alvarez, que es un diagrama perfecto de las más modernas teorías, abonadas por la experiencia que en esta materia puedan encontrarse. Casi no hay más que llenar porcentajes en ese pro-yecto. El esquema se tiene; la teoría se tiene; la autoridad de los proyectistas es reconocida. De manera que podría ser armenizado con algunos otros proyectos muy interesantes, uno de ellos del sector blancoacevedista que yo creo que debe ser el más completo, si exceptuamos este esque-ma presentado por esos dos distinguidos miembros del Par-tido Batllista y, por lo tanto, contrarios al impuesto a la renta. De manera que en la implantación de este sistema, estamos colaborando un poco también, los que somos contrarios. Lo hacemos por disciplina partidaria, puede alegarse: y de ahí que se dé la paradoja de que sea yo quien lo defienda, integrante de un Partido totalmente entu-siasta por la implantación de ese régimen, y que sean tan luego dos destacados miembros batllistas, quienes traten de obviar dificultades y hayan presentado fórmulas de fáciles andamiento.

De manera que no es tan extraña mi pretensión y yo creo que haría muy bien la Cúmara en pasar el asunto a Comisión, aunque, lamentablemente, el resultado de la votación reciente no me deja mayores esperanzas.

Sin embargo, yo tengo la ilusión de que quizá en la otra Cámara estas ideas prosperen.

SEÑOR PRESIDENTE, - Continúa el debate sobre el proyecto en discusión.

SEÑOR CUTINELLA. — ¿No hay más inscriptos, señor Presidente, para hablar sobre este proyecto?

SENOR PRESIDENTE. — No, señor Diputado.

SENOR CUTINELLA. — Entonces pido la palabra.

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

SENOR CUTINELLA. — Voy a contestar algunas observaciones formuladas al proyecto, fundamentalmente en la parte financiera.

Se objetaba que en la redacción de los artículos 1.0 y 5.0 del proyecto, que se refieren a la constitución del fondo permanente y de un fondo de aplicación inmediata, se incluyan algunos arbitrios que pueden no llegar a serlo, o que no se estilan. El fundamento de esto, y la crítica que hacía el señor Diputado Cardoso, creo que radican en no haberse compenetrado suficientemente bien de la economía del proyecto.

Por ei proyecto se crea un fondo nacional permanente, a emplearse de inmediato en inversiones públicas para des-

tmar su renta, et maracter perpetuo, a servir la pensión de los tuberculosos, y son ese motivo se destina para aplicar-las a esas inversiones, las economías que se produzcan angaimente en algunos rubros del Ministerio de Salud Pública.

Consideraba el señor Diputado Cardoso que puede ser una ironia, dado al exiguo de las asignaciones que figuran en ese item del presupuesto de Salud Pública, que puedan destinarse esas economías a tal finalidad. El argumento del señor Diputado Cardoso es exacto en parte, pero hay que tener en cuenta que siempre, por distintos motivos, se producen algunas economías. Todos los años hay algunos centenares de miles de pesos de economías, motivadas por el tiempo que quedan algunos cargos vacantes, por la diferencia de tiempo en que se proveen las vacantes que van ocurriendo; en una palabra, hay economías presupuestales que no tienen un empleo, que van a engrosar Rentas Generales.

Dada la dificultad actual del Erario Público, no se ha podido destinar una contribución fija: pero, entónces, el Estado contribuirá con esas economias, pocas o muchas, que anualmente se vayan produciendo como consecuencia de esas situaciones que se van planteando. Y lo lógico es, por lo demás, que el Estado contribuya a formar ese fondo permanente, cuya renta perpetua va a ser uno de los arbitrios que con el tiempo servirá para que se pueda formar un tesoro suficientemente grande para que puedan cu-brirse todas las necesidades en ese sentido.

Lo mismo ocurre con respecto a lo que se establece en el inciso F) del artículo 1.0, que preceptúa, con alta previsión, que el exceso anual de las cantidades que se puedan recaudar se destine a engrosar ese fondo permanente".

Puede haber un superávit, y para que el sueprávit tenga desde ya un destino conocido, es que se establece que se tendrá que invertir necesariamente en engrosar ese tesoro permanente.

Se prevé también que con la misma finalidad, se empleen los recursos de las contribuciones aportadas quien quiera que fuere, por medio de legados o donaciones. Hay que tener en cuenta que muchas veces no se hacen donaciones y legados con fines de beneficencia público, por no saber el donante el destino cierto y real que van a tener esos legados o donaciones. De esta manera, se asegurará a los que quieran contribuir a la lucha antituberculosa, que los fondos que ellos quieran destinar a ese fin van a ir a engrosar ese Tesoro Permanente y se van a emplear solamente las rentas; así como, que su destino será siempre respetado, como lo establece la ley en varias partes del articulado.

Por eso es que es diferencia perfectamente, dentro de la economía del proyecto el destino del fondo permanente, del cual se van a emplear solamente las rentas, del fondo de empleo inmediato que prevé el artículo 5.0 para el cual se tienen en cuenta todas las contribucines que por cualquier concepto puedan aportarse, contribuciones algunas que no pueden ni deben fijarse por ley, como las de los entes autónomos, pues dependerán de la situación financiera de esos organismos, de la marcha de sus negocios, rá, teniendo en cuenta esas circunstancias, es que Directores fijarán el aporte que puedan dar al fondo de la lucha antituberculosa.

Yo creo que por eso la crítica que se have a esas disposiciones del projecto no ha sido bien meditada por el señor Diputado que la formulaba, porque no ha tenido bien presente cuáles eran los objetivos perseguidos con cada una de esas disposiciones ni qué era lo que realmente se quería contemplar.

Hacía también el senor Diputado Cardoso una crítica porque en el proyecto no se hace un cálculo de los recursos. Es exacto La Comisión informante no lo ha he-cho, y el que habla, como integrante por la Comisión de Asuntos Financieros, tampoco lo hizo en la breve exposición de ayer Pero esto está perfectamente justificado. Se carece de datos estadísticos suficientemente precisos como para poder afirmar con certeza que cada uno de los rubros de los distintos arbitrios que comprenden el proyecto va a rendir aproximadamente tanto o cuanto. Se gravan fuentes impositivas que hasta ahora han estado en su generalidad libres de impuestos de esta índole. Por lo tanto dada la carencia de una estadística eficientemente organizada en todos esos aspectos de la actividad social, no es posible concretar cuánto puede rendir cada uno de los rubros que se van a gravar y se gravan por el proyecto.

Sin embargo, esto no quiere decir que no existan cálculos. Existen. De manera global se pueden formular sobre la base de informaciones recabadas personal y directamente por el miembro informante. Puedo decirle, en ese sentido, al señor Diputado Cardoso que así como no se tiene una estadística exacta de todos los enfermos agudos en estado contagioso que nesecita hospitalización, lo que era

SENOR PRESIDENTE. - ¿Me permite, señor Diputa-

Se suspende la sesión para dar lugar a la Asamblea General

(Así se efectúa a las 19 horas y 50 minutos).

-Continúa la sesión.

(Son las 19 horas y 54 minutos.)

SEÑOR GRAUERT. — Pido la palabra para una moción

SENOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

putado.

SEÑOR GRAUERT. -- Señor Presidente: voy a pedir que para la sesión del lunes próximo, en el lugar corresponda en la orden del día, se coloque el asunto que figura en 9.0 lugar de la orden del día de hoy: "Juegos de azar en establecimientos balnearios"

SEÑOR PRESIDENTE. — La Mesa lamenta tener que informar al señor Diputado que no puede votarse esa preferencia para el día lunes, porque la orden el día nara con según está ya completa.

esa sesión está ya completa, con diez asuntos votados. SENOR GRAUERT. — Para la sesión del martes, en-

tonces.

SEÑOR PRESIDENTE. - Muy bien. Se va a votar, st el asunto referente a "Juegos de azar en establecimientos balnearios" se incluye en la orden del día de la sesión del martes próximo, en el lugar correspondiente.

(Se vota: 27 en 30, - Afirmativa.)

SEÑOR D'AMADO. — Pido la palabra. SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el señor Di-

putado.

SESOR D'AMADO. — Con los Diputados Gaudín, Carbonell y Fischer, hemos presentado un proyecto de cómputo presuntivo para documentar los servicios jubilatorios, del que pido se de cuenta.

SEÑOR PRESIDENTE. - Se dará cuenta cportunamen-

te, una vez haya llegado a la Mesa.

29

SEÑOR LISSIDINI. - Pido la palabra para una cuestión de orden interno.

SESOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

putado.

SEÑOR LISSIDIN. - Es para pedir una preferencia, senor Presidente. Se ha remitido por el Senado, con modificaciones, el proyecto sancionado por esta Cámara respecto a la prórroga de lanzamientos de fincas destinadas a alquiler, y de estabilización de los alquileres. Ya se dijo en esta Cámara que si esa ley no sale con oportunidad, la eficacia que nosotros le atribuímos desaparecerá o será disminuí la en un alto porcentaje.

Yo presumo que esta eficacia ya ha sido evidentemente disminuída, pero estimo que si todavía aprevechamos una oportunidad para sancionar en definitiva esta ley, podemos todavía tutelar muchos de los derechos que con ella se pretenden tutelar. Es por ello que hago moción para que las modificaciones introducidas por el Senado sean consideradas en la sesión del lunes, incorporándose el asunto a la orden del día de esa sesión.

SEÑOR PRESIDENTE. - Se va a votar la moción del

señor Diputado Lissidini.

(Se vota: 26 en 31. — Afirmativa.)

30

SESOR BIANCHI. - Pido la palabra.

SEÑOR PRESIDENTE. — Tiene la palabra el schor Di-

putado.

SENOR BIANCHI. - Señor Presidente: me Le fijado que se ha desplazado de la orden del día el proyecto sobre la difusora C W 7 "Radio Carmelo". Solicito, señor Pre-sidente, que se incluya en la orden del día del microoles próximo.

SEÑOR PRESIDENTE. - Se va a votar la solicitud del

señor Diputado Bianchi,

(Se vota: 27 en 31. - Afirmativa.)

31

SEÑOR PRESIDENTE. - La Mesa se permite hacer una exhortación a la Comisión designada en el día de ayer, para estudiar el problema de la leche.

El día 10 vence un plazo establecido por una de las partes interesadas, en el sentido de tomar determinaciones que podrían perjudicar notablemente a la población de Montevideo.

La Mesa se permite exhortar a dicha Comisión a que se reúna en el día de mañana, fecha para la que ha sido citada, y aborde el estudio del asunto y, si es imposible resolver la cuestión de fondo, por lo menos busque una solución de emergencia que impida consecuencias tan desagrando de consecuencias tan desagrando de consecuencias con de consecuencias con desagrando de consecuencias con desagrando de consecuencias con de consecu favorables.

32

Continúa la discusión general del proyecto "Lucha antituberculosa. (Creación de un fondo nacional permanente)." SEÑOR CAPOZZOLI. — Pido la palabra para una moción de orden.

SEÑOR PRESIDENTE. - Tiene la palabra el señor Di-

putado.

SENOR CAPOZZOLI. - Como faltan pocos minutos para llegar a la hora reglamentaria de término de esta sesión, y entendiendo que no hay más oradores anotados para hacer uso de la palabra que el señor Diputado Cutinella, voy a mocionar para que se prorrogue la sesión hasta que termine su exposición, con lo que cerraríamos la discusión general en el día de hoy. SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar la prórroga de

sesión solicitada, hasta que termine su exposición el se-ñor Diputado Cutinella.

(Se vota: 30 en 32. -- Afirmativa.)

-Continúa con la palabra el señor Diputado Cutinella, SESOR CUTINELLA. — Explicaba los motivos por les cuales en informe no se establece el cálculo de los recursos que están establecidos en el proyecto. Explicaba que la falta de estadísticas precisas no permitía hacer el cálculo de cada uno de los recursos, pero que sí, se podía hacer un cálculo global aproximado.

No se conoce, tampoco, la cifra exacta de los tuberculosos indigentes que existen en el país a los cuales habra que auxiliar. La única base seria que se puede considerar, es una estadística realizada en Montevideo por el servicio de Lucha Antituberculosa que dirige el doctor Sarno, Arroja la cantidad de seis mil enfermos tuberculosos, los censados en el Departamento de Montevideo por intermedio de los dispensarios.

Tomando los porcentajes que arroja ese censo, llegamos a la conclusión de que habrá que servir alrededor de dos mil pensiones integras y cerca de tres mil pensiones subsidiarias tendientes a completar el minimo vital que necesita una familia para su sustento. En una palabra, se-! nor Presidente, que habrá que servir unas cinco mil pensiones ..

Tomando como base, de acuerdo a lo que arrojan las estadísticas aunque bastante incompletas, sobre el costo de la vida actual, se puede fijar en setenta pesos el monto de cada pensión familiar completa que tendrá que servirse, y creo que ese es el criterio predominante en la Comisión de Lucha Antituberculosa.

Lo que puedo decir, señor Presidente, como cálculo estimativo de los recursos previstos, es que los arbitrios propuestos en este proyecto de ley, han de alcanzar para servir el siguiente número de pensiones: dos mil pensiones familiares completas y tres mil subsidio, para completar el minimun vital que necesita para su sustento la familia de los enfermos.

Lamento no poder servir una información más exacta: pero ni la Comisión ni el que habla son esponsables de que no exitsa en el país un servicio estadístico que permi-

ta tener todas las informaciones necesarias.

Se hacía referencia a que falta entre los arbitrios que figuran en el proyecto, una contribución de los empleadores. Posiblemente el señor Diputado que hacía esa crítica, no ha tenido en cuenta que por el artículo 8.0 de la ley. se grava a las empresas comprendidas en la ley obre ganancias elevadas y a las sociedades anónimas.

SEÑOR CARDOSO. — ¿Me permite para una aclara-

ción?

SENOR CUTINELLA. — Si, señor. SEÑOR PRESIDENTE. — Puede interrumpir el señor

SEÑOR CARDOSO. — Yo no dije que no existiera contribución de los empleadores. Pero dije que la contribución de los empleadores era seguramente mucho menor que la que tendrían que aportar, si esto se organizara con el sistema del seguro social.

De todo esto, pues, resulta un buen negocio para los empleadores. Ese fué el concepto expuesto Yo no podía

desconocer la existencia del impuesto.

SENOR CUTINELIA, — Continúo, señor Presidente.

Acepto la aclaración que formula el señor Diputado Cardoso. Me llamaba la atención —yo no había percibido bien

el concepto por él expresado- que el señor Diputado Cardoso, que se ocupó del articulado del proyecto, no hubiera observado esto.

Debo decir que estas empresas, contribuirán con la quinta parte de los recursos que han de formar este fondo de ayuda inmediata

Ahora, en el mismo proyecto, se dice por qué motivo no se organiza este auxilio a la familia de los tuberculosos como un seguro social En las páginas 10 y 11 del repartido, se expresan los motivos que tuvieron los seño-res Ministros que proponen este proyecto, en especial el sefior Ministro de Salud Pública, y esto era debido a que la urgencia de resolver la ayuda a los enfermos tuberculo-sos, no permitia postergarse hasta la oportunidad en que pudiera estructurarse un proyecto completo de seguro social.

Queda aclarado perfectamente, pues, señor Presidente, cuál es el motivo por el que los empleadores contribuyen con esa proporción de los arbitrios que formarán el fondo de ayuda inmediata Porque se ha querido, precisamente, dejar esa contribución obligatoria, para financia el proporción de contribución obligatoria, para financia el proporción de contribución obligatoria, para financia el proporción de contribución obligatoria. nanciar el proyecto de seguro social universal a que nacían referencia anteriormente los señores Diputados Capozzoli

En cuanto a otras observaciones, como las referentes a la extensión del plazo de goce de la pensión, como en lo relativo al criterio para fijarlo, como el de la constitución de organismos departamentales, creo que el momento oportuno de ocuparse de ellas, es al tratarse el articulado del proyecto en la discusión particular.

Por lo tanto, dejo contestadas, de una manera general, dado lo avanzado de la hora, las observaciones fundamentales que se formularon en el aspecto financiero de esta iniciativa que estamos considerando.

SEÑOR PRESIDENTE. - Se va a votar, si se pasa a la discusión particular.
(Se vota: 27 en 31. — Afirmativa.)

SEÑOR GONZALEZ CONZI. - Pido que se rectifique la votación nominalmente.

SENOR PRESIDENTE. - Se había prorrogado la sesión nada más que a los efectos do cerrar la discusión

SEÑOR CAPOZZOLI. - Permitamé, señor Presidente En quinto termino de la orden dei día de la sesión de hoy, figura un proyecto relativo a la ley Orgánica Militar, proyecto que está informado y que desde hace cinco meses aparece y desaparece de la orden del día.

SEÑOR PRESIDENTE. — El señor Diputado podrá pro-

poner eso en la próxima sesión.

SENOR CAPOZZOLI. — Esa tesis la he sostenido infructuosamente en forma reiterada. Yo pido que el asunto a que me he referido se incluya en la orden del día de la sesión del miércoles próximo.

SEÑOR PRESIDENTE. -- Primero se va a votar si se rectifica nominalmente la votación de pase a la discusión particular, recaida en el asunto sobre lucha antitubercu-

(Se vota: 18 cn 31. — Afirmativa.)
—Se va a tomar la votación nominal.
(Se toma en el orden siguiente:)

SENORITA ANTONELLI MORENO. — Afirmativa. SENOR BACIGALUPI. — Afirmativa, señor Fresidente, dejando constancia que en el momento de tomarse la votación estaban en Sala varios compañeros de nuestro sector.

SEÑOR BADANO — Afirmativa, SEÑOR BRAUSE. — Afirmativa, SEÑOR CAPOZZOLI, — Afirmativa,

SEÑOR CARBONELL Y MIGAL. - Afirciativa.

SENOR CARDOSO. — Afirmativa.
SENOR CERSOSIMO. — Afirmativa.
SENOR CUTINELLA. — Afirmativa.
SENOR D'AMADO. — Afirmativa.

SENOR DE LA FUENTE. — Afirmativa, dejando constancia que he votado en este sentido por entender que esta iniciativa debe merecer la consideración de los Poleres Públicos y, al mismo tiempo, que comparto la crítica formulada por el señor Diputado Chouhy Terra, en cuanto a la financiación del proyecto.

Nada más.

SEÑOR FERRERIA FERLA. -- Afirmativa,

SEÑOR GALLINAL. — Afirmativa. SEÑOR GARCIA. — Afirmativa.

SENOR GARCIA PINTOS. — Afirmativa, y deseo dejar constancia que dos compañeros han tenido que retirarse, pero que nuestra bancada anunció que votaba este pro-

SESOR GILMET. — Afirmativa y deseo fundar el voto, señor Presidente.

se ha hecho referencia en Sala, creo que por parte del señor D putado Chouhy Terra, a que nosotros nabíamos manifestado en distintas ocasiones nuestro propósito de no votar impuestos.

Es verdad, es público que la Convención de nuestro Partido, y aquí se ha repetido varias veces, tomo una resolución general prohibiendo a todos los integrantes de nuestra colectividad votar impuestos hasta tanto 10 e equili-

bre el Presupuesto y se normaticen las finanzas públicas. Ahera, el señor Diputado Olivera Ubios, que ha trabajado con empeño patriótico y espíritu humanita io por la sanción de esta ley, se ha comprometido ante los integrantes de nuestro Partido a llevarla a la Convención del mismo y obtener de ella la anuencia para votar varios de los impuestos aqui proyectados.

Con todo, yo quiero manifestar al fundar mi voto, que discrepo con algunos de ellos, y en la votación particular los

votare por la negativa.

SEÑOR GONZALEZ CONZI. — Afirmativa, SEÑOR GOYEN. — Afirmativa

SEÑOR GRAUERT. — Afirmativa. SEÑOR GUICHON. — Afirmativa.

SEÑOR GUIMARAENS. — Afirmativa. SEÑOR MALDONADO. — Afirmativa.

SENOR MALDONADO. — Afirmativa.
SENOR MORALES ARRILLAGA — Afirmativa.
SENOR MORA OTERO. — Voto por la afirmativa, por la finalidades a que aspira este proyecto de 'ey; pero dejo constancia de que tengo reservas en cuanto a la financiación que se le ha dado.

SEÑOR NOGUEIRA. — Afirm SEÑOR OLIU. — Afirmativa - Afirmativa.

SEÑOR OLIVERA UBIOS. - Afirmativa.

SEÑOR PENCO. — Afirmativa. SEÑOR PUIG SPANGENBERG. — Afirmativa.

SENOR PUIG SPANGENDERG. — AIRMAGIVA.
SENOR PUIG. — Afirmativa
SENOR RUBAL. — Afirmativa.
SENOR SANCHEZ. — Afirmativa.
SENOR SILVA. — Afirmativa. dejando constancia de que hago mías las manifestaciones formuladas por el doctor Cilmet en respecte conegial en la que tiona relación con tor Gilmet, en manera especial en lo que tiene relación con los impuestos, los que conceptúo que no han de ser de la eficacia necesaria para los fines que se destinan. De manera que en la discusión particular he de votar en contra de la mayoria de esos impuestos.

SEÑOR TERRA AROCENA. — Afirmativa.

SEÑOR VALIÑO Y SUEIRO. — Afirmativa.

SEÑOR VIEYTE. — Por la afirmativa, 'ejando constancia que considero de gran interés público todo recursos.

so que se cree para atender problemas de esta especie. Considero, además, que no basta con ello; que todos les organismos públicos debian colaborar en una acción efec-vez a los peligros concernientes, conjuntamente con sus familiares; que el instituto policial mantiene tedavia a su personal sin descanso se nanal arrojando un elevado por-centaje de enfermos de las vías respiratorias, y así, su-tesivamente, godria mencionarse una serie de dependen-cias oficiales que descuidan el problema y las consecuencias relacionadas con los hacilares del país.

SEÑOR ARRILLAGA SAFONS. -- Afirmativa, compartiendo las salvedades expuestas por los señores Diputados

Gilmet v Silva, SENOR PRESIDENTE (doctor Arutro Lussich). -Afirmativa

Se va a dar cuenta del resultado de la votación.

Léase

(Se lee:)

"Han votado 38 señores Representantes por la Afirmativa."

-El resultado es Afirmativa, por unanimidad. Queda aprobado el proyecto en general, Se le anta la sesión.

(Se levantó a las 20 horas y 17 minutos.)

ARTURO LUSSICH Primer Vicepresidente

Arturo Miranda. Secretario Redactor.

Gilberto Echeverry

Secretario Relate:

Florentino Alvarado, Director de Taquigrafía. =

# DIARIO @ OFICIAL

## SECCION AVISOS

**TOMO 162** 

Montevideo, Martes 29 de Enero de 1946

Núm. 11789

### Tarifa de avisos

## (Decreto 1.o de Octubre de 1943)

- A) Edictos judiciales y avisos en general: Hasta 6 publicaciones, cada 26 palabras por 019 Por más de ciuco publicaciones. 0.20 B) Avisos matrimoniales 2.00 C) Balances de Sociedades Anonimas por cada linea de columna chica, o su equivalente 0.20
- Estatutos de Sociedades Anónimas (Véase la escala inserta a 2 colum-nas Resolución de 21 de Abril de 1932).

## Tarifa de Subscripciones

(Decreto 17 de Setlembre de 1943)

Retirando los ejemplares en la Administración

Por	semestre						•	\$	g	١.	6(	0
Por	afio				•			**	19	١.	2	J

## Reparto a domicilio

Por	semestre	 <b>\$</b>	12.00
Por	año	 **	24.00

(Incluye los \$ 0.40 que se entregan mensualmente al repartidor por la distribución de los ejemplares).

## Interior y Exterior

•	Por	semestre	1					\$ 12.00	
	Por	año						24.00	

Dirijase la correspondencia comercial a ta Administración:

## Venta de números -

(Resolución 8 de Junio de 1934)

Del dia	\$	0.10
Atrasados	**	0 20
De mas de dos mesos 🔸	. 51	0 50
De más de dos años	Ħ	1.00

Las reclamaciones por el reparto deben hacerse con la prontifud del caso.

El plazo para presentar correcciones sólo alcanza al tiempo necesario para que los interesados puedan revisar los textos y avisar a la Administración.

Los avisadores disponen hasta de 30 dias para retirar los números correspon dientes a las primera y última publica ciones.

Las oficinas públicas que atrasen el pago de las subscripciones, injustificadamente, serán privadas del servicio.

## THILL A BOS

POLICIA DE MONTEVIDEO
LIAMADO A LICITACION PUBLICA
LIAMASE a licitación nública para la construcción e instalación de dos ascensores en
el local del Cuerro de Bomberos en un todo de acúerdo al pliego de condiciones que
se encuentra a disposición de los interesados en la Sección Contrataciones y Suministros calle Y1 número 1816 (tercer piso)
La apertura de propuestas tendrá lugal
en el local mencionado (oninto piso) el die
11 de Rebrero a las 9 horas
(Cuenta corriente) En 9-20056-y en 29

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL EJERCITO Y LA MARINA SECCION ADQUISICIONES
Licitación pública número 17
Segundo ilamado
Liámase a licitación pública número 17
para adquirir fiambres surtidos, fruta de estación, gallinas, huevos manteca boniatos, limones, requeridos para las Escuelas Militar y Naval, de acuerdo con el pliego número 17 s. fruta de

de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio de Intendencia, calle Guaraní número 1599, todos los diamentos de las 7 v 30 a las 12 y 30 (sábados de 8 a 12 horas).

Las propuestas se abrirán el día 31 de Enero de 1946 a las 10 horas — Montevideo, Enero 24 de 1946, (Cuenta corriente) En 28-20290-v.en.30.

video. Enero 24 de 1946.
(Cuenta corriente) En 28-20290-v.en.30.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL EJERCITO Y LA MARINA
SECCION ADQUISICIONES
Licitación pública número 139

Cuarlo llamado
Llámase a licitación pública para adquirir; extintores para fucendio, con destino a stock de Almacenes, de acuerdo con el pliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquistciones de este Servicio, calle Guaranin número 1599 todos los días hábiles de las y 30 a las 12 y 30, sábados de 8 a 12 horas Las propuestas se abrirán el día 6 de Febrero de 1946 a las 10 horas — Montevideo, Enero 22 de 1948.
(Cuenta corriente) En 25-20255-v.feb.5.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL EJERCITO Y LA MARINA SECCION ADQUISICIONES
Licitación pública número 15 para adquirir: máquinas de escribir, con destino al Grupo de Attillería número 4 de acuerdo con el cliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisicones de este Servicio, calle Guaraní número 1599 todos los días hábiles de las 7 y 30 a las 12 y 30, sábados 2 8 a 12 horas, Las propuestas se abrirán el día 30 de Enero de 1946 a las 10 horas. — Montevideo, Enero 22 de 1946. (Cuenta corriente) En 25-20256-v.en.30,

(Cuenta corriente) En 25-20256-v.en.i0.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL EJERCITO Y LA MARINA SECCION ADQUISICIONES Licitación pública número 143 Cuarto llamado Llámase a nicitación pública número 143 para adquirir: chalecos salvavidas, con destino al R O. U. "Uruguay" de acuerdo con el priego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio, calle Guaraní número 1599 todos los díaz hábiles de las 7 y 30 a las 12 v 30 sábados de 8 a 12 horas. Las propuestas se abrirán el día 6 de Febrero de 1946 a las 9 horas.

— Montevideo, Enero 22 de 1946. (Cuenta corriente) En 25-20259-v feb.5.

Cuenta corriente) En 25-20259-v feb.5.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL
EMERICITO Y LA MARTINA
SECCION ADQUISICIONES
Licitación pública número 142
Cuarto llamado
Llámase a licitación pública número 142
para adquirir: baldes de hierro galvanizado,
manguera de goma con defensa de alambre,
con destino al R. O. U "Capitán Miranda",
de acuerdo con el pliego de condiciones que
a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio de intendencia calle Guarant número
1599 todos los días habiles de las 7 v 30 a
las 12 v 30, sábados de 8 a 12 horas Las
propuestas se abrirán el día 6 de Febrero
de 1946 a las 9 y 30 horas — Montevideo,
Euero 22 de 1936.
(Cuenta corriente) En 25-20260-v.feb.5.

(Cuenta corriente) En.25-20266-v.feb.5.

SERVI 10 DE INTENDENCIA DEL
EJERCITO V LA MARINA
SECCION ADQUISICIONES
Licinción gública aúmero 20
Primer llamade
Liámase a licitación pública número 20
para adquirir: guadañas con cabo hachas con mango para montear palas anchas con rango, palas de dientes con mango, palas de puntear con mango, hoces con mañgo, tenazas, limas, formenes, mechas para madera, destornilladores, martillos con mango, papel esmeril, papel de lija abavalde en golvo, rastrillos con mango, con destino a stock de Almacenes de acuerdos, vasos para agua, zapapicos con mango, con destino a stock de Almacenes de acuerdos con el nilego de condiciones one a dispresión de los interesados se encuentra en la Sección Adquisicionas de este Servicio de Intendencia culle Guarant número 1509

## ESTATUTOS DE SOCIEDADES ANONIMAS

Tarifa de la resolución de 21 de Abril de 1932

			Hasta	\$	20.000.00	\$	80.00	ja	página	(*)
De	\$	20.001.00	₹₹.	28	60.000.00	12	50.00	W	4.9	
23	鳗	50.001 00	22	12	190.000.00	22	70.00	**	22	
25	ţv	100.001.00	28	22	200.000.00	•9	100.00	28	Ð	
<b>FQ</b>	. 69	200.001.00	er.	25	800.000.00	<b>63</b>	120.00	12	65	
22	2	800.001 00	23	22	400.000.00	#2	135 00	*2	2	
12	<b>PQ</b>	400.001 00	88		500,000,00	ę,	150.00	20	<b>65</b>	
60	**	500.001.00	25	£P	1.000.000.00	29	175.00		<b>ee</b>	•
ət	a	delante	*			12	200.00	**	<b>e</b> ?	

Para las Cooperativas Rurales, se hará el precio a mitad de tarifa

(\*) El cálculo se realiza sobre la equivalencia del centimetro, esto es: contando 25 palabras, como en la Tarifa general.

todos los días hábiles de las 1 v 30 a los 16 y 30, sábados de 8 a 12 horas Las propuestas se abrirán el 31a 4 de Febrero de 1846 a las 9 y 30 horas — Montevideo. Enero 21 de 1946

(Cuenta corirente) En.24-20231-v.feb.4.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL ESERCITO Y LA MARINA SECCION ADQUISICIONES Licitación pública número 11 Segundo llamado Ilámase a licitación pública número 11 para adquirir lanilla, con destino a Talleres, de acuerdo con el pliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra én la Sección Adquisiciones de este Servicio de Intendencia, calle Guaraní número 1599 todos los días hábiles de las 7 y 30 a las 12 y 30, sábados de 8 a 12 horas Las propuestas se abrirán el día 4 de Febrero de 1946 a las 9 horas — Montevideo, Enero 21 de 1946 (Cuenta corriente) En 24-20232-v.feb 4.

(Cuenta corriente) En.24-20232-v.feb 4.

SERVICIO DE INTENDENCIA MEL
ELICRICIO V LA MARIVA
SECTION ADDITISTICAES
Licitación pública número 19.
Primer lamado
Llámase a licitación nública número 19.
para adquirir chapas galvanizadas número 14.
y número 18 con destino al Taller de Herresan de este Servicio de Intendencia de acterdo con el pliego de condictones que a dispusición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio, de Intendencia, calle Guarant número 15.9 todos los días nábiles de las 7 v 30 a las 12 v 30 sábados de 8 a 12 horas Las propuestas se abrirán el día 31 de Diciembre de 1946 a las 9 v 30 horas (Cuenta corriente) En 21-2°215-v en 31.

Chenta corriente) En 21-2015-y en 31.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL ÉDERCITO Y LA MAIDYA SE TONA AQUINSITIONES
Licitación pública número 18
Primer llamado
Llámase a licitación pública número 18
para adquirir una máquina eléctrica de culcular con destina a la Sección Suministres de este Servicio de Intendencia, de acuerdo con el pliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio de Intendencia culle Guarani número 1599, todos los días hábiles de las 7 y 30 a las 12 y 30, ságados de 8 a 12 horas Las propuestas se abrirán el día 31 de Enero de 1946 a las 9 horas — Montevideo, Enero 17 de 1946
(Cuenta corriente) En 21-20216-y en 31.

Cuenta corrierte) En 21-20216-ven 31.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL
ESECCION ADQUISICIONES
Licitación núbiles número 149
Cuarto llamado
Llámase a licitación pública número 149
para adquirir lamparillas eléctricas de 3250 100 200 300 v 600 buitas, requeridas para stock de Aimacenes, de acuerdo con el
Plego de condiciones que a disposición de
los interesados se encuentra en la Sección
Adouisiciones de este Servicio de Intendencia, calle Guarani número 1598 todos los
cías hábiles de las 7 v 20 a las 12 v 30
(sábados de 8 a 12 horas)
Las propuestas se abrirán el da 20 de
Enero de 1946 a las 9 horas — Montevideo.
Enero 15 de 1946
(Cuenta curriente) En.19 20 76-ven 29.

Enero 15 de 1946 (Cuenta corriente) En.19 20 76 v en 29

Cuenta corriente) En.19 20 76-v en 29.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL EMERCITO V LA MARINA SECCION ADDINSICIONES

Lictración nública No 146

Cuarto llamado

Llámase a licitación vública número 146
para adquirir sombreros de físitro requeridos para stock de Almacenes de acuerdo con el pliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentra en la Sección Adquisiciones de este Servicio de Intendencia calle Charani número 1599, to: dos los días háblics de las 7 v 30 a las 12 v 30 (sábados de 8 a 12 horas)

Las propuestas se abrirán el día 30 de Enero de 1946 a las 9 horas. — Montevideo Enero 16 de 1946

(Cuenta corriente) En 19-20177-v en 39.

SERVICIO DE INTENDENCIA DEL
EJERCITO Y LA MARINA
SECCION ADQUISICIONES
Licitación pública número 150
Cuarto llamado
Liámase a licitación pública número 150
para adquirir polainas para tropa, para
stock de Almacenes de acuerdo con el pilego de condiciones un- a disposición de los
interesados se encuentra en la Sección Adouisiciones de este Servicio de Intendencia,
calle Guaraní número 1599, todos los días
bábiles de las 7 v 36 a las 12 v 30 (sábádos de 8 a 12 horas)
Las propuestas se abrirán el día 30 de
Encro de 1945 a las 9 horas v 30 minutos,
— Montevideo, Enero 15 de 1946
(Cuenta corriente) En,19-20178-v.cn.30,

BANCO DE LA REPUBLICA ORTENAAL
DEL URUGUAY
LICITACION PUBLICA N. 5115
El Banco, de la República Oriental del
Uruguay llama a propuestas para el suministro de 8 escritorios de cedro, de acuerdo con la menoria descriptiva y pliego de
condiciones que se encuentran a disposición de los interesados en la Proveeduria
del Banco.

del Banco.

Las propuestas se abrirán con les formaidades de práctica y en presencia de los
interesados que concurran, el día 13 de
Febrero de 1946 a la hora 16, en la Sección
Contralor y Custodias de Escrituras (entrepiso sicalle Solis), Casa Central. — Montevideo, Enero 23 de 1946.

(Cuenta corriente) En.28-20275-y feb.1.0.

(Cnenta corriente) En.28-20275-v.feb.1.o.

BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL

DIEL URUGUAY

LICITACION PUBLICA No 5112

El Banco de la República Oriental del
Urugnay. Ilama a propuestas mara el suministro de 350 resmas de papel obra blanco, 310 resmas de papel medio hilo blanco
y de color y 75 resmas de papel mimeógrafo, de acuerdo con el pliego de condiciones
y memoria descriptiva que se encuentran a
disposición de los interesados en la Proyecduría del Banco.

Las propuestas se abrirán con las formalidades de práctica y en presencia de los
interesados que concurran el día 7 de Febiero de 1946 a la hora 16 en la Sección
Contrálor y Custodia de Escrituras (entrepiso sobre calle Solís) Casa Central

Montevideo Enero 21 de 1946
(Cuenta corriente) En 25-20246-y, en 30.

(Cuenta corriente) En 25-20246-y.en 30.

BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

LICITACION PUBLICA NO 5113
El Banco de la República Oriental del Uruguay, llama a propuestas para el suministro de diversos útiles de escritorio, de acuerdo con la memoria describtiva y pliega de condiciones que se encuentran a disposición de los interesados en la Proveeduría del Banco.

Las propuestas se abrirán con los formilidades de práctica y en presencia de los interesados que concurran el día 11 de Febrero de 1946 a la hora 16 en la Sección Contralor y Custodia de Escrituras (entrepiso sobre calle Solís) Casa Central.

Montovideo, Enero 21 de 1946
(Cuenta corirente) En 25-20247-y.en 30.

BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL

(Cuenta corirente) En 25-20247-v.en 30.

BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL

DEL URIGUAY

LICITACION PUBLICA N.o. 5114

El Banco de la Renública Oriental del

Uruguay, llama a propuestas para la confección de diversos artículos de escritorio.

de acuerdo con la memoria descriptiva.
pliego de condiciones y modelos que se encuentran a disnosición de los interesados
em la Proveeduría del Banco

Las propuestas se abrirán con las formalidudes de práctica y en presencia de los
interesados que concurran el dia 12 de Febrero de 1946 a la hora 16. en la Sección

Contralor y Custodia de Escrituras, (entrepiso sobre calle Solfs) Casa Central;

Montevideo, Enero 21 de 1946

(Cuenta corriente) En 25-20248-v.en 30.

BANCO DE SEGUROS DEL ESTADO

(Cuenta corriente) En 25-20248-v.en.30.

(Cuenta corriente) En 25-20248-v.en.30.

(Cuenta corriente) En 25-20248-v.en.30.

(Cuenta corriente) En 25-20248-v.en.30.

LICITACION No 179

Suministro v colocación de un piso de madera de parquet

Liámase a licitación púb ica-para el suninistro v colocación de un piso de madera de parquet tipo "Standart" destinado al Seión de Ribibioteca del nivel 80 del edificio Sede del Banco, de acuerdo con el vilego de condiciores y memoria describtiva que ios interesados podrán retirar en la Sección Arquitectura (6 o piso), todos los días hábles de 13 a 17 horas

La apertura de propuestas se efectuará el dia 6 de Febrero de 1946 a las 16 horas en el despacho de la Gerencia, calle Mercedes número 1951 (4 o piso) — La Gerencia

(Cuenta corriente) En 24-20241 ven.29.

(Cuenta corriente) En 24-20241 v.en.29.

DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS

LICITACION PUBLICA

La Sección Suministros de la Dirección
General de Impuestos Directos, llama a licitación pública para la provisión e instalación de una caldera para la calefacción de
esta oficina. v de un producido de 150.000
calorías, alimentada a leña y carbón

El pliego de condiciones puede retirarse
en la Sección Suministros de esta Dirección,
calle Rondeau 1750 esquina Valparaiso, de
8 a 12 horas.

La apertura de las propuestas se efectuará en esta oficina el día 20 de Febrero
del corriente a las 10 horas, — Enero 18
de 1946 — La Sección Suministros.

(Cuenta corriente) En 23-20228-v.feb.2

COMISION TECNICA Y FINANCIERA DE LAS OBRAS HIDROFLECTRICAS DEL RIO NEGRO ("RIONE")

SECUINDO LLAMADO

Llámase a licitación pública para los trabajos de aislación e impermeabilización del techo de la Subestación José Batile y Ordónez de acuerdo con las especificaciones del pliego de condiciones que los interesa-

dos podrán retirar en la Sección Proveeduría, calle Wáshington número 317, todos los días hábiles de 7 y 30 a 12 y 30 horas (sábados de 8 a 12)

Las propuestas se abrirán en la Secretaria General de la "Rione", calle Wáshington número 317, el día 31 de Enero de 1946 a las 11 horas, en presencia de los interesados que concurran al acto — Montevideo, Enero 26 de 1946

(Cuenta corriente) En.28-20279-v.en.29.

SERVICIO DE TRANSMISIONES
DIVISION ADMINISTRATIVA
Sección Provedurín
La Dirección General de Comunicaciones
(Servicio de Transmisiones) pone en conocimiento público que de acuerdo con el artículo 6.0 del pliego de condiciones, resolvió
rechazar todas las ofertas recibidas con motivo del llamado a licitación para la adquisición de un solar en la ciudad de Durazno, cuya techa de apertura de propuestas
se realizó el dia 26 de Febrero de 1944 —
La Dirección General,
(Cuenta corriente) En 24-20244-y feb.1.0.

(Cuenta corriente) En 24-20244-v feb.1.o.

MINISTERIO DE SALAD PUBLICAS
LICITACIONES PUBLICAS
El Ministerio de Salud Pública, llama a
licitación pública, para el suministro de varios artículos:
Febrero 28, Hora: 9 y 15 camaras cufiertas y baterías nara autos 4 y 30 carpintería, 9 y 45, librería 10, balance, 10 y
la acelte de palma (5 o llamado) 10 y 45,
tejidos, terror llamado) 11, depósito de
distribución de hormigón armado (11 a Colonia Dr B Etchepare, (2 o llamado) 11
y 15 reforma en la estufa de desinfección
en la Colonia Saint Bois (7 o llamado). 11
y 30 filtro aulandador de agua en el lavadero de la Colonia Saint Bois. (2 o llamado) 11 y 45 aceite de oliva Cif o Fob,
(5 o Jlamado).
Febrero 4, Hora: 9 y 15, aceite de coco,
Cif o Fob, (tercer llamado) 9 y 30 ferreteria
Febrero 18 Hora: 9 y 45 aparato de Ra-

Febrero 4. Hora: 9 y 15, acette de coco, (fir o Fob, (tercer llamado) 9 y 30 ferreteria
Febrero 18 Hora: 9 y 45, aparato de Rayos X Cif o Fob.
Para los pliegos y propuestas respectivas, dirigirse a la Oficina de Adquisiciones de este Ministorio, avenida 18 de Julo número 1892 (tercer piso). — Montevideo, Enero 21 de 1946

(Cuenta corriente) En 25-20252-v.er 29.

CONSEJO DEL NISO

LLAMADO A CONCURSOS

Llámase a concurso de méritos y oposición para proveer los cargos vacantes do médicos pediatres suplentes de las Divisiones Primera y Segunda Infancia, 5 cargos de Visitadoras Sociales en las Divisiones Adolescencia y Trabajo Primera y Segunda Infancia; 1 cargo de Maestra de Canto y Gimnasia y 1 cargo de Maestro de Gimnasia

nasia Bases en la Sección Concursos del Con-sejo del Niño, calle 25 de Mayo número 520, (Cuenta corriente) En 28-20280-y feb.7.

DIRECCION GENERAL DE INSTITUTOS
PENALES
CUARTO LLAMAIO A LICITACION
PUBLICA
Llámase a licitación pública por cuarta
vez, para proveer a estos Institutos de los
artículos que se detallan a continuación,
durante el ejercicio en curso, de acuerdo
al siguiente detalle:
Licitación número 103, Artículos: Verduras fecha 6 de Febrero de 1846, hora 9
Licitación número 106, Artículos: Papas
y boniatos; fecha: 6 de Febrero de 1946;
hora: 10.

y boniatos; fecha: 6 de repiero de los interesados que concurran al acto en el Secretariado Administrativo calle Ellauri número 306.
Pliegos de condiciones y demás recaudos, podrán retirarse en la Proveeduría General y Ventas, calle 25 de Mayo número 518.—
Montevideo, Enero 22 de 1946 — El Secretariado Administrativo.
(Cuenta corriente) En 26-20269-v teb 6.

# DIRECCION GENERAL DE INSTITUTOS PENALES TERCER LLAMADO A LICITACION PUBLICA

TERCER LLAMADO A LICITACION
PUBLICA
Llámase a licitación pública, por tercera
vez, para atender el servicio de "transporte
de carne" a los Establecimientos Peniteuciario y de Detención, desde la Planta del
Frigorífico Nacional.
Las propuestas se abrirán en presencia
de los interesados que-concurran al acto
en el Secretariado Administrativo, allo
Ellauri número 306, el día 5 de Febrero
próximo a las 9 horas,
Pliegos de condiciones y demás recaudos,
podrán retirarse en la Proveeduría General
y Ventas, calle 25 de Mayo número 518—
Montevideo, Enero 21 de 1946. — El Secretariado Administrativo,
(Cuenta corriente) En.26-20268-v.feb.5.

INSTITUTO NACIONAL DE ALIMENTACION
LICITACION PUBLEA N.O 10

Primer ilamado
Liámase a licitación nública número 10,
para la adquisición de útiles de limpleza.
La apertura de las propuestas se ha sefiulado para el día sábado 2 de Febrero de

man was a series of the series

1946, a las 10 horas, en las oficinas del Ins-dituto Nacional de Alimentación (Sección Adquisiciones) avenida 18 de Julio número 1225, en presencia de los señores proponen-tes, de donde podrán ser retirados los plie-gos de condiciones y demás recaudos de esta jicitación — La Secretaría. (Cuenta corriente) En.24-20242-v feb.1 o.

(Cuenta corriente) En.24-20242-v.feb.10.

INSTITUTO NACIONAL DE ALIMENTACION LICITACION PUBLICA No. 11

Primer llamado

Llámase a licitación pública número 11. para la adquisición de \$5.609 kilogramos de papas para consumo, y 50.000 kilogramos de duraznos frescos.

La apertura de las cropuestas se ha senalado para el día lunes 4 de Febrero de 1946, a las 10 horas, en las oficinas del Instituto Nacional de Alimentación (Sección Adquisiciones) avenida 18 de Julio número 1225, en presencia de los señores proponentes, de donde podrán ser retirados los pliegos de condiciones y demás recaudos de esta licitación. — La Secretaría.

(Cuenta corriente) En.24-20243-v.feb.10.

## INSTITUTO NACIONAL DE VIVIENDAS ECONOMICAS

CONVOCASE A ficitación pública por segunda vez para la construcción de una ampliación en la vivienda destinada a expendio municipal, sita en el harrio número 9 (Industria y 20 de Febrero), y por tercera vez para la construcción de una ampliación de vivienda sita en la calle Floren; lo Varela 3394, de estricto acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de este Instituto Avda 18 de Julio 1546, previo pago de la suma-de dos pesos (3 2.00).

Las propuestas se recibirán en el Instituto, bajo sobre cerrado y lacrado, el día 5 de Febrero próximo a las 9 horas No se admitirán propuestas si no se exhibe en el acto de la licitación el recibo, certificado y patente, enunciados en el arratículo 50 del pliego de condiciones particulares.

Por informes y más datos, concurrir a la porte do porte de la porte de la la concurrir a la propuesta y más datos, concurrir a la propuesta se porte de la plica de condiciones particulares.

ticulares.

Por informes y más datos, concurrir a la Secretaría del Instituto Nacional de Viviendas Econômicas — Montevideo, Enero 17 de 1946. — La Secretaría (Cuenta corriente) En.21-20210-v en 31.

Cuenta corriente) En.21-20210-v en 31.

FACULTAD DE ODONTOLOGIA

LLAMADO A LICITACION

Llámase a licitación pública, dor primera vez, para la provisión de un aparato de Rayos X para uso dental, de acuerdo con el pliego de condiciones que se encuentra a disposición de los interesados en la Sección Economato de esta Facultad, sita en la calle General Las Heras número 125 los días martes y sábados de 9 a 12 horas.

Las propuestas, en sobre cerrado y lacrado y extendidas en el sellado de ley, serán recibidas en el sellado de ley, serán recibidas en el sellado de ley, serán recibidas en el sellado de ley de Febrero de 1910, a las 10 horas, procediéndose de inmediato a su apertura, en presencia de los interesados que concurran al acto. — Montevideo, Euero 20 de 1946 — El Ecónomo (Cuenta corriente) En 21 2021 - 201

(Cuenta corriente) En 21-20211-v.en.31.

INSTITUTO DE QUIMICA INDUSTRIAL
LICITACION PUBLICA

Cenizas de soda
Lidamase a licitación nública para la provisión de 50 000 (cincuenta mil) kilos de cenizas de soda, de acuerdo con el pliego de condicones que se encuentra a disposición de los interesados en la Sección Adquisicionias de este Instituto todos los días en horas de oficina.

Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados que concuran al acto en la Gerencia Administrativa de este Instituto, calle Bernahé Caravia 3797, el día martes 12 (doce) de Febrero próximo a la hora 10 (diez horas). — Montevideo, Enero 24 de 1946. — La Gerencia Administrativa.

(Cuenta corriente) En 28-20283-v.feb.5.

CUENTA COFFIENTE) EN 28-20285-V.160.0.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS

LICITACION PUBLICA PARA

LA PROVISION DE IMPRESOS

Segundo y Glimo Ilamado

Liámase a jicitación pública, por segunda y última vez, para la provisión de impresos, de acuerdo con el pliego de condiciones que puede ser retirado por los interesados en esta Secretaría los días hábiles de 8 n 12 horas

Las propuestas serán ahiertas el día 7 de Febrero próximo a las 10 horas, en presencia de los interesados. — Montevideo, Enero 23 de 1946. — La Secretaría General, (Cuenta corriente) En.28-20276-v.feb.7.

FERROCARRILES V TRANVIAS DEL

LICITACIONES

Mûmero 211. (Segundo Hamado) compra
de baterías y electrolito sólido para coches
motores "Brill" Apertura: 8 de Febrero de
1946 a las 10 horas.

Número 218 Compra de tornillos para
eclisas con tuercas y arandelas Apertura:
20 de Marzo de 1946 a las 15 horas.

Los pliegos de condiciones respectivos pueden retirarse en la División Adquisiciones
de esta Administración, calle 25 de Mayo
número 417.— La Gerencia General.

(Cuenta corriente) En 28-20278-v.feb.7.

LICITACIÓN PUBLICA No 1.290

Llámase a licitación pública para la
construcción de cuatro silos de cormigón
armado en la Planta de Alcoholes de Capu-

en la Oficina de Proveeduria, avenida 18 de Julio número 1713 (3.er piso). Las propuestas serán recibidas y abjer-tas en la Secretaria de la Administración los días y horas indicadas. — Montevideo. Enero de 1946. — La Gerencia. (Cuenta corriente) En.26-20263-v.en.31. avenida 18 rro

LICITACION N.o 2367

Pirómetros

La Administración General de las Usinas Eléctricas y los Teléfonos del Estado liama a licitación, hasta el 25 de Abril de 1946 a las 16 horas, para proveerse de siete pirómetros termoeléctricos para medir temperaturas hasta 600, 1000 y 1600° C. de acueldo a las condiciones establecidas en los phegos respectivos que los interesados podrán retirar en la Sección Adquisiciones, Mercedes 1001, los días hábiles de 8 a 13 (sábados de 8 a 12 horas).

Precio del ejemplar: \$ 100, — Montevideo, Enero 23 de 1946, — La Gerencia Administrativa (Cuenta corriente) En.28-20273-violato.

(Cuenta corriente) En.28-20273-v.feb.1.0.

Cuenta corriente) En.28-20273-v.feb.1.0.

U. T. E.

LICITACION No 2368

Tejido de alambre de latón

La Administración General de las Usinas Eléctricas y los Teléfonos del Estado llama a licitación, hasta el 26 de Marzo de 1946, a las 16 horas, para proveerse de 45 metros tejido de alambre de latón tipo "Almirantazgo" de 1 m. 50 de ancho, con malla de 12.7 mms, entre hilos, de acuerdo a las condiciones establecidas en los pliegos respectivos que los interesados podrám retiar en la Sección Adquisiciones. Mercedes 1001, los días hábiles de 8 a 13 horas (sábados de 8 a 12 horas).

Precio del ejemplar: \$ 1.00. — Montevideo, Enero 23 de 1946 — La Gerencia Administrativa.

(Cuenta corriente) En.28-20274-v.feb.1.0.

(Cuenta corriente) En.28-20274-v.feb.1.0.

U. T. E.

Brines
(Nuevo llamado)

La Administración (General de las Usimas Eléctricas y los Teléfonos del Estado llama a licitación hasta el 6 de Febrero de 1546 a las 10 horas, para proverse de 550 metros lineales ce brin brasileño, decatizado, fondo azul y 300 metros lineales debrin color gris, decatigado, fondo negris, accadigado, fondo negris, decatigado, fondo negris, accuerdo a las condiciones establecidas en los pluegos respectivos, que los interesados podrán, retirar en la Sección Adquisiciones, Mercedos 1001, los días hábiles de 8 a 13: sábados de 8 a 12 horas Precio del ejemplar \$ 1.00 — Montevideo, Enero 21 de 1948. — La Gerencia Administrativa.

(Cuenta corriente) En 25-20249-v en 30.

(Cuenta corriente) En 25-20249-v.en 30.

La Citación Muniero 2362

Conductores para intemperie

La Administración General de las Usinas Eléctricas y 103 Teléfonos del Estado llama a licitación hasta el 23 de Abril de 1946. a las 16 horas, para proveerse de conductores de cohre con aislación especial para intemperie (tipo Hackethal) para 250 voltios: 560.00 metros de alambres de 4 a 16 noms. 2 de sección y 223 000 metros de cables de 25 a 190 mms. 2 de sección y 223 000 metros de cables de 25 a 190 mms. 2 de sección de acuerdo a las condiciones establecidas en los pliegos respectivos, que los interesados podrán retirar en la Sección Adquisiciones Mercedes 1001, los días hábiles de 8 a 13 horas sábados de 8 a 12 noras Precio del éjemplar \$ 2.00. — Moutevideo, Enero 17 de 1946. — La Gerencia Administrativa.

(Cuenta corriente) En 22-20219-y feb 1 o

Se pone en conocimiento de los interesa-dos que esta Administración resolvió pos-tergar para el día 18 de Febrero de 1946 a las 10 y 30 horas la apertura de la li-citación pública número 1155 convocada pa-ra la compra de válvulas y accesorios para cañerías.— La Gerencia General. (Cuenta corcierte) En 28-20277-y-feb.1.0.

Licitaciones Publicas

Número 1201 — Traslado de un denésito de acero, Apertura: 13 de Febrero a las 16 y 30 horas.

Número 1202 — Compra de materiales eléctricos (cables de cobre flexibles y armados, conexiones para los mismos, provectores, interruptores uutomáticos, contadores, electromotores, etc.). Apertura: 8 de Abril a las 16 y 30 horas.

Número 1202. — Compra de cubiertas y câmaras gigantes. Apertura: 1.0 de Abril a las 16 y 30 horas.

Los pliegos de condictones respectivos cueden retirarse en la División Adquisiciones de esta Administración, calle 25 de Mayo número 417. — La Gerencia General.

(Cuenta corriente) En 28-20278-y.feb.7.

rro, como ampliación de los ya existentes El pliego y planos respectivos nueden retirarse en la Div. Adquisiciones de esta Administración, calle 25 de Mayo número 417, previo pago de la suma de \$ 5.09 La apertura de les propuestas se realizará en la sede de la Gerencia de la A N C A P., calle 25 de Mayo número 417, el día 18 de Febrero de 1946, a las 16 y 30 horas — La Gerencia General.

(Cuenta corriente) En 26 20 51 m tob in

(Cuenta corriente) En 26,20261-v.feb 6.

Cuenta corriente) En 26.20261-v.feb i.

A. N. C. A. P.

LICITACIONES PUBLICAS

Número 1183. Segundo llamado. Compra
de cudenas para barco. Apertura 25 de Febrero, a las 16 y 30 horas.

Número 1181. Segundo llamado Compra
de 59 000 kilogramos de soda cáustica,
Apertura 8 de Febrero, a las 16 v 30 horas,
Los pliegos de condiciones respectivos
pueden retirarse en la División Adquisiciones de esta Administración calle 25 de
Mayo número 417. — La Gerencia General.

(Cuenta corriente) En 25-20250-v.feb 5

LICITACION PUBLICA No 1199
Llámase a licitación pública para la compra de leña de eucalirtus en rolaizos astillos, astillas y trocitos
El pliego de condiciones puede retirarse en la Ivivisión Adquisiciones de esta Administración, caite 25 de Mayo número 417.
La apertura de las propuestas se realizada en la sede de la Gerencia de la A. N. C. A. P., calle 25 de Mayo número 417 el día 5 de Febrero de 1946 a las 16 y 30 horas — La Gerencia General (Cuenta corriente) En 25-20251-y.en.30.

Licitación pública para la compra de un millón de ladrillos de campo para la sobras a realizarse en Nevo Paysandu (Departamente de Paysanda)

El pllego de condiciones puede retirarse en la División Adquisiciones de esta Administración, calle 25 de Mayo 417, o en la planta de Combustibles de Nuevo Paysandu.

La recepción y apertura de las propuestas se realizará simultáneamente en los dos locales mencionados el día 28, de Enero de 1946 a las 16 y 30 horas

La apertura de las propuestas se ilevará a cabo en la sede de la Gerencia de la A N. C. A. P. calle 25 de Mayo número 417, el día 2 de Febrero a las 10 y 30 horas.

La Gerencia General.

(Cuenta corriente) En 18 20166-y en 29

Cuenta corriente) En 18 20166-y en 29

RIBLIOTECA NACIONAL

LEY SOBRE DERECHOS DE AUTOR

ALEJANDRO MCARETTA SUN uruguayo, corredor y rematador núblico, domiciliado en la calle Soriano número 1063, de
esta ciudad, solicita la inscrinción en el
Registro de Derechos de Autor, de un dibujo figurando un rascacielo con frente a
dos calles y una diagonal en cuva azotea
luce la palabra "remates" etc. o y en las
aberturas la denominación "Otibap" del
cual se declara autor habiendo denositado
dos eemplares del mismo en esta oficina, a
los fines que pueda corresponder. — Montevideo, Enero 21 de 1946 — Juan Silva
Vila, Director

\$3,00 En 28-779-y feb 7. \$3,00 En 28-779-v.feb 7,

BIBLIOTECA NACIONAL

LEY SCRRE DERECHOS DE AUTOR
EUGENIO ALIVERTI por Aliverti S A,
con domicillo en la avenida 18 de Julio
No 2000. de esta ciudad solicita la inscripción en el Registro de Derechos de Autor, de un dibuio con la inscrinción: "Siempre hay «Igo nuevo en Aliverti" de lo cual
se declaran autores, hablendo depositado en
esta oficina dos elemblares impresos a los
efectos que corresponda — Montevideo,
Enero 14 de 1946 — Juan Silva Vila Director,

\$3.00 En 25-753-v feb 5

HIBLIOTECA NACIONAL

LEY SORRE DERECHOS DE AUTOR
ALBERTO DEDITSCH, fungaro comerciante, domiciliado en la calle 18 de Inho
N.O. 1103, apartamento 5, de esta ciudad,
solicita la inscripción en el Registro de
Derechos de Autor de ocho plaquetas de metal recortadas y dibujadas y numeradas del
1 al 8, de las que se declara autor, habiendo depositado los ejemplares en dunlicado
en esta oficina, a los fines que pueda corresponder. — Montevideo Enero 16 de
1\$46, -- Juan Silva Vila, Director
\$2.00 En 24-689-y.feb.4.

BIBLIOTECA NACIONAL

LEY SOBRE DERECHOS DE AUTOR
ALFREDO CATTANEO, italiano escultor,
coniciliado en la calle La Paz No 1928 de
esta ciudad, solicita la inscripción en el
Registro de Derechos de Autor de un modelo de escultura representanda un gaucao
recustado en 2n palenque del que se declara autor, hablendo denositado las fotografías en duplicado en esta oficina a los
fines que pueda corresponder — Montevicro, Enero 12 de 1946 — Juan Silva Vila,
Director. \$3.00 En.18-543-v.en.29

THE TON DE LA FROPILIAT

ACTA No 46169 — Montevideo Enero 7 d. 1946 — Con esta fecha Bartolomé Guz-mán v Armando Janssen de Canelones, so-licita con la marca

Ecoman

para la clase 2. Publiquese ind diez dias consecutivos – La Dirección \$5.50 En 17-514-v en 28

ACIA No 46224 — Montevideo, Enero 14 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia p Cla por spher v Cla (Montevideo) solicitan registrar la marca "CENTUNELA" para distinguir artículos de la clase a Publiquese diez clas consecutivos — Dirección

\$2.00 En.18-527-v en 29.

ACTA No 46206 — Montevideo Enero II de 1946 — Con esta fecha José J Plaué. de Montevideo ha solicitade el registro de

TRINLAY?

para distinguir articulos de la clase 9 -Publiquese por diez días consecutivos - La Dirección

\$5,00 En 18-528 ven 29

ACIA N.6 46222 — Montevideo. Euero 14 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Cara-via v Cia, apoderados de The Calico Prin-ters Association Limited, de Manchester (In-glaterra) han solicitado el registro de la

# **CALPRETA**

nara distinguir articulos de la clase 4 (té las en piezas y materias textiles) — Pu pliquese por diez días consecutivos — La

\$7.00 En.19-576-v en 30

ACTA No 46221 — Montevideo Enero 14 te 1946 — Con esta ferba Burbosa Caravia y Cia, apoderados de Schenley Import Corporation, con domicifica la ciudad le Nueva York (Estados Unidos de América) han solicitado el registro de la marca.

## VASCO DA GAMA

para distinguir articulos de la clase 2 (vi-nos) — Publiquese por diez días consecu-tivos — La Dirección \$7.05 En.19 574-v en 30

AUTA No. 46263. — Montevideo. Enero 18 de 1946. Con esta fecha Coty S. A. Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de Montevideo. Solicita registrar la marca "VARIATIONS", para distinguir la clase 10. — Publíquese diez días consecutivos. — La Dirección

\$2.00 En.23-674-v.feb.23

ACTA N.o. 46252 — Montevideo, Enero 18 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Compañía apoderados del señor Juan F. Decarlini con domicilio en esta ciudad han solicitudo el registro de la marca

La Joyeria" del Centro

para distinguir artículos de las clases 6 y 18 — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección.
\$8.00 En 23-642-v.feb.2.

\$8,00 En.23-642-v.feb.2.

ACTA N.o. 46253. — Montevideo, Enero 18
de 1946. — Con esta fecha Barbosa Caravia
y Compañía, por Myrurgia S. A.. (Montevideo), solicitan registrar la marca "ROSALUZ" para distinggir attículos de la
clase 10. — Publiquese diez días consecutivos. — Lar Dirección
\$2,00 En.23-643-v feb.
ACTA No. 46265. — Montevideo, Enero 18
de 1946. — Con esta fecha Marval, Rodriguez Larreta y O'Farrell por Lentheric,
Incorporated, de Nueva York, (Estados Unidos de Norte América), han solicitado el registro de la marca "O'KKILIA", para distinguir artículos de la clase 10 (polvos para
la cara). — Publíquese for dez días consecutivos. — La Dirección
\$4.00 En.23-675-v feb.2.

ACIA No 46251 — Montevideo, Enero, 18 de 1946 — Con esta fecha Birbosa Caravia y Compania, apoderados de Tootal Broadburst Lee (°0. Limited de la ciudad de Manchester (Inglaterra), han solicitado el registro de la marca "TOLSIL" para distinguir artí nios de la clase 4 (telas en piezas hechas de celulosa) — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección.

\$4.00 En 23 644-y feb 2

ACTA No 46270. — Montevideo Ecero 19 de 1946. — Con esta ficha Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de Recton, Dickinson y Co. com domicilio en le cindad de Rutherford (Estados Unidos ac América), han solicitado el registro de la marca «SUPER WARD", para distriguir artículos de las cluses 9 y 16 (segú., de'alie). — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección La Dirección

\$4.00 En 25-716-v feb.5

AUTA No 46271 — Montevivo, Enero 19 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Compañía apuderados de Becton Dickinson y Co con domicilio en la cuidad de Rutherfora (Estados Unidos de América), han solicitado el registro de la marca "YALE", para distinguir artículos de las clasciases 9 16 (segúo detaste) — Publiquese por diez das consecutivos — La Dirección

\$4.00 En 25 717-v feb à

ACIA N.o 46281 — Montevideo Enero 21 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Comparía, por Domingo A Bruni. (Montevideo), solicitan registrar la marca "MAI-MIN" para distinguir artículos de la clase 12. — Publiquese diez días consecutivos — La Dirección.

\$2,00 En 25-719-v feb.5

ACTA No 42992 — Montevideo. Setiembre 6 de 1944 — Con esta fecha Barbosa (aravia v Compañía apoderados de Mead Johnson y Company con domicilio en la ciudad de Evansville (Estados Unidos de América) bas colicitado el registro de la



para distinguir articulus de las clases 1 y 9 (según detalle) — Publiquese por idez días consecutivos — La Dirección \$90 En 25-722-v feb.5

ACTA N.o. 46268 — Montevideo Enero 19 de 1946 — Con esta fecha Eprtosa Caravia y Compañía, por Venturino y Compañía, (Montevideo) solicita registrar la marca "INFANTOL" para distinguir artículos de la clase 9 — Publiquese diez días consecutivos La biracción "INFANTOL"
La clase 9 — Publiquese a. ...
cutivos — La Dirección
\$2.00 En.25-720-v.feb 5

ACTA N.o. 46269 — Montevideo, Euero 19 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Compañía por Roxana S A (Mortevideo), solicitan registrar la marca 'TURROLATE", para distinguir artículos de la clase 1 — Publíquese diez días consecutivos — La Dirección

\$2 00 En.25-721-v.feb.5

ACTA N.o. 46282. — Montevideo, Enero 21 de 1946 — Con esta fecha Eusebio Gutié-rrez, de Santa Lucía (Canelones), solicita registrar la marca



para distinguir la clase 11 (máquinas hormiguicidas y demás artículos). — Publiquese diez días consecutivos. — La Dirección. \$700 En.28-780-v.feb.7.

ACTA N.o 46264. — Montevideo, Enero 18 de 1946 — Cou esta fecha Marval. Rodriguez Larreta y O'Farrell por Nutrition Reseach Laboratories, de Chicago, Illinois (Estados Unidos de Norte América) han silicitado el registro de la marca "IVVIDIN". Para distinguir artículos de la clase 9 (viamina D concentrada). — Publíquese por diez días consecutivos. — La Dirección.

\$4.00 En.25-676-v.feb.5.

ACTA No. 46289. — Montevideo, Enero 22 de 1946. — Con esta fecha Marval, Rodriguez Larreta y O'Farrell por el señor Walter Hugo, de Montevideo, har, solicitado el registro de la marca "POLVOSOL" para distinguir artículos de la clase 9 (pigmentos solubles en agua para la terminación de cueros). — Publiquese nor diez días consecutivos. — La Dirección.

\$100 En 25-752 y feb 5.

\*\*AUTA No 46238 — Montevideo, Enero 16 de 1946 Con esta fecha Marval Rodriguez Larreta y O'Sariell nor la Proguería Sutraco Sociedan Limitada de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca "SAL-FRUTAL" pura distinguir artículos de la clase 9 — Publiquese nor idez días consecutivos — La Dirección.

\$4.00 En 2: 597-ven 31

ACTA No. 46236 — Montevideo, Enero 16 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Compañía aprderados de Mannington Mills Incorporated con domicilo en la ciudad de Salem (Estados Peidos de América), han solicitado el registro de marca

para distrigum articulos de la clase (cubiertas para piso con base de fieitro). Publíquese por diez das consecutivos L. Dirección

\$5.00 En 22 627-v feb 1.0

ACTA N.e. 46232 — Montevideo. Enero 16 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de Hijos de Pablo Espaza Bodegas Navarras S A con domicilio en Villaun Navarra (España) han solicitado el registro de propieto de proceso.



para distinguir articulos de la clase 2 (según detalle). — Publiquese por diez días consecutivos. — Dirección \$13 00. En 22-628-v.feb l.o.

ACTA N.o. 46233 — Montevideo. Enero 16 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Caravia v Compañía, apoderaños de Hiirs de Pablo Esparza Bodegas Navarras S. A con domicilio en Villava. Navarra (España). han solicitado el registro de la marca



pera distinguir articules de la clase 2 (segon detalle). — Publiquese por diez días consecutivos. — Dirección 113 50 En 22-531-v.feb.1.0

ACTA N.o. 46240. — Montevideo, Euero 16 de 1946. — Con esta fecha Carlos Ferretti Uruguny Ltda, de Montevideo, solicita registrar la marca "El PELUQUERO", para fistinguir artículas de la clase 4. — Publiquese por diez días consecutivos. — La Distrección. rección. \$2.00 En 22-630-v.feb.1.0.

ACTA N.o 46210. — Montevideo, Enero 12 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Cara-via y Cia, por William Grant y Sons Limited, de Glasgow y Dufftown (Escocia), han solicitado el registro de la marca.



para distinguir articulos de la clase 2 (whisky escocés). — Publiquese por diez dias consecutivos — La Dirección \$12 00 En 18-524-v.en 29

ACTA No 46203 — Montevideo, Enero 11 de 1946 — Con esta fecha el señor Meilech Oberlander, ha solicitado el registro de la marca "VICTORY" para distinguir artículos de la clase 5 (corbatas) — Y de acuerdo a lo que dispone el artículo 17 de la ley de 4 de Octubre de 1949 se ordena la presente publicación por diez días consecutivos, — Alberto V Canessa Director — B H Tedesco Secretario \$400 En 18-539-y en 29

ACTA N.o. 46209 — Montevideo Enero 12 de 1946 — Con esta fecha Rathosa Cara-via y Cia, por William Arant y Sous Limi-ted, de Giasgow y Dufttown (Escocia) han solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 2 (whisky escocés). — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección \$12.06 Et. 13-525-v en 29

ACTA N.o 46211 — Montevideo, Enero 12 de 1946 — Con esta fecha Barbosa Cara-via y Cia apoderados de Jas E Penper y Company con domicilio en la ciudad de Nue-va York (Estados Unidos de América) han solicitada el registro de la marca



para distingua articulos de la clase 2 (según detalle) — Publiquese por diez días consecutivos. — La Dirección \$1000 En.18-525-ven 29

ACTA N.o 46213 — Montevideo Enero 12 de 1946. — Con esta fecha Pedro Vilanova de Montevideo ha solicitado el registro de la marca "FECOLEN" para distinguir artículos de la clase 1 — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección \$4 00 En 18-526-y en 29

\$4 00 En 18-536-y en 29

ACTA No 46208 — Montevideo Enero 11
de 1946 — Con esta fecha Marval Rudriguez
Larreta y O'Farrell, por la firma Ricardo
Algorta, de Montevideo, han solicitado el
registro de la marca



para distinguir articulos de la clase 10 ubliquese por diez dias consecutivos La Dirección.

\$11.00 En 18-535-v en 29

## . Moncila

para distinguir artículos de la clase 1. — Publiquese por diez días consecutivos. — La Dirección

\$5,00 En.21-491-ven 31.

ACTA No 45354 — Montevideo. Settembre 17 de 1945 — Con esta fecha Alfredo Jones Caissiols, en representación de Howell Co. Ltda. de Sheffield (Inglaterra) ha solicitado la renovación de la marca AQUACIDOX" para distinguir artículos de la clase 11 (tubos para calderas de vapor y otras). — Publíquese por diez días consecutivos. — La Dirección \$4.00 En.21-610-v en 31

ACTA N.o 46202 — Montevideo, Euero 11 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Caravia y Cia. apoderados de S.A. Fábtica Uruguaya de Albargatas, con donicillo en esta ciudad han solicitado el registro de la marca "SOLISOMERA" para distinguir artículos de la clase 4 (menos creas, bramantes y lienzos) — Publiquese por diaz días consecutivos — La Dirección \$4.00 En 18-529-y en 29

ACIA No. 46281 — Montevideo Fuero 16 de 1946 — Con esta fecha Cidram Limitada, de Montevideo ha solicitad el registro de la marca "HORNER" para distinguir artículos de la clase 9 (según detalle) — Publíquese por diez días consecutivos — La Dirección Dirección

\$4 00 En 19-579-v en 30

ACTA N.o. 46223 — Montevideo, Enero 14 ac. 1945 — Con esta fecha Biobisa Chesivia v Cta, apoderados de Tiona Petroleum Compeny con demicilió in la ciudad de Estadellia (Estados Unidos de América) han solicitado el registro de la naica



oura distinguir articulo, de la c ce 11 según, detalle) — Publiquese por diez días convecutivos — ta Directicu \$10.00 En 19 (5 cen 30

ACTA No 46220 — Montevideo Eneto 14 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Paravia y Cia, apoderados de Standard Brands Incorporated con dominito en la cludad de Nueva York (Estados Iluidos de América) han solicitado el registro de la marca "STAMS" para distinguir artículos de la cla se 9 (según detalle) — Publiquesa por diez días consecutivos — La Dirección \$4.00 En 19.520 y en 29

ACTA N.o 46242 — Montevideo Enero 16 de 1946 — Con esta fecha Alfrédo Jones Caissiols, por Companhia Brasileira de Me-tais de Brasil solicita registrar la marca

para distinguir la ciase 4 icierres corredizos de metal). — Publiquese diez dias consecutivos. — La Dirección.
\$7 00 En 23-665-v teb 4

ACTA No 46257 — Montevideo Enero 18 de 1946 — Con esta fecha Coty S A Argentina, Perfumeria (sucursal Uruguaya), de Montevideo solicita registrat la marca "LES MUSES" para distinguir la Jiase 10 — Publiquese diez dias consec tivos — La Dirección

\$2,00 En.23-668-v feb 2

ACTA N.o 46258 — Montevideo. Enero 18 de 1946 — Con esta fecha Coty S. A. Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de Montevideo, solicita registrar la marca "FANTOCHE" para distinguir la clase 10. — Publíquese diez días consecutivos — La Dirección

\$2.00 En 23-669-v feb 2

ACTA No 46259 — Montevideo Enero 18 de 1946 - Con esta fecha Coty S A Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de Montevideo, solicitar registrar la marca "L'ECLOSION", para distinguir la clase 10 — Publíquese diez días consecutivos — La Dirección,

\$2,00 En.23-670-v.feb.2.

ACTA N.o 46266. — Montevideo Enero 18 de 1946. — Con esta fecha Sydnev Ross Urneguay Limitada, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca "MASQUET" para distinguir artículos de la clase 1 Publiquese por diez días consecutivos La Dirección

\$4,00 En.23-677-v feb 2.

AUT ANO 46250 — Montevideo, Enero 17 de 1946, — Con esta fecha isabelino Héctor Echave Suberhielle: de Montevideo, ha solicitado registrar la marca



para distinguir articulos de la clase l.a. Publiquese por diez días consecutivos La Dirección

\$10,00 En 23 663 v leg 2

AUTA No. 46255 — Montevideo, Emero 18 de 1946. — Con esta fecha Ernesto Schauricht, de Montevideo, solicita registrar la marca "LIMACHE" para distinguir la clase 2 — Publiquese diez dias consecutivos — La Dirección

\$2,00 En.23-666-vieb 2

ACTA No 46228 — Montevideo Emero 15 de 1946 — Con esta fecha Cigarrillos Le-gión Extraniera Limitado de Montevideo, selicita región la moro

# Far-West

para distinguir ia clase 22 - Publiquese diez dias consecutivos - La Dirección \$6.00 En 23.664 v feb 2

ACIA No 46256 — Montevideo conto 18 de 1946 — Con esta fecha Coty S. A. Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de Montevideo, solicita registrar la marca "MU-SE DE COTY" para distinguir la clase 10. — Publíquese diez días consecutivos — La lurestés.

Streetin Street Bur 23-667-v feb 2

ACIA N.o. 46260 — Montevideo Enero 18
de 1946 — Con Sta feeda Tota S A Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de
Mentevideo, solicita registrar la marça
"IMPREVU" para distinguir la clase 10.
— Publiquese diez días consecutivos La
birección Dirección

\$2.00 En 23-671-v teb 2

ACIA No 46261 — Montevideo Enero 18 de 1946 — Con esta fecha Coty S. A. Argentina, Perfumería (sucursal Urriguaya), de Montevideo solicita registrat a marca EEVANCHE, para distinguir la clase 10. — Publiquese diez días consecutivos La Dirección Dirección

\$2 00 En 23-672 v feb.2

ACTA N.o. 46262 — Montevideo Enero 18 de 1946 — Con esta fecha Coty S. A. Argentina, Perfumería (sucursal Uruguaya), de Montevideo, solicita registrar la marca "PAVILLON" para distinguir la clase 10. — Publíquese diez días consecutivos — La Dirección

\$2 00 En 23-673-v feb 2

\$2.00 En 23-673-vieu c

ACTA No 46273 - Montevideo, Enero 19
de 1946, - Con esta fecha Marval, Rodríguez Larreta y O'Parrell por la Droguerta
Surraco Sociedad Limitada, de Montevideo,
han solicitado el registro de la marca "HEMOVITI'M", para distinguir artículos de
la clase 9 - Publiquese por diez días consecutivos - La Dirección
\$4.00 En 24-701-y teb 4

At'lA N.o 46267 — Montevideo Enero 19 de 1946 - Con esta fecha Feline Stein de esta ciudad, ha solicitàdo el registro de la marca

## ATENAS

para distinguir artículos de la clase 5. — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección

\$6.00 Eń 25-7?3-v-teb 5

A4'14 No 46274 — Montevideo, Enero 19
de 1946 — Con esta fecha Marval Rodríguez Laireta y O'Farrell, por la Broguería.
Surraco Seciedad Limitada de Montevideo, ban solicitado el registro de la marva "TO-TAVETUM" para distinguir artículos de 18 clase 9. — Publiquese nor diez días consecutivos. — La Dirección \$4.00 En 24-700-v.feb.4.

ACTA No 46229 — Montevideo, Enero 15 de 1946 — Con esta fecha Affredo Jones de 1946 — Con esta fecha Affredo Jones de 1946 — Con esta fecha Jaime Mas Escuissiols, por Casimiro Polledo Seciedad tradey e Isaac Benchin, han solicitado el Anônima Comercial Ganadera, de Argentina, solicita registrar la marca



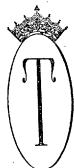
para distinguir la clase 2 (Vino Manzantlla).

— Publiquese diez dins consecutivos

La Dirección

\$8.00 En 21-605-v en 31.

ACTA No. 46245 — Montevilco Enero 16 de 1046. — Con esta fecha 'Turplat S. A.''. ha solicitado el registro de la marca



distinguir articulus de las clases 6 - Publiquese poi diez dias consecuti-La Dirección \$12.00 En.21 a89-v en 31.

Atola No 46189 — Monteviaco, Esero 10 de 1946 — Con esta fecha Ricardo y Rodolfo Gioscia, Monteviaco, solicitar registrar la marca "SPINET" para distinguir artículos de la clase 21 — Publiquese por diez dias consecutivos — La Dirección, \$2.00 En 21-599-y en 31

ACTA No 46244 — Montevideo Enero 16 de 1946 — Con esta fecha "Parplet S. A.", ha solicitado el recistro de la marca.



a distinguir artículos de las clases 6 — Publiquese por diez días consecuti-— La Dirección \$13.00 En.21-587-en.31.

ACTA No 46243. — Montevideo. Enero 16 de 1946. — Con esta fecha "Turplat S. A.", ha solicitado el registro de la marca



para distinguir articulos de las clases 6 y 18. — Publiquese por diez dias consecuti-vos. — La Dirección \$12 50 En 21-588-v en 31.

At TA No 46237 — Montevideo, Euero 16
de 1848 — Con esta fecha Marval, Rodriguez Larreta v O'Farreli por el Dr Julio
Rict de Montevideo han solicitudo el reEistro de la marca "VITON" para distinguir artículos de la clase 9 — Publiquese
por dez dis consecutios — La Disección
\$4.00 En 21 506 v cn 31



ra distinguir articulos de las clases 4 y

— Publiquese por diez días consecutivos

La Dirección (1990) (1991) (21 y en 21

\$16 00 En 21-621-v en 31

ACTA No 46219 — Montevideo, Enero 14 de 1946 — Con esta fecha H. A. Macadam de Montevideo, solicita registrar la marca



para distinguir la clase 15 - Publiquese diez dias consecutivos - La Dirección \$6.00 En 21.603-v en 31 -

ACTA No 46215 — Montevideo Enero 12 de 1946. — Con está fecha Leopoldo Felipe Carnelli, de Montevideo, solicita registrar lia marca



Publiquese para distinguir la clase 10. — Publique diez dias consecutivos — La Dirección. N \$600 En.21-804-v.en 31

ACTA No 46249 — Montevideo Enero 17 de 1946 — Con esta fecha Thec Frank Sociedad de Resoonsablidad Limitada, de Montevideo ha solleitado el registro de la marca "HEPTRON" para distinguir ar-tículos de la clase 9 — Publiquese por diez días consécutivos — La Dirección \$4.00 En 21-633-v.en.31.

ACIA No 46225 — Montevideo, Enero 14 de 1946. — Con esta fecha Dr Tratino Berninzoni, de Montevideo solicita registrar la marca "CYTOX", para distinguir la clase 9. Publiquese diez dias consecutivos — La Dirección

\$2,00 En.21-606 v en 31.

ACTA No. 46241 — Montevideo, Enero 16 de 1946. — Con esta fecha P C, Staricco del comercio de Montevideo, constituyendo domicilio en las oficinas de los Dres, Breuer Wilson y Terra, ha solicitado el registro de la marca para distinguir artículos de la



clase 24 (y especialmente bicleletas y mo-tocicletas). — Publiquese por diez dias con-secutivos. — La Dirección. \$3,50 En.21-590-v.en.31.

ACTA N.o. 46227 — Montevideo, Enero 14 de 1946. — Con esta fecha Armoo Uruguaya S. A. de Montevideo, solicita registrar la marca "LEDGRIP", para distinguir la clase 8 (chapas de hiérro emplomadas). — Publiquese diez dias consecutivos — La Dirección.

\$2.00 En.21-607-v.en.31.

ACTA No 46226 — Montevisto, Enero 14
de 1946 — Con esta fecha Armoo Uruguaya
S A. de Montevideo, solicita registrar la
marca "ALUMINGRIP" para distinguir la
clase 8 (chapas de hierro aluminizadas) —
Publiquese diez dias consecutivos. — La
Dirección.

\$2.00 En 21.608 v en 31

ACTA N.o 46275. — Montevideo, Enero 19 de 1946. — Con esta fecha F I. D. E. Sociedad en Comandita, de Montevideo, solicita registrar la marca "CIDELETAS", para la clase 9. — Publiquese diez días consecutivos. — La Dirección \$200 En 28-781-v.feb.7.

ACTA N.o. 46294. — Montevideo, Enero 23 de 1946. — Con esta fecha F I. D. E., Sociedad en Comandita, de Montevideo, solicita registrar la marca "CIDEMINAL", raradistinguir la clase 9. — Publiquese diez diasconsecutivos. — La Dirección.

\$2.09 En 28-783-v.feb.7.

ACTA N.o. 46272. — Montevideo, Enero 19 de 1946. — Con esta fecha José Luis Cuenca de Montevideo, solicita registrar la marca "TRI - INMUNUL", para distinguir la classe 9. — Publiquese diez dias consecutivos. — La Dirección. . \$2.00 En 28-782-v.feb.7.

\$2.00 En 28-782-v.feb.7.

ACTA N.o. 46284. — Montevideo, Enero 21 de 1946. — Con esta fecha Marval, Rodriguez Larreta v O' Fagrell nor Crown Zellerbach Corporation, de San Francisco, California, (Estados Unidos de Norte América), han solicitudo de la marca.

## CROWN

para distinguir arriculos de la clase 15 (se-gún detalle) — Publiquese por diez días consecutivos — La Dirección \$7.50 En.28-724-v.feb.7.

ACTA N.o. 46218 — Montevideo, Enero 17 de 1946. — Con esta fecha Osvaldo Itigamonti S. A. C. e I., de Buenos Aires (Argentina), solicita registra in marca



para la clase 9. Publiquese por diez dias consecutivos. La Dirección \$9,50 En.28-744-v.feb.7.

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION ACTA N.º 6440. — Montevideo. Enero 23 de 1946. — Cou esta fecha el señor Elbio Sacchi, de Montevideo (Uruguay), na solicitado patente de invención per el térmito de quince años para "Un nuevo sistema de construcción para marcos y hojas de puertas, ventanas y similares, de cualquier dimensión o tamaño", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.º del decreto reglamentario de la ley número 10.089 se ordena la presente publicación. — Alberto V. Canessa, Director, — Bernardo H. Tedesco, Secretario. co, Secretario. \$6.00 En 28-784-v,feb.7.

ACTA N.o 6432. — Montevideo. Enero 12 de 1946. — Con esta fecha, el señor Humberto Pisciottano, de Carmelo (Departamento de Colonia), ha solicitado puten el nevención por el término de quince años para un invento denominado "Pasta Oriental para correas", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.0 del decreto reglamentario de la ley N.o 10.039, se ordena la presente publicación. — A. V. Cauesa, Director. — B. A. Tedesco. Secretarlo. \$6.00 En.26-758-v.feb.6.

ACTA No. 6433 — Montevideo, Enero 12
de 1946. — Con esta fecha el señor Humberto Pisciottano, de Carmelo (Departamento de Colonia), ha solicitado patente de invención por el término de quince años para un invento denominado "Crema Ranje para lustrar calzado" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.0 del decreto reglamentacio de la lev No. 10.89. se ordena la presente publicación. — A. V. Canessa, Director. — B. A. Tedesco, Secretario.
\$6.00 En.26-754-v.feb.6.

\$6,09 En,26-704-V.1e0.6.

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION ACTA No 6439. — Montevideo, Enero 19 de 1946. — Con esta fecha los señores Emilio Tirst y Sra. Enilda Silvera de López Puig, de Montevideo, han solicitado patente de invención por el término de quince años para "Mejóras en azulejos", v de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.0 del decreto reglamentario de la lev N.0 10.089, se ordena la presente publicación.— Bernardo H. Tedesco, Secretario.

\$6.00 En,25-745-v.feb.5.

ACTA N.o 6436 — Montevideo. Enero 16 de 1946. — Con esta fecha el señor Salvador Sril ha solicitado patente de invención por el término de quince años para "Equipo cirúrgico farmacéutico de primeros auxilios", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.o del decreto reglamentario de la ley N.o 10.089, se ordena la presente publicación. — A. V. Canessa, Director. — B. A. Tedesco, Secretario. 
\$6.00 En 23.615-v feb 2.

ACTA N.o 6437. — Montevideo, Enero 17 de 1946. — Con esta fecha, los señores Barbosa Caravia y Compañía apoderados del señor Juan Eberhard Hansis de Rivera Departamento de Rivera (R.O. del Uruguay), han solicitado patente de invención por el término de quince años para "Dispositivos para asegurar prendas de vestir", y de seuerdo con lo que dispone el artículo 30 del decreto reglamentario de la ley N.o. 10.089, se ordena la presente publicación — Alberio y Canessa Director — Bernardo H. Tedesco Secretario.

ACTA No 6438 — Montevideo, Enero 17 de 1946 — Con esta fecha el Sr Ernesto Sugar por los señores Casimiro del Toral Arrieta y Juan Zaberowski de Buenos Aires (República Argentina) ha solicitado retente de invenció por el férmino de quince años para "Una nueva caja aséptica pertaieringo y ampelias" y de acueto con lo que dispone el artículo 3 o del decreto reglamentario de la tev No 10.089 se ordena la presente publicación — Alberto V Canessa Director — Bernardo H Ledesco. Secretario Secretario

\$6 00 En 22 634-v feb 1.0.

ACTA- N.o. 1007 — Montevideo Enero 10 do 1946 — Con esta fecha los señores Antonio lafigliola y Raól E De León de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para la "Patricación de un vehículo denominado "Auto-Pie" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3 c del decreto reglamentario de la ley número 10079 se ordena la presente publicación — Aberto V Canessa. Director. — Bernardo Hugo Tedesco Secretario

\$15.00 En.21-441-v feb 12

ACTA N.o. 6425 — Montevideo, Enero 16 de 1946 — Con esta fecha, Morval Rodriguez Larreta y O'Farrell nor Curreta y Cia de Buenos Aires. (República Argentina), han solicitado patente de invención nor el término de quince años para "Mejoras en sistemas de evacuación de los líquidos extemporáneos er cocinas de gas de berosene" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.0 del decreto regimentorio de la ley N.o. 10089 se ordena la presente publicación — Alberto V Canessa Director — Bernardo H Tedesco Secretario \$6.00 En 21-598 y en 31

ACTA No 6429 — Montevideo Enero 12 de 1946 — Con esta fecha los señures Barbosa Caravia y Cia nor National Lead Company de Nueva York (E. U.A.) han solicitado patente de invención nor el término de quince años para "Tratamiento de fluídos para la perforación de pozos" y de acuerdo con lo que dispone el artícule 30 del decreto reglamentario de la ley número 10.089 se ordena la presente publicación — Alberto V. Canessa Director — Bernardo H. Tedesco Eccretario.

ACTA No 6430 — Montevideo Enero 12 de 1948 — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Cia anoderados de Servel Inc. con domicilio en la ciudad de Nueva York (Estados Unidos de América) han solicitado pantente de invención nor el tórmino de quince años nara "Metorus en sistema, de calefacción" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3 o del decreto reglamentario de la ley número 10090 se ordana la presente publicación — Alberto V Canessa livrector — Bernardo H Tedes-Co, Secretario co. Secretario

\$6.00 En 18-532-v en 29

ACTA No 6431 — Montevideo Enero 12 de 1946 — Con esta fecha los señores Bartosa Caravia y Cía anoderados de Servel Inc. con domicilio en la ciudad de Nueva York (Estadas Unidos de América) han solicitado ratenta de invención nor el formino de quince años para "Sistema de refrigeración" y de acuerdo con lo que disonne el artículo 3 o doi decreto reclamentario de la ley No 10089 se ordena la presente publicación — Alberto V Conessa Director — Bernardo H Tedesco Secretario

MINISTERIO DE ORNAS PUBLICAS

MINISTERIO DE ORNAS PUBLICAS

DIRECCION DE OROUTE THRA

Licitação número 21946

Lidinase a licitución nública nor tercorn

vez num las obras de amuliación del Lahoratorio y Salón de Clases en la Perneta

Industrial de Lechería de Colonia Suiza Colonia (nuevos recondos) de acuerdo con

los recandos que se hallan de manifesto en la Intendencia Munistral de Colonia y en

la Intendencia Munistral de Colonia y en

la Societaría de esta Dirección calle 25 de Mayo 696.

de Mayo 696 donde nodrán obtener contas

de Mayo 696 donde nodrán obtener contas

de intensendos solicidanda la contenta des

La holata nora denecita de 570

en la Tescrería General de la Nación

La holata nora denecita la carantía de
la nora denecita la la Nación

con la recorería de la lucica de 

la nora denecita la carantía de
la nora denecita la la nora de

La Superioridad se reserva el derecho e aceptar la propuesta que considere más ouveniente o rechazarlas todas -- Monte-ideo, Enero 24 de 1946 -- Ricardo F Rarbe. Secretario (Cuenta corriente) En 23-20782-v feb 4

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECTION DE ARQUITETURA
Licitación número 191946
Tercer llamado
Liamase a licitación pública por tercera
vez, para las obras de construcción de dos
casa-habitaciones para técnicos de la Escuela
de Agronomía de Saito (Departamento
de Saito) de acuerdo con los recandos que
se hallan de manifiesto en la Intendencia
Municipal de Saito y en la Secretaria de
esta Dirección, calle 25 de Mayo 396 donde
podrán obtener contas los interesados solicitándolas con tres días de anticipación
previo depósito de \$ 670 en la Tesorería
General de la Nación
La boleta para depositar la garantía deberá solicitarse en esa Secretaría, también
con tres días de anticipación a la fecha
del vencimiento del plazo fitado
Las propuestas se recipirán bajo sobre
cerrado y lacrado el Jía 11 de Febrero u
las lo horas
La Superioridad se reserva el derecho

errado y lacrado el Jía 11 de Febrero u si 10 horas.

La Superioridad se reserva el derecho e sceptar la propuesta que considere más proveniente o rechezarlas todas — Montedeo, Enero 23 de 1946 — Ricardo F Bar-5 Scoratorio. video, Enero 23 de 1946 — Ricardo F Bui bé, Secretario (Cuenta carriente) En 26-20366, v feb 2.

Cuenta corriente) En 26-20266-v feb 2.

MINIS ERIO DE OHRAS PUBLICAS

Lietroción número 20:946

Lietroción número 20:946

Tercer llamado

Vez para las obras de reparaciones y construcción de un galpón para la escuela rural número 41 de Valentines (Departament, de Florida) de acuerdo con los recaudos que se hallan de manificsto en la inspección Departamental de Escuelas, y en la Secretaría de esta Dirección calle 25 de Mayo 698 donde podrán obtener copias los interesados solicitándolas con tres días de anticipación previo depósito de \$ 4 85 en la Tesorería General de la Nación

La boleta para depositar la garantía deberá solicitarse en esa Secretaría, también, con tres días de anticipación a la fecha del venci niento del plazo fijado

Las propuestas se recibirán bajo sobre cerrado y lacrado el día 9 de Febrero a las 11 horas

La. Superioridad se reserva el derecho de acepiar la propuesta que considere más conveniente o rechazarlos todas. — Monte-

las 11 horas

La. Superioridad se reserva el derecho
de aceptar la propuesta que considere más
conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo. Enero 23 de 1946 — Ricardo F Burbé, Secretario
(Cuenta corriente) En 26-20267-v 1eb 2.

(Cuenta corriente) En 26-20267-Vieb 2.

MINISTERIO DE OBRAS PURIJCAS
DIRECTON DE ALQUITECTURA
Licitación número 17946
Primer llemado
Liamase a licitación pública por primera
vez, para las óbras de ampliación del laboratorio Central del Hospital Pereira Rossell (Departamento de Mentevideo), de
acuerdo con los recandos que se hallan de
manifiesto en la Secretaria de esta Dirección, calle 25 de Mayo 696 dende podrán
obtener copias tos interesados solicitándolas con tres días de anticipación previo depósito de \$ 500 en la Tesorería General de
la Nación,
La boleta para depositar la garantia deberá solicitarse en esa Secretaria, también,
con tres días de anticipación a a fecha
del vencimiento del plazo fijado
Las propuestas se recibirán bajo sobre
cerrado y lacrado el día 9 de Febrero a las
10 horas,
La Superioridad se reserva el perecho

horas

La Superioridad se reserva el herecho de aceptar la propuesta que considere más conveniente o rechazarlas todas — Montevideo. Enero 22 de 1945 — Ricardo F Barbé. Secretario (Cuenta corriente) En 25-20252-v feb 1.0.

(Cuenta corriente) En 25-20202-v feb 1.0.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCIO. DE ARQUIT CUERA

Lictación umando 18 946

Cuarto llamado

Llámase a licitación pública por cuarta
vez, para las obras de reparaciones y consolidación de la escuela rural número 22 de

Cerro de las Armas (Departamento de Colonia), de acuerdo con los recaudos que se,
hallan de manifiesto en la Inspección Departamental de E cuelas y en la Secretaría de esta Dirección calle 25 de Mayo 696,
donde podrán obtener copias los interesados solicitándolas con tres dias de anticipación, previo depásito de \$ 370 en la
Tesorería General de la Nación

La boleta para depositar la garantía deberá solicitárse en esa Secretaría, también
con tres días de anticipación a la fecha
del venemiento del plazo fijado

Las propuestas se recibicán balo sobre

cerrado y lacrado el día 5 de Febrero a
las lo horas.

MINISTERIO DE OBRAS TUBLICAS

DIRECTION DE ARQUITECTURA

Licitación número 16 945

Tercer ilamado

Llámas- a ilectación pública por tercera
vez, para las obras de construcción de sulto. (Deparamento de Salto) de acuerdo con
galpón en la escuela de Citricultura de Salto. (Deparamento de Salto) de acuerdo con
los recaudos que se hallan de manifiesto en
la Intendencia Municipal de Salto v en la
Secretaría de esta Dirección calle 25 de
Mayo 696 donde podrán obtener optas los
interesados solicitándoles con tres días de
la Tesorería General de la Nación

La boleta para depositar la garantia deperá solicitarse en esa Secretaría, también,
con tres días de anticipación a la fecha
del vencimiento del plazo fijado

Las propuestas se recibirán bajo sobre
cerrado y lacrado el día 7 de Febrero a las
lo horas.

La Superioridad se reserva el derecno
de aceptar la propuesta que considere más
conveniente o rechazarlas todas — Montevideo, Enero 21 de 1946 — Ricardo F Barté Secretario
(Cuenta corriente) En 24-20236-v en 31.

Secretario

(Cuenta corriente) En.24-20236-v.en 31.

(Cuerta corriente) En 24-20236-v. en 31.

MINISTERIO DIE OHRAS PUBLICAS

DIRECCION DE ARCHITECTURA

Licitación número (7.946

Primer llamadi

Liámase a hicitación pública por primera
vez, para el suministro e instalación de caientadoras de aire (Aerotermos) en las salas de operaciones del piso número 17 en
el Hospital de Clínicas de acuerdo con les
tecaudos que se hallan de manificto an la
Sercetaría de esta Dirección, calle 25 de
Mayo 646 donde podrán obtener copias des
interesados solicitándolas con tres días de
anticipación, previo denósito de \$ 150, en
la Tesorería General de la Nación

La boleta para depositar la garantia deberá solicitarse en esa Secretaría, también,
con tres días de anticipación a la fecha
ele vencimiento del plazo filado

Las propuestas se recibirán bato sobre
cerrado y lacrado el día 6 de Febrero a
las 10 horas

La Superioridad se reserva el derecho
de aceptar la propuesta que considere más
convenienta o techazarlas todas — Montevideo, Enero 18 de 1946 — Ricardo F Barbé Secretario.
(Cuenta corriente) En 22-20223 ven 29.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE HIDROGRAFIA
Expropisciones para las obras de riego en el valle del arroyo Mainojo de Sois

De scuerdo con lo dispuesto por el Art. 15 de la ley de Expropiaciones de fecha 28 de Marzo de 1912, se hace sater a quienes interesa que el Poder Ejecutivo ha lesignado para ser expropiadas, las signientes fracciones de campo situadas en la 2 a sección judicial del Departamento de Lavelleia 1) Propiedad del señor Casto M Vidal, Parte del padrón número 3958 Superfície. 20 hectáreas 1581 ms 2 17 dms 2

2) Propiedad del señor Domingo Zambra. Parte del padrón número 3964 Superfície, 6 hectáreas 5134 ms 2 43 dms 2

3) Propiedad del señor Demingo Zambra. Parte del padrón número 3964 Superfície, 6 hectáreas 5 950 ms 2 43 dms 2

4) Propiedac del señor Marricio Itamón Zabaleta Parte del padrón número 3965 Superfície 5 hectáreas 4 187 ms 2 95 dms 2

4) Propiedad del señor Marricio Itamón Zabaleta Parte del padrón número 3909, Superfície 1 hectárea 8 371 ms 2 2 dms 2.

5) Propiedad del señor Nicasto Espinosa, Parte del padrón número 3907 Superfície 9 hectáreas 4 187 ms 2 95 dms 2

Los antecedentes se hallan de manificasto en la Dirección de Hidrogratía, calle 25 de Mayo número 320 por el término legal, — Montevideo, Enero 23 de 1916 — La Secretaria (Cuenta corriente) En 26-20°62-v.feb.4,

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE VIALIDAD
Licitación nública número 7-946
Se llama a licitación nública nara la ejecución de las obras de navimentación con hormigón armido de 1836-36 ms 1 de calles en villa El Tala (Departamento de Canelopes)

res)
Planos y especificaciones narticulares en
la Secretaria de la Dirección de Vialidad,
calle Piedras 987 durante las horas de off-

Apertura de propuestas: el día 7 de Febrero próximo a les 10 horas. — Montevideo Enero 17 de 1946. — La Dirección. (Cuenta cerriente) En 28-20271-y feb.7.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE VIALIDAD

Pedido de precio número 1 - 1946
Llámase a cotización de precios, por segunda vez para la adquisición de 50 toneladas de betún asfáltico tipo A (para aplicación en caliente), de acuerdo con las especificaciones que se encuentran a disposición de los interesados en la Dirección de Vedidad calle Piedras número 387.
Las propuestas se abrirán el día 4 de Febrero próximo a las 10 horas en presencia de los interesados que concurran. — El Jede de Provecduría.

fe de Proveeduria. (Cuenta corriente) En.28-20272-v.feb.4.

(Cuenta corriente) En.28-20272-v.feb.4.

MINISPERIO DIE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

Licitación pública número 4.946

Se llama a licitación pública para la ejecución de las obras en ruta número 7 puente y accesos sobre el arroyo del potrero de 50 kilometro 450 a 51 kilometro 137 50; Departamento de Florida

Planos y específicaciones particulares en la Secretaría de la Dirección de Vialidad (calle Piedras 387) durante las horas de Oficina.

Apertura de pronuestas el día 8 de Febrero próximo a las 10 horas — Montevideo. Enero 12 de 1946. — La Dirección (Chenta corriente) En 24-20237-y feb.4.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

(Cuenta corriente) En 24-20237-v 1eb.4.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE VIALIDAD
Licitación pública número 3'946

Se llama a licitación pública cara la elecución de las obras en rula número 2 tramo Paso del Puerto - Young en el troco comprendido entre 28 K. 750 y 35 K. 475 que incluye el puente sobre el arroyo Grande. (Departamento de Río Negro)
Planos y especificaciones particulares en la Secretaría de la Dirección de Vialidad (calle Piedras 387) durante las horas de Oficina.

Apertura de propuestas el día 11 de Fe-

Oficina.

Apertura de propuestas el día 11 de Febrero próximo a las 10 horas. — Montevideo, Enero 12 de 1946 — La Dirección (Cuenta corriente) En 24-20238 v feb.4.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

Lictación pública No 5/946

Se llama a licitación púflica para la
efecución de las obras en ruta número
2, prolongeción de la carretera de hormigón, radial a Rosario trozo de 0 K a 530 01
en el Departamento de Colonia

Planos y específicaciones particulares en
la Secretaria de la Dirección de Vialidad
(calle Piedras 387) durante las horas de
Oficina.

Apertura de propuestas el día 9 de Febrero próximo a las 9 horas — Montevideo, Enero 12 de 1946 — La Dirección
(Cuenta corriente) En 24-20240-y feb 4.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

Licitación pública número 6 946

Se llama a licitación pública para la ejecución de las obras en ruta número 14 carretera Cerro Vera-Paso de Lugo entre los kilómetros 64,000 y 27 200, en el Departamento de Sociano.

Planos y especificaciones particulares en la Secretaría de la Dirección de Vialidad (calle Piedras 387) durante las horas de Oficina.

Apertura de produestas el día 15 de Febrero próximo a las 10 horas. — Montevideo. Enero 17 de 1946 — La Dirección. (Cuenta orriente) En.24-20239-y feb.4.

## MIDTERFATES

INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO
OFICINA DE NECROPCLIS
Habiéndose presentado ante esta repartición doña TORIBIA DE JESUS ALZOLA.
DE ALZOLA, en su carácter de usuaria dejuicho número 1146 del primer cuerpo dejuicho número 1146 del primer cuerpo destino al obarto General, procedentes de aquél, los restos de Fructuoso Rivera. Santiago Correa e Hilario Castaño, se hace pública esta petición, previniéndose. Jos que se creveren con derechos a los expresados rectos que tienen noventa días de plazo para trasladarlos a otro local Vencido dicho término se procederá como se solicita. — Montevideo, Setiembre 27 de 1945 — La Jefatura.

INTENDENCIA MUNICIPAL DE

\*\*STATE OF DIC. 24-12847-VAB.II.\*\*

INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO

OFICINA DE NECKOPOLIS

Habiéndose presentado ante esta repartición el señor anticone al sentencia de sentar la propuesta que concitando arrojar al Osario General, procedentes del nicho número 62 de la rotonda del fermente de la incho número 62 de la rotonda del Cementerio Central, los restas de Carmen Carbonell, Marta B. Nebli. Edgar R. Lloyet, Baldomero Bru. Antonio Gómez, Marta B. Nebli. Edgar Ru. Liovet, Baldomero Bru. Antonio Góm

blica esta petición, previntendose a quienes vica esta peticicii, previniendose a quienes creveren con detecho que ulenen novembra días de plazo para trasladirlos a otro tocal Veneldo diche término se procedera como se solicita. - Montevideo Nevembre 30 de 1945 - La Jefatura \$74,00 Dic.24-12848-vabil.

como se solicita. - Montevide: Neviembre 30 de 1945 - La Jeintura \$74.00 Dic.24-12848-v. s.b.i. 1976. 1984 - La Jeintura \$74.00 Dic.24-12848-v. s.b.i. 1984 - La Jeint

\$180 00 Dic 21-12748-v ab 9

\$180.05 Dic 21;12746-vab \$

INTENDENCIA MUNICIPAL DE COLONIA
SOLICITUD DUPLICADE DE TITUYC DE
MARIA V DE GARCIA se ha presentado
a esta intendencia solicitando un duplicade del título del meho número \$26 del cementerio público de Colonia, que se encuentra registrado en los tibros respectivos
a nombre de la Sucesión Fernández de Villa
Se hace pública esta netición para que
los que se consideran con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta intendencia dentro del plazo de treinta dias
se previene que si no hay oposición se
expedirá el duplicado del título que se solicita. — Colonia, Diciembre 18 de 1945 —
Frieban Rostagnol Bein tatendane Municipal. — Lois Hierro Gambardella. Secretario General tario General

\$24.00 Dic.26-12857-ven 89

\$24.00 Dic 26.12857.ven 83

JUNTA LOCAL DIC CONCHILLAS
CEMENTERIO PUBLICO

Se pone en conocimiento del público que ante esta Junta Local se han presentado interesados en la revalidación de los siguientes títulos de nichos del Cementerio Público de esta localidad:

No 65 (ex No 17) de Maria Llerena de Medero: No 56 (ex No 8) de Mercedes Chedubeau: No 6 (ex No 8) de Mercedes Chedubeau: No 6 (ex No 8) de Suc Agustina E de Garmendia: No 83 (ex No 5), de Carlestino Hernández; No 87 (ex No 6), de María E de Saverio, v No 109, de Catalina Lardoni de Fripp.

Si vencido e plazo de treinta días del comienzo de esta publicación no se hubieran presentado quienes se consideren son derecho al usafructo de los nichos enumerados, se expedirán las revalidaciones a los solicitantes — Conchillas, Diciembre 31 de 1945.

— Ramón E. Zanino, Vicepresidente. — José P Menghini, Secretario (Cuenta corriente) En 9-20059-v feb 12

INTENDENCIA MUNICIPAL DE FLORIDA

PRÍMER LI-AMADO A LICITACI.N

Liámase a licitación nública por primera vez para la construcción de cuerenta y ocho nichos en el cementerio de esta ciudad, de acuerdo con los planos y pliego de condiciones que a disposición de los interesados se encuentran en Secretaría.

Los licitantes presentarán sus propuestas en sellado de \$ 0.50, acompañando otro en blanco de \$ 0.25 y en sobre cerrado en la Secretaría de la Intendencia Municipal hasta el día jueves 31 de Enero corriente a las diez horas, reservándose la Intendencia el derecho de acentar la propuesta que considere más conveniente o rechazarías todas.

Enero 14 de 1946. — José Luis Rodríguez, intendente. — l'imoteo Nanez Muslera Setario. (Cuenta corriente) En 12-20189-y en 80.

INTENDENCIA MUNICIPAL DE PAYSANDU LICITACION PARA LA ADQUISICION DE 120.000 KILOS DE ALFALFA ENFAR-DADA

Segundo Hamado

1.0 Llámase a licitación por segunda vez para la provisión de 120.000 kilogramos de alfalfa, de conformidad con el pliego de condiciones que se hulla a disposición de los interesados en la Secretaría de esta Intendencia dencia

dencia.

2.0 Las propuestas, en el sellado de ley, serán recibidas en la repartición antes mencionada hasta el día 1.0 de Febrero próximo a la hora 10

3.0 La Intendencia Municipal se reserva el derecho de acentar la propuesta que estime más conveniente o rechazarlas todas.

— Paysandú, Enero 23 de 1946 — Esc. Josó Arturo Verocay, Intendente. — Dr. Alejandro J. Baccino, Scoretario General, (Cuenta corriente) En.28-20281-v.en.30.

## RECEEDO CIVIL

## DIRECCION GENERAL

## Matrimonios de Montevideo

Cumplimiento de la disposición del ar-ticulo 3 o de la ley 9 906 del 30 de Dictembre de 1939 De acuerdo con lo que se expresa en dicho articulo debe tenerse muy en cuenta la advertencia que se transcribe y que figura en los co-rrespondientes edictos que firman los rrespondientes edictos que firman l respectivos Oficiales dei Registro Civil:

En de de lo cual intimo a los que supieren algun impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito anie esta Oficina naciendo conocer las causas. Y lo firmo para que cea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y pacio de ocho dias como lo manda la ley esta Oficina y publicado en la puerta de esta Oficina y publicado en la ley esta Oficina y publi

(Espacio limitado a 3 dias por la ley, 9.906)

Montevideo, Enero 28 de 1946

`\\_

## 1.a Sección

NELSON GUZLFI, 22 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Juncal 1372, y,
MABEL J DONAGARAY, 19 años, soltera,
oriental, domiciliada Juncal 1372.

## 2.a Sección

2.a Sección

WALTER LIBISCH, 42 años divorciado, comercio, italiano, demicultudo Cerrito 537, y GABRIELA VIDAL, 31 años, soltera, criental, domiciliada Cerrito 537

ENRIQUE CHDONEZ, 26 años, soltero, empleado, oriental, comiciliado Wáshington 127, y BLANCA R, DIG LA FUENTE, 25 años, soltera, criental, domiciliada Wáshington 127.

MIGUEL ANGEL CRISPINO, 23 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Macicil 1418, y BESTY CARLOTTA UBIRIA, 23 años, soltera, oriental, domiciliada Macicil 1418, y BESTY CARLOTTA UBIRIA, 23 años, soltera, oriental, domiciliada Macicil 1418.

nños, solitora, oriental, commental, 1418.

ITALO GIUSTI, 47 nños, soltero, empleado, italiano, domiciliado 25 de Mayo 555, e INES BALLANTI, 42 años, divurciada, italiana, domiciliado 25 de Mayo 555, MAURICIO BARTHE, 37 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Wáshington 239, y SARA BARSAGLINI, 29 sños, soltera, oriental, domiciliada Wáshington 239.

## S.a. Sección

SANTIAGO POUQUETTE, 33 sños, solte-ro, empleado, oriental, domiciliado Guate-mala 1290, v MARIA MERCELES PEREZ, 26 años, soltera, oriental, domiciliada Gua-temala 1290,

## 10.s Sección

JUAN M. ALBARRACIN. 28 años soltero, jornalero, oriental, domiciliado Larravide 2629 y FILOMENA F. ALBERTI, 28 años, soltera, oriental, domiciliada Larravide

2629.

RAMON ANTELA FRATTI, 27 años soltero, empleado, oriental, domici.iado Quiebra Yugos 4514, y OLGA PAOLETTI SCAFIATTO, 27 años, soltera, oriental, domiciliada avenida Italia 4546.

### 14 a Sección

FELISINDO DOMINGUEZ (hijo), 25 años, soltero, empleado, oriental, domicilado Castillos 2569, y BRENIDA CUEVAS, 25 años, soltera, oriental, domiciliada Castillos 2569.

### 15.a Sección

ROMEO SOTO, 28 años, sóltero, empleado, oriental, domiciliado Enrique Pouev 2445, y OFELIA DE LOS RIOS, 19 años, soltera, criental, domiciliada Municipio 1686, VASILIO NICOLA STANEFF 37 años, soltero, zapatero, búlgaro domiciliada San Salvador 1907, y DELMIRA GADEA, 22 años, soltera, oriental, domiciliada San Salvador 1907.

1997.

ROQUE JACINTO AYUSTO, 36 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Cerro Largo 1782, v EVA VIRGMAN, 32 años, soltera, oriental, domiciliada Cerro Largo 1782, PEDRO ABELLAN, 30 años, soltero, gráfico, argentino, domiciliado 18 de Julio 1935, v ROSARIO MARIANA DOLORES ACRAMONT, 30 años, diverciada; oriental, domiciliada 18 de Julio 1935.

### 16.a Sección

CIRILO WALTER MONTEQUIN 27 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Laureles 539, y CLADYS YDALIA FERNANDEZ. 22 años soltera oriental, domiciliada Laureles 539.

### 19-a Sección

LUIS FERNANDO PERTUSATI. 44 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Municipio 2425, y PAULINA MARIA MAGNANI. 40 años, soltera argentina, domiciliada Municipio 2425, MARTIN CLARO ARTIGAS, 30 años, soltero empleado, oriental domiciliado Berthelot 1856; y FAUSTA ARTIGAS, 27 años, soltera, oriental, domiciliada Berthelot 1855, JOSE CHENIO, 48 años, soltero, comercio, español, domiciliado Municipio 2230, y MARTA CONCEPCION DAGUER, 36 años, divorciada, oriental, domiciliada Municipio 2230.

## 22.a Sección

EMILIO GARCIA RIVAS, 37 años, solte-o, confitero, oriental, lomiciliado Juan Ro-as 3830, v MARIA ANTONIA ERROYZA-RENA, 28 años, soltera, oriental, domicilia-la Juan Rosas 3830

\$2.00 Plp.-v.an.30.

## 2.a Section

BENITO T. AROCENA. 49 años, viudo, jornalero, oriental, domiciliado Piedras 109. y MAURA CATALINA CURBELO, 35 años, soltera, oriental, domiciliada 25 de Mayo 176. — Matrimonio contrafdo 'in-"x'remis). — ROMEO MONTEMILIRO, 57 años, viudo, empleado, oriental, domiciliado 25 de Mayo 176. y AMERICA TADDEO 36 años, soltera, oriental, domiciliada Cerrito 109. — (Matrimonio contrafdo "in-extremis"). — (Gratis).

## Montevideo, Enero 26 de 1946

## 8-a Sección

ALBERTO ADOLFO BULLRICH. 41 años, divorciado, agente financiero argentino, domiciliado Wáshington 216 y PHYLL?? ROSE WARD, 40 años, viuda, inglesa domiciliado Wáshington 216 LORENZO ALBERTI. 48 años, soltero, comercio italiano, domiciliado Reconquista 527 y BARBARA CONCEPCION VIJALBA. 39 años, soltera, paraguava. domiciliada Reconquista 527.

HECTOR FLORENTINO SOTO REYNOSO, 45 años, divorciado, argentino domiciliado Sarandi 475, y AIDA JOSEFINA CARMEN J.UPO, 27 años sollera, argentina, domiciliada Sarandi 475.

## 11.a Sección

PABLO VICENTE PEREZ, 28 años, soltero, jornaleto, oriental, domicilado Pública 2738, y MODESTA BONIFACIA MACHADO, 15 años, soltera oriental domicilada Pública 2742

CESAR ROPRIGUEZ, 26 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Vera 2816, y MIRTHA MADRUGA, 19 años, soltera, empleada, oriental, domiciliada Juan J. Rousseau 4421.

## 23 a Sección

MARIO DOMINGO AMENDOLA COSTANZA, 42 años, soltero, empleado oriental, domiciliado Gral, Urquiza 2515 v.SENEE
ALEJANDRINA FERREIRA LLOVET 32
años, soltera, oriental, domiciliada Juan Spikeman 2108
VICENTE NICOLAS GORGA DISTACIO 30
años, soltero, empleado, oriental domiciliado en la avenida Italia 3181 v ALBA GONZALEZ 21 años, soltera, oriental, domiciliada en la avenida Italia 3181.
ANTONIO BARITUSSIO 25 años, soltero,
pintor, italiano domiciliado 8 de Octubre
2333 v SOLAVDA IRONE DA COSTA GARCIA 27 años, soltera, oriental, domiciliada
8 de Octubre 2383.

JORGE ITUGO CASTELLANOS, 21 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Estero Bellaco 2577 (Abbrtamento 1), v PIE-RINA ROVERE, 32 años, soltera, empleada, oriental, domiciliada Estero Bellaco 2573 bis (apartamento 1).

\$2 00 Plp v.en 29,

## JUDICIALES

JUZGADO I. DE PRIMERA INSTANCIA
EN LO CIVIL DE PRIMER PURNO
Aperturo de sucesiones
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de primer turno, se hace saber la apertura
de las sucesiones de den CESAR MONTI
o MONTES o MONTE y de TEODOLINA o
TEODOLINDA RIVOLTA DE MONTI o JLOBOLINDA RIVOLTA DE MONTI o JLOBOLINDA RIVOLTA DE MONTI o DEOLINDA
RIVOLTA DE MONTI, citándose a los heredoros, acreedores y demas
interesados para que comparezcan dentro
de treinta días a deductr en forma sus derechos alte este Juzgado Habilitándose el
feriado mayor rara publicaciones. — Montevideo, Diciembre 3i de 1945 — Nicanor
dos Saulos, Actuarto,

88 00 En 19-567-v.en 30. dos Sanios, Actuario, \$8.00 En.19-567-v.en.30.

\*\*S 00 En.19-567-v.en.30.

\*\*Emplazamiento\*\*

EDICTO — For mandato del señor Juez Letrado de Primera instancia en lo Civil de primer turno, doctor Jacinto Diaz Mintegui dictado en autos "Juana Cerrea con ADEMAR EUGENIO ALVAREZ. Divorcio unitateral" se cita, llama v emplaza a don Ademar Engento Alverez para de compaparezca por ante este Juzgado dentro del término de noventa dias a estar a derecho en los mencionados autos, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. Con quien se llenará el requisito de la conciliación y se proseguira el juicio Se habilitó la feria mavor para las publicaciones. — Montevideo lilciembre 28 de 1945 — Nicanor dos Santos, Actuario 324.00 En 2-13091-v.feb.5

Emplasamiento

EDICTO — Por mandato del señor Juez
Letrado de Primers Instancia en lo Civil
de ler turno Dr Jaconto Diaz Miniegui dictado en Autos Edit Eva Arniuth de Gozonyi
con ERNESTO GOZONY! Divorcio", se cita, llama y emplaza a don Ernesto Gozonvi
para que comparezca por ante este Juzgado
a estar a derecho en los mencionados autos dentro del termino de noventa días
bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio con quien se seguirán los procedimientos, haciéndose constar que se hatilito la foria mayor para las publicaciones. — Montevideo, Dicientre 12 de 1945 —
Nicanor dos Santos, Actuario,
\$24.00 Dic 24-12826-v.en.28

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de primer turno, doctor Jaconto Diaz Mintegui, dictado en autos "Lucila Malaga Bravo con RiCARDO LUCIANO GALLAGHER Divorcio unilateral" se sita dama v emplaza a don Ricardo Luciano Gallagher para que comparezca por ante este Juzgado dentro del término de noventa disa a estar a derecho en los mencionados autos, babo apercibimiento, de nombiarsele defensor de oficio Se habilitó el fetiado mayor a los efectos de nublicaciones v emplazamiento, — Montevideo, Diciembre 18 de 1945 — Nicanor dos Santos Actuario.

\$24.00 Dic.24-12864-v en.29

JEZGADO 1. DE PRIMERA INSTANCIA
EN LO CIVII DE SEGUNDO IL RNO
Rectificación de partida
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de segundo turno, se hace saber que ante
este Juzgado se ha solicitado la rectificareción de la partida de matrimonio de ANTONIO ROGELIO MUNIZ con MARIA ANGELICA VAZQUEZ, en la que el apellido del
contrayente apprece "Muniz" debiendo decir Muniz y dende dice hijo de "Rafael Muniz" debe denir padre desconacido: donde
dice "Luisa Perez" debe decir Rosaura Mufiz, por ser como corresponde, A los efectos legales se hace esta publicación — Montevideo, Diciembre 12 de 1945. — Luis E.
Fontana, Actuario Adjunto.
(Auxil.) \$5.40 En 28-785-v.feb.13.

contrayente aparece "Muniz" defiendo decir Muñiz y donde dice bijo de "Rafael Muniz" debe derir padre desconocido: donde
dice "Luisa Pèrez" debe decir Rosaura Mufiiz, por ser conco corresponde, A los efectos legales se hace esta publicación — Montevideo, Diciembre 12 de 1945. — Luis E,
Fontana, Actuario Adjunto.

(Auxil.) \$5.40 En 28-785-v.feb.13,

Emplazamiento

EDICTO — Por disposicion del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de segundo turno, diciada en el extediente
caratalado: "Rafael D'Angola contra GE;
RARDINA POUCHIA Auxitatoria v divorcio". Lo 41. Po. 535 se cita llama v emplaza a la demandada Gerardina Pocchia,
nor el término de noventa d'as para que
compurezcar a estur a derecho en estos tigclos, bajo apercibimiento de nombrarseia
defensor de oficio que la represente v cin
el cuel se tentará la conciliación, habilitóndose el feriado a los efectos de esta publicación, A los efectos legales se hace esta

1800 En 17-517-v.feb 2.

Apertura de succsión

EDICTO — Por disposición del señor Juez
letrado de Primera lastancia en lo Civil
dos ante este Juzgado. Se nabilitó el feriado mayor al solo efecto de las publicacio"s lo 41. Po. 535 se cita llama v emplaza a la demandada Gerardina Pocchia,
nor el término de noventa d'as para que
de cuarto turno, se hace sab ra la apertura de in sucesión de l'ANA FOREST DE
BLOCTO — t'or disposición del señor Juez
letrado de Primera lastancia en lo Civil
de cuarto turno, se hace sab ra la apertura de in sucesión de l'ANA FOREST DE
BLOCTO — t'or disposición del señor Juez
letrado de Primera lastancia en lo Civil
de cuarto turno, se hace sab ra la apertura de in sucesión de l'ANA FOREST DE
BLOCTO — t'or disposición del señor Juez
letrado de Primera lastancia en lo Civil
de cuarto turno, se hace sab ra la apertura de in sucesión de l'ANA FOREST DE
BLOCTO — t'or disposición del señor Juez
letrado de Primera lastancia en lo Civil
de cuarto turno, se hace sab ra la apertura de insucesión de l'ANA FOREST DE
BLOCTO — t'or disposici

publicación. — Montevideo. Diciembre 28
Luis E. Contena. Act. Adjunto.
\$24,00 En.8-166-v.teb.11.

Apertura de sucesión

EDICTO — Por cisposición, nel señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de segundo turno, se hace saber la apertura de la sucesión de JUANA COUDIRIS
DE ORLANDINI citándose a los herederos,
acreedores y Jemás interesados para que
comparezcan dentro de noventa días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado, habilitándose el feriado. — Montevideo, Diciembre 26 de 1945 — Juanángel L.
Gianola, Actuario

\$12.00 En 5-24-y feb 8.

\$12,00 En 5-24-v feb 8.

\$12,00 En 5-24-v feb 8.

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA
EN LO CIVIL DE TERLER TURNO
Apertura de sucesión
EDICTO Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de tercer turno se bace saber la apertura de la sucesión de MARIA REY DE
FERNANDEZ O MARIA REY MARTINEZ
DE FERNANDEZ idándose a los herederos acreedores y demás interesados para
deductr en forma sus derechos ante este
Juzgado Habilitóse la próxima ferla mayor
al solo efecto de los publicaciones. — Montevideo, Diciembre 22 de 1945 — Carlos María Trianón, Actuario

\$18,00 Ens16-849-v.feb.19.

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera instancia en lo Civil
de tercer turno, se hace saber la apertura
de la sucesión de CALIXTO FELIPE DE
LEON citándose a los herederos acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de noventa días a deducir en
forma sus derechos ante este Juzgado, habilitándose el presente feriado al solo efecto de las publicaciones — Montevideo. Enero 4 de 1946 — Julio E Real. Actuario Adjunto

\$18.00 En 8-177-v feb.11.

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA
EN LO CIVIL DE CUARTO TURNO
Apertura de sucesión
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de cuarto turno, se hace saher la apertura
de la sucesión de MARTIN VIERA, citándose a los herederos acredores y demás
interesados para que comparezcan dentro de
treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado Habilitose el feriado mayor al efecto de las publicaciones,
— Montevider Diciembre 29 de 1945.—
Radi Calcaguo Actuario
Se do En 19-566-v.en.30.

Rectificación de partida

Por disposición del señor Juez Letrado
de Primera Instancia en lo Civil de cuarto
turno, se hace saber que ante este Juzgado
se ha intentado la rectificación de la partida de nacimiento de ANTONIO MARASCO,
estableciéndose que donde el inscripto aparece con el nombre de Antonia y los spellidos del padre y abuelo paterno como Maraschi y los de la madre y del abuelo materno como Licharte dehe decir respectivamente, Antonio, Marasco Marasco Ricciardi y Ricciardi Se habilitó el feriado mavor al efecto de las publicaciones. — Montevideo, Enero 10 de 1945 — Raúl Calcagno, Actuario

\$12.90 En 18-645-v.feb.4.

\$12.00 En 18-545-v.feb.4.

Rectificación de partida

Por dispusición del señor Juez Letrado
de Primera Instancia en lo Civil de cuarto
turno, se hace saher que ante este Juzgado
se ha intentado la rectificación de la partida de nacimiento de RENIGNO JOSE
STRATTA, estableciéndose que donde el padre del inscripto aparece con el apellido de
Estrata debe decir Stratta Se habilitó el
feriado mayor al solo efecto de las publicaciones, — Montevideo Dictembre 31 de
1945, — Radi Calcagno, Actuario,
\$9.00 En 17-517-v.feb 2.

Montevideo. Noviembre 30 de 1945 — Raûl

secuela del juicio Se hace constar que se habilito la feria proxima para las oublica-ciones Montevideo Dict-mbre 11 de 1945 — C. Walter Balleta, Actuarlo \$228.00 En 11-140-v.fsb 14

dores y demás interesados para que com-parezcan dentro de arventa dias a dedu-cir en forma sus defeches ante este Juzga-do, 25 de Mayo 523 usexto piso: nabiéndose habilitado el feriado — Montevida: Diciem-bre 31 de 1945 — José Tomás Pereira. Actuario

\$24,00 En,10-52-v feb.13

Letrado de Primera Instancia en lo L'ivide quinto turno se hace sabet si jobtico la apertura de la sucesión de Alfoli-EC Pick, cirándose a los herederos acreedores y demás interesados para que ombas rezean dentro de noventa dias a deducir en torma sus detechos ante este Juzgado Se nabilito la foria para las publicaciones Montevideo, Diciembre 28 de 1945 — C Walter Balleta Actuario

EDICTO Por disposición del señor Juez MENICA DE DA. SILVA CARMENTA DE DA. SIL

Apertura de sucestón

EDICTO Por disposición del señor Esteban D Ruiz, Juez Letrado de Primera lustancia en lo Civil de sexto turno 36 don AQUILES GAMBÓURO sitándose a los herederos acreedores y demás interesados, para que comporezon fentro de novenía días a deducir-en forma sus derechos anteceste Juzgado, 25 de Mayo 523 estro piso, habifendose habilitado el ferlado tara las publicaciones. — Montevideo Diciembre 31 de 1945. — José Fonás Pereira Actuario \$18.00 En 8-134-y feb il 1

Apertura de sucesión

EDICTO Por esposición del señor Esteban D. Ruiz Juez Letrado de Primera
Instancia en lo Civil de sexto turno se
hace saber la espertura de la sucesión de
don NICOLAS LONGINO RAIMINNIC ZILZIO, citándose a los herederos acreedeles
v demás interesados para que comparezcan
dentro de noventa días a deducir en forma
sus derechos acre este Juzgado. 25 de Mavo 523 (sexto piso), habiéndose nabilitado
el feriado Montevideo Dictempre 29 de
1945. — José Tomás Pereira Actuario
§18 ng En 3-12141-v feb 6.

Apertura de sucesión
EDICTO Por disposición del señor Esteban D Ruiz, Juez Letrado de Primera
Instancia en lo Civil de sexto turm se
hace saber la apertura de la su-esión de
doña MARIA REY DE FIERNANDEZ citángose a los herederos acreedores y demás
interesados para que comparazan deniro de
noventa días a deducir en forfa sus derechos ante este luzgado 25 de Mayo 522 (sexto piso) habiéndose habilitudo el feriado,
Montevideo Diciembre 29 de 1945 — José Tomás Pereira Actuario
\$18.00 En 3.13142-y feb 6

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA
EN LO CIVII DE SEPTIMO TURNO
Apertura de sucesión
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de septimo turno se hace saber la apertura de la sucesión de RAMONA VAZQUEZ
DE GAMONE o GAMONNE diandese a los
berederos, acreedores y deniás interesados
pura que compatezcan ientro de noventa
dias a deducir en forma sus derechos ante
este Juzgado. Se hace constar que a los
etectos de las publicaciones se habilitó el
teriado mayor — Montevideo, Enero 4 de
1946. — Luis Antonio Lamas Actuario
\$18 60 En 15, 485-y feb 19.

Empiazamiento

Por disposición del señol Juez Letrado
de Primera instancia en lo Civil de séptimo turno, se cita a JUAN BRUMAR a fin
de que dentro del término de coventa discomparezca a estar a derecho en el inició de divorcio que por su sola valuntad
ie ha iniciado Andrea Novo de Brumar halo apercibimiento de nontrársele defensor
de oficio Se bace constar que a los efactos de las mublicaciones se habilito el feriado — Montecicio, Dictembre 26 de 1945.
— Luis Antonio Lamás, Actuarlo.

\$1x90 Dic 21-13038-v-reb 4 Empiazamiento

JUZGADO DE PAZ DE LA 3 n SECCION

HE MONTEN HOEO

Apertura de sucesión

EDUCTO Por dispusición del señor Jues
de Paz de la tercera sección de la Capital,
se hace suber la unertura de da sucesión
de ROMERTO E SANGMINETTI nevia habilitación de la feria actual, itándose a
los herederos, acreederes e interesados para

que comparezcen dentro de treinta días a coducir en forma sus detecnes ante este Juzgado, Ituzaingó 1314. — Montevideo. Enero 14 de 1946. — Marcelo Saavedra (sua-ni, Juez de Paz.

\$6.00 En.24-708-v.feb.4.

\$6.00 En.24-708-v.1eb.4.

JUZGABO L. DE PRIMERA INSTANCIA

DE CANCLONES

Rectificación de partida

EDICTO — Por disposicion del señor Juez
Letrado de Primera Instancia de Canelones,
dictada en el expediente: "CAROLINA COLLAZO, Rectificación de partida", se hace
saber que ante este Juzgado se ha presentado la nombrada, solicitando rectificación
de la partida de nacimiento de su hijo Nicanor Castro, pues donde la madre aparece como Carola Sosa, debe decir: Carolina
Collazo, y a los efectos legales, se hace la
presente publicación. Se hace coustar que
al solo efecto de las publicaciones de edictos se ha habilitudo la nróxima feria judicial mayor, — Canelones, Diciembre 31
de 1945. — Hugo Alvez, Actuario.

\$12.00 En.19-569-v.feb.5.

de 1945. — Hugo Alvez Actuario.

\$12 00 En.19-569-v.feb.5.

JUZGADO DE PAZ DIG LA 4.a SECCION DE CANELONES

Empinzamiento

EDICTO — Por disposición del subscripto Juzz de Paz de la 4a sección del Departamento de Canciones, dictada en autos "CARLLOS MARIA LOFEZ. Prescrinción, adquisitiva" se cita, ilama y emplaza a todos los que a cualquier título se consideren con derecho sobre el siguiente bien: Un solar de terreno sito en la ciudad de Las Piedras, 4a sección judicini del Departamento de Canciones, individualizado en el padrón con el N.o 573, que es parte del solar N.o 8 de la manzana N.o 8 del rrimitivo plano de dicha ciudad, y en el pluno que practicó la Oficina Departamental de Catastro, en Junio de 1939 se señala con el N.o 6 de la misma manzana N.o 8 Mide: al Este, 16 ms, 72 cms de frente a la cuile Lavalleja por 42 ms 95 cms, de fondo, lindando: por el Oeste con Sebastián Díaz: al Norte, con Rosa Dachille de Haurét (hoy Eliseo Infante), y al Sur, con Isidora Rodríguez de Vidal, Superficie: 46 ms, 8535 cms, Los emplazados deberán comparecer aute este duzgado a deducir sus derechos y a llenar el requisito constitucional de la conciliación en los expresados autos dentro del término de noventa días, bajo apercibimientos. Se hace constar que a los efectos de la publicación de este edicto se habilitó la feria en curso — Las Piedras, Enero 3 de 1946. — Ebelio Ubiría, Juez de Paz.

\$60,00 En.14-367-v feb.16.

BUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA

DE COLONIA

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez

Letrado de Primera Instancia del Departamento, se hace saber la apertura de la

sucesión de MARIA MARGARITA PASTRE

DE SALOMON, citándose a todos los herederos, acreedores y demás interesados para

que comparezcan en forma, dentro del término de treinta días, a deducir sus derechos
ente este Juzgado Letrado. Y habilitase el
presente feriado mayor al solo efecto de
las publicaciones, — Colonia, Enero 15 de
1946. — José Pereira Maeso, Actuario Adjunto.

\$6.00 En.28-787-v,feb.7.

Apertura de sucesión
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia del Departatamento, de hace saber la unertura de la
sucesión de LEOPOLDO PASSARINI, citándose a todos los herederos, acreedores y demás intersados, para que comparezcan en
forma, dentro del término de treinta días,
a deducir sus derechos ante este Juzgado.
Y habilitase el presente feriado mayor, al
solo efecto de las publicaciones. — Colonia,
Enero 15 de 1946. — José Pereira Mueso,
Actuario Adjunto.

\$6.00 En.25-735-y.feb.5.

\$6.00 En 25-735-v feb 5.

Apertura de sucesión
EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia del Departatamento, de hace saher la apertura de la
bucesión de JOSE o JOSE TOMAS LANDECHEA, citándoso a todos los herederos,
acreedores y demás interesados, para que
comparezcan en forma, dentro del término
de treinta días, a deducir sus derechos ante
este Juzgado. Y habilitase el presente feriado mayor al solo efecto de las publicaciones. — Colonia, Enero 15 de 1946. — José
Pereira Maeso, Actuario Adjunto.

\$6.00 En.25-734-v.feb.5.

feira por el término de noventa días, a fin de que comparezca a estar a acrecho en dichos autos, bajo apercibimiento de designáreste defensor de oficio. — Colonia, Diciembre 18 de 1945.
\$18.00 En.14-389-v.feb.16.

f'n de que compareza a estar a hereune dichos autos, bajo ancrelbimiento de designárseie defensor de oficio. — Colonia, Diciembre 18 de 1945.

183.00 En.14-389-v.feb.16.

JUZGARO DE PAZ DIE LA S.A SECCION DE COLONIA

Emplaxamiento

EDICTO — Por disposición-del subscripto Juez de Paz de la 8.a sección de Colonia, en los autos "JOSE ANTONIO FONTANA Prescripción treintenaria" se cita, hama y emplaza dor el término de noventa dias a todos los que nor cualquier causa se consideren con derecho a los siguientes blenes situados en la planta urbana de la villa de Nueva Paimira, 8.a sección iudicial de Colonia, señalados con. los números que en dirán en el plano ficial de la Dirección de Catastro, levantado en Diciembre de 1942 dor el ingeniero Carlos Jorge Berotra: A) La manzana N.O 250 empadronada con el N.O 1126, compuesta de un área de 7,373 metros 81 decimetros, telimitados; al lorreste. Noroeste, Surueste y Surveste, respectivamente, por las calles Carmelo (ex General Artigas), Eguren, Ultramar y General Laguna; B) La manzana N.O 273 empadronada con el N.O 1172, compuesta de un área de 7378 metros 81 decimetros, delimitada: al Noreste. Norneste Suroeste v Sureste, respectivamente, por las calles Occidente, Eguren. Fray Bentos y General Laguna; C)- La mind de la manzana N.O 248. empadronada con el N.O 1172, compuesta de un área de 3689 metros 4050 centímetros al Suroeste, a la calle Argentina; 2 metros 30 centímetros al Noroeste, limitros al Noroeste, Suroeste y Sureste, respectivamente, por las calles Occidente, Eguren. Fray Bentos y General Laguna; C)- La mind de la manzana Lropieda de rente al Sureste, a la calle General Artigas; D)- La mindada con el No 1151, compuesta de un área de 1873 metros 30 centímetros al Noroeste. Suroeste y Sureste, respectivamente, por las calles General Laguna, Occidente y Templo; E)- La manzana N.O 252, empadronada con el No 1151, compuesta de un área de 1378 metros 81 decimetros, delimitados: al Noreste, Noroeste Suroeste y Sureste, respectivamente, por las calles General Laguna de

JUZGADO L. DIC PRIMERA INSTANCIA
DIC FLORES
Emplazamiento
Por resolución del señor Juiz Letrado de
Primera lustancia de Flores, doctor Juan
J. Vertiz dictada en los autos caratulados
"Carlos Teodoro Taberne ci MARGARITA
OLIVARES Divorcio", se cita, lama y emplaza a deña Margarita Olivares usra que
dentro del término de neventa días comparezca a estar a derecho en estos autos
y llenar el requisita constitucional de la
conciliación, bajo apercibimiento de nom
brársele defensor de oficio, y a sus efectos se hace la presente pupblicación. Se hace constar que queda habilitada la feria muyor a los efectos de esta publicación. — Trnidad, Diciembre 24 de 1945 — Antonio M
Quinteros.

\*24 99 En 15-443-v feb 18 \$24 09 En 15-443-v feb 18

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA DE FLORIDA

ciones. — Colonia, Enero 15 de 1946. — José
Pereira Maeso, Actuario Adjunto,
\$6.00 En.25-734-v.feb.5.

JUZGADO DE PAZ DE LA LA SECCION
DE COLONIA

Empirazamiento
Empirazamiento
EDICTO — For disposición del señor Juez
de Paz de la la sección del Departamento
de Colonia dictada en los autos caratulados "Banco de la República Oriental del
Truguay contra ROSA CARBALLO DE ORGEIRA, Medidas preparatorias", se cita, llama y emplaza a doña Rosa Carballo de Or
S12,00 En.16-502-v.feb 7

Emplazamiento — Por disposición del señor Jues Letrado de Primera Instancia Dr. Juan León Bengoa, dictada en autos: "ETCHE-VERRIA DE DEVINCENZI MARIA AGUSTINA y otros Remate de bienes, Lo. 26, Fo. 38", se cita y emplaza a Héctor y Victor Bibiano Etcheverria Diago, para que comparezcan a estar a derecho en dichos autos, dentro del término de noventa diag, bajo apercibimiento de designarseles defensor de oficio, Fué habilitado el próximo feriado mayor a efectos de esta rubilicación. — Florida, Diciembre 24 de 1915. — Milton Galmés, Actuario.

\$18.00 En.9-176-v feb.12.

Emplazamiento

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA

DE LAVALLEJA

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez

Letrado de Primera Instancia de Lavalleja,
se hace saber la apertura de la sucesión
de SANDALIA FERMINA PEREIRA o PE
REYRA DE CEJAS o SEJA, citándose a
los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sua derechos
ante este Juzgado, — Minas Diclembre 31
de 1945, — José Ramón Díaz, Actuario,
\$6,00 En.28-788-y leb.7.

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia de Lavalleja,
se hace saber la apertura de la sucesión
de REMIGIA FERNANDEZ DE CHAPARRO,
citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sus
derechos ante este Juzgado. — Minas, Diciembre 24 de 1945. — José Ramón Díaz,
Actuario. Actuario.

\$1.00 En.28-789-v.feb.7.

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera instancia de Lavalleja,
se hace saber la apertura de la sucesión de
MARIANA IHITZ DE SOCA, citándose a
los herederos acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta
cías a deducir en forma sus derechos unte
este Juzgado, habilitándose la próxima feria mayor al solo efecto de la publicación
de los edictos. — Minas, Diciembre 31 de
1945. — José Ramón Díaz, Actuario
\$6.00 En.22-637-y feb.1.0.

\$6.00 En.22-637-v.feb.1.c.

JUZGADO DE PAZ HE LA 12 SECCION

HE LAVALLEJA

Apertura de sucesión
EDICTO — Por dispusición del subscripto
Juzz de Paz de la 12 sección de Lavalleja,
te hace saber la apertura de la sucesión
de don ELBIO O ELVIO DIANO GONZALEZ, citándose a los herederos, acredores
y demás interesados para que comparezcan
a deducir en forma sus derechos dentro de
treinta días ante este Juzgado, habilitado el próximo feriado mayor al solo
efecto de la publicación de edictos. — Minas, Diciembre 31 de 1945 — Octavio Rodriguez, Juez de Paz
\$6.00 En.19-552-v en.30.

driguez. Juez de Paz
\$6.00 En.19-582-ven.30.

JUZGADO L. DIC PRIMERA INSTANCIA
HIS MALIONADO
Prescripción treintenaria
Por disposición dei señor Juez Letrado
de Primera instancia de Maldonaco, doctor
don Luis Lagos Ramirez, dictada en los sutos caratulados: "ERNESTO SERRATI,
Prescripción (Lo 5, Fo 193)" se cite v emplaza por el término de noventa días, a todos los que, a cualquier títrio, se consideren con algún derecho al terreno que se
deslinda seguidamente, v en forma especial
al Estado, que lo será en la persona del seflor Fiscal Letrado Departamental de Muldonado, para que comparezca y comparezcan
ante este Juzgado a deducirios en formahajo apercibiniento de nombrárseles defenser de oficio con quien se seguirá el fuicio:
Un terreno solar, uticado en la manzana C)
de la localidad de Pirlanolis, empadronado
con el N.o 2038 en el plano del agrimensor
José Pedro Plada, levantado en Octubre de
1944 y que se deslinda ast: al Este. 21 metros 42 centímetros con la calle Tucuman;
al Sur y Norte, en 27 metros 21 centímetros
y 84 metros 99 centímetros, respectivamente, con partes de este fismo padrón 2008,
al parecer do propiedad del Estado; y, al
Oeste, en 20 metros, con terreno del actor,
que es continuación del citado padrón 2008,
A los efectos de esta publicación se ha habilitado ja feria mayor judicial. — Maldonado, Diciembre 13 de 1945. — 4 Serra Tur,
Actuario. Actuario. \$54.00 Dic 26-12858-v.en.80.

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA

DE PRIMER TURNO DIE PAYSANDU

Aperturo de successón

Emplazamiento

Por disposición del señor Juez Letrado
de Primera instancia de primer curno de
fraysandi, en autos "Pedro José Lichero
el JOSE ETHERABIDE MENDISCO o sucesores Prescripción", se cita, hama y emplaza a don Jose Eyherbide Mendisco, sus
herederos y cualquier otra persona que se
considere con derechos al siguiente inmue-

ble: Una (racción de camno s'tuada en la 2a sección, udicial de este Dep'o, empanoronada con el No 1385, con una superfície de 52 Hs 4238 ctas, que se uesinda así; al Norte siete dineas quebradas: la 1a. de 237 ms 80 cms. la 2.a. de 225 ms 1a 4.a. de 251 ms 60 cms. la 5.n. de 124 ms. 20 cms.; la 4.a. de 261 ms 60 cms. la 5.n. de 124 ms. 20 cms.; la 4.n. de 262 ms v ta 7.a. de 143 ms 60 cms. la Noreste dos ineas quebradas: una de 547 ms 60 cms v la otra de 182 ms 10 cms. la Sureste, con la cañada de chero Hios; al Sureste, con la cañada de chero Hios; al Sureste, con la cañada de chero del termino de noventa dias para que comparezan a estar a constant de la mayor — Rivera. Diciembre 22 de 1945 — Víctor Auza Actuario. (Gestión Fiscal) En.5-20017-v.feb.8

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de Rocha, defunda dentro del término de noventa dias para que compareza a estar a constant a demanda dentro del termino de noventa discreta de las nutrias van sur con el 182 ms 60 cms. la 5n. de 124 ms. 20 cms.; la 4a, de 261 ms 70 cms. la 15n. de 194 ms 60 cms van van de 182 ms 60 cms. la 5n. de 124 ms. 20 cms. la 5n. de 194 ms 60 cms. la 6n. de 194 ms 60 cms. la 5n. de 194 ms 60 cms.

\$60.00 En 11-2 3-v feb.14

\$60.00 En.11-2'3-v.feb.14.

JUZGADO I. DE PRIMERA INSTANCIA

DE RIO NEGRO

Aperium de sacemores

Por disposició, del señor Juez Letrado
de Primera instancia de Río Kegro, ductor
don Juan Carlo. Nario, se nuce saber la
apertura de las sucesiones de RIFEMIA ALZAGA DE CHERNO V MAGIDALENA VIDELA DE MURGIONDO O MURGUIONDO, citândose a los herederos, acreedores y demás
interesados para que comparezcan dentro de
noventa días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado Se hace constar que
ha sido habilitada la próxima feria mayor
a los efectos de la nublicación de esta edicto, — Eray Rentos Dictembre 31 de 1945

Mario Durañona Actuarlo.

\$24 (0) En 9-220-v.feb.12

Apertura de sucesión

Por disposición del señor luez Letrado
de Primera Instancia de Río Negro, loctor
don Juan Carlos Nario, se hace saber la
apertura de la sucesión de ALASINDA CABRERA DE MONTI. BLASINDA FELICIA
o BLASA FELICIA DE MONTI, citandose a
los herederos acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de noventa dias a deducir en "orma sus derechos ante este Juzgado, bajo apercibimiento Se hace constar que ha sido habilitada la
próxima feria mayor a los efectos de esta
publicación — Fray Bentos Diciembre 18
de 1945 — Mario Durañona, Actuario,
\$24 00 Dic 27-12931-y.en.31.

Apertura de sucesión
Por disposición del señor Juez Letrado
de Primera instancia de Río Negro doctor don Juan Carios Nacio se hace saber
la apertura de la sucesión de EDITH LUISA MOUNEY DE GIEVARA, citándose a los
herederos, acreedores acreedores y deinás
interesados para que comparezcan dentro de
treinia días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado, bajo apercibimiento se hace constar que ha sido habilitada
la próxima feria mayor al solo efecto de
las publicaciones de este edicto. — Fray
Bentos, Diciembre 19 de 1945 — Mario Durañona, Actuario
\$\$.90 En.18-549-ven.29. \$8.00 En.18-549-v.en.29.

\$\$,00 En.18-549-v.en.29.

JUZGADO L DE PRIMERA UNSTANCIA
DE RIVERA

Employamiento

EDICTO — Por resolución del señor Juez
Letrado de Primera Instancia de Rivera.
dictada en los autos "La Pinto Serodio de
Heitman contra EGBERT ERNST HEITMANN Divercio" (Lo 33 Fo 524), so cita.
Ilama y emplaza al demandado don Egbert
Ernst Heitmann para que dentro del término de noventa días comparezca a estar
a derecho en estos autos y llenar el requisito constitucional de la conciliación, bajo apercibimiento de nombrasele defensor
de oficio. Y a sus efectos se hace la presente publicación, deiándose constancia de
que a los efectos de la misma se ha habilitado la próxima ferin mavor. — Rivera, Diciembre 29 de 1945. — Víctor Anza, Actuarlo.
\$24.00 En.10-243-v,feb.13.

\$24.00 En.10-243-v.feb.13.

Emptazamiento

EDICTO — Por resolución del señor Juez
Letrado de Primera instancia de Rivera.
doctor don Agustín A Bazzano, dictada en
los autos "Julio Castilho de Azevedo contra I.IDOVINA NINEZ DA SILVA Divorcio" (Lo 33 Fo 555), se cita llama v empiaza a la demandada doña Lidovina Nunez
da Sitva para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho en
estos autos y llenar el, requisito de la conciliación bajo apercibimiento de nombrársele defensor de ofício. Y a sus efectos se
hace la presente publicación, para la cual
se habilitado la próxima feria mayor. —
Rivera, Diciembre 17 de 1945. — Víctor
Aliza, Actuario

Victor Auz. Actuario.

(Gestión Fiscal) En.5-20017-v.feb.8

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA

FE ROCHA

Rectificación de partida

EDICTO — Por disposición del señor Juez

Letrado de Primera Instancia de Rocha.

dictada en el expediente caratulado: "LE
MES SILVERA, Rectificación de la partida

de defunción de Amabelia Sosa y Auxilia
toria de pobreza", se hace saber que ante

este Juzgado se ha presentado don Lemes

Silvera solicitando 'a rectificación de la

partida de defunción de su esposa Amabelia

Sosa, en virtud de que ésta aparece en la

misma como "Amabelia Sosa de Del Ce
rro" y figura como "casada con Rodrigo

del Cerro" debiendo decir, respectivamen
te: "Amabelia Sosa de Silvera" y "casada

con Lemes Silvera", por ser lo verdadoro.

y a los efectos legales se hace esta publi
cación. — Rocha. Diciembre 27 de 1945 —

Fróspero M Robert, Escribano

(Auxil.) \$8.40 En.25-747-v.feb.11.

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia, se hace saber
la apertura de la sucesión de ROSA OLIVERA DE OLID C ROSA TELMA OLIVERA
DE OLID citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir
en forma sus derechos ante este Juzgado.
Se hace constar que a los efectos de esta
publicación se ha habilitado la próxima
feria mayor. — Rocha, Diciembre 28 de
1945. — Próspero M. Rubert, Escribano,
\$6.00 En.25-749-v.feb.5.

publicación se ha habilitado la proxima foria mayor. — Rocha. Diciembre 23 de 1955. — Próspero S6,00 En.25-749-v.feb.5.

EDICT — Rectificación de partidas de Rocha dictada en el expediente caratulado: "Anti CETA. JACINTO. KOSA FERRONIA SOSA y atros. Rectificación de partidas" sa hace actual control de la servicio de control de la servicio de la control de la control de la servicio de la control de la c

\$51.00 En.25-750-v.feb.11.

cesión de IDA BERNARDINA GARBARINI
DE ERRANDONEA, citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para
que comparezcan dentro de treinta días a
deducir en forfa sus derechos ante este
Juzgado, habilitándose la feria mayor ad
solo efecto de esta publicación. — Salto,
Diciembre 31 de 1945. — Atilio D'Angelo,
Actúbrio Actuario.

\$6.00 En 23-646-v.feb.2.

Apertura de sucestón

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia de segundo
turno, se hace saber la apertura de la sucesión de ANGELA SOSA DE SEVERO. citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinte días a deducir en forma sus
derechos ante este Juzgado, habilitándose
la fería mayor al solo efecto de esta publicación — Salto, Dictembre 31 de 1945.

Atilio D'Angelo Actuario

\$600 En.18-547-y.en.29.

Rectificación de partida

Rectificación de partida

Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de segundo turno se kace saber al público que ante este Juzgado se ha presentalo doña EMA CAMPOS selicitando la rectificación de la partida de nacimiento de su hijo Luis Ramón en la cual aparece la madre como Elbia Costa, cuando el verdadero nombre y apellido es Ema Campos, nor al que debe rectificarse Y a los efectos de la ley respectiva se hace la presente publicación por el término de 15 días estando habilitada la feria mayor para la misma. — Salto, Diciembre 31 de 1946. — Atilio D'Angelo, Actuario.

\$12.60 En 21-624-feb.6.

Rmplazamiento

Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de segundo turno, se cia, llama y emplaza a todos los sucesures a cualquier título de don PEDRO ITURRURU y a todos cuantos se consideren conderecho al remolcador inscripto en la matrícula nacional, con el nombre de "Amelia" que tiene 12 metros 40 centímetros de eslora; 2 metros 85 centímetros de mauga 1 metro 20 centímetros de puntal; 1 metro 50 centímetros de calado, a estar a derecho con los justificativos del caso centro del término de 90 días en el juicio seguido por don Martín Peiro Cerrutti, por "segunda copia de escritura" ante este Juzgado, bajo apercihimiento de nombraraveles defensor de ofício (Artículo 308 del Código de Procedimiento Civil) De acuerdo con lo preceptuado por el artículo 307 del cuerpo de leyes citado, se bace la presente publicación habiéndose habilitado la ferta mayor a su solo efecto — Salto, Diciembre 31 de 1945 — Atilio D'Angelo, Actuario, \$36 00 En.21-325-v.feb.23.

\$24.90 En.5-6-v.feb.8.

Empinzamiento

Empinzamiento

Empinzamiento

Empinzamiento

Empinzamiento

SEGUNDO TURNO DE SALTO

Letrado de Primera Instancia de Rivera, doctor den Agustin A Bazzano dictada en Letrado de Primera Instancia de segundo

Entrado de Primera Instancia de Rivera, doctor den Agustin A Bazzano dictada en Letrado de Primera Instancia de segundo Letrado de Primera Instancia de San José, doctor Dante Sabini, dictada en autos doctor Carlo Descalor (Los 11 Fo 141). Se empinzamiento Empinzamiento Empinzamiento Describa de Primera Instancia de San José, doctor Dante Sabini, dictada en autos doctor Carlo Describa de Primera Instancia de segundo Letrado de Primera Instancia de San José, doctor Dante Sabini, dictada en autos doctor Dant

lau de Asiain y a sus hijos José Pedro y Elida lima. Asiain por el término de no-venta días para que comparezcan a estar a derecho en dichos autos, bajo apercibi-miento de designárs-les curador de bienes. Se habilitó el feriado mayor a los efectos de las publicaciones - San José. Diciembre 21 de 1945 — Humberto Pou. Actuario \*24 00 En 16-503-y feb 19

JUZGADO L DE PRIMERA INSTANCIADE SURIANO
Aperrara de sucesión
EDUCTO Por disposición del señor Juez
Letrado de Primera Instancia de Soriano,
se hace saber la opertura de la socesión
testada de MARIA (ESUSA o MARIA ARRECUI DE IMAS citándose a los herederos,
acreedores y demás interesados para que
comparazoran dentro de noventa días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado, habiéndose habilitado el pióximo ferriado mayor a los efectos de esta nublicación. — Mercedae, Diciembre 26 de 1945
— Horacto A Cazalás, Actuario
\$18.00 En 3 13152-y feb 6

JUZGADO DE PAZ DE LA 3 a SECCION DE SORIANO

Apertura de sucesión

EDICTO — Por dispusición del subscripto Juez de Paz de la terceta sección de Soriano se hace saber la apertura de la sucesión de JOSE a JOSE ALBERTO MASONI O MAZZONL citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir sus derechos ante este Juzzado Se hace constar que al solo efecto de la nublicación de este edicto se ha habilitado el feriado mayor. — Dolores Enero 2 de 1946 — Miguel A Fernández Viqueira.

\$600 En 23-648-v feb.2

Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del subscripto
Juez de Paz de la 3.a sección de Sorlano,
se hace saber la apertura de la sucesión
de TEODOSIO o TEODOCIO DELGADO citándose a los herederos, acreedores v demás interesados para que comparezcan ante este Juzgado dentro de treinta días a
deducir en forma sus derechos Se haceconstar que al sojo-efecto de la publicación
de este edicto se habilitó el feliado mayor
— Doloces, Enero 3 die 1946 — Miguel A
Fernández Viqueira

\$6.00 En.18-568-v.en.29

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA

DE TREINTA Y TRES

Empinzamiento

EDICTO — Por disposición del señor Juez

Letrado de Primera Instancia de Treinta y

Tres. doctor Nuño A. Pacuruli, distada en
el expediente "BANCO REPUBLICA O DEI

URUGUAY Prescripción adquisitiva" (Lo
18 No 1128 F.O 311), se cita, llama y emplaza por el término de noventa dias a todos
103 que se consideren con derecho al siguiente inmueble: un terreno con sus mejoras, empadronado antes con el No 714 y
actualmente con el No 833, ubicado en la
manzana No 76 de esta ciudad, compuesto,
según plano del agrimensor don Augusto
Nogueira (hijo), de 2 825 metros 2.224
centímetros y lindando al Norte, en una
línea recta de 43 metros 95 centímetros),
con el Banco de la República O del Urugnay, por igual extensión al Sur, lindando
con Domingo Yacovazzo y el Dr. Constancio Rivero; al Este, en 44 metros 45 centímetros (según título 42 metros 95 centímetros), con frente a la calle Juan Antonio Lavalleja, por igual extensión alfosts, en una recta, con el Dr. Miguel Bafiales y Carlos N Amaro, bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio, con
el que se llenará el requisito de la conciliación. Y para ser publicado por el término
legal, se expide el presente, haléndose
constar que a ese efecto se ha habilitado
la Feria Judicial próxima. — Treinta y
Tres, Diciembre 31 de 1945. — Hugo D.

60 de nombrárseles de la 1945. — Hugo D.

\$54 00 En. 8-109-v.feb 11.

Aperturn de succsiones y empinzamiento
Por disposición del señor Juez Letrado
de Primera Instancia de Treinta y Tres,
doctor Nuño A Pucurull se bace saber la
apertura de las succsiones de CIRILO MIER,
MIERES o MIEREZ, SATURNA o SATUR,
NINA MIER, MIERES O MIEREZ SIXTO
MIER, MIERES O MIEREZ V DE FIDELA
PASTORA O PASTOR O IBAÑES O IBAÑEZ, citándose a los herederos, acreedores
y demás interesados en ella v emplazándose
especialmente a don Fidel Mier o Mieres para que dentro del término de noventa días
comparezena ante este Juzgado Jetrado de
Primera Justancia a deducir en forma sus
derechos, bajo apercibimiento de designárseles curador de bienes. A los efectos legules
se hace esta publicación habiéndose habilitado el feriado mayor a ese efecto.
Treinta y Tres, Diciembre 17 de 1945.—
Pugo D. Goveno'a, Actuario
\$30.00 En.5-33-v.1eb.8

## REMATES IUDICIALES

Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia del Departamento, doctor Dante Sabini, ditcada en los autos caratulados: "FRANCISCO NUEEZ. Testamentaria. L. 11 F. 199. No. 291", se hace suber al público, que el día 20 de vebrero del año entrante, a las 9 y 39 horas, por intermedio del martillicro don Juan Pedro Rodríguez, asistido, de los señores Alguach y Actuatio en las puertas de este Juzpudo, alle Treinta y Tres No. 643, se procederá a la verta en subasta pública, al mejor postor y sobre las bases que se establecerán, de los siguientes 'immebles 1.0) Una fracción de terreno del solar número dos, de la mauzana 41 del cuarto Cuartel de esta ciudad, con una su perfície de 294 metros, 10 decímetros cuadrados, lindando al Norte en 8 metros, 55 centímetros con la calle Evaristo Ciganda, por igual cantidad al Sur, con la pierna de llave del mismo solar 2; 34 metros, 40 centímetros con el solar No. 1. Está empadronado con el No. 3682 y aforado en \$430.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$286.66 2.0) Un solar de terreno, con edificios y demás mejoras, situado en esta ciudad, con el marte del solar esquina señalado con el no. 3682 y aforado en \$430.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$286.66 2.0) Un solar de terreno, con edificios y demás mejoras, situado en esta ciudad, con el marte del solar esquina señalado con el no. 3682 y aforado en \$430.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base de venta las 213 partes, o sea \$200.00 Base

\$78.00 En 19-570-v.feb.5

S78.00 En 19-570-v.feb.5

OSCAR RAUL CHICHIZOLA
JUDICIAL

Sin base 60 solares, 4 propiedades, en
diversus abicaciones

EDICTO — Por disposición del señor Juez
Letrade Nacional de Hacienda y de lo Contencioso Administrativo de primer turno,
doctor Roberto C. Zubillaga, de fecha doce
de Diciembre del corriente año, dictada en
autos "Fisco contra luccos LABARRIERE
(FELIX ROMAN). Cobre ejecutivo de pesos
Expediente N.o. 1769 L. 10 Fto. 120", se bace
saber al público que los días 10, 13, 16, 17
y 21 de Febrero de 1946, en los lugares de
su ulacación se procesará a la venta en re-

mate público al mejor postor por el martillero dun Oscar Chichizola, asiritido del señor Oficial al Aguard, dei Juzgado, los sigulentes inmuchies. Febrero 10 de 1246. En
funca Corda a las 15 38 mas 26 al
funca Corda a las 15 38 mas 25 al
funca Corda a las 15 38 mas 25 al
funca Corda a las 15 38 mas 25 al
funca Corda a las 15 38 mas 25 al
morte con Banca Fondintes: 38 mas 25
con el sular No. 2 y al Este 10 mas con
el solar No. 2 y al Este 10 mas con
el solar No. 10 las 20 veste a la calle
Nacial Esta 25 mas 25 al Norte
con solar No. 10 las 20 veste a la calle
Nacial Esta 25 mas 18 al calle Nativa, al Sur 13
mas 125 al Norte con el solar No. 6, Padrón
146,206. Solar No. 60 me solar No. 6, Padrón
146,206. Solar No. 148,205. Solar No. 64 Area
31 mas 125 al Norte con el solar No.
146,206. Solar No. 148,205. Solar No. 148, 204
al Osate 20 mas al la calle Nativa, al Sur 13
mas 125 formando esquina con la calle Palmas y Onbúes y al Este 30 ms con el solar
No. 4. Padrón No. 148,205. Solar No. 4. Area
200. Esta 55. Limites 13 ms 125 al Norte
con 25. Limites 13 ms 125 al Norte
con 25. Padrón No. 148,204 Solar No. 5. Area 300
ms. Limites: 10 ms. al Norte con el solar
No. 2: 30 ms. al Oceste con el solar
No. 2: 30 ms. al Oceste con el solar No.
2: 30 ms. al Oceste con el solar No.
3 ms. 10 mintes: 10 ms. al Norte con el solar
No. 2: 30 ms. al Oceste con el solar No.
3 ms. 10 mintes: 10 ms. al Norte con el solar
No. 2: 30 ms. al Oceste con el solar No.
3 ms. 10 mintes: 10 ms. al Norte con el solar
No. 2: 30 ms. al Oceste con el solar No.
4 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms.
4 norte con el solar No. 6. Padrón No.
4 norte con el solar No. 7 y 10 ms. 21 Norte
con el Banco, Popular del Uruguay Padrón
No. 146,202. Solar No. 7 Area 500 ms. Limites: 50 ms. al Oceste con el solar
No. 7: 10 ms. al Sur con la calle Palmas y
Ombúes 50 ms. al Toste con el solar No.
5 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms.
6 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms.
6 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms.
6 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms. 20 ms

Mindando al Oeste con el solar N.o. 31, al Norte con el Banco Popuiar y al Este con el solar N.o. 29. Padrón N.o. 142290. Solar N.o. 31. Area 625 ms. con 12 ms. 50 al Sur a la calle Palmas y Ombúes por 50 ms. de fondo lindanio al Oeste con el solar N.o. 32. al Norte con el Banco Popular y al Este con solar N.o. 39. Podrón N.o. 64539. Solar N.o. 32. Area 625 ms. con 12 ms. 60 de frente al Sur a la calle Palmas y Ombúes por 50 ms. de fondo lindando al Oeste con el solar N.o. 33. Area 625 ms. con 12 ms. 60 de frente al Sur a la calle Palmas y Ombúes por 50 ms. de fondo lindando al Oeste con el solar N.o. 33. Area 625 ms. con 12 ms. 50 de frente al Sur a la calle Palmas y Ombúes por 50 ms. de fondo lindando al Oeste con el Banco Popular, al Norte con los solares N.o. 17 y 18 y al Oeste con el solar N.o. 32. Padrón 142291. Solar N.o. 34. Area 523 ms. 43 que linda: 12 ms. 50 al Norte a la calle Palmas y Ombúes, 45 ms al Este con el solar N.o. 35. Area 601 ms 56 con 12 ms. 50 al Norte a la calle Palmas y Ombúes, 45 ms. al Oeste con el solar N.o. 35. Area 601 ms 56. Con 12 ms. 50 al Norte a la calle Palmas y Ombúes, 45 ms. al Oeste con el solar N.o. 35. Area 601 ms 56. Con 12 ms. 50 al Norte a la calle Palmas y Ombúes, 45 ms. al Oeste con el solar N.o. 31. Al Este lindando por ambos vientos con el Banco nel solar N.o. 31. Al Este lindando por ambos vientos con el Banco el solar N.o. 31. Al Este lindando por ambos vientos con el Banco el montanto, al Gestae con el solar No. 21, al No. 27, 720 mas, 50 ft. Norte Con el Busco Populary y al Estae con el carle al Carle Manar y Combes Der 50 mar. A con el carle al Carle Manar y Combes Der 50 mar. A con el carle al Carle Manar y Combes Der 50 mar. A con el carle al Carle Manar y Combes Der 50 mar. A con el carle Popular y al Estae con el Carle No. 127 mar. A con el carle Popular y al Estae con el Carle No. 127 mar. A con el carle No. 127 mar. 128 mar. 128 mar. 128 mar. 129 mar. 129 mar. 129

al N. E., 79 ms. 30 al S. O., y 20 ms. 80 al N.o O., también con frente a la calle Araycuá. Padron N.o 83468. Hora 18. Propiedad con frente a la calle César Diaz. Compuesta de 368 ms. 92. Con 10 ms. 737 de frente al S., a la calle César Diaz N.o 1277, entre Pampas y Figueroa, por 34 ms. 36

fondo, Padrón 53,955, Solar N.o 2, En la manzana 38 con un área de 463 ms. 75 con 10 ms, 73 de frente al N. O., a la calle Honor entre Santa Lucia y José Lupes, por 42 ms. 95 de fondo, Padrón N.o 57976, Se previene: Primero, Que el mejor postor deserá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, a los efectos del Art. 919 del Cód de P Civil. Segundo, Que los bienes se venden en su estado actual de conservación y ocupación, con las cuentas de mejoras municipales que afecten a cada bien (pavimento, cordón y colector), al dia siendo de cargo de los compradores el saldo que se adeude lucgo de regularizadas las cuentas. Tercero. Serán de cargo de los compradores el saldo que se adeude lucgo de regularizadas las cuentas. Tercero. Serán de cargo de los compradores la comisión legal del rematador y los gastos y honorarios de las escrituras. Cuarto, Que con tiem de la instancia de tercer turno. Libro 39 folio 429; y, la de don Mario Turcio (cesionario) 429;

José T. Sosa Díaz. Actuario Adjunto.

Gficinas del martillero: Rincón 479.

\$423.00 En.23-679-v.feb.8.

LUS SIECOLA

Juzgado Letrado Nacional de Hacienda y de
Lio Contencioso - Administrativo de primer turno.

REMATE JUDICIAI.

EDICTO — Por disposición del señor Juez

Letrado Nacional de Hacienda y de lo Contencioso - Administrativo de primer turno,
doctor Roberto C. Zubillaga, de fucha Noviembre catorce del corriente Año, dictada
en autos "Municipio de Montevideo con
SCARBALLON (ALLTONSO y ROQUEO). Cobro ejecutivo de pesos" (Lo. 10, Fo. 24).

Expte. 1430, se hace saber al oútlico que
el día 6 de Febrero de 1946 a las dieclocho
horas, en el lugar de su ublicación, se procaderá a la venta en remate público del
tomnetle y sus mejoras empadicinado con
el No 68 150, situado sobre la línea N O,
de la calle Justo Maeso entre Juan de Dios
Peza y Sanguinetti, por intermedio del martillero Luís Siécila, astetido de los señores
Oticial Alguacil y Actuario Adjunto del Juzgado, al contado, al mejor postor y por
un precio que exceda a la suma de \$ 860.00,
equivalente a las dos terceras partes de su
tasación Se previene: Primero: Que el mefor nostor deterá consignar el 10 olo de
su oferta en el acto de serle aceptada, a los
efectos del art. 919 del Código de P. Civil.
Segundo: Serán de cargo del comprador el
rago de las medianerías —si las hutiere—,
el pago de la contribución umobiliaria y
los derechos raeles que gravaren el bien,
Serán de cargo de la ejecución los castos y
derechos de escrituras definitivas, gastos del
remais comisión del rematador, certificados,
impuesto universitario e impuestos municipales y la cuenta No. 44052 de colector
"Bucco y Malvín" más los gastos tudiciales
ocasionados por cobro de la misma, ante
este mismo Juzgado (1.0, 10, Fo. 287). Tercero: Que ha sido habilitada la feria judicial mayor al solo efecto de las publicaciones. Cuarto: Que el expedience y titules
del bien se encuentran en la Actuaría del
Juzgado, calis Buenos Aires No. 594, a dísposición de los interesados

reira, Escribano.

(Cuenta corriente) En.12-20922-v cn 29.

RODOLFO SMERALDI

Juzgado Letrado de Primera instancia en
lo Civil de tercer tumo

REMATE

EDICTO — Por mandato del señor Juez
Letrado de Primera Instancia en lo Civil
de tercer turno. doctor Hamlet Reyes, dietado en el expediente caratulado: PEREZ
DE CANTONNET (AMALIA). Venta" (Lo.
42. Fo. 609), se hace saber al público que
el día y en las horas que se expresarán,
se procederá en las puertas del Juzgado,
calte 25 de Mayo 523, por el martillero designado, señor Rodolfo Smeraldi, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado,
bajo la base del aforo para el nago de la
contribución immobiliaria, a la venta en remate público de los siguientes bienes: Primero: el día cinco de Febrero de mil novecientos cuarenta y seis, a las diez horas,
una fracción de terreno con los edificios y
demás mejoras que contiene, empadronada,
con el N.o 15453, ubicada en el "Cordón",
manzana N.o 479, de esta ciudad, compuesta de una superficie de trescientos cuarenta y seis metros cuatrocientos veintiocho
centímetros cuadrados, que se deslindan así:
dez metros setenta y cuatro centímetros de
frente al Oeste, a la calle Juan D Jackson
N.o 48 entre las de Guaná y Charrúa, por
trienta y dos metros con veintidos centímetros de fondo al Este, lindando con José
A. Echevarreta: nor el Norte, con Da. Juana
F. de Martínez, y por el Sur, con don Nicolás Rocca y Da. Antonia Franço de Fernández, El bien descripto precedentemente

ha sido aforado para el pago de la contribución inmobiliaria en la suma de catorce mil pesos; y segundo: El día cinco de Febrero de mil novecientos cuarenta y seis, a la hora nueve y treinta, una fracción de terreno con todas las mejoras que contecte, empadronada con el No 62813, situada en "Maroñas", 11,a sec judicial de esta Capital en el parate denominado Puebo Zabala", el cual está formado por los solares Nos 16 y 17 de la manzana señalada con la letra "K' en el plano trazado por el agrimensor Federico Delgado, en Octubre de 1888 y por estar unidos tienen una superfície total de novecientos venntiós metros cuadrados, deslindado así: velutión metros cuadrados, deslindado así: velutión metros cuadrados, deslindado así: velutión metros cuarenta y ocho centímetros de frente al Norte, a la calle No 4, por cuarenta y dos metros noventa y cinco centímetros de fondo, lindando por el Este con el solar No 15; por el Sur, por los solares Nos 2 y 3, y por el Oeste, con el solar No 18 del citado plano, que forma esquina a la calle No 6. El bien descripto precedentemente ha sido aferado para el pago de la contribución immobiliarla en la suma de dos mil pesos Se previene lo Que el mejor, postor, en el acto de serle sceptada su oferita, deberá consignar el diez por ciento de ella en garantía de la misma: 2.0 Que los titulos y demás antecedentes se encuentran de la manifiesto en la Oficina Actuaria del Juzgado, calle 25 de Mayo 523 (tercer piso), a disposición de los interesados: 3.0 Que a los efectos de estas nuolicaciones se ha habilitado el presente feriado indicial — Montevideo, Enero 12 de 1946 — Julio E Real. Actuario Adjunto

bilitado el presente terrado numera — montevideo. Enero 12 de 1946 — Julio E Real. Actuario Adjunto

\$60.90 En.17-512-v feb 2

ALBERTO FRAGA ORZABAL

Juzgado Letrado de Primero Instancia en lo Civil de tercer turno
JUDICIAL

EDICTO — For mandato del señor Juez

Letrado de Primero Instancia en lo Civil de tercer turno, doctor don Hamilet Leyes, dictado en los antos caratuls-dos "GARCIA

JE MOREIRA (MARIA) Intestada" (Lo 42 Po 44), se hace saber al público que el día once de Febrero próximo a las diez foras y en las puertas del Juzgado, se va a proceder por el rematador Allerto Fraga Creábal con la asistencia del Algancii y Actuario del Juzgado a la venta en remate público, con la base de las dos tercens partes del aforo para el págo de la contribución inmobiliaria, del signiente biencon la deducción del área que más adelicar te se determinará los frucciones contituros de campo ublcadas en la séptima socción judicial del Departamento de lurazno empartomadas en conjunto con el número dos reil setecientos cuarenta y dos compuesta una de ellas de un área de ochocientos seis hectáreas seiscientos noventa y un metros setenta y tres decimetros, que se dislindan así al Norte. Sucesión Burgueño (hoy Ramón y Pedro Diaz); al Fete arrovo Cordobés; al Sur. Pedro López y López y Fernando Rosas choy Euligia Amaia Rodriguez) y al Oeste Pedro López y López y Fernando Rosas con Manuel García Via: por el Sur, con Eulogia Amara Rodriguez y nor el Este, el arrovo Cordobés El áres expresenta y nueve metros y linda por el Norte y Oeste, con Manuel García Via: por el Sur, con Eulogia Amara Rodriguez y no el Sur, con Eulogia Amara Rodriguez y nor el Este, el arrovo Cordobés El áres expresenta y nueve metros y linda por el Norte y Oeste, con Manuel García Via: por el Sur, con Eulogia Amara Rodriguez y no el Sur con Este, el arrovo Cordobés El áres expresenta y nueve metros al tamblén una servidumbre Aun Maria Barale de Gónzález; al sur con Antonio González, y al Este, con as necoras Que confience, situada en esta cinada emparonado con el

su ubicación se procederá por el rematador Héctor E. Urruty, asistido por el subscripto Juez de Paz de la quinta sección judicial del Dpto, de Paysandá (Juez comisionado) y Actuario especial Esc Sr. Arturc Michelini, a la venta del siguiente inmueble sobre la base de trescientos cincuenta pesos (\$ 350.06) aforo inmobilitario: Un solar de terreno con el edificio y mejoras anexas situado en la manzana letra "I" del pueblo de Guichon, 5 a sección iudicial de Paysandá, empadronado con el N.0. 781, designado con el N.0. 2, en el plano del Agr. Víctor H. Bernasori, de Mayo 24 de 1911: Superficie 727 ms 50 decimetros que se deslindan así: 15 metros, de frente al Norte, sobre la culte Pedro Luis Guichón: 'gual medida al Sur con el solar 11 de Luis Fachín, 48 ms 50 cms al Est, con el solar N.0. 3 de Genary Teodoro Alyarez: e igual extención al Oeste con los solares N.0s. 1 6 y 7 de Natalio Romero. Se previene: 10. El mejor rostor deberá consignar el 10 olo de su oferta al serla aceptada, deblendo 'pagar el saldo al firmarse la escritura definitiva 2.0. Será de cargo del comprador los fítulos se encuentran a disposición de los interesados en esé Juzgado 4 o Se hace constar que a los efectos de esta publicación se habilitó la teria fudicial — Guichón, l'iciembre 22 de 1945 — M. Armando Muliciembre 22 de 1945 — M. Armando Muliciem de Cuenta corriente). En 24-20230-v.feb,9. (Cuenta corriente) En.24-20230-v.feb.9.

## LEOPOLDO Ma, MORELLI Juzgado L. de Primera Instancia de Colonia

REMATE JUDICIAL

Jazgado L de Primera Instancia de Colonia REMATE JUDICIAL

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de: Departamento, doctor Carlos Fleurquin Narbondo dictada en autos "Fosalba Daniel A. Contra la Suc de BARALE IDE GONZALEZ ANA MARIA O MARIA CObro de honorarios" se hace saber al público que el dis de Febrero préximo, a la nora II. en las puertas de este Juzgado, por el martillero don Leopoldo Ma Morelli, astrido del Actuario de este Juzgado y sobre la base de las dos terceras partes de sus tasaciones se va a proceder a la venta en almoneda foblica de los significates bienes unmuelles propiedad de la Sucesión Ana Maria o Maria de ferreno con las meioras que contienes cuadra en esta cludad empadromada con el 5-0 609 que tiene una superfície de 372 metros cuadrados, lindando: al Norte, confiente a la calle Buenos Aires al Este confrente a la calle Buenos Aires: al errero Gonzá lez, y al Oeste, con la propiedad que se asilindará; Bl-Una fracción de terrero situada en esta ciudad, empadromada con el No 618 que tiene una superfície de 137 metros cuadrados y linda con ropiedad de de paso de diez metros de archo por mil trescientos metros de largo, que sobre el límite Sur del refinitorado inmerente va deside el extremo Oeste de la fracción a deducir al camino va mencionat; Se previence; lo Que los inminebles deslindados están aforados en conjunto, en velcinneve mil pesos; 2.0 que el mejor postor, en el acto de serle aceptada su ofería, deberá consignar el diez por ciento de ella en gariantía de la misma; 3 o Que ficho inmueble está gravado con una renta vitaticha a favor de Maria Guido de Garcia Vila de mil quinientos pesos anuales, orgadera año a favor de Maria Guido de Garcia Vila de mil quinientos pesos anuales, orgadera año a favor de Maria Guido de Garcia Vila de mil quinientos pesos anuales orgadera año a favor de Ma

## ANGEL M D'ANDREA

## Juzgado L. de Primera Instancia de Striano

REMATE JUDICIAL.

Por disposicion del señor Juez Letrado de Primera Instancia de Soriano doctor don de la Plata Se creviene: 1.0 de la Plata Se creviene: 1.0 de sen oferta en el acto de serie aceptuda Se ha habilitado la presente feria mayor si solo efecto de las publicaciones. Conionia Enero 7 de 1946 — Eso José Pereira Maeso. Actuario Adjunto

Sizuno de Primera Instancia de Soriano doctor don de Primera instancia de José NORBERTO DE FARES SANCHEZIV, se hace saber: Que en dos dias 18 y 17 de Febrero próximo y en dos dias 18 y 17 de Febrero próximo y en custo necesario en los días 23 y 24 del mismo necesario en los días 23 y 24 del mismo necesario en los días 18 y 17 de Febrero próximo y en custo necesario en los días 23 y 24 del mismo necesario en los días 18 y 17 de Febrero próximo y en custo necesario en los días 23 y 24 del mismo necesario en los días 18 y 17 de Febrero próximo y en custo necesario en los días 18 y 24 del mismo necesario en l

GILBERTO COSTA FYNN Juzgado de Paz de la la sección de Sortano REMATE

GILBERTO COSTA FYNN

Juzgado de Paz de la la sección de Soriano

REMATE

EDICTO — Por disposición del subscripto Juez de Paz de la la sección de Soriano,
en antos: "Sucursal de Inquestos Directos
C Suc de HERNARIO ERREGERO Cobro
de pesos por contribución immobiliaria", se
hace saber: Que el dia 13 de Febrero entrante a las 10 horas en las puertas de este
luzend, calle Euseho Giménez 659, el martillero Gilherto Costa Fynn con asistencia
del subscripto y escribano Manuel V Gasrelimenta procederá a la venta en público
remate sobre la base de \$ 5.266.66 del siguiente inmueble: Una fracción de terreno
con te las las mejoras que contiene empadronada con el número 553, mangana 78
de est sudad y que consta según tasación,
de una Superficie total de 919 ms, 65 dms,
cuadrados y que se deslinda seí: Por el
Norte, con calle Paysandú; por el Sur, con
ucesión de Julián Golcocchea, nor el Ese, con Francisco Labella Nolé y por el
jeste, con calle José Pedro Varela Se previene: A) Que el metor posto denerá oblar
i lo olo de su oferta en el acto de serie
conjunta y marro tía de la misma B) que
los antecedentes del bien a venderse se encuentran en este Juzgado a disposición de
los interesados. (1) Que los gastos de escrituración y certificados serán de cuenta del
comprador D) Que has sido habilitado el
presente feriado judicial — Mercedes. Enero 4 de 1948 — Ramón Costa 261ez, Juez
de Paz
(Cuenta corriente) En 12 20095-y en 29.

(Cuenta corriente) En 12-20095-v.en 29.

(Cuenta corriente) En 12-20095-v.en 29.

JOSE GIAVARIELLI

luzgado de Paz de in in sección de Suriano

REMATE

EDICTO — Por disposición del subscripto Juzz de Paz d- la la sección de Soriano,
en antos: 'Sucursal de Impaestos Directos
C Succeión PEDRO RERREIRA Cobro de
pesos por contribución immobiliaria" se nare saber Que el día 16 de Pebrero entrante
a las 9 33 horas, en las puertas de este
Juzgado calle Eusebio Gimenez 659 el martillero José Gianarelli, con asistencia del
subscripto y escribano Victor A Albort,
procederá a la venta en público remate,
sobre le base de § 312932 del siguiente
namueble: Una fracción de terrenc con todas las mejoras que contiene, empadronada
con el No 1932, manzana No 326 de esta
cindad y que consta, según tasación de
894 metros cuadrados y que se deslinda asís
Norte, Dionisto E Bertullo; Sur, calle Conumbo: Este calle José Pedro Varela y
lesto Trinidad A de Verri Se previene;
A) Que el neto postor deberá oblet el
lo con de su aferta en el ecto de serio no petada y er garanta de la misma 3) que
los erfocedentes del bien a venderse se tensuentran en este Juzgado a disposición de
los interesados (1) Que ha sido habilitado
el presente feriado indicial — Mercedes,
Cuenta corriente) En 12-20a46-y en 29.

CARLOS M LAGUZZI

Juzgado de Paz (Cuenta no sección de Soriano

Tuez de Paz

(Cuenta corriente) En 12-20046-y en 29.

(EDICTO — Por disposición del subscripto Juez de Paz de la la sección de Soriano, en antos "Sucursal de impuestos Directos Coucesión de GIMERSINDO — OHTEGIA, Cobro de pesos por matrimisión inmobiliarità se hace subscripto de la 13-de Febreto entrante a las 16 y 30 horas, en las divertas de este Jugando, calle Eusebio (ilménez 659 el martillero Carlos M. 1.20121), con asistencia del subscripto y escribano Walter Schopfer procederá a la venta en público remate sobre la base de \$ 882 00 del siguiente immeble: lina frucción de terreno con todas las metorus que contene, empadronada con el No. 172 manzano. No. 196 de esta ciudad y une consta según tasación de una superficie total de 111 metros cuadrados que se declinda esti Norte. Celmira Rellini y Hermanas: Suracial ellorida: Este calle lavalleta, y por el Oeste, con la sucesión de in Alejaniro Bellini Se pretvene. A) Que el mejor postor de berá oblar el 10 cio de su oferta en el acto de serle aceptada y en arrantía de la lisma B) Que tos antecedentes el lugado a disnosición de los interesados (1) Que los gastos de escrituración y certificados serán de cuenta del comprador y 1) Que ha sido, habilitado el presente feriado indicial. — Mercedes Fuere 4 de 1946 — Rumón costa Perez Juez de Paz (Cuenta coriente) En 12-20097 y 12.29

## Remains Kaleatemiciales

BANCO HIPOTECARIO DEL URIGUAY ELECTRON ENTRAJUDICIAI
Por disposición del Bance Hipotecnelo del
Uriguay en el expediente del piésiamo hipotecario urbano No 65 serie "28" a curso
de FRANCISCU SUAREZ el día 7 de Feurero próximo a las 17 v 30 horas y en el
lugar de ubicación el martillero Héctor N.
Mueso venderá en remate público, al mejos

postor y sobre la bors de cinco mil tresciento y sel penos (\$ 5396 00) and tracción de terreno y meloras de la deservación tracción de securión de terreno y meloras de la de comando de la del comando de la composition de l

## COMPRILATES

COMPASIA RECONS SOCIEDAD ANONIMA
ASAMBLEA ENTRAORDINARIA Y
ORDINARIA

De acuerdo a los estatutos se convoca a
los señores accionistas a la asamblea extraordinaria y ordinaria a realizarse en
nuestro local de la calle Convención 1374
el día 4 de Febrero de 1946 a las 9 horas
para considerar la siguiente orden del día:
1 Reforma de los estatutos sociales A)
Aumento del capital social y dispusiciones
relativas. B) Medificación de los artículos
50 70 y 30 y supresión del inciso F) del
Art 14 de los estatutos sociales en relación
con los futuros aumentos de capital y nuevas condiciones de emisión C) Designación
de la persona que deberá realizar los trámites legales correspondientes con el fin de
obtener la aprobación de la reforma que se
saucione, 2 Consideración y aprobución de
la memoria y babance general al 31 de Diclembre de 1945 3 Distribución de utilidades 4 Elección de Síndico y suplente
Los señores accionistas para tener derecho a concurrir a las asambleas deberán
depositar sus acciones o certificados buncarios en la Secretaría de la Sociedad per
la menos con 3 días de anticipación a la
fecha de la asamblea — Dr. Lais Matifauda.
Presidente, — Sr Castón Guelfi, Secretario,
\$16 00 En.24-735-y.eu.29.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO Al COMERCIO V Al PIBLIO
Comunico que he prometido vauder a
FRANCISCO RERCOVICI la casa de comercio que en el ramo de tintoreria v sombrereria gira en Paraguav 1645 denominada
'Arco Iris" De acuerdo a la 124 26 de
Setiembre de 1904 los acreedores se presentarán en la escribanía Antia, Rincón
\$28 — David Bercovici.
\$6.80 En 10 241-ven 29

Al. COMERCIO V AI PUBLICO
Comunicamos que hemos resuelto disolver la casa de comercio que en el ramo de carpintería en general terfamos establecida en Aréchaga 3383, de esta ciudad, baio la fazón de "CICUTTO V NAYA" quedando a cargo del activo y nasivo, el sacto señor fana Cicutto le acuerdo a la ley de 26 de Setiembre de 1904 los acreederes se presentarán en la escribanta Viña, tiucch 538
Montevideo, Enero 5 de 1946 — Juan Cicutto — José Nava.

\$10,20 En.13-242-v.en.29.

Sadek.

\$5,80 En.26-757-v.feb 14.

MOLINOS ESTRADE S A

(Dolores)

CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

Señor accionista: De acuerdo con el artículo 33 de los estatutos el Directorio de Molinos Estradé S A convoca a los eñores accionistas para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 16 de Febrero de 1946 a la hora 18 on su local social en Dolores, a fin de tratur la siguiente orden del ofa: 1,o lectura del acta de la «samblea arterior. 2.o Designación de dos accionistas para firmar el acta de esta «samblea, practicar el escrutinio y proclamar el resultado de la elección a efectuarse 3.0 Informe del Síndico. 4.o Consideración de la memoria. balance general, cuenta de pérdides y ganancias y distribución de utilidades del 2.o ejercicio terminado el 30 de Noviembre de 1945 5.o Elección de dos Directores y cuatro suplentes para el 3.o y 4.o ejercicios fo. Designación del Síndico y dos supientes para iguales períodos.

Se previene a los señores accionistas: A) Que para constituirse la asamblea, deberá estar representado un tercio dej capital integrado (Artículo 35). B) Que los accionistas deberán inscribirse en las oficinas de la sociedad hasta cinco dira antes de la fecha de la atamblea (artículo 38). C) Que al inscribire deberán depositar las acciones o certificados de deposito bancario (decreto del Ministerio de Hacienda del 16 de Julio de 1943). — Dolores, Enero de 1946. — Carlos María Ruiz, Fresidente. — Juan B, Calcagno, Secrétario.

Al. COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos previstos en la ley de 26

\$34.20 En.26-764-v.feb.16.

Al. COMERCIO V AL PUBLICO

A los efectos previstos en ta ley de 26
de Sctiembre de 1904 se hace saber que el
señor Samuel Kravchinski, ha Lronactido
vender al señor DAVID SCHAYEVICZ, el
comercio que en el ramo de tienda, zapatería, mercería, Ropería, etc., tiene instalado en esta ciudad en la casa No 871 de
la calle 18 de Julio, Los acreedores deberán
presentar los comprobantes de sus créditos
dentro del término legal en la escribanía
de don Uberfil C, Latrosa calle Florida No
717, — Maldonado Enero 11 de 1946 — Samuel Kravchinski, — David Schayevitz,
\$16.00 En 19-586-v feb.11.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

El 1.0 Diciembre 1945 disolvimos sociedad arquirectos "Pascale Sisti - Perino - Teti". con domicilio en Colonia 1240. emplazando a acreedores. Activo y pasivo a cargo de C. A. PERINO y M. TET! Ley 26 Setiembre 1904. — Mario Pascale Sisti — Carlos A. Perino. — Mario Teti.

\$6 80 En.24-639-v,feb.12.

AL COMERCIO 1 AL PUBLICO

Habiendo prometido vender el establecimiento denominado Bar y Restaurant London, que tengo establecido en calle Uruginy No 502, lo hago suber al público en general a los efectos de la ley 26 de Setiembre de 1904, debiendo los acreedores presentarse con los justificativos de sus créditos en culle Sarandi No 22.——Salto, Enero 16 de 1946.——Danilo José Porto, \$10.80 En 22.645.—Geb 12

"CONSTRUCTORA DANERS - CAZEAUX EGLY SOCIEDAD LIMITADA"

Por escritura autorizada por el escribano Luis Antonio Lamas, el 12 de Enero del corriente año, los señores Pedro Federico Daners, Augusto Cazeaux y Tibor Egly, constituveron una sociedad de responsabilidad limitada, con las siguientes bases: Objeto: Toda clase da construcciones. Deceminación: "Constructora Daners Cazeaux-Egly Sociedad Limitada". Domicilio: En Montevideo, pudiendo establecer agercias o sucursales. Plazo: 2 años, pudiendo prorrogarse año a año. Capital: \$ 15.000.00, aportado en efectivo, per partes iguales en el acto de la escritura, por cada socio Dirección y administración: Por un Directorio, integrado por los 3 socios — Montevideo, Enero 17 de 1916.
\$19.00 En 21-620-v.feb.31.

BERRO Y COMPANIA LIMITADA

En escritura que el 11 de Enero de 1946, autorizó el Esc. Luis Alberto Durán Mullin, cuya primera copia se inscribió el 24 siguiente, en el Registro Público de Commercio, a cargo del Juzgado L, de 1.a I. en lo Civil de 2.o turno, con el N.o 5 al fo. 8 y sgtes, del libro 1 de Contratos Sociales, se constituyó una sociedad de responsabilidad limitada con las siguientes bases: A) Denominación: Berro y Compaña Limitada; B) Objeto, Importaciones y exportaciones, Representaciones Compraventa de mercaderías; C) Domicilio, Montevideo; Ch) Capital inicial, \$ 85,100,00, en cuotas de \$ 100,00 cu, integrado \$ 75,100,00, Saldo a los 60 días; D) Socios y aportes, Federico Berro Mac Enchen: 250 cuotas; Roberto Barriola 300; Gabriel Antonio José y Alfredo Terra éstos como una sola parte; 300 y Daniel Terra: 1; E) Plazo 3 años, prorrogable de 2 en 2; F) Administración: Por un Directorio, compuesto por los 4 social, 1) Documentos bancarios y que impliquen directamente movimiento de fondos: Presidente y Tesorero, II) En todo lo demás: Presidente y Secretario.

\$14,00 En,28-805-v.feb.7.

E G. A. M. S. A.

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA
De acuerdo con lo dispuesto en el art. 35
de los estatutos sociales, se convoca a los
señores accionistas para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 14
de Febrero de 1946 a las 17 y 30 horas en
nuestra sede social de la calle Ramón Márques N.cs 320440, a fin de considerar el siguiente orden del día: 1, 3 Lesignación de
des accionistas para que practiquen y verifiquen el escrutinio y firmen el acta correspondiente; 2,0 Memoria y balance general, cuenta de nérdidas y ganancias e informe del Síndico correspondientes a 10,0
ejercicio social cerrado el 31 de Diciembre ditimo: 3,0 Distribución de utilidades
(art. 31); 4,0 Elección de 5 titulares y 5
suplentes para integrar el Directorio (art.
13); 5,0 Elección del Síndico y dos suplentes.
Notas — A) Los señores accionistas se

supences para supences supences supences.

Notas. — A) Los señores accionistas se servirán tener en cuenta que para formar parte de la asamblea deberán inscribirse preseptando los comprobantes correspondientes (art. 43) tres días antes, por lomenos, de la fecha fijada: B) Pora la elección de los titulares y suplentes del Directorio y del Síndico titular y dos suplentes deberán, necesariamente registrarse la lista de candidatos en la Secretaría del Directorio, calle Ramón Márquez 3222. com 5 días de anticipación a la fecha de la asamitlea (art. 46): C) Se encarece puntualidad, pues el art. 27 determina que la asamblea deberá quedar legalmente constituída dentro de la primera media hora después de la señalada. — Montevideo, Marzo 26 de 1946. — El Directorio

señalada, — Montevideo, Marzo 26 de 1946,

— El Directorio

\$12.00 En.28-776-v.en.30.

SOCIEDAD ANONIMA FABRICA
ARTICULOS DE ELECTRICIDAD
(S. A. F. A. D. E.)

CONVOCATORIA

CONVOCATORIA

Convócase a tos señores accionistas a la primera asamblea general ordinaria para el día 31 de Ehero de 1945 a las 10 horas en el local de la calle Andes No. 1423, paratratar la siguiente orden del día: 1 Consideración de la memoria, balance y cuenta de pérdidas y ganancias e informe del Síndico correspondiente al ejercicio vencido el 31 de Octubre de 1915, 2 Elección del Síndico correspondiente al ejercicio vencido el 31 de Octubre de 1915, 2 Elección del Síndico accionistas para firmar el acta.

Las asambleas quedarán Jebidamente constituídas con la asistencia de accionistas que representen la mitad de las acciones integradas.

Si ciona concuriencia no se realizara dentro de la primera media nora posterior a la señalada, quedará en este caso constituída la asamblea con el número de accionistas, que concurran.

Se hace presente a los señores accionistas,

la asamblea con el numero de accionistas, que concurran.

Se hace presente a los señores accionistas, que para asistir a la asamblea, de acuerdo con el Art. 24 de los estatutos, deberán registrar les acciones hasta tres dias anies del señalado para la realización de la asamblea en el Itral de la calle Antes N.o. 1423 de 11 y 20 a 18 y 30 horas.— El Directorio.

\$10.00 En.24-748-v.en.31.

FIBRATEX, SOCIEDAD ANONIMA

CONVOCATORIA

De conformidad con lo establecido en el artículo 39 de los estatutos sociales, se cia a los señores accionistas para la asamblea general ordinaria que se efectuará el cía 11 de Febrero de 1946 a la hora 10 en el local social, calle Concordia No 4105, rara considerar la siguiente orden del día: 1,0 Consideración de la memoria y balance anual correspondientes el primer ejercicio cerrado el 31 de Diciembre de 1945 e informe del Sindico; 2 o Adoptar resolución sobre la distribución de utilidades 6 determinación del dividendo a pagar: 3 o Designación de dos accionistas para firmar, con instamente con el Presidente y Secretario, el acta de la asamblea — Montevideo, Enero 22 de 1946. — El Directorio.

\$13 00 En.28-777-v,fcb.7.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO
Comunico que prometi vender al señol
RAFAEL TASSANO el comercio que en el
ramo de despacno de bebidas en general y
restaurant tengo en esta ciudad, en la casa
de la avenida Presidente Terca, y Florida, con el nombre de bar "El Triunfo". A
les efectos de la ley de 26 de Setiembre
de 1904, llamo a mis acreedores para que
se presenten con sus comprobantes en la
escribanía de Florril C, Larresa, calle Florida número 717 dentro del mazo legal. —
Actonio Greco Autonio Greco

\$12.00 En 15-461-v.1eb.4.

Al. COMERCIO V AL PUBLICO

Hago saler que por abandono del país
he pronictido vender al Sr GERHAIT

HANCKE el comercio en el tamo venta v
depósito de cigarros, en la Av 21 de Setiembre 2371 De acuerdo con la lev de 26
de Setiembre de 1904 se presenten los acreedores en la habitación del Sr Hancka, Enl
Esmiño 2505/3, en los días habites. — Erwin Goldstein — Gerhart Hancka.

\$10.80 En 15-457-v feb.4.

At COMERCIO V AI. PIBLICO

A los efectos de la lev de 25 de Setlembre de 1964, hacemos saber la disolución de la sociedad "SZAMES" v BLACHOVIL".

El Sc. Mojyesz Blachowiez se hace cargo del setivo v pasivo de la misma a partir del día 8 de Enero del corriente. Los acreedores deberán presentarse con sus instificativos en oficinas Ariel, Florida 1482 (esc. 1). — Montevideo, Enero 11 de 1946 — Szames y Blachowicz Blachowicz

\$10.80 En.15-441-v feb 4.

\$10.80 En.15-441-v feb 4.

Al COMERCIO V AL PUBLICO

A los efectos de la lev de 26 de Setiembre de 1904, bacemos suber que don Carmelo Florio ha prometido vender a los señores RAMON AMERIENDA V VELARDE ANDREI el activo del comercio estreblecido en la calle José L, Terra N.O. 2335 y Mercado Modelo (puesto N.O. 2) en el cimo de venta de productos de granja, babas y cetea-les, siendo de cargo de los comprinderes todas las obligaciones controidas a martir del 1.0 de Encro de 1946 — Monravideo Enero 12 de 1946 — Carmelo Florio — Ramón Ameigenda. — Velarde Abreu

\$14.40 En 15-150-v.ich.4.

DISOLUCION DE SOCIEDAD

Se hace suber que se ha cisuelto la sociedad que giraba, baio la razón social de "Biagetti y Cía" Fábrica Nacional de Cuchillos y Herramientas y Taller de Nique-Indos, con domicilio en la calle Guavahos N.O. 1672, Los que se considera a acreedores deben presentarse con los justificativos de sus créditos en el domicilio de la Sociedad — Montevideo, Enero de 1916 — Nicanor dos Santes

\$12.00 En 15-133-v.feh 6

"LA URUGUAYA" S. A.

(Primera Institución Nacional de Seguros)

CONVOCATORIA

Se convoca a los señores accionistas para la asamblea ordinaria que se efectuará el día 12 de Febrero de 1946, a las 12.30 horas, con la siguiente orden del día: 1.0 Considerar la memoria, balance general y cuenta de gunancias y openidas, 2.0 Elección de Sindico titular y applente

Los señores accionistas depositarán sus acciones en la disrencia de la Compañía hasta tres días antes del fliado para la samblea, (Art. 18) Local: Florida 1251. —

La Gerencia.

acciones en la dicrencia de la Compañía hasta tres dias antes del fijado para la asamblea. (Art. 18) Local: Florida 1251.

La Gerencia.

\$9.00 En 22-640-v feb.7.

Interviniendo "Unión Comercial" de Vicente Alonso v García. Paysandó 913, resolvimos disolver la sociedad "GRANDA Honos con almacén de comestibles v bebidas alcohólicas en avenida General Garibalid 2463, cohólicas en avenida General Garibalid 2463, racíale Granda A los efectos de la lev de Setiembre 26 de 1914 se hace la presente nublicación. — Montevideo, Enera 15 de 1946.

AL COMERCIO V AL PUBLICO

Hago saber que he prometido vender al señor Luis Dutrra García el negocio-de notel v enexos denominado "Hotel Arrar-

AL COMERCIO Y AL PUBLICO
Hago suber que he prometido vender al
señor LUIS DUTRA GARCIA el negocio-de
hotel y mexos denominado "Hotel Arrarte", ubicado en la cindad de Rocha calle
Doctor José Pedro Hamírez esquina Veinticinco de Mayo, citándose a todos los que
se consideren acreedores nara que dentro
del férmino de treinta días concurran a
percibir el importe de sus crédites en el referido comercio (Ley 28 de Settembre de
1904). — Rocha, Enero 5 de 1946. — RosaTio Acrarte Corho — Luis Dutra
\$12.00 En 17-521-y feb 5

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA
De acuerdo con lo determinado en los estatutos se convoca a los accionistas de la sociedad anórima "La Alianza", para la asamblea general ordinaria que tendrá lugre el día 5 de Febrero de 1946 a las 11 horas en el local social, calle Treinta y Tres N.O. 1856, primer piso, para trajar los asuntos siguientes: 1,0 Memoria balance e inventario correspondientes al 14 ejercicio social; 2,0 Informe del Sindico, y 3,0 Nombramiento de dos acionistas para subscribir el acta.

bramiento de dos accimientos de acta.

Los accionistas para roder concurrir a nasamblea deberán inscribir sus acciones la Secretaría de la sociedad hasta el día de Febrero. — Montevideo. Enero 24 de 194 \$8.00 7n 25-767-v feb 5 1946

\$8.00 70 25-767-v feb 5

CAJA POPPLAR DE PAN DE AZUCAR S. A

ASAMBLEA GENERAL OPDINARIA

Primera convocatoria

Se convoca a los Sres, accionistas para-la
primera asamblea general ordinaria que se
cealizará el nueve de Febrero de mil novecientos cuarenta y seis a las 18 horas en
su local calle Rincón del a villa de Pan de
Azúcar, 3 o sección del Departamento de
Maldonado, Orden del día: A) Designación
de tres acionistas para firmar el acía; R)
Aprobación del halance general, cuenta de
ganancias y pérdidas; Informe de la sindicatura y memoria del primer elercicio vencido el 31 de Diciembre de 1945; C) Disponer y autorizar el dividendo a distribuir
entre los accionistas según el Art 43 del
estatuto, y D) Elegir un suplente de miembro del Directorio que se encuentra vacante, — Micr Odizzio, Presidente, — Héctor
Fontes, Secretario
Nota, — Se ruega cumplir con el Art 21
del estatuto, depositando con más de tres
días de anticinación las acciones, recibos o
recaudos bancarios en las dependencias de
la Caja,

\$12.00 — En.25-733-v,feb.5.

la Caja,

\$12.00 - En.25-733-v.feb.5.

#JOSE A. ROINIGUEZ Y COMPANIA

LIMITADA\*

SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD

LIMITADA\*

SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD

LIMITADA

Constituída por escritura de fecha 12 de

Noviembre de 1945 e inscripta con el N.o.

11 del folio 5 a 14 del Registro Público de

Comercio a cargo del Juzgado Letrado de

Primera Instancia del Departamento de

Durazuo, con un capital de \$ 50,000 00 nportado por partes iguales por los tres socios.

Santana J. Etcheverrito, José A. Rodríguez y

Pedro Sabuco El objeto es la concesión y

representación de la Compañía "Ford" y

venta de coches y camiones nuevos y usados, accesorios, repuestos, combusribles, lubricantes y reperaciones mecánicas en general El plazo será de 5 años, nudlendo pro
rrogarse. Serán administradores los seño
res Santana J. Etcheverrito y José A. Rodríguez, los que tendrán el uso de la fir
ma social, debiendo actuar conjuntamente

El domicilio es en la ciudad de Durazno,

Anualmente se realizará asamblea y balan
ce. Las utilidades se distribuirán, lo mismo

que las pérdidas, en proporción a! capital
aportado.

\$12,00 En.25-743-v.fep.5.

\$12.00 En.25-743-v.fep.5.

hotel v gnexos denominado "Hotel Arrarte", ubicado en la ciudad de Rocha calle Doctor José Pedro Ramírez esquina Veinticinco de Mayo, citándose a todos los que se consideren acreedores mara que dentro del término de treinta días concurran a percibir el importe de sus créditos en el referido comercio (Ley 28 de Setiembre de 1904). — Rocha, Enero 5 de 1946. — Rosario Arrarte Corbo — Luis Dutra 12.00 En 17-521-v feb 5

Nentra Die Comercio val público en general que el señor Máximo P. Pioli ha panadería y anexos que tiene instalada en esta ciudad, calle José E. Rodó No. 211. Los acreedores deben presentar los justificativos de sus créditos en la escribation de Señor José R. Luna, calle 25 de Marvo No. 110. a los efectos de la lev de 26 de Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946, — Máximo P. Pioli — Miguel Volcán \$12,00 En 17-522-v,feb,5.

\*\*10.01 En 25-168-v,feb 5.

ARMOUR DEL FRIGAY S. A

ASAMBLEA GENERAL. ORDINARIA DE Convoca a los señores accionistas para la asamblea general que de acuerdo al artículo 25 de los estatutos se celebrar de 192 de Febrero de 1946 a las conce horas en el local social, calle Zabala No. 1338 oras considerar la siguiente organista en el 1961 de 1945 2 o Elección de dos Directores titulares y de un Director sublente: 3,00 Nombramiento de Singico y Sindico sublente: 40 Nombramiento de dos escrutadores para firmar el acta Se previene a los señores accionistas que den Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946 a securdo con el artículo 28 de los estatutos, tendrán que densigiar en la Tesoretia de Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946 a securdo con el artículo 28 de los estatutos, tendrán que densigiar en la Tesoretia de Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946. — El Secvita Securdo con el artículo 28 de los estatutos, tendrán que densigiar en la Tesoretia de Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946. — El Secvita Securdo con el artículo 28 de los estatutos, tendrán que densigiar en la Tesoretia de Setiembre de 1904. — Rocha, Enero de 1946. — El Secvita Securdo con el artículo 28 de los

BAETHLEN S. A.

CONVOCATORIA

Se convoca a los senores accionistas para la asamblea general ordinaria que se realizatá el día 6 de Febrero proximo a las 18 horas en el local social calle Galic a 2275 para tratar la signiente cuden del día 1.0 Memoria, balance general y cuenta de pérdidas y ganancias del Ejercicio 1945; 2 o Informe del Stoutco; 3.0 Projecto de distribución de utilidades; 4.0 Designación de dos accionistas presentes para firmar el acta de la asamblea. Se previene a los señores accionistas que para concurrir a la asamblea, deberán depositar sus acciones o certificados bancarios de depósito de las mismas, antes dei día 4 de Febrero próximo — El Directorio.

\$10 00 En.19-591-ven 30.

HOURCADE Y CIA. LIMITADA

En escritura que autorizó el escribano Emilio E. Gonzeón de 21 de Diciembre de 1935 y su copia fué inscripta el 22 de ese mes con el N.c 22 en el Registro Públ co de Comercio de Rivera se constituyó la sociedad de resonnabilidad limitada "Hourcace y Compañía Limitada", siendo sus sosneios Marcal Hourcade, Alberto C. Denhy y Emilio Fernández das Neves Objeto: Cambio (compra-venta de bilictes extranjeros) comisiones, representaciones, consignaciones, importación, exportación y negocios rurales en general, incluidos cría e invernada de ganàdos. Capital: treinta mil pesos aportando diez mil pesos cada socio Administración y uso de la firma social: A carso de los tres socios, juntos o separados con restinado diez mil pesos cada socio. Plazo: El plazo es de dos años a contar del 31 de Diciembre de 1945, protrogable automáticamente y não a año, salvo resolución contraria de algún socio comunicada a los otros con selemeses de anticipación al vencimiento. A los efectos de la ley N.o. 8.992 se hace esta publicación.

\$14 00 En.10-580-v en.30

CAJA POPULAR DE PAYSANDU CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL / ORDINARIA

CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo con lo dispuesto por los artículos 18 y 20 de los estatutos, se convoca a los señores accionistas para la asamblea general ordinaria a calebrarse el sábado 2 de Febrero del corriente año a las 18 horas en la sede del Centro Comercial en la callo 18 de Julio y Cran Pretaña para considerar la signiente orden del día 1.0) Designación de dos accionistas para que efectúen el escrutinio y subscriban el acta de la asamblea en representación de los accionistas (artículo 47), 20) Consideración de la Memoria presentada por el Directorio, balance general, cuetna de párdidas y gamancias y dividendo que se debe distribuir a los accionistas correspondiente al Ejerciclo cerrado el 21 de Diciembre de 1945, 3 o) Elección de tres titulares y otros tantos suplentes para la Sociedad. La asamblea quedará constituida con el número de accionistas que concurra (artículo 40). De acuerdo con el decreto del Poder Ejecutivo de 16 de Julio de 1943, para concurrir a la asamblea los señores accionistas deberán denositar sua acciones en cionistas deberán denositar sua acciones en del Poder Ejecutivo de 16 de Julio de 1943, para concurrir a la asamblea los señores accionistas deberán depositar sus acciones en la Caia o el certificado de denósito correspondiente en alguna institución bacearia, con tres dias de anticipación a la fecha filada, do pudiendo sir retiradas basta los des días después de vertificada la asamblea. —Pavandó, Enero de 1946. — Eduardo Parieti Stirling. Presidente — José C Childs, Secretario Secretario

\$29 00 En 18-585-v.en 30.

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

Al comercio y al offilico en general se romunica que en esta fecha se acordó disolver la sociedad industrial que en el ramo de fábrica de envases de modera gira en esta plaza con la resón social de Vi-DAI HERMANOS situado en la calle Concepción Arenal No 1540 Todo el que tenza cráditos a cobrar o negocios nerdientes con esta firma debe pasar nor el refortida do esta firma debe pasar nor el refortida do micilio a llocidarios dentro de los treinta días de la fecha, de acuerdo con las leves vigentes — Montevideo Enerol 9 de 1946 - Vidal Hoos \$13.66 En 11-310-v en 30

At COMERCIO Y AI, PUBLICO

Hacemos saber de acuerdo con las leves
en la materia la resolución de disolver la
suciedad comercial "Samuel Bienenstock y
Ciá", comercia insutado en la calle Bertocimi Mitre No 1261 Los acreedores deberán presentarse con los institicativos de
sus crédica en la escibanta "Condóa
Johnson", calle Celonia No 1359 — Samuel
Bienesstock, — Jusa Gideschmied
\$6.80 En.19-578-v.feb?

MALTERIA NACIONAL S A.

CONVOCATURIA

De acuerdo con la disposición del artículo
27 de los estatutos, se invita a los señores
accionistas a la asamblea general ordinaria,
que tendrá lugar en la calle yatay No. 1423,
el da 7 de Febrero de 1946 a las 18 aoras
Orden del día: 1 L'esignación por el Presidente, de dos escrutadores 2 Tomar en considericción la memoria del Directorio, el resultado del balance general del ejercición
terminado el 30 de Noviembre de 1945 la
cuenta de ganancias y pérdidas, la distribución de beneficios y el informe del Síndico 3 Elección de cuatro Directores 4 Designación del Síndico titular y sublente y
fijar la remuneración del Síndico 5 Designeción por la asamblea de dos accionistas
para firmar el acta

Para formar parte de la asamblea los seflores accionistas deberán denositar sus acciones o certificado bancario de las mismas
de acuerdo con el decreto del Poder Ejecutivo, de 16 de Julio de 1943 en las oficinas
de la Sociedad colle Entre Ríos No 1060
La inscripción puede efectuarse hasta el
día dos de Febrero de 1946, inclusive
Montevideo, Enero 14 de 1946 — El Se
cretario

\$16.00 En.23-707-v.feb.2

Comunicamos al comercio y al público en general que de común acuerdo disolveremos la sociedad que gira en esta plaza en el ramo de drogueria denominada "Droguería Oriental" bajo la razón de MORD') KOWICH y CHAZIN, sita en la calle Cuareim No. 1439 y constituiremos simultáneamente otra sociedad en el mismo ramo con el Sr. Salomón Pinto, bajo la razón social de Mordokowich Chazin. Pinto los que se consideron acreedores deberán concurrir al domicilio indica de dentro de treinta dias. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace esta publicación. — Montevideo, Enero 5 de 1946.

\$13 60 En 17-511-v feb.5

AL COMERCIO V AI. PUBLICO

De acuerdo a la ley de 26 de Setiembre
de 1804 comunico al comercio y al público
en general que he prometido vender a los
señores BENITO JUAN GRANJA. DIEGO
GONZALEZ y ROSARIO LOZANO mi estable cimiento de tienda almacên, despacho de
bebidas elcohólicas y ramos generales, sita
en esta ciudad, calle Florencio Sánchez esquina 25 de Mayo Los acreedores deberán
presentarse en el comercio indicado dentre
del tiazo legal — Tacuarembo Enero 2 de
1944 — Francisco Nadal,
512,56 En 10-225-v.feb.1.0.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Hacemos saber que por escritura que hoy
autorizó el escribano don Amador Foderé,
se discivió parcialmente la sociedad comercial de hecho que en este lugar gira bajo
la razón social de "Sucesión Martín Reisch"
en los ramos de pensión familiar, separándose de la misma con fecha treinta de Octubre de mil novecientos cuarenta y tres,
la socia señora Berta Burger de Teisch,
guedando a cargo de las otras socias Srtas
ALICIA y OFELIA REISCH el activo y paslvo de la sociedad, quienes continuarán en
el giro social, bajo la misma ifrma, explotando el ramo de nensión familiar. A los
efectos de la ley de 26 de Setiembre de
1904 y Arts 16 y 492 del Código de Comercio, se hace esta publicación — Nueva Helvecia Enero 14 de 1946 — Alicia Reisch
— Ofelia Reisch — Berta B de Reisch,
\$20 40 En 26-759-y feb.4.

## COMPASIA FINANCIERA E INDUSTRIAL ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

ACCIONISTAS
Convocatoria
Se convoca a los señores accionistas de la
Compañía Financiera e Industrial para la
asamblea general ordinaria que, de acuerdo al artículo 22 de los estatutos sociales,
tendrá lugar el día viernes 22 de Febrero
a las diez y media en el local social, ulle
Zabala N.o 1338, a los efectos de considerar
la siguiente orden del día: 1.o Aprobación
del balance y memoria correspondiente al
ejercicio vencido el 31 de Octubre de 1945.
2.o Elección de tres Directores titulares y
un Director suplente 3.o Nombramiento de
Síndico y Síndico suplente; 4.o Nombramiento de dos Escrutadores para firmar el
acca.

ac'a.

Se previene a los señores accionistas que de acuerdo con el artículo 30 de tos estatutos, deberán depositar sus respectivas acciones en la Tesorería de la Sociedad con tres días de anticipación. — Montevideo, Enero 23 de 1946. — El Secretario.

\$12.00 En.26-763-v.feb.6.

AL COMERCIO Y AL SUBLICO Competition of All Predictions of the Competition o N.o.651. — Diego Viñas. \$8.00 En 19-573-v feb 5.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO
Por intermedio de las Ofs. A. Suárez Convención 1537, he vendido al Sr SANTIAGO
BENIGINE FABER, mi comercio de ainacen
y fiambierta ne Cerrito 229 De acuerdo jes
26 de Setiembre 1904 se notifica acreedores.
— Montevideo Enero 18 de 1948 — Miguel
David Radi. — Santiago Benigno Faber.
\$7.20 En 22-636 y feb 11.

Al. COMERCIO Y Al. PUBLICO
Oficinas Paszera, Paraguay 1259 interwo, venta de pan y bizcoros sito en la calle
Gobernaco: Victa No. 3059 Acceedores presentarse en el referido comercio Ley 26
de Setiembre de 1904 — Montevideo Enero 16 de 1946 — Juan Angel José Longo
Losé Gardia José Garcia

\$6 80 En.19-577-v tet 7

AL COMERCIO Y AL PUBLICO Al. COMERCIO Y At. PUBLICO
Hago saber que he prometido vender a
los señores OLGA PANGUSSI y NELSI
MARTHOTTI mi comercio que en el ramo
de Floreria tengo instilado o la culle Sierra 2157, de esta ciudad Accedores: balancedor Marotta Jaime Cibils 2539 Lev 26
Setiembre 1904 - José Povigna
\$7 20 En.15-459-v.feb.4

BANCO DE CREDITO

A los efectos de lo establecido por la ley N.o 9.099 de Setiembre 20 de 1933 en su artículo 10. el Banco de Crédito avisa a los promitentes compradores que se mencionan, que pasados quince días de la última publicación de este aviso habrán caducado los derechos que les correspondian sobre los solares que se detallan: Vendedor: Aurelio Pastori Comprador: CARME-LO CARRATTO, solar 2 padrón 124446. Boleto 6625 de fecha 11 de Mayo de 1927 Comprador: CONSTANCIO "ASANOVA. solar 33 padrón 124493, boleta 6638 de fecha 7 de Mayo de 1927. — Montevideo, Enero 17 de 1946.

\$12.00 En 21-592-vfob 6 \$12.00 En.21-592-v.feb.6.

Al. COMERCIO Y At PIRILO
Interviniendo "Unión Comercial" de Vicente Alonso y García Paysandó 913, contraté vender a FRANCISCO ABENIA y
JOSE RAMON PONTE, el almacén de comestibles y bebidas alconólicas establecido
en Mendoza 2702 Acreedores presentarse al
comercio Plazo: tev de Setiembre 26 de
1904. — Montevideo, Enero 7 de 1946 —
Fernando Martínez Méndez.
\$720 En 14-395-y feb 2

AL COMERCIO V AL PIBLICO
Interviniendo "Unión Comercial" de V
cente Alonso y García Paysando 318; cor
traté vender a AQUILINO CONDE, el a
macén, bar y fiambrería establecido en
de Octubre 3949 Acreedores presentarse
comercio Plazo: ley de Settembre 26
1904. — Montevideo Enero 4 de 1946. —
José Blanco García.

\$7,20 En.14-396-v.ieb.2.

At. COMERCIO Y AI. PUBLICO
Interviniendo "Unión Comercial" de Vicente Alonso y García, Paysandú 913, contraté vender a PEDRO LUIS REYES, el almacén de comestibles y bebidas alcohólicas establecido en Cno. Carrasco 4260 Acreedores presentarse al comercio, Plazo: ley de Settembre 26 de 1904 — Montevideo. Enero 2 de 1946 — Felipe Montaldo, \$7.20 En 14-297-v.feb.2.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos do la ley de 26 de Setiembre de 1904 hacemos saber que se ha rendido a la sociedad "SACCO y Cía Lida," el comercio que en el ramo de fabricación de cucnillos y taller de niquelados la sociedad Biagetti y Cía tenía instalado en la calle diusyabos N.o. 1612. Los que se consideren screedores deben o resentarse con los lustificativos de sus créditos en el mismo comercio, — Montevideo. Enero de 1946.

Nicanor dos Santos.

\$12.00 En.15-424 v teb 6.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 comunico al público que he vendido con fecha 1.0 de Enero de 1946. a don ALFREDO ENRIQUE SOSA, el comercio que en los ramos de almacén de comestibles, despacho de bebidas y billar tenso instalado en la calle Piedras y Varela No 1510. quedando el comprador a cargo del activo y pasivo del mismo. Los acreedores deberán presentar las justificativos de sus crédics en el domicilio del mismo comercio, o sea José P. Varela No 150 — Salto. Enero 12 de 1946. — Pedro Pablo Sosa. — Alfredo Enrique Sosa.

\$12.00 En 24-709-y feb.4.

Al COMERCIO Y AL PUBLICO

De acuerdo ley 26 de Setiembre 1304,
comunico, que he clausurado mi comercio
que en el ramo de alinacén de comestibles,
tenta establecido en esta ciudad calle Dr.
Catalina y La Faz No 325. los que se consióren acreedores presentarse dentro plazo legal — Tacuarembó Enero 14 de 1946.

JOSE PEREZ

88 00 En 24-704-y feb 12

\$8.00 En 24-704-v.feb.12.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO
Comunicamos al público que con fecha
9 de Noviembre próximo pasado, Juan y
Pedro Bolioli, han prometico vender a
RAFAEI SEBASTIAN DE VIDA. la casa
comercial en ramo de zapatería instalada
en la avenida Agreniada No 3887, de esta
Carital A los efectos de la ley de 26 de
Settembre de 1994, se hacen estas publicaciones debiendo los acreedores presentarse en el referido comercio Jentro del
término legal — Montevideo Enero 14 de
1946 — Juan G Bolioli, — Pedro Bolioli,
—Rafael Sebastián de Vida.

\*\*\$10.20 En.24-702-v.feb.12.

\*\*AL COMERCIO Y AL PUBLICO

setiembre 1904 - José Poviena

Se hace saber al comercio y al público en general que los señores Fuica y Curbel han prometido en venta a los señores RAMON PILAR y AGISTIN A SANCHEZ en Rosario Oriental (Colonia) Acreedores a Rosario Oriental (Colonia) Acreedores a San Martín 2333 Escribania Devoto (Montevideo)

\$7.20 En.15-138-v.feb 4

\$10.20 En.24-702-v.feb.12

Al COMERCIO Y AL PUBLICO

De acuerdo a lo determinado por lev 26

Setiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que Eusebio Pedro Arroqui ha prometido vender a MISetiembre 1904, se hace saber que esta ciudad, esquina Flo

\$12.00 En.25-751-v.feb.16.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

He prometido vender a ARTEMIO PEREIRA y ANTONIO PEREIRA BARRETO,
el comercio de cofé. billar despacho de bebidas y provisión de comestibles, bajo la
firma de Agob o Alberto Zeitunsian, tengo
establecido en esta villa calles Gral Artigus e lidemaro Ribas, Acreederes, en termino legal, deberán presentarse en la escribanía Faustino Harrison de esta villa.—
Sarandi Grande, Florida 15 de Enero le 1946.
— Agob Zeitunsian, 

AI, COMERCIO Y AL PUBLICO

Comunicamus que hemos prometido veneder a don JULIO MANFRINO el comercio
que en el ramo de almacén y bar, teuemos
establecido en esta ciudad Avenida E. Garzón 451 y Dr Pena, Los acreedores deberán
presentarse deutro de treinta días en el
mismo. — Montavideo Enero 21 de 1916.—
Carlos y Américo Beleredi
\$6.80 En 25-715-v feb.13.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO
Ley 26 de Settembre de 1904. — Max Liberman prometió vender a ELIAS DOSO
el comercio de flambrería establecido el gontevideo, calle Domingo Aramburá 1758.
Acreedores presentarse aj escritano Israel
Nemirovsky, calle Ituzaingó 1309 (apartamento 6) — Max Liberman. — Elias Doso.
§6 50 En 12-251-ven 31.

mento 6) — Max Liberman. — Elfas Doño.
\$6 30 En 12-2:1-ven 31.

FABRICA NACIONAL DE SOMBREROS
"FENIX"

ASAMBLEAS GENERALES ORDINARIA EXTRAORIDINARIA

Primera convocatoria

De acuerdo con lo establecido en los articulos 9.0 y 11 de los estatutos sociales. 56 convoca a los señores accionistas para tas asambleas generales ordinaria y extraordinaria que tendrán lugar ej día 25 del corriente a las 16 y 30 boras en las oficinas de la Sociedad, calle General Farías No. 2826, para considerar las siguientes órdenes del día: Asamblea general ordinaria: 1.0 Lectura de la memoria del Directorio; 2.0 Considerar el balance aj 31 de Diciembre de 1945: 3.0 Considerar la cuenta de ganancias y pérdidas, resolviéndose sobre aplicación de utilidades; 4.0 Nombramiento de Directores: 5.0 Nombrar los tres accionistas que han de firmar el acta, asamblea general extraordinaria: 1.0 Modificación de los estatutos sociales: 2.0 Reducción de capital: 3.0 Nombramiento de los accionistas que han de firmar el acta.

De acuerdo con lo establecido por el artículo 12, las acciones deben ser inscriptas y depositadas en las cajas de la Sociedad hasta tres días antes del señalado para las asambleas, Según los mismos estatutos pueden ser depositados certificados de depósitos en los Bancos en lugar de las acciones, de Nardo, Secretario, \$24.00 En 14-419-v.en.80.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO García y Morales avisan (ley 26 Settem-

AL COMICRCIO Y AL PUBLICO

García y Morales avisan (ley 26 Settematic 1904) que prometieron vender su caté, bar y horno Pizza Piedras 590. a los Sres.

RODRIGUEZ Y GUTTERREZ, Interviene cticina "B. R. Y. C. A", R. Cercido y Cia., Cerrito 686. — Montevideo, Enero 8 de 1946.

— David García. — Evertido Morales.

— Paulo Guttérrez. — José Rodriguez Balado, 35 80 En.11-232-v.en.36.

## "FATEX" FABRICA TEXTILES SALMON SCHMITZ LIMITADA

CONSTITUCION DE SOCIEDAD

\*\*\*CATEX\*\* FABRICA TEXTILES SALMON SCHMITZ LIMITADA\*\*

CONSTITUCION DE SOCIEDAD

De acuerdo con la lev respectiva hacemos saber al comercio y al público que con fecha 19 de Noviembre de 1945 y por ante el escribano Manuel F Alburquerque egín contrato que el 27 de Diciembre de 1945 fui inscripto en el Registro Público de Comercio 66 ésta, con el N.o. 16 al folio 69 v v. 1-guientes del tomo 14, los subscriptos Noger Salmón y Marcel Schmitz hemos constituído una sociedad de responsibilidad limitada kajo las bases siguientes: El objeto de la Sociedad será la explotación del comercio y fabricación en los tamos de hilanderia, tejeduría tintorería, lavadero de lana y cualquier otra clasa de responso relacionado con la industrialización y cumercialización de la lana v sus derivados, en todas sus formas y aspectos posibles, v además en todo 10 que se relacione directa o indirectamente con la industria textil sea de lana o cualquier otra materia prima en todas sus formas. El domicillo será esta ciudad pudiendo establecer agencias sucursales, fábricas, talleres, industrias en el interior de la República o en el extranjero, asignándoles o no capital La Sociedad girará bajo la razón social de "Fabrica Textiles Salmón Schmitz Limitada" y se denominará "Fatex" (Fábrica-Textiles) La administración y el uso de la firma y razón social corresponderá indistintamente a ambos socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado El capital socias es el de trescientos quince mil pesos que los socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado el consentimiento o firma de Embos socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado el consentimiento o firma de Embos socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado el consentimiento o firma de Embos socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado el consentimiento o firma de Embos socios pudiendo hacerlo por separado pero para operaciones mayores de un mil pesos socios, que podrán hacerlo nor medio de apoderado el consentimiento o firma de Embos socios serán los linguidados socios de la firma \$43.90 En.24-706-v.feb.4.

FANTONIO SOUTO Y COMPANIA LIMITADA"

Se hace saber que por escritura que autorizó el escribano José Antonio Becco. el 8 de Enero de 1946, cuya copia se inscribió en el Registro Público de Comercio a cargo del Juzgado L. de la Instancia de 6.0 turno con el No 29 al Fo. 173 y del tomo 14 se constituyó la signiente sociedad: A) La Sociedad de responsabilidad limitada girará bajo la razón social de "Antonio Souto y Compañía Limitada"; siendo sus socios los señores Antonio, Julio Alberto y Antonio Emilio Souto y Carlos Alberto Thomasset; B) Tiene su domicillo en la casa N. o. 1840 de la calle Lima de esta Capital; C) El objeto de la sociedad será la cría y refinamiento de animales vacunos, covinos, caballares y yeguarizos; el laboreo de tierras para siembras, y la venta de todo ello, sus productos y derivados; D) El capital es el de cuarenta mil pesos, aportados \$ 6.666.67 por cada uno de los señores Antonio y Julio Alberto Souto; \$ 6.956.66. por el Sr. Antonio Emilio Souto, y \$ 20.000 por el señor Carlos Alberto Thomasset, habiendo sido integrad, totalmente con animales, muebles, útiles y herramientas y en efectivo; E) Plazo tres años, a contar del 1,0 de Marzo de 1945 F) Uso de la firma social, indistinto, siendo socio administrador el Sr. Thomasset; G) Balances: el 28 de Febrero de cada año, — Montevideo, Enero 21 de 1946. — Antonio Souto y Compañía Limitada. de Febrero de Enero 21 de 194 pañía Limitada. \$20.00 En.24-705-v.feb.4.

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

Se hace saber que hemos disuelto totalmente la sociedad que giraba en esta plaza tajo la razón social "Orlansky Hnos Limitada". Los acreedores y demás interesados deberán presentarse en la escribanía de Juan C. Viaplana, calle Sarandi No 460. La disolución se otorgó el 7 del coriente ante el citado escribano. — Jaskiel Orlansky.

\$4.00 En.24-691-y.feb.4.

Al. COMERCIO Y Al. PUBLICO
Prometimos vender a los señores JAIME
SUHVARZMAN V LUIS GOLDENBERG el comercio ramo cinematografía-denominado Cine Tentro Mitre instalado en la culle Barrolomé Mitre No 1263 De acuerdo a la ley
26 Setiembre +904, los acreedores presentarán los justificativos de sus créditos en
Euenos Aires 523 (escribanía Vidal)
Montevideo, Enero 14 de 1946 — Oscar
Stern — Rómulo W Alcardi
\$6.80 En.18 546-v.feb.6.

AL COMERCIO Y AI. PUBLICO
Intervinlendo Unión Comercial" de Vicente Alonso y García. Paysandó 913 contiaté vender a JOSE SUAREZ el bar y bebidas alcohólicas establecido en la avendfa 18 de Julio 2036 Acreedores presentarse
al comercio Plazo: ley de Setiembre 26 de
1904. — Montevidro Enero 14 de 1946 —
Evaristo García 36 80 En 18-541-y teb.6.

Al COMERCIO V AI PUBLICO
A los efectos de la ley de 26 de Settemore de 1904 higo saber al público v comercio en general que he vendido al señor
RICARDO R MARTINEZ la inse de comercio que en el romo de faller mecanico v acesorios tenfa establecida en esta ciudad en
el lucal ublando en la esquina formada
nor las callos Treinta v Tres v Mignes Los
meredores deberán presentarse en el mismo comercio. Canelones, Diciembro 15 de
1945 — Pedro S Mainero — Ricardo R
Martínez Vartinez

\$10 20 En 12-343-v en 31

A1 COMERCIO V A1 PUBLICO
De acuerdo con la ley 26 Settembre 1904
comunico que he disnelto la sociedad con
el Sr Enrique Dominitz de tienda v peleieria en la Av 18 de Julio 1182 bis Acreedores deben presentarse con ustificativos
en el estudio Dr E Horvath calle Treinta
v Tres 1279 Apart 7 — Chain Goldstein
, \$6 80 En 12-334-ven 31

\*\$6 80 En 12-334-ven 31
CREDITO RECIPIOCO DEL TRIGILAY \$ A
CONVOCATORIA

El Directorio de Crédito Reciproca del
Uruguay \$ A convoca a los señores accionistas para la asamblea anual a realizarse
el 31 de Enero de 1946, a las 18 horas, en
la sede social Río Branco 1386 para tratar
la siguiente orden del día: 1 o Designación
de dos accionistas para integrar la Comisión Escrutadora 2 o Consideración del balance general, cuentas de ganancias v pérdidas, memoria del Directorio e informe del
señor Sindico referente a los ejerciclos 1944
v 1945 respectivamente 3.0 Considerar la
exposición que hará el Directorio sobre el
desarrollo futuro social ast como resolver
las medidas que propone el Directorio del
reglamento general de operaciones con el
Art 2.0 de los estatutos sociales ast como
la modificación al Art. 10 del mismo reglamento referente a la suspensión de los
sorteos mensuales 5.0 Designación de dos
accionistas para irmar el acta
Los señores accionistas que deseen tomal
parte en la asamblea deberán registrar y
depositar sus acciones en las oficinas de la
Sociedad o en alguno de los Bancos de plaza, hasta el día 29 de Enero inclusive de
acuerdo al Art 29 de los estatutos — Montevideo Enero 12 de 1946. — Antonio Triny
Florit, Presidente — Atillo Renzi Segura
\$27.00 En.15-504-ven 31

Secretario

\$27.00 En.15-504-ven 31

\$27.00 En.15-504-ven 31

CAJA POPULAR DE MERCEDES
CONVOCATORIA A ASAMBLEA
GENERAL ORDINARIA

De acuerdo con lo dispuesto por los articulos 18, 20 y 50 de los estatutos, se convoca a los Sres, accionistas para la asamblea general ordinaria a celebrarse el día 30 del corriente mes a las 18 y 30 horas en la sede de la institución, calle Colón número 214, para tratar la siguiente orden del dín: 1 o Designación de dos accionistas (art 46) para que efectúen el escrutinio proclamen su resultado y subscriban el acta de la asamblea en representación de los accionistas; 2,0 Memoria presentada nor el litectorio, balance general cuenta de pérdinas y ganancias y distribución de nitilidades correspondientes al segundo elercicio cerrado el 31 de Dicíembre de 1945: 3 a Elección de cuatro titulares y siete suplentes para integrar el Directorio (art 19) Elección de Síndico y suplentes respectivos; 4 o Otros suntos de interés para la Sociedad — Mercedes, Enero 1946 — El Directorio \$12.00 En 18-568-v en 29

DISOLUCION OE SOCIEDAD

De acuerlo con la ley de 26 de Setlembre de 1904, avisamor al núblico y comercio en general que se ha retirado de la firma "AMEIGEIRAS SALA y Ca" que giraba en Pueblo Olimar. 8a sección de T y Tres, el socio de la misma, Luis Alberto Sala, quedando el activo y nasivo de la razón social de la referencia a cargo de los demás componentes de la firma Pueblo Olimar. Enero 16 de 4946 — Luis Alberto Sala. — Ramón Ameigeiras Fuentes — Jesús Ameigeiras.

\$18.60 En.18-538-y.feb.6

DISOLUCION PARCIAL DE SOCIEDAD Comunicamos al comercio y al público que don Carmelo Costábile integrante de la sociedad "Ramón. Pedro y Carmelo Costábile" que gira en esta plaza en el ramó de construcción de edificios étc ha resuelto de acuerda con sus consocios retirarse de la misma, la que continuará con los socios RAMON y PEDRO COSTARILE bajo la firma "Ramón y Pedro Costábile" y se hará cargo del activo y pasivo Acreedores: Independencia No 630 A los efectos de la ley 261911904 y art 492 C Comercio se hace ta presente — Florida, Enero 3 de 1946 — Ramón Pedro y Carmelo Costátile \$13 60 En 16-501-y feb.4 DISOLUCION PARCIAL DE SOCIEDAD

CARNICERIA VENDIDA
Prometi vender a CAMILO AI VAREZ TORRES mi carniceria sita en la calle Yaguarón número 1866 Acreedores a escribanía Saralegui, calle 25 de Mayo 511 todo
según ley de 26 de Setiembre de 1994 —
Montevideo Enero 8 de 1946 Mauricio
Casinos

\$6.80 En 16-491-v teb.4.

CARNICICRIA VICADIDA
Prometi vender a MAURICIO CASINOS mi
carniceria sita en la calle Millán número
4518, Acredores a escribania saralegal, calle 25 de Mayo 511 todo según lev 1e 26
de Setiembre de 1904 Montevideo Enero
3 de 1946 Ruenaventura Alvarez
\$8.80 En 16 490 v teb 4.

AVISAMOS QUE la firma (Goraber v Fauta Stutz, con sede en 18 de Julio 1279 ha itquidado totalmente sus operaciones, quedando como liquidador el ST FANTA STUTZ Los acreedores deben presentarse en el férmino legal de acuerda a la lev de 26 de Setiembre de 1904 — Montevideo Enero 12 de 1945 — K Fanta Stutz — Jorge Goraber raber

\$6,80 En.18-480-v teb.4

At. COMERCIO Y AI PUBLICO
A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 hacemos suber al comercio y al público en general que hemos prometido vender a don RRAULIO "ARRERA el comercio denominado "Hotel. Plaza" pensión familiar, que en este ramo tenemos establecido en la culle José Padro Varela de esta villa de Paso de los Toros, décima sección judicial del Departamento de Tacuarembó I os acreedores deberán oresentarse centro del término legal con los "ustificativos de sus créditos en el lugar indicado de ubicación del comercio prometido an venta. Paso de los Toros Enero 4 de 1946 — Elbio Ferráz — Fatul Balsamó de Denis \$14 40 En 14-376 y leb 2

At COMERCIO V 4: CUBLICO

He prometido vender a favor de la Sta.
TERESA EELSITO DE TARTABINI la patic deria lechieria v anexos ablesda an Garibaldi 2248 según lev 26HX'904 Interviene oficina Palumbo Hnos 3v Artigas
378 — Montevideo, Enero 10 de 1946 —
Alfredo Smith — Teresa Reisito le Tartabini Alfredo Smith

\$7,20 En 14-390-v teb 2

AL COMERCIO V AI PUBLICO

He prometido vender a favor de REMIGIO RIMOLLI el almacên comestibles y
reb glochólicus ubicado en "oloru le 1890,
de esta ciudad, según lev 2611X'404 interviene oficina Palumbo Huos RV Artigas
3678 — Montevideo Euero 9 de 1846 —
Gregorio Fillov Remigio Rimolli
\$7.20 En 11 389 v teo 2

BANCO EL HOGAR TREGUAYO

(Sociedad Anónima)

ASAMBI HA FERAL ENTRACROTINARIA

De conformidad con los artículos 25 ey
48 de los estatutos y no habiéndose reatizado, por falta de número la primera
asemblea, convocada para el día doce de
Foeto de mil novecientos cuarenta y sels
se convocas nuevamente a los señores accionistas para la asamblea general axtracrdinaria que se electuará el miércoles trece de Febrero de mil novecientos cuarenta y seis a las diez horas y treinta minutos, e el domicilho del Banco calle 25 de
Mayo No 521 a fin de tratar la sigulente
orden del día 1 o Elección de Sindico y suplente; 2 o Designación de dos accionistas
para firmar el acta de la asamblea

Se hace presente a los señotes accionis
tas que, de acuerdo con el att 31 de los
estatutos y decreto de 16 de Julio de 1943
para asistir a la asamblea deberán solicitat por lo menos, cinco días antes del sefislado pera la reunión la boleta de entrada que les será otorgada previo depósito de los títulos de sus accionas en el Bauco En substitución de éstos será admitido
el derectorio justifiquen la propiedad de las
acciones. La Gerencia

\$16.00 En 18-644 v.en 29

BANCO ITALIANO DEL URIGUAY

(Institución prugnava)

ASAMBIEA GENERA! ORDINARIA

Segunda y última citación.

No nabiéndose inserinto el número necesario de accionistas ane requiere el atticulo de los estatutos, se convoca nuevamente a los señores accidiatas del Banco Italiano del Urugauy para la asamblea general crámicia que tendiá lugar el día martes del corriente a las diecisida horas er el lucal del Banco calle Cerrito 428, a fin de tratar la siguiente orden del día: 1 o Nombramiento de dos accionistas para formar la mesa essentadora 2 o Consideración de la memoria y balance correspondiente al seniestre, vencido el 31 de Diciembre úl timo, y presentación del informe de la Consideración de Cuentas 3 o Designación de dos accionistas para firmar el acta de la asamblea conjuntamente con el Presidente y Secretario del Directorio.

Nota: De acuerdo con el artículo 12 de los estatutos el registro de acciones que cará cerrado el día sábado 26 del corriente a las 11 horas. Se previene que según el artículo 37 se procidirá a deliberar con el procideo Enera 31 de 1946.

Al COMERCIO Y Al PIERLIO.

Literviniento Luan Dominguez, Sarando.

At COMERCIO V at PUBLICO
Interviolendo Juan Domínguez, Sarandt
400 promett vender a los Sres MANUEL
LEMA + PEURO UELOR provisión de comistibles sita Avda Simón Martinez No
4100 de esta ciudad Plazo lev 26 de Setiembre de 1904 Acreedores presentarse en
el comercio Montevideo Enero 4 de 1946
Roberto Burghl Roberto Birghi \$6.80 En 10-234-v en.29.

AL COMERCIO Y AL PEBLICO
Comunico que he prometido vender a JAVIER DE ITURRIA la empresa que en el
tamo de reparto particular de leche tongu
establecida en esta ciudad De acuerda a la
lev de 26 de Setiembre de 1904 los acreedores se presentarán en la escribanta Antia Rincón 538 — Julio Alberto Silva
\$6.50 En 10-240-y en 29.

AL COMERCIO Y AT PUBLICO

Se bace saber que se ha prometto vencer a la SOCIEDAD "L'ALLERES GRAFICOS SHLTON REYES y CIA, S. A. (en formación) la casa de comercio "Imprescra Mederna que en el ramo de imprenta giraba en esta ciudad en la calle Mercedes N.o. 1511, bojó la razón social Milton Reyes y Cia, y que en consecuencia se disolverá tetalmente dicha sociedad colectiva. A los efectos des Art, 492 dej Cot. Comercio y de la ley de Setiembre de 1904, se bacen estas publicaciones ilamando a los acreederes, pará que se presenten con los justificacios de sus créditos al estadio del Esch. Juan C. Viapiana, Sarandi 460. — Milton Reyes y Cia.

Al, COMERCIO Y AL PIBLICO
Germán Pietra avisa (ley. 26 Setiembre
1704) que prometió vender su café, bar y
testaurant. Ejido 1317 a los Sres JUAN y
MARTIN PUIG Interviene oficina B R Y
C. A.", de R Cercido y Cía, Cerrito 585 Montevideo, Enero 8 de 1946 — Germán
Fietra — Juan Puig — Martin Puig
\$6 80 En 11 28°-y en 36

AL COMERCIO Y AL PIRLICO
Comunico que prometi vender la Sra
JESUSA ALVAREZ DE RODRIGUEZ el almacén que poseo en la calle Yagnarón Ne
1648 Los acredores se prosentaran en el
Banco Urugnavo. Sarandi 450 (planta baja), a los efectos ley 26 de Setiembre de
1904 — Montevideo. Enero 7 de 1916 —
Cilberto Bazarres Alvarez
\$6.80 En.11-1/16-ven.30

A1 COMIGNETO Y A1 PIBLICO
Interviene oficina Pizzonelli, Uruguay
1802 — Resolvimos disolver la sociedad
"MARTINEZ v PARDU" referente al comercio de venta de pan sito en la calle
Sierra No 2228 desvinenlandose Mannal
Pardo, hacifendose cargo del activo Jesús
Martinez, quien forma nueva sociedad con
tamón Antelo (Ley 26 Settembre 1994) —
Montevideo, Enero 5 de 1946 — Manuel
Pardo — Ramón Antelo
\$6.80 En.11-279-ven.30.

Al. COMERCIO Y AL. PUBLICO
Interviene oficina Pizacelli Uriginay
1802. — Prometi vender ej café y bar calle
Miguelete No 1393. a FELIX B TADDEY
GALLI: (Ley 26 Settembre 1904). — Emilio
Mosqueira Suárez

\$3 40 En 11-280-ven 30

Al. COMERCIO Y Al. PIBLICO
Conforme a lo prescripto por la tey de
26 de Setiembre de 1904, se hace saber al
comercio y al público en general que se
ha prometido vender a la Administración
General de las Usinas Eléctricas y los Telefonos del Estado los bienes comprendidos
en el contrato-ley de 23 de Mayo de 1934
de la "Montevideo Telephone Company, limited". Compaña Telefonica de Monteyi
deo Limitada, con domicilio en la calle Mislones No 1380, piso 5 o Los acreedores
deben presentar los instificativos de su
créditos dentro del término legal, en la
Sección Jurídica de la UTE calle Julio
Herrera y Ohes No 1489 de esta ciudad —
Montevideo Enero 4 de 1946 — La Gerencia
\$16 00 En 9-151-y en 31

Al COMPRCIO V AL PUBLICO
Por intermedio de las Ofs A. Suárez
Convención 1527, vendi a HECTOI GONZA
LEZ. mi comercio de almacén v behidas
fermentadas de la calle Coraceros 8435. De
acuerdo ley 25 de Setiembre de 1904 se notifica acreedores. — Montevideo, Enero de
1948 — Vaciovas Dauksa — Héctor
Conzález. González

\$6 80 En 12-233-v en 81

CAJA POPULAR DE CREDITO Y AHORRO (General Flores esq. Rivera — Las Piedras) CONVOCATORIA A SAMBLEA (IENERAL ORDINALIA

De acuerdo al artículo 27 de los estatutos, se convoce a los señores accionistas para la asamblea general ordinaria que se realizará en el local de la institución el día 9 de Febrero a las 16 horas, para tratar la siguiente orden del fía: 1.0 Approbación de la memoria, balance general y distribución de utilidades propuesta por el Director, de acuerdo al art. 15 de los estatutos; 2.0 Elección de res (3) miembres titulares y tres (3) suplentes para integrar el Inrectorio; 3.0 Elección de Sindico titular y Sindico suplente. — Las Fiedras, Enero de 1946. — Julio 1., Trías Du Pré, Presidente. — Gervasio A. Crespo. Secretario. tario,

\$10.00 En.28-773-v.feb 7.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos de la ley 26 de Setiembre
de 1904, Enrique Mangini hace saber que
prometió vender a PEDRO PEREIRA ALVES su hotel situado en la caile Sarandi
591, de litvera, quedando a su corgo el
activo y pasivo del mismo Los acreedores
deberán presei tarse en la escribante Segarra, calle Sarandi 601. — Rivera, Fnero 16
de 1946. — Enrique Mangini — Pedro Pereira Alves.

\$9.50 En 28-790-y feb.16. \$9.50 En 28-790-v.feb.16.

\$9.50 En 28-790-v.feb.16.

AL COMERCIO V A1 PUBLICO

EN GENERAL

Se hace saber al comercio y al público en general que en virtud de escritura que intorizó en esta cindad el escribano don Rómulo O, de los Santos en fecha siete de Diclembre de mil novecientos puarenta v cluco, quedó, parcialmente dis ielta la sopiedad que en los ramos de panadería v inexos giraba en esta plaza bajo la razón social de "VIUIA E HILOS DE MANUEL FERNANDEZ LOPEZ" quedando constituíta la nueva firma que girará bajo la racón social de "Pictuández López Hermanos", on los socias Santiago Angel Manuel Lusas y Damiana Mercedes Fernández López, mienes tomaron a su cargo el activo y pasivo de la Sociedad disneita A los efectos de la lev de 26 de Settembre de 1904 se nace la presente publicación — Rocha, Enero de 1946 — Diego Costas — Leonot F. se fosatil, — S. Fernández — Juana Fernández López — Danton L. Fossatil, — Mercedes Fernández López — Micael t. de Fernández López — Mica rnández - Ans... Fernández López \$28 00 En 12-366-y en 31.

DISOLUCION DE SOCIEDAD

A los efectes de la 1-y de 76 de Setlemante de 1994, comunicamos al comercio y rúblico en general que hemos disuelto la sociedad "JORGE PEDRO SEVRINI, que en el ramo de fienda y anexes giraba en Salto, Activo y pastvo a cargo de la nueva firma "Sevrini Sociedad Comercial" — Salto, Dictembre 31 de 1945 — Jorge Pedro Sevrini, — Pedros, Sevrini — F A Sevrini, — Roberto Sevrini.

\$12.00 En.12-357-v.en 31.

\$12.00 En.12-357-v.en 81.

AI, COMERCIO V AI. PUBLICO
Prometi vender a JOSE CARLOS GARCIA.

"estación de servicio" situada en Moneral Flores aler A los efectos de lo prescripto por lev 28 de Setiembre 1904, los que se consideren missacreedores deberán presentarse con los fusificativos de sus créditos en dicho domicito en el plazo legal — Montevideo, Enero de de 146 — Alfons Frendenheim Absche. o en el plazo legal de 1946. — Alfons Frendenhein Absche. \$5.80 En.12-342-v.en.31.

# AVISOS DEL

BANCO DE SEGUROS DEL ESTADO
LICITACION N.o 180
Rebubinado de dos motores
Liámase a licitación pública para el rebobinado de dos motores de ascensores marca "Stigle", de acuerdo con el pliego de
condiciones y memoria descriptiva que los
interesados podrán retirar en la Sección
Arquitectura (6.0 piso), todos los días hábilos de 13 a 17 horas
La apertura de las propuestas se efectuará en el despacho de la Gerencia,
(Cuenta corriente) En 29-20292-v.feb.2,
DIVISION GENERAL

DIVISION GENERAL
DIVISION GENERAL
DIVISION ADMINISTRATIVA — SECCION PROVEEDURIL

Licitación número 1146
Liómase a licitación nública para la venta del nupel proveniente del archivo telegráfico correspondiente al minero 1844 de acuerdo con el pliego de condiciones que a disposición de los inte-

resados se encuentra en la Sección Proveeduría, calle Sarandi 472, todos los días hábiles de 7,30 a 12,30 (sábados de 8 a 12 horas).

Las propuestas se recibirán hasta el día 7 de Febrero de 1946 a la hora 9 en el despacho de la División Adfinistrativa y serán abiertas en presencia de los interesacios que concurran al acto. — Montevideo, Euero 25 de 1946, — El Jefe de la Sección Proveeduría.

(Cuenta corriente) En,29-26295-v.feb.6.

ADMINISTRACION NACIONAL

DE PUERTOS

LICITACION N.o. 352

Liámase a licitación para el suministro
de vna máquina, para aplicación de cemento, a presión, de acuerdo con el pliego de
condiciones que a discusición de los interesados se encuentra en la Secretaría, calle
25 de Agosto esculna Jua Carlos Gómez.
Les propuestas, en los selados y timbres
de la serán recibidas y asiertas el dia
28 de Jarzo de 1946 a las 15 boras. — Mon-

tevideo, Enero 28 de 1946. — El Gerente General (Cuenta corriente) En 29-20294-v.cn.31.

(Cuenta corriente) En.29-20294-v.c.31,

MINISTERIO DE SALUD PUBLICA
AVISO

El Ministerio de Salud Pública pone en
conocimiento del público en general que se
halla abierto, en la Escuela de Nurses, el
registro para la inscripción de alumnas para el curso correspondiente al año 1946.
Como base para esta inscripción es indispensable haber cursado con aprobación
hasta el cuarto año, inclusive, de estudios
liceales o magisterio, ser uruguaya y no
tener menos de 18 años de elad ni, más
de 28.
El período de inscripción con aprobación

de El e

de 28, eríodo de inscripción quedará cerrado el día 15 de Febrero próximo.

Las inscripciones se recibirán en la Escuela de Nurses, calle Juan A. Cubrera 3826, durante ha horas hábiles.

El reglamento, etc., puede ser solicitado, por las interesadas en la citada dependencia. — Montevideo, Enero 24 de 1946.

(Cuenta corriente) En.29-20297-v en.30.

# DIRECCION GENERAL DE INSTITUTOS PENALES PRIMER ILAMADO A LICITACION PUBLICA

PUBLICA
Liámase a licitación pública por primera
vez, para proveer a estos Institutos de 220
cascos de fibra plástica.
Las propuestas se abrirán en presencia
de los interesados que concurran al acto
en el Secretariado Administrativo, calle
Ellauri número 306, el día 9 de Febrero
próximo a las 9 horas
Pliegos de condiciones y demás recaudos
podrán retirarse en la Proveeduría General y Ventas, calle 25 de Mayo número 518.
— Montevideo, Enero 24 de 1946, — El Secretariado Administrativo,
(Cuenta corrienté) En 29-20299-y feb.8,

## SEGUNDO LLAMADO A LICITACION PUBLICA

PUBLICA
Llámase nor segunda vez a licitación para el suministro de setecientas treinta butacas, o arreglo o venta de las aunilentas existentes en la sala del Estudio Auditorio, de acuerdo con el pliego de condiciones que los interesados nodrán retirar en la Administración del Teatro calle Andes 1459 todos los días hábiles de la hora 10 a la hora 12 v 30, a partir del día de la fecha hasta el día 14 de Febrero del corriente año. — Montevideo. Enero 28 de 1946. — La Administración.

(Cuenta' corriente) En.29-20303-v.en 31.

LICITACION N.o 2352

Hierro en planchas v perfilado
Segundo ilamado.
La Administración General de las Ustras Eléctricas y los Teléfonos del Estado.
Ilama a licitación, hasta el 4 de Febrero de 1946 a las 9 horas, para proveerse de 9,000 kilos de chanas de hierro neero, lisas, números 14, 16, 20 y 22 y 6,500 kilos de hierro dulce en perfiles T y U, en distintas medidas, de acuerdo a las condiciones establecidas en los pliegos respectivos que los interesados nodrán retirar en la Sección Adouisciones, Mercedes 1001, los días hábiles de 8 a 13 (sábados de 8 a 12 horas).
— Montevido, Enero 24 de 1946. — La Gerencia Administrativa (Cuenta corriente) En 29-20298-y.feb.2.

A. N. C. A. P.
LICITACIONES PUBLICAS
Número 1193 (segundo llamado). — Compra de 4 chassis de cinco toneladas de carga útil, Apertura: 1.0 de Febrero a las 16 y 30 horas.
Número 1195 (segundo llamado). — Compra de vía Decauville, nueva o usada, Apertura: 1.0 de Febrero a las 10 y 30 horas.
Los pliegos de condiciones respectivos pueden retirarse en la División Adquisiciones de esta Administración, calle 25-de Mayo número 417. — La Gerencia General, (Cuenta corriente) En 29-20293-v.en.29.

## MINISTERIO DE INDUSTRIAS Y TRABAJO DIRECCION DE LA PROPIEDAD ...

ACTA N.o. 46296. — Montevideo, Enero 24 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Caravia y Cía., apoderados de Luis Caubarrére, S. A con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca "STE-YEN'S HATS", para distinguir artículos de la clase 5 (sombreros de cualquier clase y naturaleza). — Publíquese por diez días consecutivos. — La Dirección.

\$4.00 En.29-802-v.feb.8.

ACTA No. 46257. — Montevideo, Enero 24 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Caravia y Cía., apoderados de Abbot Laboratories Uruguay. S. R. Ltda., con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca "AMETHONE ABBOTT", para distinguir artículos de la clase 9. — Publiquese por diez días consecutivos. — La Dirección. \$4.00 En.29-803-v.feb.8.

ACTA N.o. 4625S - Montevidee, Enero 18 de 1946, - Con esta fecha Ernesto Schauricht, de Montevideo, solicita registrar la marca

# investire

para distinguir la clase 2. — Publiques diez días consecutivos. — La Dirección, \$5.00 En.29-666-v.feb.8, Publiquese

ACTA N.a 46289. — Montevideo, Enero 23 de 1946. — Con esta fecha Barbosa Caravia y Cía, apoderados de The Amalgamated Dental Company Limited, de Londres, S. W. 1 (Inglaterre), han solicitado el registro de la marca "STELLON", para distinguir artículos de la clase 16 (utensilios para uso en odontología). — Publíquese por diez días consecutivos. — La Dirección.
\$4,06 En.29-304-v,feb.8.

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION ACTA N.o. 6441. — Montevideo, Enero 24 de 1946. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia v Cía, por Ronald Marsden Hamilton, de Londres, S. W. 1 (Inglaterra), ha solicitado patente de invención por el término de quince años para "Perfeccionamientos en campos flotantes de aviación, pistas y puentes flotantes y construcciones arálogas", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 3.0 del decreto reglamentario de la lev número 10.089 se ordena la presente publicación — Alberto V. Canessa, Director, — Bernardo H. Tedesco, Secretario, cretario.

\$6.06 En.29-806 v.feb.8.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE ARQUITECTURA
Licitación número 22/946
Liámase a licitación pública nor primera
vez para la construcción de un mostrador
para la Dirección General de Arquitectura
(Departamento de Montevideo) de acuerco con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaria de esta Dirección,
calle 25 de Mayo 696, donde podrán obtener conias los interesados solicitándolas con
tres élas de anticipación, previo depósito
de \$ 1.90 en la Tesorería Genera) de la
Nación.
La boleta para depositar la garantía de-

Nación.

La boleta para depositar la garantía deberá solicitarse en esa Secretaría, también,
con tres días de anticipación a la fecha
del vencimiento del plazo fijado

Las propuestas se recibirán bajo sobre
cerrado y lacrado el día 13 de Febrero
a las 10 horas.

La Superioridad se reserva el derecho
de aceptar la propuesta que considere más
conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo. Enero 25 de 1946. — Ricardo F.
Barbé Secretario.

(Cuenta corriente) Fu.2º-20300-wfeb.5.

MINISTERIO DE ORRAS PUBLICAS

(Cuenta corriente) Fu.2°-20300-wfeb.5.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE ARQUITE. TURA

Licitación número 23/946

Liamase a licitación pública por primera
vez para las obras de instalación de calefacción central en la ampliación del edificio del Correo Central (Departamento de
Montevideo), de acuerdo con los recaudos
que se hallan de manifiesto en la Secretaría de esta Dirección, calle 25 de Mayo
696, donde podrán obtener copias los interesados solicitándolas con tres días de anticipación, previo depósito de \$ 4.50 en la
Tesorería General de la Nación.

La boleta para depositar la garantía deberá solicitarse en esa Secretaría, también,
con tres días de anticipación a la fecha
del vencimiento del plazo fijado.

Las propuestas se recibirán bajo sobre
cerrado y lacrado el día 13 de Febrero
a las 11 horas.

La Superioridad se reserva el derecho
de acentar la pronuesta que considere más
conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo. Enero 25 de 1946. — Ricardo F.
Barbé, Secretario.
(Cuenta corriente) En.29-20301-v.feb.5.

(Cuenta corriente) En.29-20301-v.feb.5.

(Cuenta corriente) En.29-20301-v.feb.5.

INTENDENCIA MUNICIPAL DE FLORIDA
LICITACION PARA LA CONSTRUCCION DE
LA OFICINA Y VIVIENDA PARA EL
CUIDADOR DEL VIVERO MUNICIPAL,
Llámase a licitación pública para la construcción de un local para la oficina y vivienda del cuidador del Vivero Municipal
de Florida, de conformidad con el pliego
de condiciones y planos que los interesados podrán retirar de la Secretaría de la
Intendencia, previo pago de la suma de \$5.00
(cinco pesos).

Las propuestas en el sellado de ley, se
recibirán en la repartición indicada, hasta
el día 11 de Febrero próximo a las 10 horas, y se abrirán en presencia de los interesados que concurran.

La Intendencia Municipal se reserva el
Cerecho de aceptar la propuesta que estime
más conveniente o rechazarlas todas.

Florida, Enero 21 de 1946. — José Luis Rodríguez, intendente, En.29-20302-v,feb.8.

## Dirección G. del Registro del Estado Civil

## Matrimonias de Montevideo

Cumplimiento de la disposición del Artículo 3.0 de la ley 9,905, del 80 de Diciembre de 1939. De acuerdo con lo que expresa en dicho artículo, debe tenerse muy en cuenta la advertencia que se transcribe y que figura en los correspondientes adictos que firman los respectivos Oficiales del Registro Civil.

"En fe de le cual intimo a los que superen algún impedimento para el matrimonia proyectado lo denuncien por escrito, to ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sen fliade en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley."

\$6.00 En.23-807-v.feb.8.

Apertura de succión del señor Esteban D. Ruíz, Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de sexto turno, se hace saber la apertura de la sacesión de doña ROSARIO LANGONE DE VIGNOLA, citandose a los herederos, acreadores y de-

(Espacio limitado a tres dias nor la leg. 9,906).

## Montevideo, Enero 29 de 1946 2.a Sección

ITALO GIUSTI, 47 años, soltero, empleado, italiano, domiciliado 25 de Mayo 555. e INES BELLANTI, 42 años, divorciada, italiana, domicilada 25 de Mayo 555.

### 8-a Section

JUAN CARLOS ACUSA, 35 años, solte-ro, comercio, argentino, demiciliado Trein-ta y Tres 1334, y ELVIRA ANA BINAY, 29 años, soltera, argentina, domicilaida Trein-ta y Tres 1334.

### 4.a Sección

FRANCISCO MARTINEZ, 35 años soltero sastre, oriental, domicilaido Río Branco 1116, y ANGELA NELIDA RAVERA, 37 años, soltera, argentina, domiciliada Río Branco 1116.

### 18.a Se

SATURNINO PINTOS RIOS, 64 años, viu-do, comercio, oriental, domiciliado Rivera 2209 apartamento 6, y BEATRIZ SOFIA HERRERA SEGALERBA, 33 años, soltera, oriental, domiciliada Rivera 2209 aparta-

### 19-a Sección

JACOBO SZYFER, 33 años, soltere, electro técnico, polaco, domic'liado Blandengues 1994, y REBECA LIPOWICZ, 23 años, sol-tera, polaca, domiciliada Blandengues 1994.

### 20.a Sección

JUAN ERNESTO ALVAREZ, 23 años, soltero, jornalero, criental, domiciliado G. Sanabria 4072, y ROSA RODRIGUEZ VARELA, 25 años, soltera, oriental, domiciliada G. Sanabria 4072, PABLO ROBERTO COSTA, 24 años, soltero, curtidor, criental, domiciliado Aldao 124, y DORA CAMPOS, 20 años, soltera, oriental, domiciliada J. Llupes 5121, DANTE MAXIMO FOLETTO, 33 años, soltero, cemuleado, oriental, domiciliado V. Sanabria Campos, controla de contro

DANTE MAXIMO FOLETTO, 33 años, soltero, empleado, oriental, domicitado V. Sagastume 20, y MARIA ELISA ACOSTA, 33 años, soltera, oriental, domiciliada Lei Cid 396,

bños, soltera, ollena, 396.

FROSIO DOGLIO. 31 años, soltero, comercio, oriental, domiciliado C. M. Ramírez 1039. y AMELIA A. DELUCCHI, 24 años, soltera, oriental, domiciliada C. M. Ramírez

soltera, oriental, domiciliada G. Hornos 4719.

ALBERTO OSCAR GILES 32 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Iglesias 4279, y MARIA ENCARNACION ENRIQUE, 24 años, soltera, oriental, domiciliada I, Muerta 4028.

CIRILO ELICEO MOLINA, 29 años, soltero, jornalero, oriental, domiciliado A, Mufoz 4068, y MERCEDES ZARAUZA, 29 años, soltera, oriental domicilada A, Muñoz 4068, JOAQUIN MANUEL MEIRELES, 38 años, soltero, carpintero, portugués, domiciliado C, de 1a Vega 4348, y MARIA RITA CEDRES, 30 años, soltera, oriental, domiciliada C, de la Vega 4348.

## 21 a Sección

HIPOLITO NICOLAS BARONE, 30 años, soltero, chaufeur, oriental, domiciliado Francisco Miranda 4324 y HAYDEE PERURENA BONORA, 23 años, soltera, oriental, domiciliada Francisco Miranda 4324, ALFREDO GETTE, 25 años, soltero, comercio, oriental, domiciliado General Ilornos 4261, y LEDIA MARGARITA SALGADO, 20 años, soltera, oriental, domiciliada Pedro Boggiani 4831

LUIS SALVADOR LA PORTA, 27 años, soltero, empleado, oriental, domiciliado Antonio Díaz 4252, y MARIA PILAR NUNEZ, 23 años, soltera, oriental, domiciliada Antonio Díaz 4252.

\$2.60 Plp.v.en.31.

\$2.60 Plp.v.en.31.

JUZGADO L. DE PRIMERA INSTANCIA EN LO.CIVIL DE SENTO TURNO Apertura de sucesión EDICTO — Por disposición del señor Esteban D. Ruíz. Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de sexto turno. se hace saber la apertura de la sucesión de don CIRILO BENTANCUR. citándose a les herederos. acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta díes a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado. 25 de Mayo 523 (sexto piso). habiéndose habilitado el feriado. — Montevideo. Diciembre 31 de 1945. — José Tomás Pereira, Actuario.

\$6.00 En.29-807-v.feb.8.

más interesados para que comparezcan dentro de treinta dias a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado, 25 de Mayo 523 (sexto piso), habiêndose habilitado el felado. — Montevideo Diciembre 31 de 1945.

— José Tomas Pereira, Actuario.

\$6.00 En.29-808-v.feb.8.

St.00 En.29-808-v.feb.S.

SUZGADO L DE PRESERA INSTANCIA

DE FLORES

Empiazamiento

Por disposición del señor Juez Letrado

de Primera Instancia del Departamento do

Flores, en los autos "ALFREDO INDALE
CIO SUAREZ, Solicita segunda copia de es
critura". (Lo. 15. N. o. 363. Fo. 517), se cita,

llama y emplaza por el término de noven
ta citas, bajo apercibimiento de nombrar
seles defensor de oficio, a doña María Ana
Ipus de Morosino, sus sucesores o causa
habientes a cualquier título, al Municipio

de este Departamento y a todos los que

se consideren con derecho en los siguien
tes bienes: Dos solares con todas sus me
joras, empadronados actualmente cen el N. o.

1882, ubicados en esta ciudad, primera sec
ción judicial de este Departamento, señala
dos en su plano topográfico cun los Nos 5

y 7 de la manzana N. o. 237, compuesto ca
da uno, según título, de una superfície de

922 metros 35 decímetros, 12 centímetros y

50 milímetros y que, por estar contiguos,

tienen los siguientes límites: al Norte, con

la calle Paysandi: al Este, con la calle

San Jusé; al Sud, con el solar N.o. 3 y por

el Oeste, con los solares 6 y 8, Se hace

constar, además: A) Que el emplazamiento

se efectos de estas publicaciones, — Trinidad,

Enero 10 de 1946. — Antonio M. Quinteros,

Actuario.

\$54.00 En.29-800-v.mz.6.

\$54.00 En.29-800-v.mz.6.

DESISTIMIENTO

Jesús Vázquez e Hijos, promitentes compradores del café y bar calle Sierra 1949, declaran que desistieron de esta compra y emplazan a acreedores nara que se presenten al contador R. M. Freiria. Sierra 2016. Ley 26 de Set, de 1994, Roberto y Benigno Otero, dueños del café y bar antes citado, participan que disolvieron la sociedad, desligándose Roberto Otero y quedando exclusivamente a cargo del negocio BENIGNO OTERO. — Montevideo, Enero 22 de 1946, — Jesús Vázquez e Hijos. — Roberto y Benigno Otero. nigno Otero.

\$10,20 En.29-813-v.feb.18.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Comunico que he prometido vender el comercio que en los ramos de librería y juguetería funciona en la casa No 1452 de la calle Lima. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hacen estas publicaciones, para que los acreedores se prasenten con los justificativos de sus créditos en la escribanía de Juan Carlos Capandeguy, Convención número 1619. — Montevideo, Enero 24 de 1946. — Marcelino B. Flores,

\$10.80 En.29-811-v.feb.18,

\$10.80 En.29-811-v.feb.18.

## AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN GENERAL

Aviso, de acuerdo a la ley de 26 de Setiembre de 1904, que vendí al señor EULO-GIO ANTUNEZ el puesto de fautas y verduras de la calle República N.o. 2078. Los acreedores, por informes, deben presentarse en el estudio jurídico Sandleri, calle Blandengues N.o. 1675. — Montevideo, Enero de 1946. — Francisco Rodríguez Rocha — Eulogio Antúnez.

\$7.20 Etc.29-809-v.feb.18.

## COMPANIA NACIONAL DE LANCHAJES Y REMOLQUES, S A

CONVOCATORIA

Se convoca a los señores accionistas a asamblea general ordinaria pora el día 6 de Febrero a las 17 horas, en su local, Misiones 1527, Orden del día: Consideración de la última acta, de la memoria, del informe de la Comisión Fiscal y del balance general

tulares del Directorio, de acuerdo con lo establecido en los estatutes, y suplentes; 3) Aprobación o modificación de la distribución de utilidades proyectado por el Directorio; 4) Determinación de la ratribución que corresponde al Directorio por el período que comprende el 27.0 ejercicio social.

— Montevideo, Enero 24 de 1946. — Roberto Veitch, Presidente.

\$18.00 En.29-810-v.feb.14.

## CAJA POPULAR DE RODRIGUEZ

CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

ORDINARIA

De acuerdo con lo dispuesto por foe artículos 18, 20 y 27 de los estatutos, se convoca a los Sres, accionistas para la asamblea general ordinaria a celebrarse el día 9 del cte, mes a las 14 horas, en el local del Club Social 18 de Julio, para considerar la siguiente orden del día: 1.0 Designación de dos accionistas para que effectúen el-escrutinio y subscriban el acta de la asamblea en representación de los accionistas; 2.0 Memoria presentada por el Directorio, balance receral, cuenta de pérdidas y ganancias, distribución de utilidades correspondientes al 4.0 ejercicio cerraño el 31 de Diciembre de 1945 a informe del Sr. Síndico; 3.0 Elección de tres titulares y ctros tantos suplentes para integrar el Directorio, Elección de Síndico y suplente respectivo.

A la vez se hace saber a los señores co-

nsamblea general ordinaria para el día de Febrero a las 17 horas, en su local Misiones 1527, Orden del día: Consideración de la última acta, de la memoria, del informe de la Comisión Fiscal y del balance general.

El Registro de acciones quedará cerrado el día 5 a las 17 horas, — Montevideo, Enero 24 de 1946. — El Secretario.

\$3,60 En.29-774-v.en.31.

SOCIEDAD ANONIMA CHADWICK. WEIR Y Cia, Ltda.

CONVOCATORIA PARA LA VIGESIMA ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo con el artículo 21 inciso H) de los estatutos sociales, se convoca a los señores accionistas que tendrá lugar el 15 de Febrero 1946 a las 17 horas, en el local social, calle Cerrito 302, para tratar lo siguiente: Orden del día: 1) Consideración de miembros ti-

## BANCO CREDIT FONCIER DE L'URUGUAY

BALANCE CORRESPONDIENTE AL 10 DE DICIEMBRE DE 1945

\$ 2.895.339.62

ACTIVO Encaje: Emisión mayor ..... \$ 7.153.00 Vellón Banco de la República (vista) 42.683.48 \$ 50.344.36 Doudores: Con garantía hipotecaria . \$ 929.160.76 Cuentas corrientes .... "
Bancos " 51.811.51 83.222.91 \$ 1.064.195.18 Varios: Inmuebles 88.273.71 Inmuebles
Muebles y útiles
Deudores varies
Casa Matriz 1.00 10.790.19 101.445.89 Cuentas de resultados .... " 47.346.32 247.857.11 Total del Activo ...... \$ 1.362.296.65 Cuentas de orden: 

**PASIVO** 

Capital realizado (Agencia Montevideo) ... \$ 1.000.000.00 Fondo de reserva ..... 44.978.37

Obligaciones a la vista (menos de 30 días):

59.540.49 Cuentas corrientes

Varios:

72.212.68 102.532.09 82.983.02 \*\* 257.777.79

Total del Pasivo ..... \$ 1.362.296.65

Cuentas de orden:

\$ 2.895.339.62

4. 14

THE PARTY

Montovideo, Diciombre 10 de 1945.

Carlos A. Cabanne, Contador. Raúl Núñez, Gerente

Inspección General de Hacienda. — Autorizase su publicación en el Diario Oficial. — Sección Ban-

\$ 18.00. - 184.

# DIARIO @ OFICIAL

## ANEXUS

## .SIUN HONORARIA CONTRALOR DE EXPOR. : IMPORTACIONE NES

PLANILLAS N.os 157 Y 158

Solicitudes despachadas el día 11 de Enero de 1946

## CAMBIO LIBRE (DOLARES)-

10|2323, "Sedalana" S. A., Argentina, Productos químicos (Penetron M. 11.). 103.

10|2430. Castro Larghero y Cia., gentina, A, Tejidos de alg. y rayón, 2.916. 10/2464, Comesaña, Barreiro, Prato y Cia., Argentina, A, Tacos de cuero vacu-

10|2395, Droguería Surraco Soc. Limitada, Argentina, A, Esencia para lápices labiales, 4.

PLANILLAS N.os 159 AL 163

Solicitudes despachadas el día 12 de Enero de 1946

## SIN OPERACION CAMBIARIA

### (DOLARES)

10|2003, Gueret's Anglo-Urug. Coal Co. Ltda., Sud Africa, A, Carbón para reembarco y reaprovisionamiento vapores. 5.263.

## CAMBIO DIRIGIDO (DOLARES)

10|52, Abal Hnos. y Cfa., A, Estados Unidos de América, Encendedores y gastos. 6.254.

10/223, Abal Hnos. y Cía., A, Estados Unidos de América, Fluído para encendedores y gastos, 254.

10|2041, Waswall Radio - Edmundo Botta, Estados Unidos de América, A, Reps. radios y gastos, 610. 10|2043, Waswall Radio - Edmundo

Botta, Estados Unidos de América, A,

Reps. radios y gastos, 423.
10|2037. Waswall Radio - Edmundo Botta, Estados Unidos de América, A, Rep. radios y gastos, 881.

10|2653, Jockey Club de Montevideo, Inglaterra, A, Whisky, 875. 10|2576, Ford Motor Company, Ingla-

terra A, Chassis para comiones y gastos,

10|2562, Walter Hugo, Inglaterra, A, Cintas para máquina de escribir, 802.

10|2569, Cia. de Aguas Corrientes, Iuglaterra, A, Aparato para destilar agua,

10|2571. Cia. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Inyectores hidráulicos, etc., 89.

10|2573, Cfa. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Pasta refractaria p. n. fábri-

10|2575, Cia. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Artículos de vidrio para n. laboratorio, 181.

10|2577, Cía. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Tubos de hierro para calderas, 206.

10|2579, Cfa. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Reps. para aparatos de amo-

níaco, etc., 375. 10|2567, Cia. de Aguas Corrientes, Inglaterra, A, Composición para unin. de cables eléct., 12.

10|2559, "La Platense" Brussoni Hermanos, Inglaterra, A, Colores en polvo, 1.003.

10|2496, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Inglaterra, B, Hilado de go-

ma, etc. y gastos, 983. 10/2498, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Inglaterra, B. Cubiertas para bicicletas y gastos. 443.

10|2500, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Inglaterra, B, Cámaras para

bicicletas y gastos, 169. 10|2504, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Inglaterra, B, Goma para ruedas de coches de bebés y gastos, 32 10|2502. The Dunlop Rubber Co. (Uru-

guay), Ltda., Inglaterra, B, Accs. y reps. de goma y tela, etc. 1.194.

10|2661, Trabucati y Co., Inglaterra, B, Cuñetes de minio, 504.

10/2546, Diario El Debate, Inglaterra, B, Cartones para matrices, 552.

10:2555, E. Rocco S. A., Azulejos blancos, 1.201.

10|2553, F. Rocco S. A., Inglaterra, B, Picos de acero, 242.

10/2547, Hernán Palay, Inglaterra, B, Casimir de lana para trajes, 447.

10/2621, Jockey Club de Montevideo Inglaterra. A, Yegua de carrera de pedigree 3.425.

10!1879, Otegut Hnos. y Cia., Calcutta, A. Arpillera, 21.278.

10|1884, Taranco y Cía. S. A., Calcutta. A, Arpillera (seguro), 206.

## CAMBIO LIBRE (DOLARES)

10|2613, Maglia y Berta S. C., Brasil A, Yerba mate elaborada (flete), 316.

sil. A, Tejidos de algodón y gastos, 1.723. 148. 10|2593, Crespi Hnos. S. A., Brasil, A., Baños de hierro fundido esmaltado,

10|2599, Marcos Nahoum, Brasil, A. Tenidos de algodón, 4.583.

10/2601, Isaac Ouri, Brasil, A, Tejidos de algodón, 1.571.

10|2564, V. Lagrotta, Brasil, A, Tejidos de Algodón para pañuelos, 3.207
10|2584, "Sedalana" S. A., Brasil, A,

Hilado algodón crudo en madejas, 1.551. 10|2480, La Textilia Ltda., Brasil. A.

Hilado de algodón cardado, 2.102. 10/2512, Echarri Hnos. S. en C., Brasil, A, Cortacircuitos, etc., 1.436.

10|2514, Luis Ferrari, Brasil, A. Elasticos (trencillas), \$98. 10|2516, Luis Ferrari. Brasil,

jidos de alg. y rayón (mezcla), 1.981.

10|2523, Isaac Abudara, Brasil, A, Teiidos de algodón, 866.

10|2660, Emilio Fontana S. C., Brasil, Bañeras de hierro fundido esmalt., Bañeras de hierro fundido esmalt., 2.027. 10|1954, La Textilia Limitada, Brasil. A, Hilado alg. cardado p. el telar, 5.578.

10|1972, Julio Mailhos Soc. Colectiva. Tabaco hoja Bahía, 28.308. 10|1982, Ferro Carril Central del Ura-

guay, Brasil, A, Mangas de goma de succión, etc., 483.

10|2103, F. Rocco S. A., Brasil, A., Manguera de goma para riego, 1.133. 10|2005. B. Hazan y Cía., Brasil. A.

Tejidos de alg., 4.685. 10|1941, Ferro Carril Central del Uru-

guay, Brasil. A. Anillos de goma para freno automát., 5.100.

10|1943, Ferro Carril Central del Uruguay, Brasil, A. Manga de goma comb. c. metal para mág., 340.

10|1939, Ferro Carril Central del Uruguay, Brasil, A, Manga de goma comb. c. metal p. máq. 642,

10|1710, Strawczynski Hnos., Brasil, A.

Máquinas de telares, 4.078. 10/1214, José Cadranel, Brasil, A, Te-iidos de algodón, 787.

## PLANILLAS N.os 164 Y 165

Solicitudes despachadas el día 14 de Encro de 1946

### CAMBIO DIRIGIDO (DOLARES)

10|2524, Soler Hnos. S. A., India Inglesa, A, Alfombras fibra de coc. y gastos 447.

A, Ocre amarillo. 480.

10|2042, Andrés Aiello Sarraco, Canadá, A, Bombachitas para bebés de mat.

plástico, 15. 10/2258, Diario Rural S. A., A. Cana-

dá, Papel para diario y gastos, 251. 10|2260, Diario Rural S. A., A. Canadá, Papel para diario y gastos, 252.

### PLANILLA N.o 167

Solicitudes despachadas el día 12 de Enero de 1946

## SIN OPERACION CAMBIARIA

## (DOLARES)

10|2126, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X, Contador medidor, 401.

10|2124, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos 10|2528, Soler Hnos. S. A., Brasil, A. de América, X. Válvulas de hierro, 279. Tejidos de algodón y gastos, 831. 10|1685, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X. Colores preparados,

> 10|1683, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X, Cuadros de distribución, 116.400.

> 10|1681, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X, Cuadros de distribución, 49.013.

> 10|1679, R.1.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X, Accesorios para tubería hierro, 947.

> 10|1677. R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X, Tubería de hierro para turbina, 1.626.

> 10|1675, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X, Acero estrutural, 114.

> 10|1673. R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X, Reps. hierro para bombas centrifugas, 372.

> 1011671. R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X. Partes para turbina, 190.800.

10|1669, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X, Generador eléct.. 53.290. 10|1571. R.I.O.N.E. A, Estados Unidos de América, X. Material para inst. eléct..

1011569, R.LO.N E., A. Estados Unidos de América, X. Candados de acero, 372. 10|1567, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X. Papel de blocks (libre-

tas), 16. 10|1565, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X. Accesorios para tube:ía

laton, 132. 10!1563, R.I.O.N.E., A. Estados Unidos de América, X. Contador eléctrico. 27.

1011561 R.I.O.N.E. A. Estados Unidos de América, X. Aces, para alambrado eléctrico, 72.

10 1559, R.I.O.NE., A. Estados Unidos de América. X, Interruptores eléctricos.

10|1557, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos de América, X, Teléfonos, 40.

de América, X. Acumuladores, 2.809.

de América, X, Cable de alambre galv., Aceite de ricino, 6:.

10:1588, Juan C. R. Bormann, A, Esta- Unidos de América, A, Dicloro Diferil dos Unidos de América, Muestrario cu- Tricloretano, D.D.T., 562.
biertas papel cartón para resguard, tap. 10:2556, Garayalde Hermanos, Estados libros, 3.

10|1645, Embajada de los EE. UU. de América, A, Estados Unidos de América, Discos para grabar de aluminio, 180.

10|1848. S. Reches, A, Estados Unidos de América, Muestras papeles pintados, 29.

10|1404, Cía. Indust. Farmacéutica Limitada. Estados Unidos de América, A, Jueg. electrotipos, 29.

10!1406, Cía. Indust. Farmacéutica Limitada. Estados Unidos de América, A, Jueg. electrotipos, 8.

10|1888, Sala, Iriarte, Bofill S. A., A, Estados Unidos de América, Seguro (barras bronce), 3.

## SIN OPERACION CAMBIARIA

### (DOLARES)

10|1639, S. Coop. Agricola Import. Frutas, Brasil, A, Ajuste valor (bananas), 3.08

10|1769, Arturo Proto, A, Brasil, Gastos seguro (yerba mate), 737.
10|770, Taranco y Cía., A, Brasil, Se-

guro (yerba), 150.

10|1876, Maglia y Berta S. C., A, Bra-

sil, Seguro (yerba), 38.
10/1886, Mateo Brunet S. A. C., B.
Brasil, Seguro (yerba), 967.
10/1878, Tomás R Garrido, A, Espa-

fia, Seguro (aceitunas), 308.
10|1643, Difusoras del Urug. S. A., A.

Méjico, D scos de gramofon), 25. 10,1821, María Celia Mongabure, A,

'Argentina, Cepillos uso personal, 9.

Argentina, Cephos uso personal, 3.

10|1880, José y Domingo Scalone. A,
Argentina. Fletes (maiz), 135.

10|320, Adolfo Voss. B, Estados Unidos
de América, Folletos y libros bíblicos,

10|363, Columbia Pictures of Urng. Inc., Estados Unidos de América, B, Material de propaganda cine, 200.

## PLANILLAS N.os 169 AL 181

## Solicitudes despachadas el día 14 de Enero de 1946

## CAMBIO DIRECTOO (DOLARES)

10|2647, Cosme de los Santos, Estados Unidos de América, A, Fosfato de Codel-

na y gastos, 685. 10|2461, José Luis Cuenca, Estados Unidos de América, A, Sulfadiazina (ta-

bletas) y gastos, 556. 10|2558, Garavalde Hnos., Estados Unidos de América, A, Acido salicílico, 31.

Hospital Italiano Umberto 10|2651, Primero, Estados Unidos de América, 1. Dextrosa anhidra, 28.

10|2650, Hospital Italiano Umberto Primero, Estados Unidos de América, A, Eter, 199.

10|2646, Cosme de los Santos. Estados Unidos de América, A, Clorhidrato de

papaverina, 1.250. 10/2527, Elías Mordokovich. (Drogue-ría Oriental), Estados Unidos de América,

A. Azúcar de leche, etc., 420.

A. Azúcar de leche, etc., 420.

A. Estados Unidos de América, A. Productos químicos para laboratorio, 164.

A. Estados Unidos de América, A. Productos químicos para laboratorio, 164.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América, C. Respectores radio, 1.200.

A. Estados Unidos de América,

· 10 2525, blue in 10|1557, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos fía Oriental), Estados Unidos de 1 méri-América, X, Teléfonos, 40. ría Oriental), Estados Unidos de 1 méri-10|1555, R.I.O.N.E., A, Estados Unidos ca, A, Goma arábiga en polvo, 234. 10|2652, Hespital Italiano Umberto

10|1553, R.I.O N.E., A, Estados Unidos Primero, Estados Unidos de América, A,

10|2620, Ernesto Schauricht, Estados

Unidos de América, A, Acido fénico cristalizado, 69

10/2471. Droguería Surraco Soc. Limitada, Estados Unidos de América A, Pe-

nicilina, 1018. 10|2399, Drogueria Surraco Soc. Ltda... Estados Unidos de América, A, Vitaminas, 485.

10/2446, Russo Hnos., Estados Unidos de América, A, Acetona, 299.

10|2448, Russo Hnos., Estados Unidos de América, A. Acetona, 271.

10/2438, Cohen Hnos., Estados Unidos de América, A. Acetona, 337. 10/2229, José C. Cadenazzi y Cía., Es-

tados Unidos de América, A, Productos medicinales, 105.

10|2420, Beisso y Cia., Estados Unidos de América, A. Sulfatiazol, 548.

10|2422, Beisso y Cia., Estados Unidos de América, A. Azucar de leche, 64.

10/2216, Beisso y Cia., Estados Unidos de América, A, Bismuto Subnitrato, 331. 10|2214, Beisso y Cia.. Estados Unidos de América, A. Yoduro de potasio, 46.

10|2218. Beisso y Cfa., Estados Unidos de América, A, Benzonaftol, 108. 10/2375, Drog. Surraco S. Ltda., Esta-

dos Unidos de América, A, Cápsulas de Vitaminas, 1227.

10'2377. Drog. Surraco S. Ltda. Estados Unidos de América, A, Liquen blanco. etc., 698.

10 2432. Cohen Unos., Estados Unidos

de América, B. Acido acético, 142. 10'2332, Nicolás L. J. Van I L. J. Van Haaren. Estados Unidos de América, B, Bicroma-

to de sodio, 1.368 10|2628, Talleres Gráficos Sur S. A., Canadá, A. Aluminio en polvo, 230.

## CAMBIO LIBRE (DÓLARES)

10|2611, Minvielle Sarthou Hnos., Sud Africa, A, Sal de cromo (gastos de reembarco), 116.

## CAMBIO DIRIGIDO (DOLARES) ...

10|2006, Benjamin B. Larralde, Canadá, A, Agujas para máquinas do tejer, 123.

10/2494. The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Canadá, B, Cámaras para ómnibus y camión y gastos, 614.

10/2506. The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Canadá. B, Cubiertas para ómnibus y camión y gastos, 6294

ómnibus y camión y gastos, 6.324. 10|2510, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Canadá, B, Goma para rued.

cochec. p. ninos y gastos, 18. 10|2508, The Dunlop Rubber Co. (Uruguay) Ltda., Canadá, B, Cinta aisladora

gastos, 176. 10|2467, Embajada de los Estados Unidos de América, A, Whisky (gastes), 217.

10|1494, Enrique Siri, Canadá, A, Cepillos para dientes de Nylón, 56.
10|2672, Trabucati y Co., B, Estados Unidos de América, Herramientas (lla-

ves), 52. 10/2270, Inter Farma Ltda., B, Estados Unidos de América, Aparatos de la borataorios, 150.
. 10|2262, José María Durán Suc., B.

yon, A, Estados Unidos de América, Anes-

tésico uso odonfológico y gastos, 203. 10|2310, Danrée y Cia. Ltda., A, Estados Unidos de América, Reps. autos ? gastos, 594.

10|2304, Danrée y Cia. Ltda., A. Estados Unidos de América, Aros de compresión, etc. para autos y gastos, 122. 10|2308, Danrée y Cía. Ltda., A. Esta-

dos Unidos de América, Reps. distribuidor autos y gastes, 222.

10|2518, Will L. Smith S. A. Urug., A. Estados Unidos de América, Ruedas, piedras, etc. y gastos, 1.374

10|2588, Gaya, Pérez y Cía., A. Estados Unides de América, Reps. semi-remolques para cainión, 269.

10|2481, Cia. Swift de Montevideo S. A., Estados Unidos de América, A, Fresas para trabajar meiales. 49.

10°2552, General Motor: Urug. S. A., Estados Unidos de América Chassis con

cabing, etc. para camión. 23.223.
10'2412, Alberto J. Sanz, A. Estados
Unidos de América, Herramientas: leznas, alicates, etc., 927.

10|2386, Trabucati y Cía., A, Estados Unidos de América, Lubricantes para máquinas, 1.111. 10/2305, A. Porzecansky, A. Estados

Unidos de América, Mechas acero para metales, 533.

10|2334, Francisco Alonso Adami, A, Estados Unidos de América, Aparatos uso médico, 585.

10|2221, Jaime W. Bonda, A, Estados

Unidos de América, Reps. autos, 59. 10|2387, Drog. Surraco S. Ltda., A, Estados Unidos de América, Sondas, tira leche, etc., 377.

## CAMBIO LIBRE (DOLARES)

S. A. Sud Americana Van 10|2669, Berkel, Holanda, A, Máq. cortadoras fiambres, 3.060.

10|2338, Francisco Alonso Adami. 4, Estados Unidos de América, Inst. y aparat. uso médico, 318. 10|2483, Cía. Swift de Montevideo S.

A., Estados Unidos de América, A, Interruptores eléctricos, 237.

10|2321, Serratosa y Castell S. A., Estados Unidos de América, A, Transformadores campanilla, 105.
10!993, Horacio Torrendell S. A., C.

Estados Unidos do América, Radiore-ceptores, 700. Casa Morixe - Dell'Acqua y 10 470,

Cía., Estados Unidos de América, C, Receptores de radio, 1.400. 10/2513, Martinez y Cía. S. A., B, Estados Unidos de América, Papel higiéni-

co, 27. 10|2536, Eduardo Lopacher S. A., Es-

tados Unidos de América, Azul de prusia y gastos, 89. 10|2539, Metro Goldwyn Mayer del

Urug., Estados Unidos de América, A, Material de anuncios, 2.

10|2583, Cinematográfica Glucksmann S. A., Estados Unidos de América, A, Afiches cinematográficos, 32.

10|2589, Cinematográfica Glucksmann. A., Estados Unidbos de América, A, Válvulas de radio, 28.

10 1111, Eduardo Loppacher S. A., C. Estados Unidosb de América, Receptores radio, 800.

10/2065, Cinematográfica Glucksmann